

# EL ADELANTADO

Año CIV • Número 32.974

DE SEGOVIA

DOMINGO 26 de febrero de 2006

www.eladelantado.com

DIARIO INDEPENDIENTE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

1,60 euros

## Vuelve la ilusión



**El Caja Segovia goleó al Carnicer en Torrejón.** El Caja Segovia tenía un importante compromiso que solventar en la cancha del Fiat Carnicer, y lo superó con sobresaliente, tras golear al conjunto torrejonero por el marcador de 2-8. El acierto rematador en los momentos clave del encuentro, y la férrea defensa empleada por el conjunto visitante fue decisivo para que el Caja se hiciera con unos valiosos tres puntos que le ascienden a la novena plaza de la clasificación. / FOTO: JUAN MARTÍN

DEPORTES 36 A 39

### ► SANIDAD DONACIONES

## Siete segovianos recibieron un trasplante de riñón en 2005

► El Hospital General registró cinco donaciones de órganos y una sola negativa familiar. ► Hay dieciséis enfermos renales en la provincia que esperan poder sustituir su órgano dañado ► El doctor Pablo Ancillo destaca la coordinación del servicio público español

SEGOVIA 6 Y 7

### ► MANIFESTACIÓN

Miles de personas dicen 'no' al diálogo con ETA

La Asociación de Víctimas del Terrorismo reunió ayer a miles de personas en las calles de Madrid para criticar la política antiterrorista del Ejecutivo de José Luis Rodríguez Zapatero. El presidente de la AVT, Francisco José Alcaraz, tachó de "vergonzoso, demencial y siniestro el proceso de pacificación que el Gobierno quiere vendernos".

ESPAÑA 28

### Y ADEMÁS...



#### TEMPORAL

**El nordeste sufrió los principales problemas por la nevada**

Los pueblos de la zona nordeste de Segovia sufrieron ayer los principales problemas debido a la nieve. La alerta se mantiene para hoy. SEGOVIA 13 Y 25

#### OBRAS

**Piden que se retire la nueva marquesina de la estación municipal**

Los vecinos del inmueble que acoge la estación de autobuses han reclamado la demolición y retirada de la nueva marquesina que cubre los andenes. SEGOVIA 9

#### URBANISMO

**El alcalde sitúa en otoño la aprobación provisional del PGOU por el pleno municipal**

SEGOVIA 8

#### SOCIEDAD

**Hoy comienzan los Carnavales con una previsión climatológica muy adversa**

SEGOVIA 10

#### ECONOMÍA

**Los trabajadores de Bimbo celebraron el principio de acuerdo con el Grupo Siro**

SEGOVIA 11

#### PROVINCIA

**La Feria de El Ángel de Fuentepeelayo, escaparate de la economía segoviana**

SEGOVIA 12 Y 13

#### FÚTBOL

**La Segoviana suspendió el partido que debía jugar en Soria ante el Numancia B**

DEPORTES 41

**GMS**  
OFICINA SEGOVIA  
Plaza de Santa Eulalia, 19  
Tel: 921 41 32 32  
OFICINA ÁVILA  
Plaza de Santa Ana, 4  
Tel: 920 35 29 79

GMS VENDE  
**FANTÁSTICO CHALET EN CABANILLAS,**  
TRES DORMITORIOS, 2 BAÑOS, 1 ASEO.  
PRECIOSA COCINA AMUEBLADA CON  
ELECTRODOMÉSTICOS, GARAJE. Y ADEMÁS  
TOMA DE TV EN TODAS LAS HABITACIONES E  
INSTALACIÓN PARA HOME CINEMA.  
¡VISÍTALO!  
Consulte nuestras ofertas en pág. interiores

**PROMOCIÓN**  
"Las mejores recetas de bacalao" 9,95 €



**PROMOCIÓN**  
Libros "Cocinas del Mundo" AMÉRICA DEL SUR 3,95 €



**SANITAS**  
PARA LO QUE DE VERDAD IMPORTA

Oficina en Segovia  
Paseo Ezequiel González, 30  
Telf. 921 42 00 24

**magazine**  
Nadine Gordimer  
Compromiso con África

**El Buzón Semanal**

|TRIBUNA| VICTORIA LAFORA

## El lío eléctrico

**M**AREJADA Y FUERTE MAREJADA EN EL SECTOR ELÉCTRICO. A la principal empresa española del sector le han salido varios novios y todos, desde los directivos al Gobierno y a la oposición, quieren mediar en la boda. Al final habrá boda, ganarán los accionistas y a los consumidores les subirán las tarifas, que es lo que siempre suele pasar en estos casos cuando cesan las acusaciones de unos y otros y es el mercado el que decide.

En esta operación ha habido mucha política de por medio. El presidente de Endesa, con sede en Madrid, Francisco Pizarro, es un hombre cercano al Partido Popular, miembro de la Fundación FAES que preside Aznar y con pocas simpatías dentro del Gobierno. Es de esos directivos de grandes empresas que al Gobierno le hubiera gustado cambiar pero no ha podido.

*«El Gobierno va a hacer todo lo posible para impedir la OPA de E.ON y asegura que tiene instrumentos para pararla»*

La empresa Gas Natural, con sede en Barcelona, y perteneciente a La Caixa, lanza una OPA sobre Endesa apoyada por la Generalitat y su presidente Maragall. Que, con su incontinencia verbal, llega a decir que quiere "OPA o Estatut". Las baterías del PP se ponen a disparar. Acusan al Ejecutivo de entreguismo a Cataluña y de desmantelar el tejido empresarial madrileño. Por su parte, Pizarro, que ve su cargo en el aire, comienza una ofensiva, no sólo en los tribunales sino en los mercados europeos, buscando otros socios.

Manda al consejero delegado de la compañía a entrevistarse con Wolf Bernotat, presidente de E.ON en tres ocasiones para que le convenza de que Endesa es una empresa rentable que merece la pena adquirir. Y, al grito de "más vale alemana que catalana", Pizarro ve con agrado la oferta aun-

que, para evitar suspicacias, aclare que tiene que subir el precio de 27 euros y medio por acción.

El Gobierno, por su parte, considera que Endesa tiene que seguir siendo española, que la inversión en I+D+i, es decir la investigación en excelencia, se va a hacer en Alemania; que se va a regalar a la empresa alemana lo que el Estado español pagó en concepto de costes en la transición a la competencia, que la oferta implica un alto grado de endeudamiento y que se va a regalar a Alemania derechos de CO2 que Endesa tiene en superavit.

Es decir, el Gobierno va a hacer todo lo posible para impedir la OPA de E.ON y asegura que tiene instrumentos para pararla sin utilizar la acción de oro. En este clima se reunió ayer la Junta de Accionistas de Endesa que, lógicamente, defiende su inversión y sus dineros. En cualquier caso, los accionistas ya han salido ganando. Queda por ver lo que van a perder los bolsillos de los consumidores cuando les suban la tarifa de la luz, un bien básico.

|MÁS QUE PALABRAS| ESTHER ESTEBÁN

## La anorexia no debe estar de moda

**L**A MINISTRA DE SANIDAD, ELENA SALGADO, ha pedido formalmente a los modistos y a las organizaciones de eventos de moda que no exijan modelos de tallas inferiores a lo que supone unos hábitos de vida saludable. La petición se queda corta porque la anorexia y la bulimia son dos enfermedades que están causando estragos en nuestra juventud y las cifras de afectados en nuestro país son realmente alarmantes. Los datos hablan por sí solos: en la actualidad en los países desarrollados la anorexia nerviosa afecta a una de cada 200 jóvenes entre los 12 y los 14 años, la mayoría mujeres en una proporción de 10 a 1.

"Yo tenía anorexia y después bulimia. Quería tener un cuerpo como el de las modelos. Me encantaba verlas lucirse en las pasarelas y lucirse delante de las cámaras y los fotógrafos. Empecé haciendo una dieta bajo control médico y luego todo se descontroló. Adelgazé mucho pero nunca me veía lo suficientemente delgada. Comía y me provocaba vómitos. Empecé a tomar laxantes y al final no quería hacer nada. Solo dormir. Perdí varios cursos y ahora me encuentro un poco mejor pero he estado al borde de la muerte". Este es uno de los muchos testimonios de una

joven adolescente que estos días hemos leído en los periódicos. Es uno más pero todos son idénticos. Jóvenes que quieren imitar a modelos y que convierten su objetivo en una obsesión tal que les lleva a la muerte, a la autodestrucción.

Es cierto que en este tema, como en tantos otros que afectan a nuestra juventud, todos tenemos parte de culpa, bien porque miramos hacia otro lado, bien porque no estamos educando en valores, minimizamos la importancia del esfuerzo y la excelencia y sobrevaloramos el aspecto físico en una sociedad cada día más consumista. Pero aparte de entonar el 'mea culpa' uno de los sectores implicados en el asunto es el de la moda y si los modistos se empeñan en presentarnos a mujeres esqueléticas, esqueléticas y hacer de ellos iconos de belleza algo tendremos que hacer al respecto, les guste o no. Estos días hemos oído a algunos representantes del sector diciendo estupideces como que esta enfermedad la padecen poco menos que jóvenes marginados o abandonados a su suerte ¿cómo se puede afirmar semejante majadería en vez de ponerse manos a la obra y poner su granito de arena frente a una enfermedad tan devastadora?

*«Jóvenes que quieren imitar a modelos y que convierten su objetivo en una obsesión tal que les lleva a la muerte»*



ERC ha presentado en el Congreso una proposición de ley en la que pide al Gobierno un plan global para prevenir y evitar la anorexia y la bulimia que incluye entre otras cuestiones controles en materia de publicidad y tallas de ropa. Sugieren la restricción de la venta de laxantes y diuréticos, la regulación de la publicidad de productos saciantes, la supresión de la imagen del peso ideal en la publicidad dirigida a adolescentes y evitar la presencia de modelos por debajo del peso medio. La iniciativa no puede ser mas acertada y oportuna. Ese es el camino y si los modistos se niegan a aceptarlo simplemente habrá que impedir que sus colecciones estén en las pasarelas. Este es un tema que no afecta a todos y los que hacen negocios multimillonarios gracias a la moda deberían ser los primeros en dar un paso al frente. Si no lo hacen seremos nosotros, los consumidores quienes les daremos la espalda.

### PROMOCIÓN LA IGLESIA

Entrega Diciembre 2006

ESTUDIOS desde 68.500€

1 DORMITORIO desde 85.000€

BAJOS CON PATIO desde 94.500€

### Apartamentos y Pisos de 1 - 2 - 3 dormitorios Garajes y Trasteros

**ESPIRDO - LA HIGUERA**

RESERVAS: 3.000€

FINANCIACIÓN

Cita previa: Ezequiel Glez, 24 2 D. Tel. 921 44 18 36

### PROMOCIÓN LAS ERAS

Entrega Julio 2006

1 DORMITORIO desde 77.000€

2 DORMITORIOS desde 102.200€

|REVISTA DE PRENSA| EDITORIALES

### EL MUNDO

Advierte de que "al actuar de esta forma tan arbitraria, el Gobierno demuestra que no respeta las reglas del mercado ni la filosofía que ha venido defendiendo cuando grupos como Telefónica, Repsol, los grandes bancos y la propia Endesa invertían fuera de nuestras fronteras. La cuestión es si este apañeo va a comportar un perjuicio para la imagen exterior de España mucho más costoso que el momentáneo alivio de frenar a E.ON".

### LA VANGUARDIA

En su editorial titulado "Castillo de Montjuic" afirma que "La cesión del castillo de Montjuic a Barcelona, cuyo anteproyecto aprobó ayer el Consejo de Ministros, contiene una serie de condiciones que han llevado al alcalde de Barcelona, Joan Clos, a calificarlas de inaceptables y que pueden demorar el destino final de una instalación tan simbólica para los barceloneses...".

### EL PAIS

En el editorial "Cuidado con el enroque" señala sobre la OPA de E.ON sobre Endesa que "hay un camino, estrecho e incómodo si se quiere, entre la aceptación ingenua del mercado como única guía en operaciones estratégicas y el enroque en el principio de 'las empresas españolas para los españoles'. Hay que esperar que el Gobierno acierte a transitar por él".

### LA RAZON

Dice que "el fracaso de la fusión entre Endesa e Iberdrola fue un mal precedente, pero mucho peor ha sido ahora forzar la máquina administrativa para alentar una opa hostil que puede terminar con la primera empresa del país en manos de una multinacional extranjera. Seis meses discutiendo si son galgos o podencos es demasiado tiempo para un depredador como E.ON, un cazador al que ahora el Gobierno quiere imponer la etiqueta de furtivo".

### ABC

Afirma que "la opa de Gas Natural sobre Endesa es legítima, como lo es la de E.ON y como lo fueron otras operaciones semejantes anteriores que no llegaron a consumarse, en muchos casos por la oposición de un gobierno que consideró que no eran convenientes a su visión del interés general, pero sin utilizar para ello nuevas leyes específicas y fabricadas al caso".

**[CARTAS AL DIRECTOR]** CARMEN DÍAZ MARTÍNEZ, TERESA RODRÍGUEZ GONZÁLEZ Y MARÍA JOSÉ VÁZQUEZ JIMÉNEZ

## Libertad de expresión

*Estimado director:*

EN REFERENCIA A LA COLUMNA de Aurelio Martín, bajo el título "Libertad", publicada el día 1 de febrero, sobre la conferencia impartida por Ángel Galindo García, catedrático de Teología Moral de la Universidad de Salamanca, queremos hacer las siguientes matizaciones:

Que el ponente abordó con verdadera libertad temas candentes y de gran actualidad en el momento presente. Querer reducir a la Iglesia al silencio de la sacristía no es justo, y ésta debe seguir el espíritu renovador del Concilio Vaticano II y estar presente en todos los foros posibles de la sociedad, como decía Juan Pablo II.

Las denuncias al Gobierno de turno, no fueron exabruptos de antidemócratas, más bien desde su perfil, como experto en ética y Moral, levantar la voz sobre las actuaciones del mismo: abuso de poder el no respetar los derechos humanos y atentados contra la libertad de expresión. No todo lo legal es moral.

Sobre el "laicismo" del gobierno actual supo distinguir que un Estado laico, con su propia autonomía, debe procurar el bien común de la mayoría de los ciudadanos; en cambio, el laicismo imperante del gobierno actual, presidido por José Luis Rodríguez Zapatero, pretende anular todo vestigio religioso de la sociedad presente, y trastocar los valores ético-morales sobre los que se sustenta tanto la familia como la sociedad.

Respecto a la colaboración de los masones en el atentado del 11-M, tendría sus razones más que fundadas para hacer las afirmaciones que hizo. Todo ello plantea el interrogante siguiente: ¿todo vale en el sistema democrático actual?, ¿el fin justifica los medios?.

La libertad de expresión es un derecho fundamental en una sociedad democrática moderna. Ángel Galindo, apoyándose en su derecho, habló con la verdadera libertad de los hijos de Dios.

**[NUESTRA OPINIÓN]**

## Una nueva oportunidad

ES POSIBLE QUE GRAN PARTE de los trabajadores de Bimbo Martínez en El Espinar aún tengan señales en sus pies como recuerdo de la marcha que la pasada semana les llevó a recorrer los casi 40 kilómetros que separan la villa espinariiega de Segovia en defensa de su empleo y de su modo de vida. El esfuerzo no sólo de esta marcha sino de los meses de lucha de esta voluntariosa plantilla de empleados se ha visto recompensado con el principio de acuerdo entre la multinacional Sara Lee Bakery y el Grupo Siro para la venta a este último de la factoría segoviana, con el que se pone fin a una lucha titánica que comenzó el pasado 4 de octubre con el anuncio de la venta de la fábrica y la intención de trasladar la producción a otra similar ubicada en Briviesca.

Han sido muchos los vencedores en esta batalla incruenta que demuestra que la capacidad de diálogo y el apoyo sin discusiones de todos los colectivos políticos, económicos y sociales puede dar grandes frutos. Quienes más tenían que ganar en esta lucha -y que por ello pusieron toda la carne en el asador- fueron los propios trabajadores, que en una actitud ejemplar demostraron que la fuerza del diálogo y la búsqueda de apoyos consi-

guen más éxitos que las medidas de presión basadas en la demagogia y el afán de protagonismo. Pero no hay que olvidar el papel de la Junta de Castilla y León en todo el proceso, que con el consejero de Agricultura José Valín a la cabeza, ha sido sensible a la necesidad no sólo de los trabajadores, sino de toda una comarca cuyo futuro corría serio peligro y no ha dudado en liderar la mediación para la búsqueda de alternativas que hoy, afortunadamente, son ya toda una realidad.

De este modo, El Espinar despeja dudas en un momento crucial para su desarrollo, que se verá definitivamente impulsado con el futuro área industrial, que dispondrá de un millón de metros cuadrados de suelo industrial en una zona que está estratégicamente situada muy próxima a Madrid y que será un polo de atracción de nuevas empresas.

Se abre una nueva oportunidad para la villa espinariiega, que ha querido dar un paso adelante hacia la modernidad y hacia el desarrollo con esta iniciativa, de cuyo éxito depende sin lugar a dudas buena parte del porvenir de esta provincia tan escasa de tejido industrial y tan necesitada de nuevas fuentes de desarrollo. No la dejemos escapar.

## Sabrosa iniciativa

LA ASOCIACIÓN PROCOSE, que ha conseguido que Segovia cuente con la primera marca protegida para un producto alimentario, pone en marcha a partir de mañana lunes una iniciativa de cinco días de duración, en la que se ofrece a mitad de precio la ración de cochinillo con marca de garantía.

Bajo el título de '5 días con el Dorado', la iniciativa potencia, tanto el turismo gastronómico como el artístico, con la posibilidad de visitar la exposición de Caja Segovia sobre Colón y la cultura taína. La propuesta, loable, permite que los segovianos se puedan beneficiar de este precio más bajo y también de contemplar una de las muestras expositivas más destacadas del momento.

La promoción del cochinillo, que junto al Acueducto, constituyen los dos principales emblemas

de Segovia, beneficia a todos. El turismo que se acerca a la ciudad, con objetivos artísticos o simplemente gastronómicos, agradece y valora que existan productos alimenticios autóctonos; la actividad ganadera se ve impulsada por la promoción continua de la Marca de Garantía del Cochinillo de Segovia, que ha aumentado la actividad de este subsector y cuando los precios en Lonja son más bajos; y los propios hosteleros animan una temporada en la que las ventas son menos numerosas que en otras épocas del año.

Debemos felicitar a los 22 restaurantes participantes en la iniciativa, tanto de la capital como de la provincia, y animar a todos los operadores inscritos en Procose a que continúen unidos en esta y otras campañas similares que sigan haciendo de Segovia un lugar al que acudir los de fuera, y de disfrutar los que estamos dentro.



**edicta**  
servicio

Ezequiel González 32,  
40002 SEGOVIA.  
Telf. 921 41 39 14.  
Fax 921 43 27 32  
edicta@edictaservicios.com

## EL ADELANTADO DE SEGOVIA

EDITA:  
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.  
D.L. SG.7 1958

Presidente - Editor:  
Carlos Herranz Cano  
Director General:  
Javier Hernando Domingo  
Director de Desarrollo:  
Aurelio Martín González

Director:  
Jesús Martínez Calle  
Jefes de Sección:  
Marcelo Galindo Miranda y  
Florentino Descalzo San Frutos  
Director de Administración:  
Carlos Rebollar Herranz  
Director Comercial:  
David Matarranz Casado  
Administración de Publicidad:  
Pilar Chousa Rincón

Redacción, Administración y Talleres  
C/ Peñalara, 3 (Pol. Ind. El Cerro)  
40006 Segovia  
Teléfono: 921 437 261  
Fax 921 442 432

Oficina Comercial: Plaza Mayor, 3, 2º  
Teléfono: 921 461 212  
40001 Segovia  
Correo electrónico de redacción  
adelantado@adelantado.com  
Difusión controlada por la OJD

**[VISTO Y NO VISTO]** FOTO: F. PEÑALOSA

## Como los de antes

Parece, a tenor de las historias y memorias de los más ancianos, que los inviernos van siendo cada vez más benignos; que si a comienzos del siglo XX lo normal eran las nevadas de un metro, y hace treinta años, las de medio, hoy en día, con apenas quince o veinte centímetros, nos quejamos casi de vicio. El caso es que, a falta de constatación personal de aquellas jornadas terriblemente adversas, bastante horribles nos parecen las que estamos viviendo durante esta última semana, con ocho días con la amenaza de la nieve encima y unas temperaturas que, a la vista está en la fotografía, hacen temblar. Con abrigo, guantes, bufanda, gorro y orejeras, sólo nos queda soñar con el mes de agosto.



## CLAUSTRO GALERÍA DE ARTE

CLAUSTRO  
GALERÍA DE ARTEObras de  
Carlos de Paz

Claustro Galería de Arte expone la muestra "Trastocado" de Carlos de Paz hasta el próximo 5 de marzo. (Foto: Fernando Peñalosa)

## PARTICIPACIÓN

## Gratis en Agenda

Los interesados en ver publicados en esta sección sus fotografías y textos pueden enviarlos por correo, junto con el teléfono y los datos completos o fotocopia del DNI a: EL ADELANTADO DE SEGOVIA: "Agenda Social", calle Peñalara, 3 - 40006. Segovia., o al correo electrónico adelantado@eladelantado.com. Las fotografías no se devolverán.

adelantado@eladelantado.com

## AGENDA4

## HOY

26 febrero de 2006

Faltan 307 días para que finalice el año

## Santorial

Santos, Fortunato, Víctor, Néstor, Alejandro y Porfirio.

## TELÉFONOS DE URGENCIA

## Servicios de seguridad

POLICÍA LOCAL ..... 921431212  
COMISARÍA DE POLICÍA 921414700  
PROTECCIÓN CIVIL .. 921759115  
GUARDIA CIVIL .. 062 Y 921426363  
INF DE CARRETERAS .. 921417131  
BOMBEROS SEGOVIA .. 921422222  
BOMB. COCA ..... 921586132  
BOMB. SEPÚLVEDA .. 921540000

## Servicios sanitarios

EMERGENCIAS ..... 061  
HOSPITAL GENERAL .. 921419100  
HOSP. POLICLINICO .. 921419100  
H. MISERICORDIA 921460115-16  
CRUZ ROJA ..... 921440202  
URGENCIAS ..... 921440702  
INFOCÁNCER (GRATUITA)  
(24 HORAS) ..... 900100036

## Transportes

RADIO TAXI ..... 921445000  
ESTACIÓN RENFE ..... 902240202  
ESTACIÓN DE  
AUTOBUSES ..... 921427707

## Otros

EMERGENCIAS ..... 112  
TURISMO ..... 921460334  
AYUDA A LA VIVIENDA  
(JUNTA CYL) ..... 902 22 88 88  
CORREOS ..... 921461949

## Instituciones

SUBDELEGACIÓN DE  
GOBIERNO ..... 921759000  
JUNTA DE  
CASTILLA Y LEÓN ..... 921417384  
DIPUTACIÓN ..... 921113300  
AYUNTAMIENTOS  
SEGOVIA ..... 921419800  
AYLLÓN ..... 921553000  
CANTALEJO ..... 921520001  
CANTIMPALOS ..... 921496009  
CARBONERO  
EL MAYOR ..... 921560002  
COCA ..... 921586011  
EL ESPINAR ..... 921181700  
FUENTEPELAYO ..... 921574000  
MOZONCILLO ..... 921577392  
NAVALMANZANO ..... 921575002  
NAVA DE LA ASUNCIÓN .....  
921580036  
NAVAS DE ORO ..... 921591000  
PALAZUELOS  
DE ÉRESMA ..... 921449354  
RIAZA ..... 921551016  
SAN ILDEFONSO ..... 921470018  
STA. MARÍA LA REAL  
DE NIEVA ..... 921594036  
SEPÚLVEDA ..... 921540000  
TURÉGANO ..... 921500000  
VILLACASTÍN ..... 921198008

## EXPOSICIONES

## Brujería

Piezas de la Europa Medieval y Central entre el siglo XVI y primeros del XX. Calle Daoiz, número 9. (Casa Encantada). Teléfono 666.27.39.85. Todos los días, de 11,00., a 14,30 h., y de 16,30 a 20,00 horas.

ANTIGUO MUSEO DE LA BRUJERÍA

## Pinturas

El bar Santana acoge hasta el día 28 de febrero las últimas pinturas de Piño Veleira.

BAR SANTANA

## Fotografías de carnaval

El bar Teide expone hasta el 5 de marzo una muestra fotográfica cuyo tema central es el carnaval.

BAR TEIDE

## Colectiva

Exposición colectiva bajo el título 'Telas pintadas'. Hasta el 4 de marzo.

BRICOPKE

## Carlos de Paz

Muestra "Trastocado" de Carlos de Paz en Claustro Galería de Arte. Hasta el 5 de marzo.

CLAUSTRO GALERÍA DE ARTE

## Ricardo Cristóbal y colectiva

Muestra de pinturas y dibujos de Ricardo Cristóbal "La gatomaquia" en el Espacio de Arte Miñón y Convento de Mínimos.

Además, muestra colectiva con obras de Raúl Bravo, Pilar Coomonte, Ángel Cristóbal, Javier de Freijo, Nicolás Gles, Francisco Igeño, Lluís Llongueras, Carlos Muñoz de Pablos y Joaquín Vaquero Turcios. Hasta el 28 de febrero.

ESPACIO DE ARTE MIÑÓN-CONVENTO DE MÍNIMOS

## Gorka García Herrera

Obras de Gorka García Herrera hasta el 27 de febrero. Pensionado en Segovia en 2005.

GALERÍA NÉLIDA

## "Aveintiuno"

Muestra "Aveintiuno", obras de pequeño formato originales de jóvenes artistas por 21 euros. Con Lucía Huertas, Juanjo Misis...

MONTÓN DE TRIGO, MONTÓN DE PAJA

## Monumentos arquitectónicos de España

Litografías que, en el siglo XIX, la Real Academia de Bellas Artes de San Fernando mandó realizar a notables artistas. Hasta primavera.

MUSEO RODERA ROBLES

## Ángel Marcos

Muestra "Plaza Mayor, espacio y presentación", de Ángel Marcos. Hasta hoy, día 26, en la iglesia de San Juan de los Caballeros.

MUSEO ZULOAGA

## López Saura

Muestra "Miscelánea", de José Luis López Saura, en la Sala de las Caballerizas. Hasta el próximo 12 de marzo.

TORREÓN DE LOZOYA

## "Cristóbal Colón y los taínos"

Muestra "Cristóbal Colón y los taínos". Hasta el 16 de abril.

TORREÓN DE LOZOYA

## Parque Natural

La Universidad SEK acoge la muestra 'El enclave natural de las Sierra de Carzorra, Segura y Las Villas como referente del turismo de interior andaluz'. Hasta el 30 de abril.

UNIVERSIDAD SEK

## Arqueología

Aula arqueológica. De miércoles a domingo, de 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 20,00 h. Cita en el teléfono: 605842481.

AGUILAFUENTE-IGLESIA DE SAN JUAN BAUTISTA

## TEATRO



**Teatro para la familia.** El teatro Juan Bravo acogió ayer una representación para todos los públicos. La compañía La Galera Encantada puso en escena la obra "Pido gancho, la historia de Carlitos y Violeta". (Foto: Fernando Peñalosa)

## Paleolítico y visigodo

En el Cerro de San Isidro y en Cerro del Castillo. Visitas guiadas. Información en la Asociación APIA en el telf.: 921 566108 o a través del email: info@apia-segovia.org.

BERNARDOS

## Artesanía

Artesanía: vidrio, metal, madera, orfebrería, cerámica, grabado... Viernes de 17,00 a 20,00 h; fines de semana y festivos de 12,00 a 15,00 y de 17,00 a 20,00 h.

CABANAS DE POLENDO- LAS CARAVAS

## Fernando Aguilar Escudero

Obras del pintor Fernando Aguilar Escudero en la librería Atenea de El Sotillo. Hasta el 28 de febrero.

EL SOTILLO-LIBRERÍA ATENEA

## Herramientas rurales

Muestra permanente de herramientas de uso rural.

GRAJERA-MUSEO ETNOLÓGICO

## Centro Nacional del Vidrio

Visitas al horno del Museo Nacional del Vidrio en La Granja de San Ildefonso, de martes a viernes y domingo, de 10,00 h. a 14,45 h.; sábados, de 11,00 h. a 13,45 h. y de 16,00 h. a 17,45 horas. Muestra de las obras en vidrio más emblemáticas de vidrio contemporáneo elaboradas por importantes artistas internacionales. Hasta hoy, 26 de febrero.

LA GRANJA-MUSEO NACIONAL DEL VIDRIO

## Muestra colectiva

Acuarelas y óleos de Purificación Marazuela, Solé González, Rafael Recuero, Carmen de Francisco, Alfonso Jaraiz, J. González Manso... en Zaca. Hasta hoy, 26 de febrero.

LA GRANJA-GALERÍA DE ARTE ZACA

## Carteles feministas

Muestra organizada por el colectivo Liberación en el IES Peñalara de La Granja.

LA GRANJA-IES PEÑALARA

## Arqueología

Centro Arqueológico. Visitas todos los días, previa cita en el teléfono: 921-594354.

PARADINAS

## Fotografías sobre Guadarrama

Muestra de fotos "La Sierra de Guadarrama-Naturaleza y Paisaje" realizadas por los miembros del Club de Montaña Jaime Ferrán de Collado Villalba. Hasta el 28 de febrero.

VALSAIN-CENEAM

## CINE

## Cine de arte, cine de artistas

El próximo día 2 de marzo, a las 19.30 h., proyección de "Pasión" (1982) de Jean-Luc Godard, en el auditorio del Museo Esteban Vicente.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO-ESTEBAN VICENTE

## Cine-Club Studio

El 3 de marzo, proyección de "El ocaso del samurai", de Yoji Yamada (Japón), a las 18, 20.30 y 23.00 h. en la Escuela de Magisterio. Solo socios.

ESCUELA UNIVERSITARIA

## TEATRO

## Función para todos los públicos

Los próximos días 3 y 4 de marzo, a las 20.30 h., representación de "La vida es sueño", de Pedro Calderón de la Barca, a cargo de la compañía Amara Producciones en el teatro Juan Bravo. Red de Teatros Públicos de Castilla y León.

TEATRO JUAN BRAVO

## OTRAS ACTIVIDADES

## "Mes del congelado"

La Sociedad Española de Dietética y Ciencias de la Alimentación (SEDCA) informará los próximos días 1 y 2 de marzo a los segovianos de las cualidades de los alimentos con-

## FARMACIAS DE GUARDIA

### SEGOVIA

HOY: **Día y noche:** Pérez Lobo González. Plz. Ramiro Ledesma, 1. (Barrio San José).

De 09.45 a 22.00 h.: Piñuela Martín. Vicente Aleixandres, 13. (Nueva Segovia).

MAÑANA: **Día y noche:** Gallego Llaguno. Juan Bravo, 31. (Junto a Casa de los Picos).

**EL ESPINAR** Hoy está de guardia el despacho de Avenida de la Hontanilla, 18

### OTRAS LOCALIDADES

Hoy están de guardia durante las 24 horas las farmacias de las localidades de Cantalejo, Boceguillas y Pedraza. Además, de 10,00 a 22,00 h., permanecerán abiertos los despachos de las localidades de Fuentesauco, Zarzuela del Pinar, Nava de la Asunción y La Granja. De 10,00 a 20,00 h., estará de guardia el establecimiento de Zarzuela del Monte.

gelados. Un autobús de esta asociación estará aparcado en la plaza de la Artillería en el que un experto responderá a las consultas de los ciudadanos. Además, durante el primer día se impartirán sendas charlas a las 12.00 y 18.00 h.

SEGOVIA

#### Seminario de informática

El próximo día 1, a las 13.00 h., jornada sobre "Cómo sacar el máximo rendimiento a tu windows XP" dirigida por Alejandro Viloria Lanero en la Escuela Universitaria de Informática de Segovia. Aula I.

ESCUELA UNIVERSITARIA DE INFORMÁTICA

#### María del Salto

El jueves, día 2, la asociación de amas de casa, consumidores y usuarios María del Salto realizará un visita al monasterio de San Antonio el Real. Las asociadas interesadas deberán estar a las 17.30 h. en la entrada del templo.

SEGOVIA

#### Educación sexual

Jornadas de formación para madres y padres organizadas por el AMPA del IES Mariano Quintanilla. El próximo 2 de marzo, jueves, a las 19.00 h., charla en la Sala Antonio Machado sobre "Violencia escolar" a cargo de Silvia Morales Calvo, psicóloga y miembro de la Fundación ANAR (Ayuda a niños y adolescentes en riesgo).

IES MARIANO QUINTANILLA

#### Cursillos agrarios

Actividad organizada por Caja Segovia. El lunes, día 27, a las 20.00 h., conferencia sobre "Producción integrada. Trazabilidad. La remolacha" en el centro cultural de Cuéllar. El día 1 de marzo, miércoles, charla sobre "La bionergia. Propuesta de una agricultura no alimentaria" en el mismo escenario.

CUÉLLAR

#### Ejercicios espirituales

Hasta hoy, domingo, ejercicios espirituales para catequistas, agentes de pastoral y demás personas con sensibilidad religiosa. Organiza el Secretariado de Catequesis de la Diócesis de Segovia. Información, tlf.: 921461086.

CASA DE ESPIRITUALIDAD SAN FRUTOS

#### Actividades en la Casa Joven

Actividades organizadas por la Concejalía de Educación, Juventud y Deportes de Segovia. El próximo viernes, 3 de marzo, campeonato de mus; el sábado y domingo, días 4 y 5, creación de portavelas. El día 10, viernes, campeonato de Play Station; el sábado y domingo, días 11 y 12, elaboración de pulseras, pendientes, trenzas... Y el sábado y domingo, días 25 y 26, elaboración de cajas sorpresa para regalar.

CASA JOVEN

#### Carnaval

Actos organizados por la Concejalía de Cultura del Ayuntamiento de Segovia. Ver página 10. Mañana, lunes, a las 17.00 h., gran baile de carnaval con el Hombre Orquesta en la Residencia Mixta de Personas Mayores.

SEGOVIA

#### Talleres de vida saludable

Hasta el mes de abril, talleres "Descifrando secretos", "Descubrir nuestras inquietudes" y "Juegos con palabras" en los centros Senior Corpus y Aniano Bravo. Patrocina Caja Segovia.

CENTRO SENIOR CORPUS Y CENTRO ANIANO BRAVO

#### Cursillos prematrimoniales

Cursos organizados por la Delegación de Evangelización. En febrero, actividades en San Frutos y Santa Teresa de Segovia y en El Espinar.

SEGOVIA Y EL ESPINAR

## CONVOCATORIAS

### Escuela de Idiomas

Ya está abierto el plazo de matrícula libre del curso escolar 2005-2006 para el ciclo elemental y ciclo superior de los idiomas alemán, español para extranjeros, francés, inglés e italiano. El plazo finalizará el 3 de marzo y se puede realizar la inscripción de lunes a viernes, de 09.00 a 14.00 h. y los lunes y miércoles, de 17.00 a 19.00 h., en las oficinas del centro, c/ Ochoa Ondátegui.

ESCUELA DE IDIOMAS

### Centro de Emancipación Juvenil

El sindicato CCOO ha vuelto a poner a disposición de los jóvenes el servicio de su Centro de Emancipación Juvenil, enmarcado en el II Plan de Juventud de la Consejería de Familia de la Junta de Castilla y León. El centro facilita información y acompañamiento a la inserción laboral dirigido tanto a los jóvenes desempleados como a los trabajadores. (Fernández Ladreda, 31-bajo).

CCOO-SEGOVIA

### Profesores poetas

Convocatoria para los profesores de Primaria, Secundaria y Ciclos Formativos de Segovia y provincia que hagan poesía y con el objeto de elaborar el segundo cuaderno de profesores poetas. Las obras deben enviarse antes del 10 de marzo. Más información, [www.iespana.es/poexia](http://www.iespana.es/poexia).

IES GINER DE LOS RÍOS

### Talleres formativos

Talleres para jóvenes de 12 a 30 años de reflexo-terapia podal, lengua de signos, graffiti, imagen, fotografía, batuca y percusión en la Casa Joven, donde se realizan las inscripciones de miércoles a domingo a partir de las 18.00 h.

CASA JOVEN

### Teatro Independiente Andrés Laguna

El IES Andrés Laguna convoca la XXIX Muestra de Teatro Independiente que tendrá lugar del 25 al 30 de abril. De carácter autonómico, está abierta a grupos de profesionales y aficionados. La inscripción debe dirigirse antes del 28 de febrero al IES Andrés Laguna, Conde Sepúlveda, 18 40002 (Segovia), Información, tlf. 921420550.

IES ANDRÉS LAGUNA

### Banco de Alimentos

Primera fase de distribución de alimentos. Los interesados deben enviar su solicitud por correo certificado al Apartado de Correos del Banco de Alimentos de Segovia. Hasta el 28 de febrero.

BANCO DE ALIMENTOS

### Becas de investigación

La Fundación del Patrimonio Histórico de Castilla y León convoca diez becas de investigación sobre patrimonio cultural para fomentar un conocimiento más profundo y científico del legado cultural castellano y leonés. Podrán participar los licenciados no doctores de cualquier universidad de la Comunidad o licenciados de otras universidades que estén matriculados en cursos de especialización o doctorado en cualquier centro de Castilla y León. El plazo acaba el 3 de abril. Información, [www.fundacionpatrimoniocyl.es](http://www.fundacionpatrimoniocyl.es).

FUNDACIÓN DEL PATRIMONIO HISTÓRICO DE CASTILLA Y LEÓN

### Fuerzas Armadas

El 13 de marzo finaliza el plazo para participar en las pruebas de selección para el ingreso en los centros de formación y acceso a militar profesional de tropa y en las que pueden participar jóvenes de entre los 18 y 27 años. Información, en la página web [Soldados.com](http://Soldados.com), tlf.: 9023432100 o en el Área de Reclutamiento de Segovia, en la c/ Sancti Spiritu, 2; tlf.: 921461153, fax 921466222.

ÁREA DE RECLUTAMIENTO DE SEGOVIA

## AGENDA SOCIAL



**Cumpleaños.** ¡Muchas felicidades Sandra por tus 19 primaveras! De-seamos que con el tiempo sigas tan simpática y bonita como siempre y que ¡¡¡no nos atropelles con el coche!!!. Enhorabuena. Un besín gigante de tus amigos.



**Celebración machadiana.** La coral Voces de Castilla, dirigida por Ramón Masegosa, interpretó unos versos del poeta Antonio Machado, enviados a Unamuno en 1913, en la Casa Museo que regenta la Real Academia de San Quirce. (Foto: Paco del Caño)



**Homenaje en San Marcos.** La asociación de vecinos de San Marcos concedió el título de primer matancero de honor a Gabriel Gómez, vecino y hostelero del barrio, y le fue entregado por el alcalde Segovia, Pedro Arahuetes. (Foto: Paco del Caño)



**Desarrollo integral del niño.** Acaba de inaugurarse "Caricias", un centro de Desarrollo Integral del Niño que nace con el objetivo de ser un recurso especial para las familias segovianas acompañándoles en su proceso de crecimiento. Los servicios que ofrece (logopedia, psicología, masaje infantil, atención temprana, psicomotricidad...) son impartidos por profesionales con larga experiencia.

► SANIDAD

# Siete segovianos recibieron un trasplante de riñón en 2005

**Datos provinciales.** El Hospital General mantuvo el buen nivel que se registró en España el pasado año recibiendo cinco donaciones de órganos y una sola negativa familiar.

**Listas de espera.** La "donación de vivo", ya sea de un familiar del enfermo o no, se está presentando como una alternativa para reducir las listas de pacientes renales que requieren un trasplante.

P. BRAVO / SEGOVIA

El trasplante renal es la operación que se hace para reemplazar el riñón enfermo por uno sano de otra persona. El riñón puede venir de un donante fallecido o de uno vivo, ya sea familiar o no del paciente siempre que sea un candidato apto y desee voluntariamente donarlo. Siete enfermos que residen en Segovia fueron sometidos a un trasplante de riñón el pasado año, mientras hay otras 16 personas esperando en la provincia un acto de solidaridad que les ayude a superar las disfunciones que sufren. Hay que tener en cuenta que 78 personas reciben hemodiálisis en el Hospital General y en el centro Los Olmos, además de las trece personas que realizan la diálisis en sus domicilios.

La lista de espera para una operación de trasplante de órgano en España se mantienen en torno a los 5.000 enfermos, de los que 4.231 están pendientes de la donación de un riñón. El doctor Pa-

blo Ancillo, jefe de la Unidad de Cuidados Intensivos del Hospital General y Coordinador de trasplantes en este centro, ha asegurado que el pasado año se ha logrado reducir en España las listas de espera para recibir un pulmón, un corazón o un hígado, "pero en riñón no disminuye" por lo que defiende las campañas que se están efectuando para aumentar las donaciones de vivos.

La reducción de las listas de espera es consecuencia de un incremento de un cuatro por ciento de la actividad trasplantadora, con máximos históricos, según ha informado el Ministerio de Sanidad, y, a su vez, este trabajo es el resultado de un aumento de la donación de órganos en 2005. Todo un movimiento de solidaridad y generosidad que ha reforzado el liderazgo mundial de España en este campo. En concreto, durante el pasado año se registraron un total de 1.548 donantes, lo que supone una tasa de 35,1 por millón de per-

sonas y un incremento del 35 por ciento con respecto al año anterior. Pablo Ancillo ha subrayado que en Estados Unidos se reciben 24 donantes por millón de habitantes y en Australia 10,8.

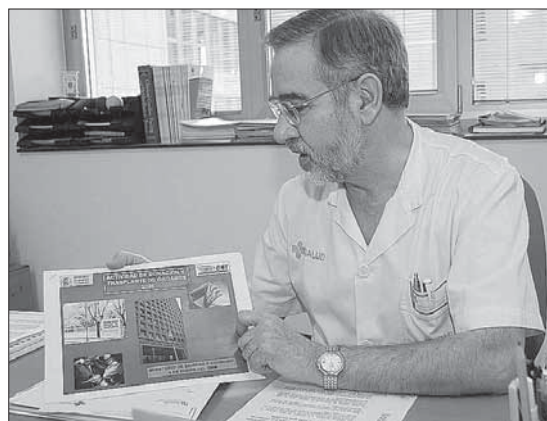
Castilla y León se ha situado entre las cuatro comunidades donde más han aumentado las donaciones de órganos a lo largo de 2005 y el esfuerzo de los habitantes de esta región ha hecho que registre un índice de donantes superior a la media nacional, con un promedio de 36,7 por millón de habitantes.

El doctor Ancillo ha subrayado que la respuesta de los habitantes de Segovia se mantiene dentro de la media española que es inimaginable en muchos países vecinos o en grandes naciones.

En el Hospital General se recibieron y efectuaron el año pasado cinco donaciones, la mayoría multiorgánicas, que permitieron la extracción de riñones, hígado, corazón y entres casos córneas.



La Asociación de Lucha contra las Enfermedades del Riñón (Alcer) inició el pasado mes de junio una



El coordinador de trasplantes y jefe de la UCI, Pablo Ancillo/KAMARERO

**engine**  
of the year  
2005

**Nuevo Honda FR-V i-CTDi de 140 CV.**  
De una a seis plazas de deportividad.

Si te dijéramos que existe un nuevo concepto de vehículo de hasta seis plazas con una versatilidad única, posiblemente dudarías. Y si además de un motor diésel i-CTDi de 140 CV elegido motor del año en su categoría, te dijéramos que su equipamiento puede incluir climatizador, sistema de navegación por satélite con pantalla táctil, control de audio y velocidad de cruce en el volante, control de estabilidad y tracción VSA, 8 Airbags y 3 anclajes Isofix entre otros, probablemente no lo creerías. Pero si te dijéramos que quien lo ha creado es Honda, estamos convencidos de que entonces ya no habría espacio para la duda. Nuevo Honda FR-V i-CTDi. Consumo mixto (l/100 Km): 6,3. Emisión CO<sub>2</sub> (g/Km): 167. Gama FR-V desde 20.700 €. Diésel y gasolina.

PMP recomendado en Península y Baleares incluyendo IVA, transporte, imp. de matriculación y 3 años de garantía Honda ampliable a 5, sin límite de Km, a través de la Red de Concesionarios Oficiales de venta de automóviles HONDA en Península y Baleares.

**HONDA**  
The Power of Dreams



Nuevo  
**FR-V**  
i-CTDi

**Somosierra de Automoción, S.L.**  
Somosierra nº3 (Pol. Ind. El Cerro). Tel. 921 43 42 00\*. SEGOVIA. \* Contacte con nosotros para más información y solicitud de prueba.



campana de sensibilización para que los segovianos manifiesten su voluntad de donar/PEÑALOSA

Por hospitales, el de Segovia ocuparía el sexto puesto entre los once de la Comunidad con autorización para llevar a cabo este proceso, por delante de los centros de Palencia, Zamora, Ávila, Ponferrada y Soria, que son los que atienden a una población similar a la del "General".

Uno de los datos más importantes es que tan solo se ha producido un caso en el que no se ha podido aprovechar los órganos de una persona fallecida por la negativa de la familia. En algunas ocasiones los familiares respetan la decisión manifestada por el enfermo antes de morir pero en otras son ellos quienes, tras recibir la información oportuna del coordinador de trasplantes del hospital, tienen que tomar la decisión en un momento muy difícil y delicado, que hace aún más valioso el acto de generosidad con el que se puede llegar a salvar una vida o mejorarla.

Las negativas se han situado en 2005 en España en mínimos histó-

ricos, 16,5 por ciento, la cifra más baja de todo el mundo; y en Castilla y León el porcentaje se ha reducido al 13,68 por ciento.

El jefe de la UCI ha recordado que hace unos años la mayoría de los donantes eran jóvenes que morían a consecuencia de un accidente de tráfico, pero ahora el principal grupo está integrado por personas mayores, que superan los 60 años de edad, y han sufrido un accidente cerebrovascular agudo, (hemorragias cerebrales).

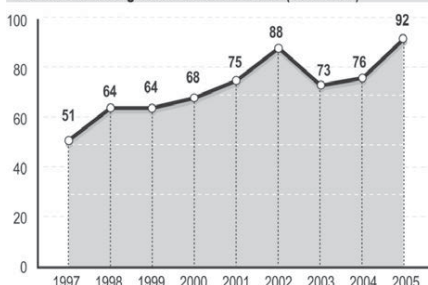
**INMIGRANTES** El aumento de la población inmigrante en España también se ha hecho notar positivamente en los registros del Ministerio de Sanidad puesto que han contribuido a aumentar las donaciones. "Es significativo que un 5,5 por ciento de los donantes eran de nacionalidad no española, frente a un 4,6 por ciento en 2004", consta en una nota de prensa del departamento del que es titular Elena Salgado.

## Donaciones de órganos en Castilla y León (1997-2005)

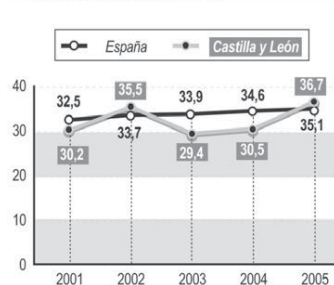


El número de donantes en la Comunidad se ha incrementado un 21% con respecto a 2004. Además, las negativas familiares a la donación en Castilla y León, (13,68 %), se sitúan por debajo de la tasa nacional (16,5%)

### Donantes de órganos en la Comunidad (1997-2005)



### Tasa de donación (2001-2005)

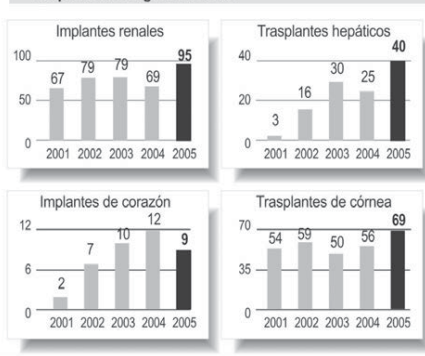


### Donaciones de órganos en 2005 (por hospitales)

| Provincia                    | % de xx   |
|------------------------------|-----------|
| Ávila                        | 3         |
| Burgos                       | 21        |
| León                         | 19        |
| Ponferrada                   | 3         |
| Palencia                     | 2         |
| Salamanca                    | 9         |
| Segovia                      | 5         |
| Soria                        | 1         |
| Clinico de Valladolid        | 13        |
| Rio Hortega de Valladolid    | 13        |
| Zamora                       | 3         |
| <b>Total Castilla y León</b> | <b>92</b> |

FUENTE: Junta de Castilla y León. Sacyl

### Trasplantes de órganos sólidos



ICAL

# Alcer ha recogido cerca de 800 carnés en nueve meses

P. BRAVO / SEGOVIA

La Asociación Segoviana de Lucha contra las Enfermedades del Riñón (ALCER) ha realizado en los últimos nueve meses cerca de 800 carnés de donante, un documento que da testimonio de la voluntad de donar por parte de su poseedor y que puede servir para justificar el deseo ante familiares y amigos en el caso de que fallezca.

El secretario de Alcer, Aurelio Quintanilla, ha indicado que se ha producido un gran incremento en el número de segovianos que deciden plasmar en este carné su voluntad, y entiende que cada vez tienen más eco las campañas de sensibilización que

realizan para informar de lo que supone una donación y un trasplante, un proceso en el que todos los ciudadanos estamos implicados y que todos podemos necesitar.

El trasplante de órganos es un tratamiento que consiste en la sustitución de un órgano deteriorado por otro que funciona correctamente, con lo que se consiguen mejorar las condiciones y la calidad de vida de los enfermos. En determinados casos, representa la única alternativa para prolongar la vida con un nivel de calidad aceptable. El trasplante está considerado uno de los grandes progresos de la medicina: progreso científico y técnico pero

también y humano. Para el jefe de la UCI del Hospital General, Pablo Ancillo, el liderazgo mundial en donaciones es consecuencia de la generosidad de los españoles, pero también de la existencia de un sistema público unificado que defiende y mantiene un proceso de alto coste económico, que no podría soportar un servicio privado. Hay que destacar que una donación pone en marcha a un amplio grupo de profesionales y de recursos materiales en pocas horas para lograr la extracción y trasplante de un órgano. Pablo Ancillo ha subrayado la labor realizada por Organización Nacional de Trasplantes, y por el coordinador nacional Rafael Matesanz.



## AZULEJOS TABANERA

**ESPECTACULAR EXPOSICION:**

**Avda. Principal Pol. Hontoria Tel: 921 44 18 18**

**Hidromasaje - Muebles de baño - Accesorios - Mamparas - Sanitarios**

## ► URBANISMO

# El alcalde sitúa en el otoño la aprobación provisional por el pleno del Plan General

Arahuetes espera que el análisis técnico de las más de 800 alegaciones al documento concluya a principios del próximo verano

• Los técnicos han iniciado estos días el proceso para trasladar a soporte informático las 845 alegaciones presentadas al PGOU; el paso previo a un análisis técnico que se espera concluir a principios del verano.

S.A. / SEGOVIA

El análisis técnico de las más de 800 alegaciones presentadas al PGOU concluirá a principios de verano; con el propósito de que el trabajo político se intensifique en los meses estivales en el último objetivo de que el documento —incorporando todas aquellas aportaciones de colectivos y ciudadanos que sean estimadas por los técnicos— esté listo en septiembre u octubre para su aprobación provisional por el pleno. Este es el calendario que maneja el equipo redactor y que

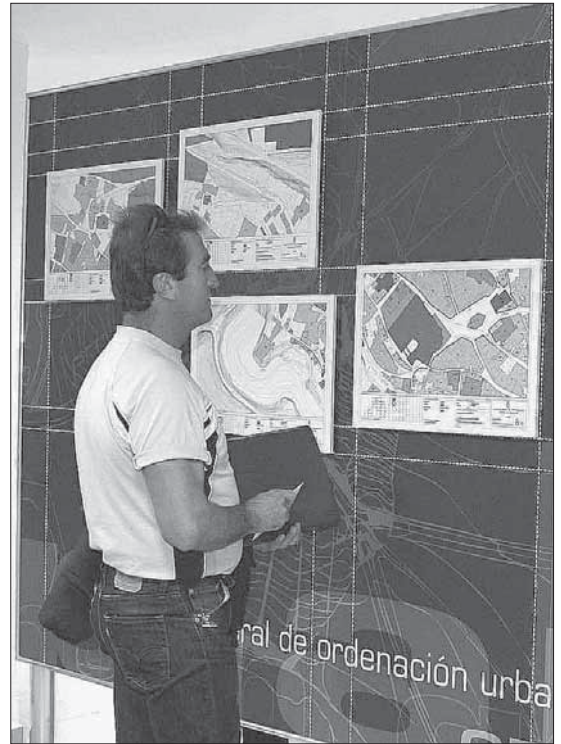
dio a conocer el alcalde, Pedro Arahuetes, quien precisó que el propósito del Gobierno local es que la segunda aprobación del PGOU, la provisional, tras la resolución de alegaciones, se produzca en un plazo aproximado de unos seis meses. El alcalde aseguró que se mantiene la previsión de que el PGOU pueda ser aprobado definitivamente por la Junta a finales de 2006 y entrar en vigor en 2007.

**PROCESO** Al término de la última junta de Gobierno local, Arahuetes detalló el proceso acordado por los técnicos para el estudio de las 845 alegaciones presentadas al documento de aprobación inicial del PGOU.

La primera tarea es la de realizar un análisis en su conjunto de todas las aportaciones, tanto de las presentadas por instituciones como por los particulares, para comprobar su aficción al documento. A este respecto, y en el objetivo de asegurar esa "visión de

conjunto" ya se ha comenzado a trasladar a soporte informático toda la documentación recibida.

Por cada alegación o informe se redactará una pequeña ficha donde figurará un resumen somero de la misma y las modificaciones que implicaría el aceptar esa aportación en las distintas partes del documento. Según Arahuetes, el resultado será la consecución de un listado para cada uno de los diferentes documentos del PGOU. A partir de esos listados, los técnicos redactarán un informe y un plano de referencia de las alegaciones que consideren más trascendentes, aquellas que propongan alguna modificación del modelo territorial que plantea el PGOU. De forma paralela, se agruparán las alegaciones en categorías; primero los informes sectoriales, que son de obligado cumplimiento y después se procederá a la corrección de errores. Se agruparán las propuestas relativas a la clasificación del suelo y aquellas



El PGOU ha permanecido expuesto durante tres meses/PEÑALOSA

relativas a la ordenación detallada —zonas no patrimoniales, barrios incorporados y patrimonio de la ciudad—.

Avanzado este trabajo, se mantendrán reuniones periódicas de la comisión de seguimiento de los

trabajos de revisión del PGOU, donde participa el equipo redactor y representantes de todos los grupos políticos, "para ya trabajar en conjunto con toda la documentación tanto técnica como políticamente", dijo Arahuetes.

## El futuro PGOU permitirá, aunque con condiciones, un *parking* bajo el Salón

Conde admite que la ordenanza incluida en el documento inicial sobre la autorización de aparcamientos subterráneos en el recinto amurallado es 'muy confusa' y debe concretarse

• Conde confirmó ayer que el nuevo PGOU no impedirá la construcción de un aparcamiento subterráneo bajo el Salón siempre que la obra respete algunos elementos protegidos, caso del arbolado.

S.A. / SEGOVIA

El aparcamiento bajo el Paseo del Salón que reclaman los comerciantes y hosteleros del recinto amurallado y supone uno de los caballos de batalla del PP podrá construirse, aunque bajo unas condiciones, que, presumiblemente, obligarán a "moderar" la capacidad de la infraestructura, reduciéndose a la mitad las 500 plazas que, como mínimo, demandan los empresarios.

En síntesis, y como ya se apuntó hace meses, el futuro PGOU permitirá la construcción bajo el Paseo del Salón de un aparcamiento subterráneo siempre que la obra no suponga una alteración sustancial del perfil del pai-

saje de la zona y la desaparición de elementos protegidos del espacio, caso del arbolado. Un *parking* de alta capacidad, de unas 900 plazas, como defiende el PP, hipotecaría el perfil paisajístico de la zona, a juicio del Gobierno municipal, partidario de un aparcamiento que no supere las 200 plazas.

En todo caso, y según explica el concejal de Urbanismo, Juan José Conde Arambillet, el PGOU no delimita las zonas donde se pueden construir *parkings*, aunque sí incorpora una normativa que permitirá a cualquier Gobierno municipal promover aparcamientos públicos subterráneos, siempre que se cumplan unas garantías determinadas.

**CONFUSIÓN** Algunas de las alegaciones presentadas al documento de aprobación inicial del PGOU han puesto en evidencia que la ordenanza elaborada relativa a la posibilidad de hacer aparcamientos en el recinto amurallado bajo rasante "es muy confusa" y debe contar con una mayor precisión, según admitió ayer



El nuevo PGOU no impedirá un aparcamiento bajo el Paseo del Salón/PEÑALOSA

el edil de Urbanismo.

A este respecto, la revisión de esta ordenanza se dirigirá a definir y "dejar absolutamente claro" qué elementos deben ser protegidos en cualquier espacio donde se pretenda construir un aparcamiento subterráneo, tales como el perfil paisajístico o su arbolado. Así, en los espacios "donde no haya que preservar, se podrá permitir aparcamientos [bajo rasante],

porque es una demanda del casco antiguo". En el caso concreto del Paseo del Salón el futuro PGOU contemplará la protección de este espacio libre público ante cualquier obra que pueda alterar o poner en riesgo de desaparición aquellos elementos que deben ser conservados; unos elementos que, precisamente, y según reiteró Conde, deberá definir de forma más concreta la ordenanza. Es

Urbanismo estudia permitir **parkings** de unas **30 plazas** para residentes en laderas del casco antiguo

decir, siempre que no se alteren los elementos que serán protegidos por la ordenanza —presumiblemente el perfil paisajístico del paseo y su arbolado— el aparcamiento del Salón se podrá construir.

El concejal apuntó que con la actual normativa es "muy difícil" dar respuesta a la demanda de plazas de aparcamiento por parte de los residentes en el casco antiguo que quieren disponer de garaje en su vivienda y "en ocasiones —dijo— hay que excavar para hacer un sótano que antes no existía y meter los coches en ascensor".

**MINI-APARCAMIENTOS** Conde apuntó que una opción que los técnicos estudian para incorporar a la ordenanza es la de permitir "miniaparcamientos", de 20 o 30 plazas para residentes, en parcelas situadas en laderas. Estos pequeños *parkings* podrían ser promovidos por los dueños de las parcelas, sin descartar que puedan ser impulsados por el Ayuntamiento en caso de tratarse de un espacio público.

## ► OBRAS



La comunidad de propietarios del inmueble reclama la retirada de la nueva marquesina anclada al edificio / PERALOSA

## Los vecinos exigen la demolición de la nueva marquesina de la estación

La comunidad de propietarios del edificio que alberga en su planta baja la terminal de autobuses afirma que la estructura les quita luz y vistas y perjudica la seguridad del inmueble

• El concejal de Urbanismo afirma que la idea de colocar la marquesina surgió de las reuniones mantenidas con los vecinos, previas a las obras en la estación, y niega que la estructura, anclada al inmueble, ponga en riesgo la estabilidad del edificio.

S.A. / SEGOVIA

La comunidad de propietarios de las viviendas situadas en los números 14 al 20 de Ezequiel González y 1 y 3 de la Plaza de la Estación de Autobuses— el edificio que alberga, en su primera planta, la estación de autobuses— ha presentado un escrito en el Ayuntamiento en el que reclama la demolición y retirada de la nueva marquesina que ha sido incorporada con motivo de las obras de remodelación de la terminal.

La marquesina, anclada al edificio, persigue proteger a los viajeros de las inclemencias meteorológicas en la zona de los andenes, y su construcción, incluida en la segunda fase de obras de la estación de autobuses, tan solo está pendiente de impermeabilizar la zona superior de la visera.

En el escrito, que supone una reclamación previa a la vía jurisdiccional civil, se dice que la marquesina “adosada al edificio (...)

impide, dificulta y disminuye” el disfrute de luces y vistas a los propietarios de viviendas que asoman sus ventanas y balcones a la campiña de la estación; además de que “no guarda las distancias establecidas”.

Según manifiestan los vecinos, la marquesina en construcción “está adosada y enclavada en elementos comunes del inmueble, como pilares, fachadas, etc., a la vez que alteran la configuración de la fachada (...) además de perjudicar la seguridad del edificio”. Asimismo, indican que el Ayuntamiento no ha obtenido el permiso de la comunidad de propietarios, que, a su juicio, es “preceptivo”.

**INTIMIDAD** Para los vecinos, de acuerdo con el escrito presentado al Ayuntamiento, la construcción atenta contra la intimidad de los propietarios de las vivien-



Imagen del interior de la estación de autobuses / PERALOSA

das primeras —planta cuarta del edificio— que tienen abiertos huecos a la Plaza de la Estación de Autobuses. Según dicen, la obra “lo que hace es comunicar los huecos entre sí, con el consiguiente perjuicio y falta total de

seguridad para sus propietarios y habitantes”.

Con estos argumentos, los vecinos consideran que el Ayuntamiento debe proceder “de inmediato” a la demolición de la obra de la marquesina “devolviendo la fachada y los elementos comunes a su anterior estado”.

El concejal de Urbanismo, Juan José Conde Arambillet, aclaró ayer que la colocación de la marquesina fue una idea que surgió de las reuniones con los vecinos, que soportaban molestias por el humo y ruido de los autobuses. Conde negó con rotundidad que la estructura perjudicase la seguridad del edificio. “Se han tomado todas las precauciones en el diseño de la estructura y no existe ningún riesgo”.

### El PP denuncia la ‘caótica situación’

“En la estación de autobuses se produce una caótica situación, son dos años de obras (...) los viajeros han soportado el frío y otros perjuicios y ahora el equipo de Gobierno remata la faena con un pleito, es lamentable”. El portavoz municipal del PP y presidente provincial de esta formación, Francisco Vázquez, dejó entrever que el problema con los vecinos se derivaba de un mal diseño de la polémica marquesina. “Debían ponerla hacia abajo y lo han puesto hacia arriba”, dijo Vázquez, quien apuntó que el equipo de Gobierno “cree que [la ciudad] es su finca, cuando lo que tienen que hacer es escuchar a la gente, atender la opinión de los ciudadanos y ofrecer explicaciones sobre las decisiones que adopta”.

UNA COL.  
AURELIO MARTÍN

### Movida 02

Dice el presidente del PP de Segovia, **Francisco Vázquez**, que con esto de la movida se le alborota el gallinero, así que habrá que parar un poco, porque la cosa no está para bromas con lo de la gripe aviar y la medida que ha tomado la alcaldesa de Miguelañez, **María Jesús Fuentes**, de mandar cerrar a las aves en los corrales, por precaución. Tras la última col., se ha reconocido oficialmente que Vázquez llevaba tiempo hablando con **Javier Giráldez**, entre otros temas, sobre la posibilidad de que encabece la lista en Segovia, pero la cosa no irá tomando tintes más serios hasta la próxima semana. El abogado y empresario quiere ser alcalde y los populares no están dispuestos a que haya una lista que pueda interferir una hipotética mayoría, como ocurrió en 2003. Son dos coincidencias importantes que, junto con otros detalles, como que la consejera **Silvia Clemente** no aspira al consistorio, ni de lejos, hacen pensar en una posibilidad que se puede ir consolidando de aquí a Semana Santa. No obstante, por si acaso, en la recámara, el PP guarda nombres como **Javier Gómez Darmendrail**, **Jesús Postigo** o **Luciano Municio**. Por simpatía, el movimiento se traslada a la antigua Alternativa Segoviana Independiente —que prepara su congreso anual—, donde el ala centro-izquierda, la que podría representar **Eliseo de Pablos**, preferiría acudir a los comicios en solitario y luego pactar con el PSOE, con la correspondiente cuota de poder, como socios necesarios ante la hipótesis de que IU caiga. Pero Giráldez no quiere jugar a eso... Y en el PSOE, pues “muchos culos para pocas sillas”, dice **Ismael Bosch** —político en Valladolid y currito de la Alcaldía en Segovia— parafraseando a su compañero **Juan Colino**. El problema no vendrá tanto por la lista municipal, dando por hecho que repita **Pedro Arahuetes**, sino por la autonómica, en la que el escaño que ahora ocupa **Ángel Fernando García Cantalejo** —porque su compañera **Maité Rodrigo** tiene más apoyo regional— se lo disputen desde **Octavio Cantalejo** a **David Rubio** —aparte de candidato a la Diputación y a El Espinar—, para no ir al Senado y que pueda continuar **Arturo González** o dejar sitio a **Félix Montes** que, a su vez da el paso a **José Luis Vázquez**, alcalde de La Granja “in pectore”. ¡Vaya movidón!

DÍA INTERNACIONAL DE LA MUJER

## El Ayuntamiento instala hasta el 8 de marzo un "Buzón por la igualdad"

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Ayuntamiento de Segovia ha instalado un "Buzón por la Igualdad" en el que invita a los ciudadanos a remitir propuestas, sugerencias y quejas que tengan que ver con la mujer y la condición femenina. Esta iniciativa comenzará a desarrollarse a partir del próximo martes 28 de febrero hasta el ocho de marzo, fecha en la que se conmemora el Día Internacional de la Mujer Trabajadora.

En una nota de prensa, el municipio explica que esta iniciativa "pretende ser un instrumento para implicar a la ciudadanía con un compromiso que debe ser de todos", y precisa que el buzón era una de las iniciativas incluidas en el Plan de Igualdad de Oportunidades de Segovia, aprobado por el consistorio segoviano en 2004.

El buzón ha estado instalado de manera itinerante en varios espacios municipales como la Casa Joven, Centro Cultural de San José, Concejalía de Servicios Sociales, Biblioteca Pública de Segovia, y Sala de Lectura de San Lorenzo, y desde el próximo martes quedará instalado en la Casa Consistorial. En este sentido, el municipio asegura que el Ayuntamiento "es un referente de nuestra ciudad donde acuden diariamente cientos de ciudadanos y ciudadanas de todas las edades".

Por otra parte, se señala que esta iniciativa tiene como objetivo "la máxima implicación de los segovianos" y para ello se ha habilitado una dirección virtual [igualdad@aeldsegovia.com](mailto:igualdad@aeldsegovia.com) en la que pueden remitirse las propuestas y aportaciones

CAPITAL EUROPEA 2016

## Zaragoza aumenta la lista de candidatas a la capitalidad, en la que se mantiene Segovia

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El pleno del Ayuntamiento de Zaragoza aprobó la presentación de la candidatura de la capital aragonesa para ser elegida Capital Europea de la Cultura en 2016, título al que aspira también el Ayuntamiento de Segovia y otras seis capitales españolas.

La propuesta presentada por el Partido Aragonés Regionalista (PAR) fue aprobada por unanimidad, y su portavoz Elena Allué aseguró que la capitalidad europea "es una ocasión única para poner a Zaragoza en el circuito europeo de

grandes conciertos, exposiciones y manifestaciones culturales.

El orden establecido por la Eurocámara para la celebración de la capitalidad europea de la cultura es para 2007, Luxemburgo; 2008, Reino Unido; 2009, Austria y Lituania; 2010, Alemania y Hungría; 2011, Finlandia y Estonia; 2012, Portugal y Eslovenia; 2013, Francia y Eslovaquia; 2014, Suecia y Letonia; 2015, Bélgica y República Checa; 2016, España y Polonia; 2017, Dinamarca y Chipre; 2018, Países Bajos y Malta; y 2019, Italia.

► SOCIEDAD



El Rey y la Reina del Carnaval 2005, en un momento del acto inaugural de las actividades del pasado año. / KAMARERO

## Los actos del Carnaval 2006 arrancan hoy con previsiones de nieve

La concejala de Cultura, Clara Luquero, asegura que se intentará mantener todas las actividades, aunque haya que hacer modificaciones, y sólo se recurrirá a la suspensión como último recurso

• El desfile inicial de las comparsas, el pregón, la presentación del Rey y la Reina y la fase clasificatoria del concurso de coplas son las actividades previstas para hoy domingo.

### PROGRAMA PARA HOY

► **12.30 horas: Instantáneas de una boda.** Acción teatral a cargo del Taller Municipal de Teatro. En la Plaza Mayor.

► **13.15 horas: Desfile de comparsas.** Desde el Azoguejo hasta la Plaza Mayor.

► **13.45 horas: Pregón de Carnaval,** que será pronunciado por Maese Cristóbal Colón y Herr Wolfgang Amadeus Cristostomo Mozart. A continuación, presentación de la Reina, el Rey, la Princesa y el Príncipe del Carnaval segoviano 2006. En la Plaza Mayor.

► **19.00 horas: Concurso de coplas de las comparsas** (fase clasificatoria). En el Azoguejo o en la Sala Cabaret, en caso de inclemencias meteorológicas.

Meteorología, los cielos permanecerán hoy cubiertos, con precipitaciones débiles a moderadas, que localmente pueden ser fuertes, y que serán de nieve en cotas superiores a los 700 ó 900 metros; las temperaturas se mantendrán más o menos como ayer.

La concejala de Cultura, Clara Luquero, aseguró en declaraciones en esta Redacción que el Ayuntamiento mantendrá las actividades siempre que sea posible, aunque algunas tengan que sufrir pequeños retrasos o ser trasladadas a espacios cubiertos. Sólo como último recurso, en caso de condiciones climatológicas extremas, se recurriría a la suspensión de los actos.

**PROGRAMA** El programa previsto para hoy, Domingo de Carnaval, arranca a las doce y media, con una acción teatral titulada "Instantáneas de una boda", a cargo del Taller Municipal de Teatro, en la Plaza Mayor. A la una menos cuarto partirá del Azoguejo el desfile de Carnaval, que llegará hasta la Plaza Mayor. Será en la Plaza donde, a las dos menos cuarto, dos personajes muy populares este año, Mozart y Cristóbal Colón, ofrecerán el pregón; posteriormente se presentará al Rey, la Reina, el Príncipe y la Princesa del Carnaval. Ya por la tarde, a partir de las siete, se celebrará en el Azoguejo la fase clasificatoria del concurso de coplas de las comparsas.

A.S.R. / SEGOVIA

El Carnaval segoviano 2006 arranca hoy con el habitual desfile inicial de las comparsas, este año algo reducido en su recorrido, ya que comenzará en el Azoguejo en lugar de en San Millán, y se extenderá

### IMPORTANTE EMPRESA PARA SU DELEGACIÓN EN SEGOVIA

SELECCIONA

### PERSONAS AMBOS SEXOS

#### SE REQUIERE:

- ◻ Edad de 21 a 45 años.
- ◻ Nivel cultural (BUP o SIM.).
- ◻ Buena presencia y fácil relación
- ◻ Jornada completa.

#### OFRECEMOS:

- ◻ Incorporación inmediata.
- ◻ Sueldo fijo + incentivos (C.M.)
- ◻ Posibilidades reales de promoción.
- ◻ Formación a cargo de la empresa.

Interesados presentarse de lunes a jueves. Mañanas de 10 a 13,30, tardes de 17 a 19 horas, oficina de Gobernador Fernández Jiménez nº 12 (atenderá Sr. Velasco)

**PROMOCIÓN**

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

**8 SALAS DE CINE**

C.C. LUZ DE CASTILLA

**CINEBOX LUZ DE CASTILLA**

**Envía un mensaje de móvil (SMS) al 5410 con la palabra CINEBOX**

Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA)  
Desarrollado por DIGITAL CENTURY

Con la colaboración de

Entre todos los mensajes recibidos, sorteamos 15 entradas dobles\* para asistir a la proyección que desees en las Salas de Cinebox Luz de Castilla, de lunes a viernes, excepto festivos, hasta el 28 de abril de 2006. El sorteo se celebrará el 7 de marzo a partir de las 12 horas. A los agraciados se les comunicará a su teléfono por un mensaje SMS. (\* Dos entradas para cada ganador)

## ► ECONOMÍA

# Los trabajadores de Bimbo celebran el preacuerdo con Siro

El consejero de Agricultura, José Valín, les ha garantizado el mantenimiento de todos los puestos de trabajo por parte de la empresa que adquiera la planta

• La asamblea prevista por los empleados para el viernes por la noche se convirtió en una fiesta, en la que agradecieron el apoyo recibido por toda la comunidad.

JUANA HITA / SEGOVIA

Los cerca de 140 trabajadores de la planta de Bimbo de El Espinar celebraron con una fiesta el anuncio de la Junta de Castilla y León del preacuerdo entre la multinacional Sara Lee Bakery y Grupo Siro para la venta al segundo de la fábrica segoviana.

La asamblea prevista para la

noche del viernes se convirtió en una fiesta. Mientras que el orden del día incluía la convocatoria de nuevas medidas de presión para demandar la venta de la fábrica, en su lugar, el comité de empresa leyó un comunicado a todos los trabajadores, festejando el anuncio del Gobierno Regional, del que también tuvieron conocimiento a través de Sara Lee.

En el comunicado, los empleados de Bimbo agradecieron el apoyo recibido a lo largo de estos meses por parte de la Junta de Castilla y León, los partidos políticos, los sindicatos, los medios de comunicación y sus propias familias. "También ha sido como un homenaje a nosotros mismos, que du-

rante estos meses hemos luchado contra un enemigo muy fuerte, una multinacional, y hemos podido con todo", explicó, Eugenio López, integrante del comité de empresa de Bimbo El Espinar.

En relación a la noticia recibida el viernes sobre el principio de acuerdo entre Sara Lee y Siro, Eugenio López reconoció que es la única noticia que conocen. "No sabemos nada de cifras y características del contrato de venta. Sólo tenemos la certeza, según nos ha confirmado el consejero de Agricultura, de que la nueva empresa mantendrá todos los puestos de trabajo. Es por lo que hemos luchado, y lo que hemos celebrado", afirmó.

Eugenio López confía en que el acuerdo definitivo de venta se suscriba en los próximos días. También han sido informados los trabajadores de la próxima visita del presidente de Sara Lee, Miguel Lladó, que les explicará los puntos del preacuerdo con Siro.

Eugenio López manifestó que los trabajadores están tranquilos. "Después de cinco meses en la cuerda floja, ayer nos levantamos con una sensación de alivio". A partir de mañana, el comité de empresa empezará a trabajar para la futura negociación con el nuevo propietario de la fábrica.

Como ya informó ayer este diario, la compañía Sara Lee Bakery y el Grupo Siro han llegado a un

"Después de cinco meses en la cuerda floja, ayer nos levantamos con un gran alivio"

principio de acuerdo para la adquisición por parte del segundo de la planta de bollería de Bimbo de la localidad segoviana de El Espinar. Grupo Siro comunicó oficialmente su interés por la fábrica de pastelería industrial de Bimbo en El Espinar el pasado mes de enero. A partir de ese día, Sara Lee y la Junta mantuvieron negociaciones que han dado como resultado este preacuerdo.

El consejero de Agricultura José Valín reconoció el viernes que lo importante no es la rapidez con la que se lleven a cabo las negociaciones, sino el resultado, aunque confía en que para la próxima semana se haya firmado el acuerdo.

## ► MEDIO AMBIENTE

## El PSOE considera "arcaico" el anteproyecto de Ley de Montes de Castilla y León

Los socialistas aseguran que el Gobierno central ha elaborado una nueva normativa "progresista y consensuada"

M.G. / SEGOVIA

El anteproyecto de Ley de Montes que la Junta de Castilla y León ha presentado para su debate en las Cortes regionales es "mucho más arcaico" que el anterior texto legal, y no tiene en cuenta la multifuncionalidad de los espacios boscosos de la región ni sus posibilidades de desarrollo económico.

Así lo manifestó ayer el responsable de Medio Ambiente de la ejecutiva provincial del PSOE, José Luis Aceves, que junto al parlamentario segoviano en el Congreso Oscar López dieron a conocer su opinión sobre los proyectos legislativos en esta materia en los

que trabajan los gobiernos central y autonómico.

Aceves señaló que la ley que elabora la Junta "carece de un tratamiento serio e integral sobre los incendios forestales", y abogó por la creación de una ley integral sobre coordinación y prevención en lugar de destinar "nueve o diez artículos" de la futura ley.

Asimismo señaló que el anteproyecto de ley obvia la "necesaria" colaboración con ayuntamientos y entidades locales para el aprovechamiento de los montes públicos, así como otros aspectos como la investigación y la biomasa como fuente de energía



López, junto a José Luis Aceves, de perfil, durante la rueda de prensa. / PEÑALOSA

capaz de optimizar los recursos forestales.

Por otra parte, señaló que la Ley de Montes que prepara el Gobierno central da una especial im-

portancia a la lucha contra los incendios forestales, limitando los fines especulativos y persiguiendo penalmente a los autores a través de fiscalías especializadas.

### Críticas al PP

El diputado y miembro de la Ejecutiva Federal del PSOE Oscar López aseguró que "da la impresión de que el PP parece estar más preocupado por acabar con el Gobierno de España que con el terrorismo de ETA".

El parlamentario por Segovia pidió para las víctimas del terrorismo "respeto y apoyo, y no manipulación", mientras que afirmó sentir "vergüenza" porque el PP vuelva a de nuevo el terrorismo "de forma ruin" en contra del presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero. El diputado pidió al PP "que respete a las víctimas del terrorismo, que respete su dolor y nos las utilice con fines partidistas". Asimismo, López recordó que "todos trabajamos para que no haya ni una sola víctima más, esa es la primera obligación del Gobierno y también de la oposición". Otro de los aspectos que destacó el diputado socialista es que, en los dos últimos años, han sido puestos a disposición de la Justicia más de 200 terroristas de ETA, por lo que "debemos felicitarlos y felicitar a los Cuerpos y Fuerzas de Seguridad".

**CONVOCADAS OPOSICIONES**  
Junta de Castilla y León  
BOCyL N.º 39, de 24/02/2006  
**221 Aux. Administrativo**  
A partir de 18 años y Graduado Escolar o Equivalente  
**30 Administrativo**  
A partir de 18 años y título de Bachiller, FP2 o Equivalente  
Editorial MAD te ofrece:  
- Bases gratuitas de la convocatoria en la librería  
- Temarios específicos para la preparación  
- Autores de reconocido prestigio  
**Librería Diagonal**  
Conde de Sepúlveda, 1  
SEGOVIA  
**WWW.MAD.ES**

**Triangulo Inmobiliaria**  
San Francisco 19  
Tfno. 921 41 20 90  
**Triangulo y Fotografías**

**SE BUSCA FINCA GRANDE**  
(no importa superficie)  
**ALREDEDOR DE SEGOVIA**  
**PAGO CONTADO**  
Telf. 921 44 30 36

**GESTIÓN 10**  
**Vendemos un LOCAL en Nueva Segovia**  
con una superficie de 41 m²  
Está acondicionado  
**En nuestras Oficinas tendrá una mejor información**  
Teléfono 921 44 50 77

VUELVE EL AUTÉNTICO

2x1

Y AHORRANDO UN 11%\* ADICIONAL  
DOS VIAJES AL PRECIO DE UNOSólo a la venta en Halcón Viajes y Viajes Ecuador,  
si compras del 27 de Febrero al 4 de Marzo  
para viajar en Mayo y JunioCANARIAS  
BALEARES  
EUROPA  
CUENCA  
MEDITERRÁNEACARIBE Y  
VENEZUELA

BRASIL

CHINA

CIRCUITOS

CRUCERO

SEGURO  
DE VIAJE

## — AUTÉNTICO ¿POR QUÉ? —

- 50.000 plazas a la venta
- 64 destinos diferentes
- 25 aeropuertos de salida
- 1.250 oficinas
- Los mejores profesionales

MAYOR OFERTA  
MÁS OPCIONES  
MÁS COMODIDAD  
MÁS CERCA  
MÁS GARANTÍA

Y además, ahorrando un **11%** adicional\*  
y en 6 meses sin intereses  
¿QUIÉN DA MÁS?

\* Pagando con Visa Halcón  
o Visa Ecuador.

\*Sólo para tarjetas particulares emitidas y concedidas por el Grupo Banco Popular.  
Para aplazamientos superiores a 6 meses: 1,15% Nominal Mensual (14,71% TAE).  
Promoción aplicable a las compras en nuestras agencias hasta el 31/03/06.



SALAMANCA  
PLAZA MAYOR DE EUROPA

NUESTROS PRECIOS SON  
**TAN  
INCREIBLES**

QUE NO NOS ATREVEMOS A  
PUBLICARLOS EN ESTE ANUNCIO

Consultar fechas, destinos y condiciones válidas  
para esta promoción. Solicita folleto detallado  
de los destinos de esta oferta

2x1

Somos Transparentes



Más de 1.250 oficinas a tu servicio



www.viajesecuador.com 902 100 211

◀◀ Información y reservas 7 días a la semana ▶▶

902 300 600 www.halconviajes.com

## ► TEMPORAL



En Collado Hermoso la nieve llegaba hasta la rodilla. /A.M.



En El Espinar, los niños se divertieron en la nieve. /PEDRO L. MERINO



En Cuéllar, las calles se cubrieron por la mañana. /GABRIEL GÓMEZ

## El nordeste de Segovia sufrió los principales problemas por la nieve

La Subdelegación del Gobierno también aconsejó por la mañana circular con precaución por las carreteras N-603, N-110, AP-6, AP61, N-VI y A-1 a su paso por la provincia

• El Observatorio Meteorológico de Segovia registró ayer 1,7 litros de nieve por metro cuadrado en la capital, con una mínima de -1,8 grados. En Navacerrada la nieve alcanzó 84 centímetros.

J.H. / SEGOVIA  
Las comarcas del nordeste de Segovia sufrieron ayer los principa-

les problemas, debido a la nevada registrada de nuevo en la provincia, que en la capital apenas se dejó sentir, salvo en las primeras horas de la mañana.

A lo largo de la jornada se requirió el uso de cadenas, según informó la unidad de Carreteras de la Junta de Castilla y León, en el Puerto de Navacerrada, Boceguillas, Castillejo, Cuéllar, Riaza, La Pinilla, Ayllón, Grado del Pico, Navas de Oro, Sepúlveda, Valdeprados, Vegas de Matute, Cantalejo y Sacramenia. Con el paso de las ho-

ras algunos puntos se fueron limpiando, aunque a última hora de la tarde aún era necesario el uso de cadenas en el Puerto de Navacerrada, en La Pinilla, en el acceso a Sepúlveda desde la C-603, en el tramo de Sacramenia al límite con Valladolid, y desde Ayllón al límite con Guadalajara.

En Riaza, la alcaldesa, Andrea Rico, explicó que por la mañana algunos de los pueblos del entorno tuvieron problemas para circular hasta que llegó el camión de la Diputación Provincial, que se man-

tuvo allí toda la noche, ante la previsión de nevadas para hoy.

La Agencia de Protección Civil de la Junta mantiene la situación de alerta para hoy. Así, en esta jornada se esperan nevadas moderadas y persistentes, que localmente pueden ser fuertes. La cota de nieve se sitúa entre los 800 y 900 metros. Se pueden acumular entre 5 y 15 centímetros de nieve en altitudes entre 700 y 1.200 metros, y más de 15 centímetros en altitudes superiores a los 1.200 metros.

## ► SOCIEDAD

### Miguel Alejo preside mañana la toma de posesión del nuevo comisario

**EL ADELANTADO / SEGOVIA**  
El delegado del Gobierno en Castilla y León, Miguel Alejo Vicente, presidirá mañana el acto de toma de posesión del nuevo comisario jefe provincial de Policía de Segovia, Julio Díaz Corredera.

Al acto, que se iniciará a las doce de la mañana en la Subdelegación del Gobierno, asistirá también el subdelegado del Gobierno, Juan Luis Gordo, y el jefe superior de Policía de Castilla y León, Jesús García Ramos.

Desde su llegada a Segovia el nuevo comisario ha asegurado en declaraciones a los periodistas que con su trabajo en Segovia intentará "reducir los niveles de delincuencia en la capital, así como intensificar la lucha contra la violencia de género". Asimismo, ha indicado que aún no conoce en profundidad la casuística policial de Segovia, pero señaló que "es una ciudad tranquila con unos índices de delincuencia por debajo de la media nacional, y vamos a trabajar para que disminuyan aún más".

Julio Díaz Corredera nació en Mancera de Arriba (Ávila) hace 58 años, y lleva 35 años en el Cuerpo Nacional de Policía, donde ha desempeñado distintos destinos y fue profesor en la Academia de Policía de Ávila.

Antes de su llegada a Segovia, fue comisario jefe en Cáceres, cargo para el que fue nombrado en 2003.

El nuevo comisario jefe de Segovia visitó a su llegada a Segovia la Subdelegación del Gobierno, donde mantuvo una entrevista con el subdelegado Juan Luis Gordo. Éste ha asegurado que el comisario Díaz Corredera "ha demostrado ser un gran profesional a lo largo de su trayectoria y sólo cabe desear que tenga en Segovia el mismo éxito".

GRUPO  
**GMS**

## CHALÉS EN PROMOCIÓN

GRUPO  
**GMS**

**VENDE CHALÉS ADOSADOS EN CONSTRUCCIÓN EN TORRECABALLEROS, 3 DORMITORIOS, 2 BAÑOS, 1 ASEO, GARAJE Y JARDÍN. ENTREGA INMEDIATA ¡EXCELENTE PRECIO!**

C2264

**ÚNICA PROMOCIÓN DE ADOSADOS EN ORTIGOSA DEL MONTE 4 DORMITORIOS, 2 BAÑOS, 1 ASEO. GARAJE. CALIDADES DE PRIMERA. AMPLIA PARCELA. PRECIO INMEJORABLE. CONSÚLTENOS.**

**¡ FANTÁSTICA PROMOCIÓN DE CHALÉS EN RODA DE ERESMA ! CHALÉS ADOSADOS DE 3 DORMITORIOS, 2 BAÑOS, BODEGA, PORCHE, GARAJE Y PARCELA DE 85 m<sup>2</sup> POR SÓLO 174.294 EUROS. ¡VENGA A VER LOS PLANOS !**

**Plaza de Santa Eulalia, 10 • Tel: 921 41 32 32 • Fax: 921 43 32 86**

► ARTE

# Alberto Reguera presenta en Lisboa una exposición de grandes formatos

El artista cree que el público portugués debía ver esta obra antes de llegar a su actual trabajo con 'cuadros-objeto'. La crítica lusa ha acogido muy positivamente esta nueva muestra

• La muestra ha tenido una gran acogida entre el público portugués, con el que la obra del segoviano Alberto Reguera siempre ha conectado especialmente bien.

A.S.R. / SEGOVIA

El pintor segoviano Alberto Reguera presenta en estos días en Lisboa, en su habitual galería de la capital portuguesa, Antonio Prates, una exposición en la que predominan los grandes formatos, hasta ocho cuadros realizados entre 2002 y 2006, que configuran el núcleo fundamental de "Atmósferas con textura", título elegido para esta muestra.

El artista explicó en declaraciones a este periódico que las pinturas de gran formato "crean un clima en el espectador"; "sus texturas y manchas de color atrapan al espectador, invaden el ojo del visitante, que percibe autonomía en cada pieza, pero con una secuencia de continuidad entre estas enormes pinturas", comentó, añadiendo que las condiciones de la galería, con una amplitud próxima a la de un museo, favorece esa impresión.

Reguera considera esta muestra de grandes formatos el paso previo para mostrar en la capital lusa los cuadros-objeto que ya



Un aspecto de la exposición del segoviano Alberto Reguera, en la galería Antonio Prates de Lisboa. / EL ADELANTADO

ha presentado en París y Bruselas, instalaciones que parten de las cajas en las que el artista convirtió hace un tiempo sus cuadros, tomando los laterales de la obra como parte del espacio pictórico.

La exposición, que ha tenido una gran acogida entre un públi-

co, el portugués, con el que Reguera conecta especialmente bien, se completa con varios formatos medios, firmados entre 2003 y 2005, y los visitantes también tienen la oportunidad de ver un video del artista trabajando, realizado por el italiano Dario Viola.

También ha sido muy positiva

la crítica que ha conseguido la exposición del artista segoviano, dado que la muestra ha tenido cabida en los más destacados medios de comunicación portugueses, con artículos firmados por críticos lusos muy relevantes, caso de Pedro Teixeira Neves o Maria Eduarda Alves.

► TEATRO

El Juan Bravo ofrece hoy a los más pequeños "Los viajes de la oveja Eugenia"

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Teatro Juan Bravo despedirá hoy su programación del mes de febrero con "Los viajes de la oveja Eugenia", un montaje infantil, destinado fundamentalmente a niños entre los tres y los siete años, así como a un público familiar, que está a cargo de la compañía Garbiñe Tolosa.

La obra, estrenada en la Sala Lugariz de San Sebastián en febrero de 2005, está escrita por Garbiñe Tolosa y dirigida por Rosa Díaz. Forman el reparto David Bernués y la propia Garbiñe Tolosa.

"Los viajes de la oveja Eugenia" es la historia de un dibujante que vive en la terraza de una ciudad gris, y de una mujer, una mujer-oveja, Eugenia, que llegará toda vestida de blanco, de blanca lana. Llega llamando a Xalxero, su perro amigo, y muy cansada del largo viaje que está realizando desde hace tiempo. Noche tras noche, Eugenia irá llenando la terraza de colores, para después marcharse junto a Xalxero, dejando a un dibujante que ha aprendido a imaginar, a soñar, y que es capaz de recrear nuevos paisajes, nuevas luces y colores.

**PRECIO ÚNICO** La representación comenzará a las siete de la tarde y las localidades tienen un precio único de seis euros, que se reduce a cinco para los miembros del Club Amigos del Juan Bravo.

## La Casa del Sello acogió 110 actos públicos durante el año pasado

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Casa del Sello, sede de la Cámara Oficial de Comercio e Industria de Segovia, acogió el año pasado un total de 110 actos públicos, desde presentaciones de productos, a reuniones de negocios, pasando por jornadas, conferencias, cursos y exposiciones. De este modo, la Casa del Sello se confirma, según la entidad cameral, "como un emplazamiento altamente solicitado por la sociedad segoviana, tanto para eventos empresariales como los destinados al público en general".

En este sentido, la Cámara de Comercio apunta en una nota de prensa que las instalaciones inauguradas en el año 2003, tras una completa rehabilitación de este histórico edificio, han permitido "potenciar la presencia social de la Cámara con un catálogo de cinco salones para reuniones, más una aula-salón de actos de hasta 200 personas de capacidad y una sala de exposiciones".

La Cámara estima que la suma

de actividades, tanto las organizadas por la propia Cámara como los eventos de otras entidades y empresas, ha generado un tráfico inducido anual próximo a los 50.000 usuarios y visitantes, 10.000 por la suma de acciones internas y unos 40.000 por iniciativas de carácter general más masivas (rastrillos, exposiciones, encuentros empresariales, entre otras).

**BELENES** Por ejemplo, la exposición Belenes del Mundo se saldó con 8.500 visitantes, en tanto el

**Unas 5.000 personas han pasado por la Casa del Sello para participar en distintos actos**

Rastrillo de la Asociación contra el Cáncer movilizó a unos 5.000 segovianos, siendo los dos eventos más visitados de los organizados en la Cámara. En el apartado cultural cabe destacar que la Cámara acogió cinco exposiciones y cuatro presentaciones de libros. Especialmente significativo es, según la entidad cameral, el bagaje de formación y celebración de jornadas y presentaciones de productos.

Otro frente intenso ha sido la colaboración desinteresada con asociaciones de voluntariado segovianas como Cruz Roja, Asociación Española Contra el Cáncer, Fundosa, Cáritas, Proclade, Apadefim, Manos Unidas, Junta de Cofradías, Banco de Alimentos de San Ildefonso, Asociación de Enfermos Mentales, Familiares y Amigos Amanecer o Asociación de Familias Numerosas de Segovia, una línea de colaboración que la Cámara espera mantener en función de la disponibilidad de espacio de la Casa del Sello.



Imagen de la Casa del Sello, ubicada en la calle San Francisco. / KAMARERO

## MÚSICA

Malevaje  
★★★

## Antucho Bartrina

Ciclo Acústicos Teatro Juan Bravo

Malevaje

Voz: Antonio Bartrina

Bandoneón: Ariel Hernández

Contrabajo: Fernando Gilabert

Guitarra: Leonardo Alonso

Baile: Marcela y Marcelo

M.GALINDO/SEGOVIA

Han pasado veinte años — para ser exactos veintiuno — y aunque el maestro Gardel aseguraba en su inmortal "Volver" que no son nada, el hecho cierto es que para la andadura de un grupo dedicado a una música difícil y rodeada peligrosamente de tópicos y estereotipos supone todo un éxito. El artífice de este pequeño milagro en medio de un panorama musical cambiante y lleno de modas es Antonio Bartrina, un tipo peculiar que allá por 1985, mientras que el resto de grupos de la "movida" buscaban su sitio, decidió apostar por el tango como modo de expresión de su talento musical.

Afortunadamente, Segovia es uno de los lugares comunes a los que Bartrina y Malevaje suelen regresar frecuentemente, y el ciclo "Acústicos" del Teatro Juan Bravo ofreció una nueva oportunidad de ver en directo a este grupo que se aleja deliberadamente de las corrientes musicales para seguir

la estela de pasiones desatadas y sentimientos rotos del tango.

En este primer tercio del ciclo organizado por el Juan Bravo, el denominador común de los artistas que han pisado su escenario es la autenticidad. Desde el rock

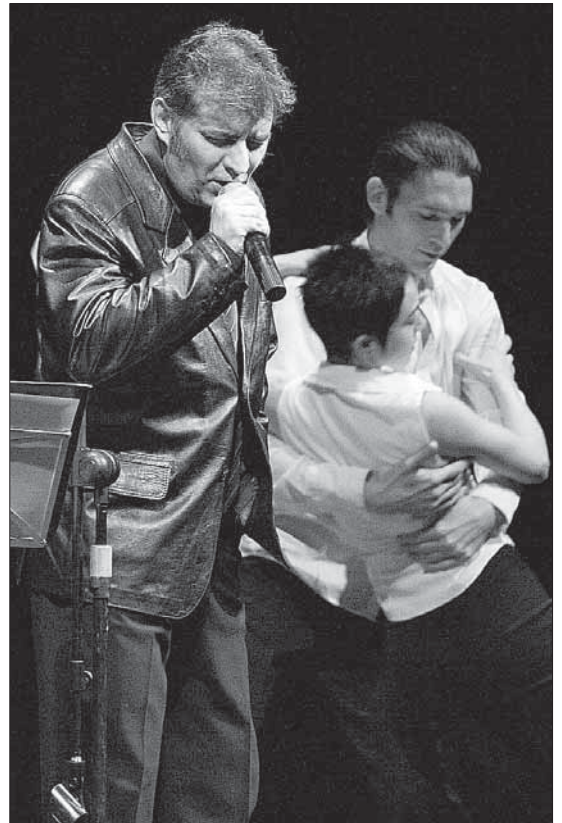
### En cada milonga y tango, de su garganta salen las esencias más puras del género

sin aditivos de Rosendo hasta la descarnada y brutal sinceridad de Albert Pla, el espectador ha podido disfrutar de ofertas musicales bien distintas, pero todas ellas con el barniz común de un modo de hacer música personal e intransferible.

La oferta de Malevaje no sorprende, pero tampoco engaña a nadie. Bartrina no es un cantante con carisma —entendiendo por carisma el tirón mediático de otras estrellas de su generación— pero no es esa su virtud. Se enfrenta al micrófono con las manos en los bolsillos y esa pose encanallada de los cantantes de tango, capaces de hacer confidencias al público y bromear con sus músicos entre canción y canción; pero en cada milonga, cada vals o cada

tango, de su garganta salen las esencias más puras de este género musical capaz de estremecer el ánimo del que escucha en poco más de dos minutos.

La franqueza de Bartrina queda plasmada en los primeros instantes de su actuación con "Antucho Barbosa", un tango escrito por el propio cantante que es toda una declaración de intenciones en la que reconoce que "de niño me agarró un tango/y no lo pude soltar". A partir de ahí, Malevaje muestra en poco más de 90 minutos las múltiples posibilidades de este género, que van desde el lirismo más descarnado hasta la crítica social mordaz que pone el dedo en la llaga en los problemas cotidianos. Si a todo ello le añadimos el vistoso ropaje de un conjunto de músicos que aman y sienten el tango como propio, así como la elegancia y el morbo del baile de Marcelo y Marcela, el espectáculo está servido. Y si nos atenemos al aspecto rebosante del patio de butacas, parece que el menú agradó a los comensales.



Bartrina, en primer término, junto a los bailarines de Malevaje./FERNANDO PEÑALOSA

## ► EL ALBERO

## Mariano Sánchez apoderará esta temporada a Alberto Román

La peña taurina "El Espontáneo" renueva su junta directiva y fija el programa de actividades que desarrollará durante el año

PABLO PASTOR / SEGOVIA

El novillero segoviano Alberto Román, ha firmado poderes de apoderamiento con el también matador de toros retirado Mariano Jiménez, quien también apodera al burgalés José Ignacio Ramos, al que firmó la pasada temporada 16 corridas de toros, dos de las cuales tuvieron escenario segoviano, La Granja de San Ildefonso y Cuéllar.

Mariano Jiménez, torero madrileño, nacido en 1970, doctorado matador de toros el 19 de abril de 1992 en las Ventas de Dámaso González y Fernando Cámara y toros de El Torero, se retiró prematuramente de los ruedos, reapareció y dijo adiós definitivamente para dedicarse al apoderamiento.

Por su parte Alberto Román, debutante con picadores en Segovia, actuó tan sólo tres tardes la pasada temporada, una de las cuales, en Cuéllar, revistió un éxito importante por el fluido y torero de clase que mostró la tarde del 1 de septiembre.

El contrato se ha firmado y ya tiene contratadas seis tardes en otras tantas plazas, una de las

cuales será en las Ventas en una novillada nocturna del mes de julio.

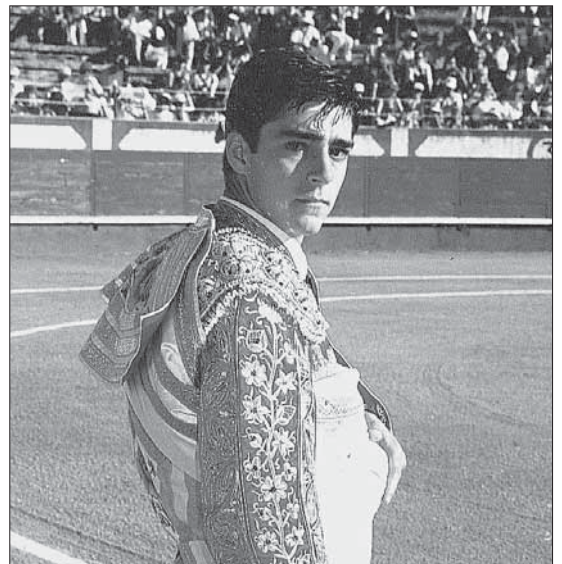
**JULIO PEDRO SAAVEDRA, CONVALECIENTE** El matador de toros madrileño de Valdemorillo, se encuentra en pleno proceso de rehabilitación de la grave lesión sufrida el pasado día 11 en la corrida de toros celebrada en su pueblo, cuando actuaba ante el sexto y último ejemplar de El Serano, festejo formado por Miguel Abellán, Fernando Robleño y el propio Saavedra. El toro le alcanzó cuando capoteaba, lesionándole en una rodilla e impidiéndole continuar toreando.

Tiene aún un largo periodo de convalecencia y plena rehabilitación, saca tiempo para venir de vez en cuando a Segovia para estar junto a su novia, una guapa chica segoviana. "Las dos orejas que corté a mi primer toro, me valían para salir por la puerta grande, eso sin saber el juego que me hubiera otorgado el que me cogió. Sentí mucho el hecho de no poder salir en hombros en corrida de toros tan importante y ante mis paisanos. Espero venir a

Segovia muchas veces, alguna al menos para torear".

**EL ESPONTÁNEO** La peña taurina "El Espontáneo", celebró Asamblea General Extraordinaria, en la cual quedó fijado el programa de actividades para el presente año 2006. Destacan las siguientes: día 1 de abril, viaje a Madrid para presenciar en las Ventas el magno festival homenaje a Rafael de Paula. Celebración de una fiesta taurina en una ganadería de bravo. Presenciar una corrida de toros de la feria de San Isidro y otra de la feria de Otoño, las dos corridas de toros de la feria segoviana de San Pedro, posible corrida de toros de Palencia, León o Valladolid, celebración del XXII Ciclo Taurino Cultural y cena de hermanamiento en diciembre.

Se celebró la obligada elección de miembros de la junta directiva, quedando ésta formada así: Presidente: Nicolás Pascual; vicepresidente: Juan Orejudo; secretario: Mariano Frías; tesorero: Isidro Revenga; vocales: Javier Dearriba, Javier Domínguez, Rubén Pascual y Felipe Pérez



Alberto Román inicia la temporada con un nuevo apoderado./EL ADELANTADO

**Triangulo Inmobiliaria**  
San Francisco 19  
Tfno. 921412090

**P1843 - Calle Arado: Piso de 85 m2.** Salón, cocina amueblada, 3 dormitorios, baño, aseo, garaje, trastero y ascensor. Zonas comunes.

**Pisos**

**P1841 - Piso de 75 m2.** Salón, cocina amueblada, baño, 2 dormitorios, garaje y trastero. Ascensor y acceso a minusválidos.

**Triangulo Inmobiliaria**  
San Francisco 19  
Tfno. 921412090

**P1839 - La Granja: Piso de 84 m2** Salón, cocina amueblada, baño completo y salón. Semi reformado. Luminoso.

**Pisos**

**P1838 - PUENTE HIERRO. Piso de 105 m2** reformado. Salón, 3 dormitorios, cocina y baño. Muy luminoso.

## A ESCENA

## 'Todas las palabras'

★★★

# El mundo es una representación

**Espectáculo:** 'Todas las palabras', de Mariano Llorente.  
**Compañía:** Micomición Teatro.  
**Reparto:** José Luis Patiño y Jesús Hierónides.  
**Dirección:** Mariano Llorente.  
**Lugar:** Iglesia de San Nicolás.  
**Fecha:** Viernes, 24 de febrero de 2006.  
**Organiza:** Viernes Abiertos del Taller Municipal de Teatro.

MANUEL SESMA S. / SEGOVIA

Entre su extensa producción literaria, el universal autor Calderón de la Barca escribió *El gran teatro del mundo* (1635). El dramaturgo español aportó un teatro metafísico, poético y alegórico desde una perspectiva católica. Considerado como el sucesor de Lope de Vega, Calderón es uno de los máximos exponentes de la literatura barroca marcada por el pesimismo, y sigue siendo un autor de referencia para la literatura dramática contemporánea y universal.

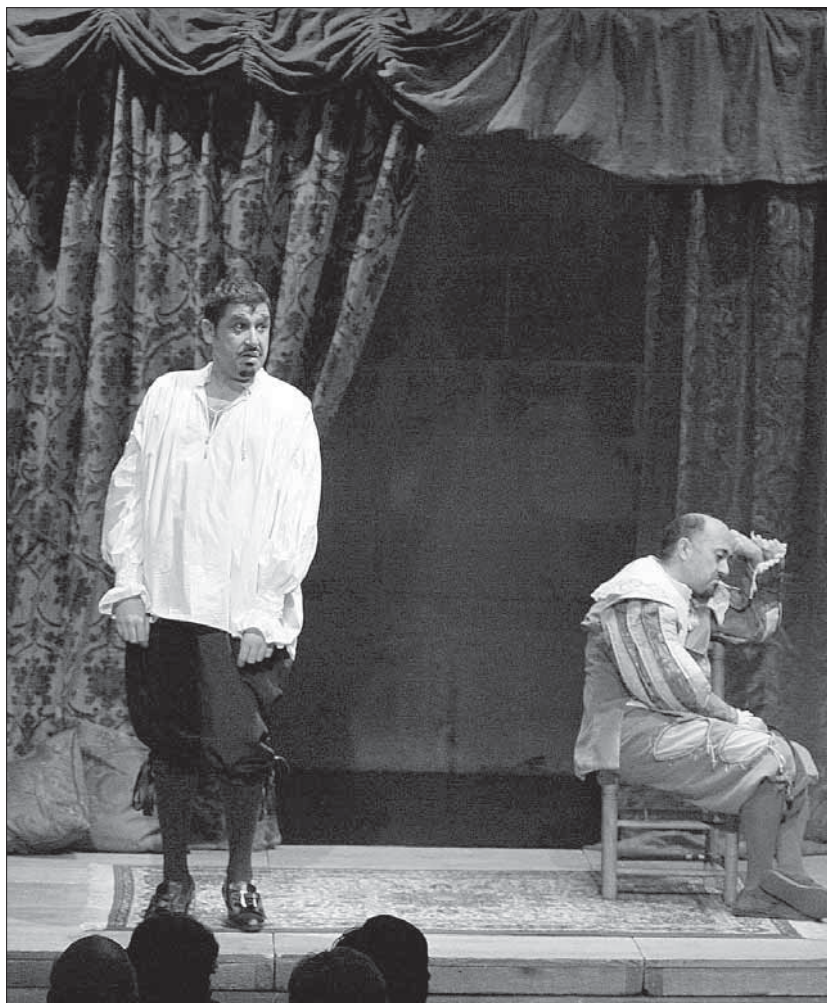
El Taller Municipal de Teatro de Segovia, en su ciclo de Viernes Abiertos, ha presentado un espectáculo de la compañía Micomición que parece clave a fin de comprender el teatro contemporáneo sin olvidar las señas de identidad. Y es que en *Todas las palabras* de Mariano Llorente está Calderón —al que da la sensación de homenajear— para evolucionar a un teatro coloquial pasando por el absurdo de Samuel Beckett y por la reflexión de Bertold Brecht. La pieza es toda una síntesis de la historia del teatro con una economía de medios pasmosa. El texto posee una calidad literaria extraordinaria puesto que juega con la ductilidad del lenguaje tanto con el significado como con el significante. El espectáculo es un tratado escénico merecedor de un coloquio profundo, propio de un Taller Municipal de Teatro.

En *Todas las palabras*, como en *El gran teatro del mundo*, se entabla el juego de representar so-

bre la escena toda una cosmogonía filosófica. Si Calderón planteaba la metafísica religiosa, el texto de Mariano Llorente planea sobre el existencialismo y el eclecticismo modernos. En ambos casos, se trata de representar todo el mundo sobre el escenario, de compendiar tanto el pasado como el presente, de conjugar la imaginación con la realidad, de proponer un entretenimiento junto a una abierta reflexión acerca de nosotros mismos y del mundo que nos ha tocado vivir. En ambos casos, se trata de jugar con el teatro, de jugar a hacer teatro en un contexto popular e intelectual a la vez. Mariano Llorente en esta obra, como ya hiciera Calderón, ha pretendido encerrar todo el universo en "todas las palabras"; utiliza el lenguaje literario —en este caso deconstruyéndolo— como vehículo de un concepto filosófico y cultural.

Una tarima de unos nueve metros cuadrados compone la escena decorada con un sugerente foro que representa un telón o unas cortinas de teatrillo. Las cortinas de terciopelo rojo muestran el estilo barroco en la parte izquierda y el clásico en la derecha. Dos personajes, el Rey y el Bufón, se disponen a representar un día más —entre el pesimismo y el aburrimiento— sus significativos papeles. Es el juego cotidiano de la existencia.

A partir de ahí, surgen los temas: Dios y el hombre, la muerte y la vida, el poder y la interdependencia personal —el rey necesita del bufón al igual que el 'tic' le sigue el 'tac' del reloj— el tiempo como elemento existencial, la realidad y la esperanza, lo concreto y la abstracción. El texto va girando hacia la denuncia y la reflexión acerca de la guerra, la publicidad, los medios informativos, la naturaleza, el consumo, la inmigra-



Un momento de la puesta en escena de *Todas las palabras*, el pasado viernes, en San Nicolás. / FERNANDO PEÑALOSA

ción, las utopías de la aldea global, para terminar en el origen: ¡que esto es una representación teatral!, parece decir. Los personajes se transforman en actores, en José Luis y Jesús, que pretenden provocar al público. El mundo es una representación teatral.

La compañía Micomición ha conseguido un magnífico espectáculo teatral capaz de fascinar a los

especialistas y aficionados en la materia escénica. Mariano Llorente como autor y director del montaje ha realizado no solo un trabajo inteligente y espléndido sino atractivo, sugerente y profundo ideológicamente. Los actores José Luis Patiño y Jesús Hierónides han demostrado una preparación técnica y un temple interpretativo de primerísimo nivel tanto la parte

gestual como en los ritmos y en la organicidad general de los personajes.

Con *Todas las palabras*, el Taller Municipal de Teatro de Segovia se apunta un éxito más en la programación de la XIII edición de los Viernes Abiertos. Sin duda, es el teatro alternativo comprometido que precisa esta ciudad cultural.

## LOS PLÁSTICOS: PINTURAS DE GORKA GARCÍA HERRERA

LUGAR: Galería Nélida

# Aquella canción del Correo de Santander

ANTONIO MADRIGAL / SEGOVIA

Aquel Correo de Santander llegaba a Segovia creo recordar que a la una de la noche (habrá muchos lectores de mi edad que seguro que me corregirán, pero dejémoslo más o menos así...). Entraba aquel tren-correo con su resollante máquina de vapor en nuestra desvencijada estación de ferrocarril de entonces y tras esperar unos cinco minutos o así, lanzaba su locomotora una canción, algo así como un do de pecho suave y triste, y luego se iba desandando un poco el camino (era muy curiosa aquella trayectoria). En verano, la canción del Correo de Santander se oía perfectamente desde la Plaza Mayor,

sentado uno en la terraza del café La Suiza y mirando a las estrellas oliendo el suave perfume de julio, agosto y septiembre.

Gorka García Herrera es un pintor de lo real y de lo actual, aplicando siempre su vena poética de artistas (dejemos ya el manido calificativo de hiperrealista). García Herrera se acerca al mundo moderno arquitectónico e industrial (no solo de trenes y estaciones, sino también de grandes zonas en construcción, con sus torres de cemento, encofrados, maquinaria, grúas, hierros, fosos, etc.). En esos motivos apabullantes industriales muchas veces, se inspira Gorka García Herrera con un acento suavemente pesimista y en el fondo

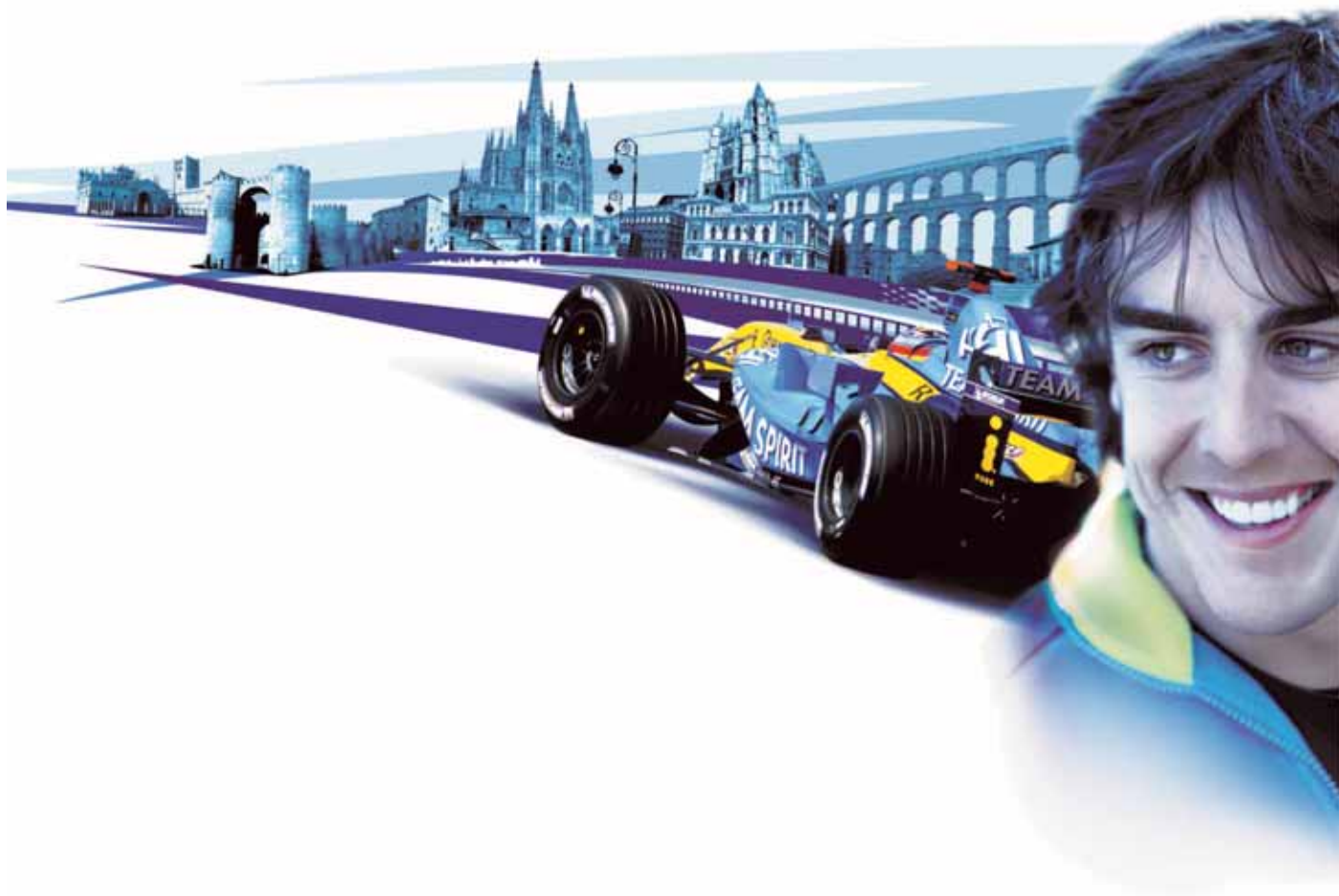
revindicativo del feliz salvaje que fue el hombre en su naturaleza primaria inocente, que degrada por el plato de lentejas del progreso goloso.

A mí me suena esta exposición suya de pintura (de cuadros bien planteados, y resueltos con emoción de artista y notable profesionalidad), a aquel Correo de Santander que 'cantaba' en la estación ferroviaria desvencijada de la Segovia de los años cincuenta y sesenta, para que oyéramos nosotros sus notas tristes tomando un cuba-libre en Negresco.

Gorka, que ha sido pintor pensionado en Segovia y que conoce sus noches veraniegas, a buen seguro que me entenderá.



MUTUA MADRILEÑA Patrocinador RENAULT F1 Team



## La mutua nº1 ya está en Castilla y León

Únete a un equipo ganador y al prestigio de una compañía de seguros sólida y fiable. Fernando Alonso y cerca de 2.000.000 de personas más, confían en la mutua número 1 en rentabilidad y solvencia.

**“MM MUTUA MADRILEÑA”**

C/ Veinte de Febrero, 2 (Valladolid)

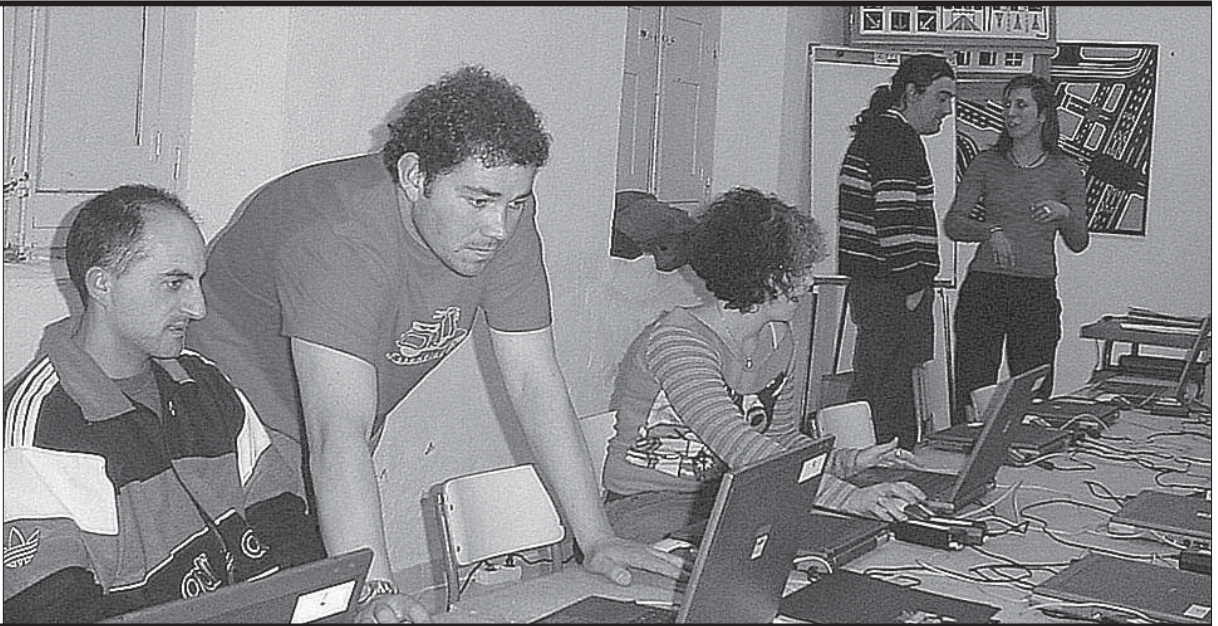
902 555 555

[www.mutua-mad.es](http://www.mutua-mad.es)

Seguros de Automóvil • Seguros de Vida • Seguros de Accidente • Fondos de Inversión • Planes de Pensiones

## Curso de informática.

Coag ha organizado un curso de iniciación a internet, cuyo objetivo es el de acercar las nuevas tecnologías a la población. El curso tiene una duración de 90 horas. Las clases se están desarrollando en los locales del Ayuntamiento de Cantimpalos, dotado con 16 ordenadores, con conexión inalámbrica y ADSL. Han comenzado con la formación sobre conocimientos básicos del mundo de la informática. También aprenderán el manejo y búsqueda por internet, correo electrónico y messenger, entre otras cosas. / FOTO: LUCIO MARTÍN



► MEDIO AMBIENTE



Zabía y Simancas brindan por el futuro parque, tras la marcha de invierno. / EL ADELANTADO

## Allende Sierra pide que el Parque Nacional del Guadarrama sea una realidad esta legislatura

J.H. / SEGOVIA

Ecologistas de Segovia y Madrid, aglutinados en el proyecto denominado Allende Sierra celebraron ayer la tradicional marcha de invierno, que en esta ocasión partió de la localidad madrileña de Villavieja de Lozoya, y no pudo coronar el puerto de la Linera, debido a la cantidad de nieve que se acumulaba en el camino. Finalmente la marcha subió ocho kilómetros hacia el puerto, regresando de nuevo a Villavieja de Lozoya. A través de esta actividad, en la que participaron unas 180 personas, estos colectivos solicitaron que el Parque Nacional de Guadarrama sea una realidad esta legislatura.

La Comunidad de Madrid presentaba hace dos semanas el anteproyecto del Plan de Ordena-

ción de los Recursos Naturales (PORN) de la vertiente madrileña de la Sierra. Mientras, según afirmó uno de los integrantes de Allende Sierra, Carlos Bravo, "la Junta de Castilla y León sigue demorándose en la elaboración del PORN de la castellanoleonesa, lo que está provocando un retraso global en el proceso de declaración del parque nacional, ya que hasta que no estén aprobados los PORN de ambas comunidades, no podrá elevarse al Congreso de los Diputados una propuesta conjunta al respecto".

En opinión de Carlos Bravo, los actuales usos y aprovechamientos tradicionales en la Sierra de Guadarrama son compatibles con la figura del parque nacional "como queda reflejado en el PORN recientemente presentado

por la comunidad de Madrid". En este sentido, Allende Sierra demanda a la Junta de Castilla y León que incluya necesariamente los pinares de Valsaín, El Espinar, Navafría y Peguerinos (unas 50.000 hectáreas), donde se llevan a cabo este tipo de aprovechamientos, dentro de los límites del Parque Nacional de la Sierra de Guadarrama en su vertiente castellanoleonesa.

En la marcha participaron el consejero de Medio Ambiente de Madrid, Mariano Zabía, y el portavoz del PSOE en la Asamblea de Madrid, Rafael Simancas. Ambos anunciaron que la elaboración del PORN de Castilla y León "va a buen ritmo", confiando en que hacia el mes de septiembre la propuesta de ambos PORN sea debatida en el Congreso.

## PANORAMA

ESCARABAJOSA DE CABEZAS

## El Ayuntamiento ofreció ayer la primera matanza popular

EL ADELANTADO / ESCARABAJOSA DE CABEZAS

El Ayuntamiento de Escarabajosa de Cabezas celebró ayer la primera matanza popular. Los preparativos comenzaron el jueves con el sacrificio del cerdo. Ayer comenzó la fiesta con la entrada de los canales del cerdo a la plaza, rodeado de la música tradicional de la dulzaina y el tamboril.

Durante el proceso de estizado del animal se degustaron

los embutidos. Los costillares se hicieron a la parrilla y se fileteó la carne para comerla a la plancha en la plaza. Todas las formas de preparación del cerdo tuvieron cabida en esta fiesta tradicional: picadillos, torreznos, chicharrones, panceta, etc.

El Ayuntamiento quiso así homenajear al cerdo, y celebrar una fiesta de encuentro y reunión y disfrute para todos el pueblo.



Un momento de la quema de los pelos del cerdo. / EL ADELANTADO

RIAIZA

## Las Cortes no aprobaron la construcción de un CEO

Las Cortes de Castilla y León no han aprobado la construcción de un Centro de Educación Obligatoria (CEO) en Riaza, como erróneamente informaba ayer este diario. El

PP no apoyó la proposición no de ley al respecto presentada por el PSOE, que pedía la construcción para el curso que viene. Los populares alegaron falta de tiempo para ejecutar la obra. Sin embargo, respaldaron, a través de una enmienda de sustitución, la construcción del CEO, tal y como ha previsto la Consejería de Educación de la Junta de Castilla y León.

► MEDIO AMBIENTE

## La FES aboga por mantener los usos tradicionales en la sierra de Guadarrama

Los empresarios aseguran que el futuro Parque Nacional debe ser "un modelo de explotación sostenible"

• La patronal segoviana cree necesario que el PORN contemple el mantenimiento de la actividad económica tradicional en los municipios afectados por la normativa.

EL ADELANTADO / SEGOVIA

En una nota de prensa, la FES considera que la Sierra de Guadarrama "no puede convertirse en un territorio condenado a ser una suerte de parque temático de la naturaleza para excursionistas, ni mucho menos un territorio que frene la necesidad de equipamientos para buena parte de nuestra provincia"; y consideran que en lo que sí debe convertirse "es en un modelo de explotación sostenible, es decir, de uso humano plenamente integrado y no lesivo para

el ecosistema. En la zona señalada como futuro Parque Nacional los empresarios aseguran que han venido dando ejemplo de "respeto, cuidado y defensa de los valores naturales desde hace siglos, actitudes que no han estado reñidas con un cierto desarrollo económico que genera riqueza y empleo en la zona".

"Ambos, riqueza y empleo, son dos valores que se deben preservar al menos con igual rango que la protección del medio natural.— asegura la FES— que es la clave del desarrollo sostenible en el que consideramos también están interesados e implicado los ayuntamientos de los municipios a los que afectará la declaración.

Para FES es necesario intentar garantizar que las actividades económicas en esta zona sean estudiadas con meticulosidad desde el reconocimiento a su papel



Aspecto parcial de la "Mujer Muerta", uno de los parajes más sensibles de la Sierra de Guadarrama. /FERNANDO PEÑALOSA

vertebrador de las comarcas de la sierra y no rechazadas de plano por considerarlas lesivas.

La patronal segoviana considera que las empresas tienen un índice de sensibilidad medioambiental muy notable, aunque "siempre hay excepciones que somos los primeros en rechaza".

En este sentido, desde la Federación "se trabaja intensamente

en esta materia y siempre hemos encontrado con una actitud general de colaboración en nuestras empresas —asegura la nota de prensa—. Se han firmado numerosos convenios para la recogida y gestión de residuos, se han impartido acciones formativas sobre usos respetuosos con el medio natural y se ha ofrecido a las administraciones toda la colaboración

en este sentido".

Paralelamente al crecimiento de la sensibilidad, las empresas también han ido creciendo en tecnologías que permiten no sólo minimizar el potencial impacto negativo de determinadas actividades económicas, sino convertir el sector medioambiental en una locomotora de progreso para la provincia.

**Protégete de las subidas  
del tipo de interés y  
benefíciate de las bajadas**

### NUEVA Hipoteca Abierta

**70/30, 30/70, 50/50... Tú decides.**

Porque sólo con la nueva Hipoteca Abierta de "la Caixa" puedes elegir qué porcentaje de interés fijo y variable deseas pagar. Para que disfrutes de todas las ventajas del interés variable y de la protección del fijo y, así, te

ahorres sobresaltos si sube el tipo de interés. Y, por supuesto, con todas las ventajas de la Hipoteca Abierta. Nueva Hipoteca Abierta de "la Caixa". Sólo en "la Caixa".

**¿Hablamos?**



**Y ahora, además de todas las ventajas de la Hipoteca Abierta, podrás disfrutar de:**  
Cuota constante o creciente • Hasta el 30% del capital a pagar al final • 12 meses sin pagar ni capital ni intereses

902 400 410 • [www.lacaixa.es](http://www.lacaixa.es)

# La forma más divertida de aprender inglés

**16 CUENTOS**  
EN INGLÉS, CON  
SIMPATICOS  
PERSONAJES  
Y DIVERTIDOS  
PASATIEMPOS  
QUE TE AYUDARÁN  
A COMPRENDER  
EL IDIOMA

**Colección  
DIVERTI  
ENGLISH**

**INCLUYE  
DVD  
CON LA NARRACIÓN  
DE LOS CUENTOS**

**Domingo 5 de febrero  
GRATIS Maletín y  
Cada martes  
un nuevo cuento  
GRATIS**

**Incluye  
estuche para  
conservar los  
cuentos**

**Incluye  
vocabulario  
y ejercicios**

Color the drawings / Colorea el dibujo

Promoción válida hasta agotar existencias.

Teléfono de atención de suscriptores: 921 43 72 61, De lunes a viernes, de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas.

Los suscriptores podrán retirar un maletín por suscripción.

# glés con El Adelantado y Diverti English



**Reserva  
por sólo 1,50 €  
el DVD con todos  
los cuentos  
narrados**

- 1. Pinocchio**
- 2. Little Red Riding Hood**
- 3. Puss in Boots**
- 4. The Wizard of Oz**
- 5. Hansel and Gretel**
- 6. The Wolf and the Seven Little Kids**
- 7. The Jungle Book**
- 8. The Three Little Pigs**
- 9. Beauty and the Beast**
- 10. Aladdin and the Magic Lamp**
- 11. Peter Pan**
- 12. Bambi**
- 13. The Milkmaid**
- 14. The Ugly Duckling**
- 15. The Three Bears**
- 16. Divertigames**

**Ilustraciones  
en color a  
gran tamaño**

**EL ADELANTADO**  
DE SEGOVIA

El diario de los segovianos

UNA MIRADA AL PASADO

EL CERTAMEN DE FUENTEPelayo SE CELEBRA DESDE MEDIADOS DEL SIGLO XVIII

# La Feria del Ángel ha sido durante siglos el escaparate vivo de la economía segoviana

El evento congregaba en la localidad a tratantes procedentes de todo el país que, durante días, vivían con las gentes de la villa

El próximo fin de semana el municipio de Fuentepelayo recibirá las visitas de miles de personas relacionadas con el sector

MARÍA COCO. / SEGOVIA

Cuentas las páginas de EL ADELANTADO que a mediados del siglo XVIII Fuentepelayo ejercía como centro de su comarca. A través de este diario, diversos periodistas han narrado cómo era la vida en el municipio segoviano: "Cada

*miércoles acudían a la localidad multitud de labradores y ganaderos de los pueblos de alrededor para comprar y vender granos y animales".* Así lo explicaba, hace años, el periodista Guillermo Herrero, que recabó información sobre la cita. "El auge de esta

*semanal cita motivó que los vecinos solicitaran al rey Carlos IV la concesión de un mercado cada miércoles y una feria anual. La Feria deberá dar principio el día primero de septiembre de cada año, y concluir el tres del mismo mes, firmó el rey el 20 de octubre de 1797".*

Con el tiempo el certamen cambió de fecha y fue trasladado a los primeros días del mes de marzo. Una variación que fue justificada en un escrito del rey Fernando VII quien explicaba que "la gracia de la feria no ha dado los buenos efectos que eran de esperar". Así, en aquellos momentos, la gente estaba ocupada con las labores de recolección de frutos y la comercialización de los productos pasaba, por este motivo, a un segundo plano.

En el año 1920 EL ADELANTADO explicaba a sus lectores la importancia de este evento: "Respecto al ganado mular, no se recuerda otra feria de tantos y tan hermosos ejemplares, habiéndose distinguido como siempre en calidad y número los de los tratantes de Cantalejo y Aguilafuente". Este era un fragmento del periodista de aquella época que añadía así: "en cuanto al vacuno, que también ha superado el número, con mucho,

*al presentado en años anteriores, baste decir que no cabían en el ferrial, y que los peritos aseguran que había toros que pesaban más de cuarenta arrobas".*

No era la primera que EL ADELANTADO hacía referencia a la Feria del Ángel. Desde su fundación, en 1901, los responsables de esta casa siguieron, con detalle, todo cuanto acontecía en uno de los eventos más importantes no sólo de la provincia, también de las zonas limítrofes.

Así, el 5 marzo de 1902 podía leerse la siguiente información: "por la gran cantidad de forasteros se conciben grandes esperanzas de que será una de las ediciones más concurridas, a pesar del mal tiempo reinante".

Otros informadores también han analizado, con detalle, el pasar de los años en la feria. Este es el caso del periodista de EL ADELANTADO, Gonzalo Ayuso, quien recuerda en uno de sus artículos como en el año 1931 la feria fue escenario de un mitin del Partido Nacional Agrario. En aquel año, la crónica publicada decía: "La feria está acreditada como una de las más importantes de España, y en verdad el espectáculo que ayer ofrecía el ferrial producía aquella impresión".

En el año 1950 las transacciones se elevaron a más de 2.200 y la suma total de las operaciones, según las estimaciones recogidas en el periódico, superaban los 13 millones

de las antiguas pesetas. En el año 1951 la feria se vio afectada por el frío y una gran nevada tiñó de blanco el recinto. Aún así, las transacciones registradas en el evento superaron los 22,5 millones de pesetas. Tras las vacas gordas llegaron las vacas flacas. Durante los años posteriores, de manera paulatina, se produjo un declive en la actividad económica y en el número de visitantes que acudían al certamen. Mientras que en 1958 se alcanzaron únicamente los 12 millones de pesetas, dos años más tarde (1960) las operaciones se limitaron a los 7,6 millones.

El descenso se explicaba con todo detalle: "El año pasado se presentaron 2604 ejemplares, contra 2430 ahora; las operaciones realizadas fueron entonces 1022, contra 986 en esta feria; finalmente, el valor global fue de 10.174.200 pesetas contra 7.696.000", conforme a las informaciones del cronista de la época.

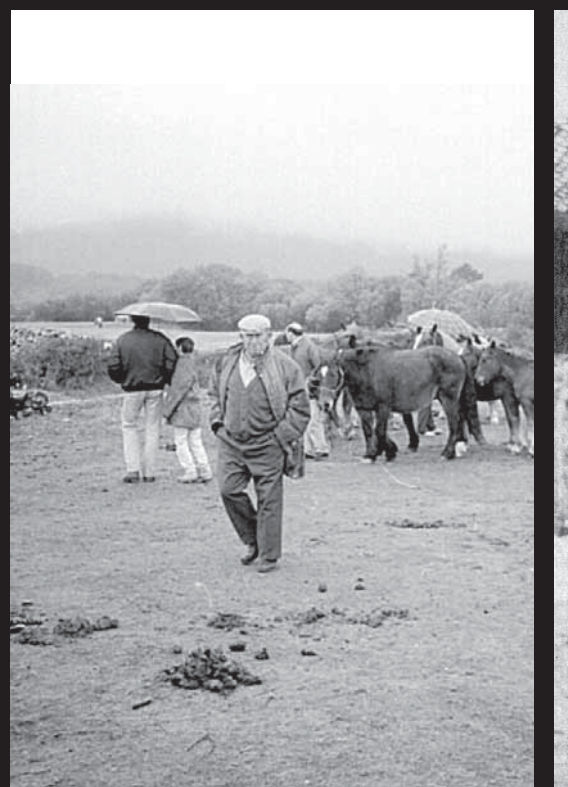
Durante aquellas fechas otro peligro para la feria eran las enfermedades. Por este motivo, el Ayuntamiento, en el año 1965, publicó un anuncio oficial en el que avisaba de la obligación de que los animales estuviesen vacunados contra la fiebre aftosa.

Las páginas de este diario, entonces editado por la tarde, también dejaron constancia en el gran libro de la historia segoviana sobre el año 1970 que "fue un mal año desde el punto de vista sanitario, con problemas de peste

porcina y glosopeda". A partir de este momento disminuyen las noticias de la feria que, en otro sentido,

En la década de los ochenta la feria volvió a recobrar su esplendor, nuevos cambios como la ubicación de las instalaciones y también la re-

**En 1950 el valor de las operaciones alcanzaron los 13 millones de pesetas, en 1951 superaron los 22,5 millones**



**La Feria, en imágenes.** Durante siglos, ganaderos y labradores de la parte superior muestran cómo ha ido evolucionando la feria que, en la actualidad, se refiere. Las exhibiciones de caballos también han cobrado protagonismo durante el siglo XX, un municipio, Fuentepelayo, conocido en todo el país debido a la celebración

cuperación de algunas de las citas históricas así como la inclusión de nuevos eventos en la programación.

El año 2004 supuso la recuperación, tras un breve paréntesis, de la Feria del Caballo, una iniciativa

que atravesó distintos avatares. Además, las motos también han cobrado protagonismo en los últimos años y permiten que cientos de jóvenes, procedentes de toda la provincia, disfruten del espectáculo en Fuentepelayo.



**SEAT  
altea**

**tenerlo todo ...y con  
NAVEGADOR ¡¡GRATIS!!**

**HIGARSA AUTOMOCIÓN**

Navacerrada, 21. Teléfono: 921 42 02 00. SEGOVIA

**SEAT  
toledo**





han tenido una cita en el municipio de Fuentepelayo. Las imágenes situadas en la parte superior de la página han convertido en el escaparate de las nuevas tecnologías en cuanto a maquinaria agrícola. Las fotografías inferiores muestran la vida en la villa a comienzos del siglo XX. (FOTOS: EL ADELANTADO)



Las familias de la zona trabajaban durante los ocho días del certamen para hospedar a los tratantes./M.C.H.

## “Eran días de intenso trabajo para ganar una perra”

Narciso Serrano y Micaela Zamora recuerdan cómo el evento, esperado por todo el pueblo, favorecía la economía familiar

MARÍA COCO. / SEGOVIA

Las cosas han cambiado tanto en los últimos años... Así lo explican Narciso Serrano y Micaela Zamora, un matrimonio natural de Fuentepelayo que, en estas fechas, revive lo que antes era la Feria del Ángel. Allí han nacido, sus calles han sido testigos de su juventud y, en este pueblo segoviano, han formado una gran familia que continúa residiendo en el municipio.

Como todos los vecinos, este matrimonio esperaba con impaciencia la llegada del certamen, un evento que, hace décadas, favorecía la economía familiar y permitía que las gentes más humildes engordaran sus ingresos.

“Los feriantes se hospedaban en nuestras casas”, recuerda Micaela quien también detalló como “estábamos deseando que llegasen estos días a pesar de que trabajábamos muchísimo”. Los tratantes dormían en las casas de los vecinos donde degustaban los mejores platos y los alimentos más populares de la zona preparados por las mujeres de la casa. “Eran días durísimos pero todo lo hacía-

mos por ganar una perra”, explica Narciso Serrano.

“Ahora las cosas son distintas, todos intuimos lo que vamos a ver. Sin embargo, hace años, todo era nuevo. Impacientes esperábamos la llegada de estas gentes que eran muy ricas y traían animales enormes”, asegura Micaela. Los corrales servían para establecer a las reses: “Algunos toros eran enormes, yo no me asomaba porque me daba miedo”, reconoce sonriendo esta mujer que, con nostalgia, añora la llegada diaria de personas procedentes de cualquier punto de la provincia: “Cuando los vendían, se marchaban y regresaban con nuevos animales. Eran ocho días de auténtica fiesta”.

La realidad es que la economía de Fuentepelayo se veía saneada durante estas fechas. En la semana de feria también se instalaban casetas donde los tratantes, mientras negociaban, tomaban un vino. Por la noche, llegaban al municipio compañías de teatro de distintos puntos que, recordó Narciso, “eran muy buenas e interpretaban obras conocidas”.

La vida de Fuentepelayo cambiaba radicalmente en la Feria del Ángel. Además de la carpa y el teatro, una orquesta entonaba canciones donde, tratantes y vecinos, bailaban y aprovechaban para conocerse e incluso para seguir haciendo negocios.

La dulce mirada de Micaela y la sonrisa tímida de Narciso hace que sus nietos ahora comprendan lo que, entonces, suponía este acontecimiento. En la actualidad, la feria también repercute en la economía del pueblo aunque la fiesta entre los jóvenes ha sustituido las largas horas de trabajo. Ellos lo saben bien y, por este motivo, quieren que su familia no olvide la historia y realidad que vivieron.

**Los tratantes  
dormían y  
comían en las  
casas de los  
vecinos del pueblo**

**JOSE ZORRILLA CUARENTA Y TRES, S.L.**  
saca a la venta en **TORRECABALLEROS**  
**4 VIVIENDAS Y 1 ÁTICO**  
con plaza de garaje y trastero  
Información: teléfono 620 87 00 21

**EL ADELANTADO  
DE SEGOVIA**  
Redacción, Publicidad,  
Suscripciones e Imprenta  
C/Peñalara, 3. Pol. Ind. El Cerro  
Teléfono 921 43 72 61  
Fax 921 44 24 32  
Internet: [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)  
Correo electrónico:  
[adelantado@eladelantado.com](mailto:adelantado@eladelantado.com)  
[publicidad@eladelantado.com](mailto:publicidad@eladelantado.com)

**INMOBILIARIA  
MANSINO** 921 44 30 31  
símbolo de eficacia  
**¡¡OCASIÓN!!  
VENDE FINCA  
EN EL SOTILLO**  
538 M<sup>2</sup>  
**¡¡165.300 euros!!**  
Ref. 8845

**Triangulo  
Inmobiliaria**  
San Francisco 19  
Tfno. 921 41 20 90  
P1830 - ZONA CENTRO: Piso en venta  
de 168 m<sup>2</sup> todo en una planta tiene  
ascensor y portero físico en el edificio.  
Pisos  
P1829 - San Cristóbal: Piso de 78 m<sup>2</sup> 2  
dormitorios, salón con cocina  
americana, 2 baños y zonas comunes.  
Muy luminoso.

**GESTIÓN 10  
Chalet pareado**  
en distribuido en 3 plantas  
con 4 dormitorios, 3 baños  
Tiene una parcela de 225 m<sup>2</sup>  
Garaje y bodega  
**¿Dónde? en  
PALAZUELOS**  
**INFORMACIÓN**  
Teléfono 921 44 50 77

► CUÉLLAR

# Infracciones y despistes, principales causas de los accidentes urbanos

La Policía Local de la villa detalla en su memoria del pasado año 2005 los diferentes servicios que prestaron en las distintas áreas en las que intervienen diariamente

• Las infracciones de tráfico y los despistes han sido un año más las principales causas de los accidentes de tráfico en el casco urbano, según lo refleja el informe de la Policía Local del año 2005.

**NURIA PASCUAL MAYO / CUÉLLAR**  
Las infracciones de tráfico y los despistes continúan siendo un año más las causas del mayor número de los accidentes que se producen en el casco urbano del municipio. Así lo señala la memoria del pasado año que ha sido elaborada por la Policía Local de la villa. Infracciones y despistes provocan el 76,92 por ciento de los 26 accidentes ocurridos a lo largo de 2005. El resto de accidentes se deben a otras causas como el estado de la vía, la alcoholemia o las condiciones atmosféricas. Cabe reseñar que en los dos últimos años se ha producido una importante reducción en la cifra de accidentes con respecto a años anteriores cuando esta se elevaba por encima de los 40 anuales.

Los vehículos implicados en estos percances fueron 41 turis-



La cifra de accidentes en el casco urbano de la villa se ha visto reducida en los dos últimos años. / GABRIEL GÓMEZ

mos, cuatro camiones o furgonetas, dos motocicletas, dos tractores, un todoterreno y una bicicleta. En cuanto a la índole de los mismos 23 fueron colisiones de vehículos, dos caídas de ciclistas y una colisión de bicicleta.

Estos sucesos produjeron 26 víctimas, entre ellas un herido grave y cuatro leves.

El 96,2 por ciento de los acci-

denes se produjo de día (25) y solo uno por la noche.

La calle con mayor siniestralidad fue la Avenida Camino José Cela, seguida de la calle Segovia, Gabriel García Márquez y las plazas de El Salvador y San Andrés.

**SEGURIDAD VIAL** Dentro de la campaña de seguridad vial la Policía Local de Cuéllar realizó 45

controles por los que se vieron afectados 440 vehículos. De estos controles 16 fueron de alcoholemia, 17 en relación al cinturón de seguridad y 12 comprobaciones de casco protector.

También intervinieron por el abandono de vehículos en 19 ocasiones en las que cinco de ellos fueron retirados por sus propietarios y 14 por el Ayuntamiento.

## La Asociación de Amas de Casa promueve una charla sobre transplantes

N.P. / CUÉLLAR

La Asociación de Amas de Casa Virgen del Henar de Cuéllar ha organizado una nueva charla-coloquio informativa.

En esta ocasión el tema que han elegido ha sido los transplantes. La ponencia correrá a cargo de representantes de la Asociación de Transplantados de Corazón de Castilla y León.

La cita será el próximo miércoles 1 de marzo en la sala de actos del Palacio de Pedro I a las 6 de la tarde.

En la organización de esta actividad la Asociación de Amas de Casa ha contado con la colaboración del Ayuntamiento y del Centro de Salud de la villa.

## Los cursillos agrarios de Caja Segovia se celebran el martes y el miércoles

N.P. / CUÉLLAR

Los cursillos agrarios de Caja Segovia se desarrollarán en la villa, un año más, el martes 28 de febrero y el miércoles 1 de marzo en el centro cultural Cronista Herrera a partir de las 8 de la tarde.

El martes su desarrollo se centrará en la "Producción Integrada y la Trazabilidad de la Remolacha" y el miércoles en la "Bioenergía. Propuesta de una agricultura no alimentaria".

Estos cursillos agrarios organizados por la entidad provincial se desarrollan cada año en diferentes municipios de la provincia abordando temas de interés para el sector agrícola.

## COTIZACIONES DE CUÉLLAR

### HORTALIZAS (VIERNES 24/2/2006) EUROS/KILO

|                                    | Precio semana anterior | Precio esta semana |
|------------------------------------|------------------------|--------------------|
| Patata Red Pontiac sin lavar       | 0,13                   | 0,13               |
| Patata Red Pontiac lavado I        | 0,15                   | 0,15               |
| Jaeria lavado I                    | 0,13                   | 0,13               |
| Patata Monalisa sin lavar          | 0,16                   | 0,16               |
| Patata Monalisa lavado I           | 0,20                   | 0,20               |
| Patata Asterix sin lavar           | 0,13                   | 0,13               |
| Patata Asterix lavado I            | 0,16                   | 0,16               |
| Patata Ágata sin lavar             | 0,12                   | 0,12               |
| Patata Ágata lavado I              | 0,14                   | 0,14               |
| Patata Spunta sin lavar            | 0,15                   | 0,15               |
| Patata Marfona sin lavar           | 0,12                   | 0,12               |
| Patata Marfona lavado I            | 0,13                   | 0,13               |
| Zanahoria                          | 0,12                   | 0,13               |
| Zanahoria industrial               | 0,09                   | 0,09               |
| Ajo cortado                        | --                     | --                 |
| Ajo en cámara                      | 0,95                   | 0,95               |
| Puerro extra (euros / kilo)        | 0,10                   | 0,10               |
| Puerro primera (euros / kilo)      | 0,07                   | 0,07               |
| Puerro para industria (euros/kilo) | 0,04                   | 0,04               |

✚ **FARMACIAS DE GUARDIA**  
M Molinero  
(C/ Santa Marina, hasta el domingo 26 de febrero)  
lunes: F. Montoro  
(Avda, Camilo José Cela hasta el domingo 5 de marzo)

✚ **CONVOCATORIAS**  
**Torneo de Mus Bar Chapu** en Fuentesauco de Fuentidueña. 24 de febrero a las 21.00 horas eliminatorias y 3 de marzo a las 21.00 horas finales, entrega de trofeos y cena de hermandad.

**CARNAVAL**  
Domingo 26 de febrero **Desfile Infantil de Carnaval** con salida a las 5 y media de la tarde de la nave central de la Iglesia de San Francisco. Seguidamente en la Plaza de la Huertera Herrera **IV Concurso Infantil de Disfraces**.

Lunes 27 y martes 28 **Fiesta Infantil** en el polideportivo de 5 y media de la tarde a 7 y media.

Martes 28 **Gran Pasacalles** Salida a las 9 de la noche del Bar Ditrambo.

Miércoles 1 de marzo **Entierro de la Sardina** a las 5 y media de la tarde en el Centro de Día de Personas Mayores.

Miércoles 1 de marzo **El Centro de Hemoterapia y Hemodonación de Castilla y León** realizará extracciones en el Centro de Salud de la villa de 17.00 a 21.00 horas.

✚ **MONUMENTOS Y MUSEOS**

**Oficina de Turismo** en el Castillo... 921 14 22 03.

**Castillo de Cuéllar.** Visitas teatralizadas sábados y domingos de 12.00 a 17.00 horas. Consultar horario de pases.

**Centro de Interpretación del Arte Mudéjar.** Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.

**Centro de Interpretación de los Encierros.** Iglesia de San Francisco: Este centro es una invitación para disfrutar todo el año del sabor de los encierros. Las modernas tecnologías van llevando de la mano, por el mundo del toro.

**Muestras mudéjares:** Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Abside de Santiago, Torre de Santa Marina.

✚ **TELÉFONOS DE INTERÉS**  
Policía Local ..... 921141685  
Guardia Civil ..... 921143420  
Bomberos ..... 921140274  
Juzgado ..... 921140004  
Ayuntamiento ..... 921140014  
Oficina de Turismo ..... 921142203  
Centro Encierros... 921142540  
Estación de Autobuses ..... 921141513

inmobiliaria  
santamarina

en **NAVAS DE ORO**

**VENDE 2 CASAS**  
[AMBAS CON PATIO]

**100 m<sup>2</sup> CADA UNA.**  
[SUP. EN 2 PLANTAS]

**PARA REHABILITAR**

**finca urbana • 700 m<sup>2</sup> aprox • muchas posibilidades**

\* C/ Resina, 6  
**CUÉLLAR**  
Tlf: 921 14 26 96

# CASTILLA Y LEÓN 25

► LAS NEVADAS CUBREN LA COMUNIDAD



Dois niños aprovechan el temporal para hacer una gran bola de nieve en Ponferrada (León). / CÉSAR SÁNCHEZ (ICAL)

## El temporal obliga a cerrar cuatro puertos y causa diez accidentes de tráfico en varios puntos de la región

Tramos de carretera de Burgos, Ávila y Salamanca presentaron problemas de circulación a lo largo de la jornada. Para hoy se espera que la nieve siga cayendo entre los 800 y 900 metros

• Los servicios de limpieza de los ayuntamientos y las diputaciones provinciales de Castilla y León se mantuvieron en alerta durante todo el día para evitar complicaciones.

ICAL / VALLADOLID

Castilla y León se despertó ayer cubierta de un manto de nieve. El temporal, que azotó a lo largo de la jornada a toda la Comunidad, provocó que cuatro puertos de montaña se cerraran y que se tuviesen que utilizar cadenas en otros 17 puertos. También las bajas temperaturas fueron las culpables de los accidentes que se registraron durante todo el día. En total, los servicios de emergencias contabilizaron unos diez accidentes de tráfico con ocho heridos de diversa consideración. Además a primera hora varios vehículos y camiones permanecieron retenidos en Zamora, Soria y Burgos, según fuentes de la Dirección General de Tráfico (DGT) y del Servicio de Emergencias.

Asimismo, el anuncio de precipitaciones moderadas y persistentes en forma de nieve emitida por la DGT y la Agencia de Protección

Civil e Interior de la Junta provocó que los servicios de limpieza de los ayuntamientos y de las diputaciones provinciales se mantuvieran en alerta a lo largo del día. A primera hora, muchos repartieron sal para evitar complicaciones, como en Valladolid donde al final no fue preciso sacar ninguna máquina.

Por lo que respecta a los puertos, desde primera hora de la mañana permanecieron cerrados, en Burgos, el de Estacas de Trueba y el de Lunada, así como el de Fonte da Cova, en León y el de Santa Inés, Soria. Además, en esta misma provincia se registraron algunos problemas de circulación en la SO-820, a la altura de la localidad de El Royo. Burgos fue la provincia más afectada, con cuatro puertos que precisaron cadenas —el de Orduña, La Sía, Manquillo y Collado de Neila. También varios tramos de carretera presentaron nivel rojo, es decir, circulación muy lenta con paradas frecuentes y prolongadas. Fue el caso de la BU-564 y la BU-624, a la altura de Cilleruelo de Bezana, y de la BU-910 y la CL-117, en Hacinas y Quintanar de la Sierra, en cada caso.

**VEHÍCULOS ATRAPADOS.** En esta provincia, a primera hora de la mañana hubo varios vehículos que



Varias personas visitan la Iglesia de Santo Domingo, en Soria. / A. CASTAÑO (ICAL)

quedaron atrapados, una docena, en las inmediaciones de la carretera de Arcos, entre Villagonzalo y Pedernales, mientras que Pineda de la Sierra fueron ocho. En Zamora ocurrió algo similar en Alcañices, en la N-122, donde varios camiones y turistas quedaron retenidos. En León, se dieron las mismas complicaciones en los puertos de

Portelo, La Magdalena, Montevejo, El Pando, Ventana y Foncedón, además de en los puertos de Aralla, Somiedo y Leitariegos. Aquí, sobre las 5.18 horas, en Vega de Valcarlos, quedaron atrapados una docena de camiones.

Por su parte, en la provincia de Segovia permaneció con cadenas el puerto de Cotos, al igual que

### Tráfico ferroviario

El temporal que azotó a la Comunidad obligó a Renfe suspender por la mañana de ayer el servicio de trenes regionales entre Ponferrada y León, pero sólo en el caso de los de pasajeros, ya que los de transporte de mercancías y larga distancia no fueron suspendidos, según indicaron fuentes de la ferroviaria. La nieve no afectó a ninguna otra ruta de la Comunidad.

Asimismo, en Soria el tren de la línea Madrid-Soria arrolló a un vehículo en el paso a nivel de Navalcaballo, sin que hubiera que lamentar daños personales. El convoy golpeó y arrastró a un turismo que se disponía a cruzar el paso a nivel y que se deslizó debido a la nieve existente en la superficie de la carretera, según informaron fuentes cercanas al conductor, que intentó infructuosamente frenar el vehículo.

El suceso ocurrió en torno a las 9.30 horas en el mencionado cruce, ubicado a diez kilómetros del destino final del trayecto de la línea Madrid-Soria, resultando ileso el conductor, vecino de Soria, que viajaba sólo.

otros puntos de la SG-241 y SG-145, en las inmediaciones de Sepúlveda y Sacramenia.

Esta situación provocó que la jornada de ayer se saldase con numerosas colisiones por alcance entre vehículos y salidas de vía. Hasta el cierre de esta edición, según el 112, se contabilizaron diez accidentes con víctimas, en concreto, ocho de diversa consideración. El primero se registró en Burgos, cuando el conductor de un turismo chocó contra un puente. Minutos después, en León, resultó herida otra persona al salirse de la vía en Puente Villarente (CL-624).

Mientras, en Castromocho (Palencia) hubo otro herido, a las 8.39 horas, en la N-610, también por una salida de vía. Por estos mismos motivos, el 112 atendió a tres personas que viajaba en un turismo por la A-1, a la altura de Bacón de Esgueva. En Blacos (Soria) el conductor de un camión se salió de la carretera, en la N-122, lo mismo que le ocurrió al de un turismo en la A-62, en Dueñas (Palencia). A estos siniestros se sumaron dos heridos en un accidente en Santo Tomé del Puerto (Segovia), en la A-1 y otro en Laguna de Duero (Valladolid), en la N-601. Finalmente, en Soria, un tren arrolló a un turismo, sin provocar heridos.

El temporal parece que no remitirá hoy, ya que se espera que la nieve continúe cayendo entre los 800 y 900 metros, aunque en la madrugada la cota puede bajar hasta los 600. La previsión es que se acumulen entre cinco y quince centímetros de nieve.

## PANORAMA

JORNADA DE PUERTAS ABIERTAS

## Fernández Santiago invita a que las Cortes sean una «escuela de democracia»

ICAL / VALLADOLID

El presidente de las Cortes, José Manuel Fernández Santiago, destacó ayer, durante la primera jornada de puertas abiertas del Parlamento regional con motivo del 23 aniversario del Estatuto de Autonomía, que el Parlamento se convirtió en «una verdadera escuela de Democracia».

Fernández Santiago, que dio la bienvenida a varios grupos de ciudadanos, indicó a los asistentes que tomaron asiento en el hemiciclo, que las Cortes tienen siempre sus puertas abiertas a todos. En este punto, se refirió a los jóvenes, nacidos en un sistema de libertades, y les invitó a «vivir el Parlamento como su propia casa».

Las jornadas de puertas abiertas a lo largo del año «desbordan» a las Cortes en la pa-

sada edición, según Fernández Santiago, ya que durante todo 2005 recibió 25.000 visitas.

En concreto, en la jornada de ayer cerca de 2.000 personas se animaron a visitar las Cortes. La jornada comenzó a las 11 horas con la apertura simbólica de las puertas del castillo por parte del presidente de la Cámara y del secretario primero de la Mesa de las Cortes, Francisco Aguilera. Ellos fueron los encargados de recibir y acompañar en algunos tramos del recorrido a los alumnos del colegio La Palomera, de León; miembros de la asociación El Tomillo, de Arrabal de Portillo (Valladolid) y a un colectivo del Camino de Santiago. La mayoría de los visitantes fueron familias y grupos de jóvenes procedentes de las nueve provincias y de comunidades limítrofes.



Fernández Santiago saluda a unos niños que entran en las Cortes. / ICAL

LEÓN

## Medio centenar de personas exigen retirar el depósito de Villanueva

Representantes de las plataformas Valle de Conforcos y de Ecologistas en Acción se concentraron ayer frente al Palacio de Botines de León para exigir a la empresa de Recuperación de Materiales Diversos y a las administraciones públicas implicadas: Ayuntamiento, Junta y poder judicial- el desalojo del vertedero ilegal de Villanueva del Carnero. Se trata de un vertedero con neumáticos y todo tipo de residuos, tanto plásticos como polietileno y PVC. Con pancartas con lemas como *No a la incineración de neumáticos, a las dioxinas, al cáncer* el vicepresidente y portavoz de la Plataforma Valle de Conforcos, Ismael González, recordó que la Universidad de León detectó que el terreno contenía residuos de metales pesados.

SUCEOS

## Cuatro personas intoxicadas tras inhalar monóxido de carbono

Cuatro personas, entre ellos dos menores, resultaron ayer intoxicados por inhalación de gas en su vivienda. El primer accidente tuvo lugar en Frades de la Sierra (Salamanca), cuando dos mujeres de 89 y 86 años se intoxicaron en el incendio de su vivienda. El segundo caso tuvo lugar en Valladolid, cuando dos hermanos de uno y ocho años inhalaban gas en su casa. Ninguna de las víctimas reviste gravedad.

SOCIEDAD

## Un Debearded Collie, mejor perro de la Exposición Nacional Canina

Un Debearded Collie de cuatro años resultó ayer galardonado como el mejor perro de la 26 Exposición Nacional Canina, según informó el comisario de la muestra, José Manuel Sastre. El can que es de nacionalidad española, nacido en mayo del 2002, pertenece a Visitación Echeverría. En la jornada se juzgaron un total de 915 perros, de las diez categorías en las que se podía participar. En cada una de ellas se otorgó el premio de clase cachorro, joven y abierta.

## ANTONIO RODRÍGUEZ • Dtor del Centro Nacional de la Gripe en Valladolid

Antonio Rodríguez Torres es director del Centro Nacional de la Gripe en Valladolid, además de **catedrático** de Microbiología de la Universidad y **asesor de la OMS** del Ministerio de Sanidad y de la Junta. Sobre la influencia aviar, contesta con serenidad que los **avances** permitirán obtener una **vacuna** en un corto **espacio de tiempo**.



Antonio Rodríguez Torres, director del Centro Nacional de la Gripe de Valladolid. / RUBÉN CACHO (ICAL)

## «Sorprende que la gripe aviar afecte a gente tan joven»

D. RODRÍGUEZ (ICAL) / VALLADOLID

El director del Centro Nacional de la Gripe de Valladolid, catedrático de Microbiología de la Universidad y asesor de la Organización Mundial de la Salud (OMS), del Ministerio de Sanidad y de la Junta, Antonio Rodríguez Torres, insiste en que es muy viable que se produzca una pandemia humana de la enfermedad, aunque defiende que las autoridades están haciendo todo lo posible por evitarlo.

### ¿Dónde reside el peligro?

El desarrollo biotecnológico del análisis genético ha demostrado que el virus gripal es muy variable. Los virus son de dos tipos, constituidos por ácido nucleico (RNA) y desoxirribonucleico (DNA). Estos son RNA, que son los que expresan una variabilidad muy importante. Probablemente, el virus que tiene una máxima expresión de variabilidad en la naturaleza es el gripal, más que todos los demás.

### ¿Por qué se ha producido esta difusión?

Existen dos teorías. Por un lado, la que apunta a que ha sido a través del comercio de aves enfermas de granja. La otra es que la difusión se ha producido con las aves migratorias, que es bastante más verosímil.

### ¿Qué representa el paso al ser humano de esa enfermedad?

Lo que ha demostrado es que este virus puede atravesar la barrera de interespecies. Es capaz de hacerlo entre los animales enfermos y los seres humanos. En ningún caso se ha demostrado que se transmita por vía respiratoria de un ser humano a otro, que es el tema que nos preocupa. Sin embargo, se están cumpliendo todas las etapas y la pandemia

puede llegar más tarde o más temprano. Para que un virus infecte a otra persona o a otro animal tiene que transgredir la barrera de especie.

### ¿Podrá producirse ese contagio entre seres humanos?

La experiencia dice que sí. Todos los virus aislados desde 1997 son bastante diferentes. Para que una persona contagie a otra por vía respiratoria, es necesario que ese virus cambie algunos vectores y eso se puede conseguir por mutación. Existe otra posibilidad y es que una persona que esté infectada por un virus animal y otro humano, que pueden cambiar sus genes por recombinación.

### ¿Por qué se teme tanto esa mutación?

Porque en el momento en que eso ocurra y la transmisión se haga de persona a persona, la capacidad de difusión es brutal. No estamos en ese momento. La incidencia del virus sobre el ser humano es muy pequeña.

### ¿Qué diferencia hay entre la gripe aviar y la que afecta comúnmente a los seres humanos?

En primer lugar, sorprende porque ha afectado a gente muy joven y, en segundo, porque ha expresado una gravedad muy importante sobre la gripe habitual. Sabemos que en los perio-

dos de la gripe común alguna persona se muere, pero por sus enfermedades de base previa. De modo que siempre que hay un brote o una pandemia hay una hipermortalidad de población.

### Si el virus mutase y fuera capaz de transmitirse entre seres humanos por vía aérea, ¿se podría atajar la pandemia?

Los laboratorios están desarrollando pruebas piloto sobre el virus. Mis esperanzas de que esta posible pandemia no tendrá tantas consecuencias, están en que la tecnología médica está muy avanzada y es posible disponer de una vacuna.

### ¿Se están adoptando las medidas de prevención adecuadas?

Sí, ni en España ni en la UE se puede hacer más. En estos momentos creo que tanto la Administración central como la autonómica lo están haciendo bien, ya que han adoptado todas las medidas de precaución y búsqueda de posibles brotes de la enfermedad.

### ¿Qué situación se atraviesa en la actualidad?

La situación es un poco más preocupante que antes porque se están cumpliendo todas las etapas que todos los expertos habíamos previsto. Desde hace unos 15 días conocemos que el H5 se ha introducido en África. Todos lo temíamos muchísimo, porque las infraestructuras sanitarias y la precariedad de la población en África hacen difíciles las medidas de contención.

### Se insiste mucho desde todos los ámbitos en que no se trata de un problema de salud pública. ¿Está usted de acuerdo?

En España y en la UE es un problema veterinario, económico y social, pero no de salud pública.

**En España y en la UE la influencia aviar es un problema veterinario y social, pero no de salud pública** »



ENTRAR EN SUERTE  
GONZALO SANTONJA

## Como en el teatro

En efecto, como en el teatro. Me refiero a esas obras de pocos actores para muchos personajes, cuya escenificación requiere de faranduleros dotados de gran capacidad de desdoblamiento, en esta escena desempeñando el papel de policía para aparecer en la siguiente caracterizados de ladrones, y etcétera, etcétera, que así de ahorrativas se revelan las exigencias de nuestro tiempo. Pues saltando de las artes de Talía a la esfera de la política, Carod Rovira acaba de pasar por ese trance, habiéndolo superado con un descaro que en principio (toquemos madera) se presumiría insuperable.

18 del presente mes de febrero: a la cabeza de una manifestación independentista, dicho personaje, envuelto en la bandera de Cataluña, por enésima vez reivindica esa entidad nacional, descontento con el Estatut en trámites al entender insuficiente que ese disparate sólo aparezca el preámbulo, como si tal aseveración fuera baladí. Carod Rovira truena por la soberanía y reclama la emancipación. España no le sirve.

Sin embargo, apenas comenzada la semana que ahora concluye, de repente salta la noticia de que a la OPA de Gas Natural y la Caixa sobre Endesa le ha brotado un grano de consideración, fruto del leonino precio establecido, al margen del mercado y en perjuicio evidente de los accionistas, para alzarse con tan suculento botín. Los alemanes de E.ON han superado con creces esa oferta paupérrima, dando la razón a quienes apreciaban en ella indicios de favoritismo.

Pues ahí está nuestro hombre a toda prisa envuelto en la bandera de la españolidad, repentinamente ganado por un extraño fervor. «Son extranjeros», denuncia. Uno se queda fascinado; fascinado y perplejo ante tamaña pírueta: lo único que de verdad importa es el bolsón del vil metal, la ciudad donde radique la sede social de la compañía, que es donde rendirá sus impuestos. Ya se venía barruntando, pero la demostración abruma. Una vuelta de tuerca más y nos lo encontramos, si resulta necesario, al frente de la reposición patriótica del Día de la Hispanidad. Qué facultades.

Cómo en el teatro, decía, pero ahora me asalta la duda ¿Y no será al revés? Esto es, gozará el teatro de actores con una capacidad de desdoblamiento similar a la de Carod Rovira? La respuesta se me presenta bastante complicada; el personaje ha puesto ese listón muy alto. En la inminencia del Carnaval, no cabe una representación más bufa.

[FIRMA INVITADA]

Pedro Martín Fernández



# Las cuentas públicas: nuevas perspectivas

Es evidente que los ciudadanos necesitan servicios, pero no a cualquier precio. Si las distintas administraciones públicas lo entienden así, es probable que los medios informativos comiencen a prestar a la liquidación del presupuesto y a la rendición de cuentas la misma atención que dedicaron, en su día, a su aprobación. Y es que, al final, más importante que saber en qué y cómo se pretende gastar el dinero público resulta conocer en qué y cómo se ha gastado.

*«Al final, más importante que saber en qué y cómo se pretende gastar el dinero público resulta conocer en qué y cómo se ha gastado»*

En el sector público los comportamientos éticos requieren de una transparencia absoluta y de un alto grado de responsabilidad. Transparencia, como requisito indispensable para poder evaluar que la gestión pública se acomoda a los principios de legalidad, eficiencia y economía. Responsabilidad, para afrontar el reto que actualmente se les plantea a los gestores públicos y que no es otro que el de pasar de una cultura burocrática a otra en la que priman la calidad y cantidad de los resultados ofrecidos a los ciudadanos.

Y ello, entre otras razones, porque los ciudadanos, en la actualidad, tienden a abandonar su tradicional actitud pasiva de «administrados» y se van situando, cada vez más, en la posición activa de «clientes» de una organización pública a la que demandan determinados bienes y servicios y a la que someten a una evaluación continua en función del mayor o menor grado de satisfacción alcanzado. Esa clientela es la que,

periódicamente, ejerce el control social a través de la elección de sus representantes en las instituciones democráticas.

En este sentido, el control del Consejo de Cuentas ha de extenderse al análisis de la utilización de los recursos públicos disponibles, atendiendo no sólo al grado de cumplimiento de los objetivos programados y al coste de los medios elegidos para su consecución, sino también a si tales medios se utilizaron en la forma más adecuada.

Si, como hemos visto, la actividad desarrollada por los poderes públicos debe adaptarse a los desafíos que la sociedad le exige, lógico es que, también, los órganos de control se vayan integrando en ese paulatino proceso de renovación. Su actividad fiscalizadora ha de trascender del limitado campo de la fiscalización financiera para abordar nuevos ámbitos de evaluación tanto desde la perspectiva económica (eficacia, eficiencia) como, y fundamentalmente, desde el punto de vista social (equidad, ética, cohesión, calidad).

En este sentido, el Consejo de Cuentas, desde su reciente creación, se viene organizando como un ente fiscalizador moderno que pretende incorporarse a las nuevas formas de actuar exigidas hoy por los ciudadanos a las administraciones públicas, contribuyendo a la valoración social de la gestión pública e impulsando los valores éticos que deben caracterizarla. En definitiva, el objetivo último de nuestra institución no consiste en criticar la gestión de la administración pública, sino en ayudar a mejorarla. ¡Ojalá lo consigamos!

\* Presidente del Consejo de Cuentas de Castilla y León

[HUMOR GRÁFICO] MANOS LIBRES



[AÑORANZAS DESDE EL TAJO]

## Los barómetros del CIS

GUILLERMO ALONSO  
Director E. Regional de Promecam



Son muchas las similitudes en-

contradas entre mi comunidad de origen y la de residencia a la hora de analizar el reciente barómetro del CIS. Es curioso por tratarse de regiones gobernadas por partidos diferentes, pero que a la hora de la verdad son tan parecidas en cuanto a sensibilidad y en lo relativo a las preocupaciones cotidianas: en ambos casos el paro es, y con gran diferencia, el tema que más inquieta genera, seguido por la vivienda. Re-

sulta curioso que mientras en CLM las infraestructuras no plantean grandes quebraderos de cabeza, en CyL se sitúa en el tercer lugar, especialmente porque Castilla y León está mejor comunicada por autopistas y autovías, aunque también es verdad que en la otra Castilla estamos muchísimo mejor en el AVE.

También coinciden en lo relativo a las modificaciones de la Constitución, siendo la reforma sobre la sucesión de la Corona la única que

recibe un apoyo significativo. Se ve que la pequeña Leonor cuenta con las simpatías de las Castillas. Las reformas de nuestros propios estatutos de autonomía no nos quitan el sueño, pero la catalana sí preocupa, y mucho. Algo que me deja muy satisfecho es el mayoritario respaldo a la forma actual de Estado. En CLM parecen más españoles y más orgullosos de ser españoles, pero se repite la coincidencia de que vivimos en regiones, no en naciones.

## 3 PREGUNTAS SOBRE... ESTATUTO

### 1 ¿Qué ha supuesto el Estatuto de Autonomía?

El Estatuto de Autonomía es la norma institucional básica de Castilla y León, y fue aprobada por las Cortes Generales el 25 de febrero de 1983. Con él, la Comunidad Autónoma recuperó hace 23 años el Parlamento como máximo órgano de representación, el más antiguo de Europa.

### 2 ¿Cómo ha evolucionado en estos 23 años?

El Estatuto ha sido reformado en dos ocasiones, concretamente durante los años 1988 y 1999, con un amplio consenso y con el objetivo principal de aumentar las competencias autonómicas y las atribuciones del presidente de la Junta.

### 3 ¿Qué cambios puede haber en el futuro?

Actualmente se encuentra en marcha un proceso de reforma para conseguir un mayor autogobierno y, en especial, la gestión de la Cuenca del Duero, además de su reconocimiento como comunidad histórica. Tras un amplio periodo de consultas del Ejecutivo con organizaciones sociales y económicas, los grupos parlamentarios estudian con expertos una propuesta para su debate en las Cortes de Castilla y León.

► MANIFESTACIÓN CONTRA UNA POSIBLE NEGOCIACIÓN

## La AVT grita de nuevo en Madrid su 'no' rotundo al diálogo con ETA

En una jornada marcada por la lluvia, decenas de miles de personas reivindican justicia para las víctimas del terrorismo y dejan patente su rechazo frontal a la política del Ejecutivo

• «No estamos dispuestos a someternos al vergonzoso, demencial y siniestro proceso de pacificación que el Gobierno quiere vendernos», señaló Francisco José Alcaraz.

AGENCIAS / MADRID

La Asociación de Víctimas del Terrorismo volvió a llenar las calles de Madrid por tercera vez en poco más de un año para criticar la política del Gobierno contra ETA. El presidente de la AVT, Francisco José Alcaraz, aseguró que «las víctimas y la sociedad no están dispuestas a someterse al vergonzoso, demencial y siniestro proceso de pacificación que el Gobierno quiere vendernos». El mensaje llegó entre una guerra de cifras. El Ejecutivo de la Comunidad de Madrid cifró el número de asistentes en 1.400.000 personas, mientras que la Delegación del Gobierno habló de 110.000, diez veces menos.

La manifestación partió puntual de la Plaza de la República Argentina a la hora prevista, las 17,30 horas, y algo más de 30 minutos después comenzó a llover en Madrid. Como estaba previsto, hubo dos cabeceras. La primera, con la pancarta con el lema *Por Todos*.....! en mi nombre ¡NO!, portada por Alcaraz y por víctimas del terrorismo entre las que se encontraban Irene Villa, quien señaló que negociar con ETA es «legitimar el terrorismo» y «a ningún país se le ocurre» iniciar ese proceso.

La Consejería de Interior de la Comunidad de Madrid, gobernada por la popular Esperanza Aguirre, que también estuvo en la manifestación, ofreció la primera cifra de asistentes, 1.200.000 personas, que después aumentó a 1.400.000, mientras los organizadores hablaban de 1.750.000 personas. La delegación del Gobierno en la Comunidad redujo esa cifra de asistentes a 110.000 participantes.

**MEMORIA Y JUSTICIA.** Tras un minuto de silencio, llegó el momento de los discursos. La periodista Isabel San Sebastián reivindicó para las víctimas «memoria, justicia y dignidad», que «es lo contrario de olvido, claudicación y borrón y cuenta nueva». Al Gobierno le exigió que garantice que «no alcancen ni una sola de sus pretensiones los terroristas que llevan décadas matando».

Alcaraz, convencido de que no se puede premiar a los terroristas por llevar 1.000 días sin matar, lanzó duros mensajes contra el Gobierno. «Hoy es el día en que la razón, el sentido común, la defensa de la memoria, la dignidad y la justicia de todas las víctimas del



Irene Villa, en cabeza de la marcha contra la negociación con ETA. / J. M. E. (EFE)

terrorismo nos dicen que no debemos permitir ni un día más que el Gobierno se arrodele ante ETA», dijo, para añadir posteriormente que «las víctimas y la sociedad no estamos dispuestos a someternos al vergonzoso, demencial y siniestro proceso de pacificación que el

Gobierno quiere vendernos, sin vencedores ni vencidos».

El presidente de la AVT aseguró que no puede confiar en José Luis Rodríguez Zapatero porque «traiciona sus promesas, rompe el Pacto Antiterrorista, permite que el PCTV esté en el Parlamento vasco, no con-

### Lemas y ausencias

El presidente del Gobierno protagonizó buena parte de los lemas que se coreaban en estos primeros minutos de marcha: «Zapatero embustero», «Zapatero dimisión» y «Zapatero vete con tu abuelo» (fue fusilado en la Guerra Civil) fueron los más escuchados. Su nombre también estaba en las pancartas: «Zapatero se rinde al terrorismo» (en inglés), «zETAp», «Nos faltan mil (víctimas), nos sobra Zapatero».

También se escucharon proclamas contra cualquier vía de negociación con los terroristas: «No son presos, son asesinos» y «Negociación, con nuestra sangre No», y se podían ver numerosas banderas de España así como pegatinas de apoyo a la Cadena COPE («La COPE somos todos»).

En la manifestación se registraron las destacadas ausencias de la presidenta de la Fundación de Víctimas del Terrorismo (FVT), Maite Pagazaurtundua, y de los colectivos de víctimas de Cataluña y un sector de las del País Vasco y Basta Ya. Se adherieron al acto medio centenar de asociaciones, como el Foro Ermua, Manos Limpias, AVT Verde Esperanza, Profesores por la Libertad, Foro el Salvador, Confederación Española de Policía, Asociación de Ayuda a las Víctimas del 11-M o la Fundación para la Defensa de la Nación Española.

dena los últimos atentados de ETA y no se atreve a mirarnos a los ojos, tal y como demostró no asistiendo al Congreso de Víctimas». «Lo que reclamamos es justicia para todas las víctimas del terrorismo, para que su sangre derramada no haya sido en vano», sentenció.

## Alcaraz exige a Zapatero que «tome nota» de sus demandas

EFE / MADRID

El presidente de la AVT, Francisco José Alcaraz, pidió ayer al jefe del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, que «tome nota» del rechazo a la negociación con ETA expresado hoy en la manifestación de Madrid y recuerde cuando «preconizaba que no se puede gobernar de espaldas al amplio sentir ciudadano».

«No se puede negociar con los terroristas. Las víctimas de ETA no solamente son las que sufren un atentado o pierden un familiar sino que toda la sociedad española es víctima de ETA», declaró Alcaraz a la prensa desde la cabecera de la protesta que ayer recorrió la calle de Serrano de Madrid.

Instó a Zapatero a «hacer caso de su propio discurso, cuando pre-

conizaba que no se puede gobernar con la mayoría legítima del Parlamento pero de espaldas al amplio sentir de la mayoría de los ciudadanos, que están diciendo: negociación, en mi nombre no».

Para el presidente de la Asociación de Víctimas del Terrorismo, «la sociedad española no está rendida ante ETA» y la protesta de Madrid «es prueba de ello».

### EN DETALLE

#### Baile de cifras en la marcha madrileña

El número de asistentes a la marcha de la AVT oscila entre las 110.000 personas calculadas por la Delegación del Gobierno y las 750.000 estimadas por los organizadores.

Además, la Consejería de Interior de la Comunidad de Madrid ha aportado una tercera cifra: 1.400.000 asistentes a esta manifestación, convocada por la AVT.

Para efectuar estos cálculos, los organizadores explicaron que son los integrantes del servicio de orden de la manifestación desplegados por todo el recorrido los que van recogiendo datos y hacen «una aproximación sobre la marcha».

En cuanto a los datos de la Comunidad de Madrid, se explica en un comunicado que los expertos han cifrado en 1.400.000 el número de personas asistentes partiendo de que la superficie ocupada por los mismos, descontando elementos arquitectónicos y mobiliario urbano.

Finalmente, fuentes policiales explicaron que es un programa informático el que se encarga de efectuar los cálculos que han situado en 110.000 el número de manifestantes una vez que le son introducidos los datos de superficie del recorrido y nivel de ocupación, estos últimos mediante las imágenes tomadas desde el aire.

Los especialistas de la Policía han determinado que la superficie del recorrido de la manifestación es de 72.981 metros cuadrados, en un cálculo que, según las fuentes, incluye incluso los tramos de las calles adyacentes más próximos al recorrido principal. Ese área es dividida en seis sectores y éstos, a su vez, en 48 zonas, y de ellos se descuenta el mobiliario urbano y otros elementos arquitectónicos.

Sobre ese plano se aplica un cálculo de ocho posibles niveles de ocupación, que van de las dos personas por metro cuadrado hasta un máximo de cuatro, siendo este último nivel el equivalente a una manifestación parada y sin que los manifestantes tuvieran apenas posibilidad de moverse.

Para efectuar los cálculos, el helicóptero de la policía se coloca en la cabecera de la manifestación y, volando muy despacio, en sentido contrario al de la marcha, va tomando imágenes con una cámara cenital situada en perpendicular al suelo.

► MANIFESTACIÓN CONTRA UNA POSIBLE NEGOCIACIÓN



El presidente del PP, Mariano Rajoy (c), marcha tras una pancarta que reza: «Memoria, dignidad y justicia», durante la manifestación de ayer. / JAVIER LIZÓN (EFE)

# Rajoy recuerda que el objetivo es acabar con la banda y no negociar

Aznar reclama un retorno a la anterior política antiterrorista, mientras Moraleda acusa a los 'populares' de «respirar rencor» y de dividir a las víctimas para atacar al Gobierno

EFE / MADRID

El presidente del PP, Mariano Rajoy, destacó ayer que los cientos de miles de personas que asistieron a la manifestación de Madrid piden una «rectificación» al Gobierno y que entiende que «el objetivo es la derrota de ETA, no negociar con ellos».

Rajoy, que fue recibido con vítores y gritos de «presidente, presidente» cuando se incorporó a la marcha, interpretó que los manifestantes piden «que se respete la Ley y a las víctimas», que el horizonte sea la derrota de ETA y que no se pague un precio político, «lisa y llanamente», subrayó.

Asimismo, aseguró que durante muchos años hubo un pacto entre los dos grandes partidos en el que se le decía a ETA que no se le iba a pagar un precio político y que resultó «enormemente útil».

El presidente del PP insistió en que ese pacto debilitó más que nunca a ETA, granjeó grandes apoyos internacionales y evitó que Batasuna y su entorno participasen en las instituciones democráticas.

«Aquí no hay un problema ideológico, ni una disputa entre partidos de izquierdas, derecha o centro», dijo Rajoy, quien insistió en que «sólo se necesita sentido común y decencia».

En este sentido, el ex presidente de Gobierno y presidente de honor del PP, José María Aznar, exigió al Ejecutivo socialista que «vuelva a una política antiterrorista que estaba derrotando al terrorismo» y que «no siga con una actitud que es más bien negociar y claudicar» ante los terroristas.

Aznar aseguró que acudió a la marcha convocada por la AVT para «estar con las víctimas» y para «estar

a favor de lo que signifique no negociar, no claudicar», sino «derrotar al terrorismo como estábamos haciendo». «Me parece una expresión muy importante de la sociedad española», añadió.

El ex presidente consideró que «hay que procurar que el Gobierno rectifique su política antiterrorista, que vuelva a una política que estaba derrotando al terrorismo, y no siga con una actitud que es más

bien negociar y claudicar».

Por su parte, el Gobierno expresó su respeto y apoyo a todas las víctimas del terrorismo, pero acusó a Mariano Rajoy y José María Aznar de «dividir su dolor» para atacar al Ejecutivo, y al ex presidente del PP de «respirar rencor» cuando en su momento usó «una terminología que no le diferenciaba de un afiliado de ETA».

El secretario de Estado de Comunicación, Fernando Moraleda, subrayó que el Ejecutivo ha seguido con atención las distintas opiniones de las víctimas en relación con la aspiración común de conseguir la paz, y aseguró que esa diversidad de opiniones no va a modificar el respeto del Gobierno a todas ellas, hayan estado o no en la manifestación.

En ese sentido, reiteró el apoyo del Gabinete a todos los que han sufrido la lacra del terrorismo y, por ello, «rechaza categóricamente cualquier instrumentalización política que sufran».

«Es inédito que se divida el dolor de las víctimas para atacar al Gobierno, y hemos comprobado cómo un ex presidente del Gobierno (en alusión a Aznar) respira rencor y se convierte en el principal responsable de la confrontación entre las víctimas», añadió Moraleda.

## Mañueco exige recuperar el consenso



El secretario general del PP, Alfonso Fernández Mañueco, exigió en la manifestación a José Luis Rodríguez Zapatero que recupere el consenso antiterrorista con el PP y mantenga la Ley de Partidos para luchar contra ETA. Además, recordó que muchos castellanos y leoneses han sufrido la lacra del terrorismo. A la concentración asistieron 3.000 simpatizantes populares de la Comunidad en cerca de 30 autobuses. Entre ellos destacaba el presidente de las Cortes, José Manuel Fernández Santiago; Jesús Posada, ex ministro de Agricultura y Antolín Sanz Pérez, secretario general del PP en el Senado.

# ETA cree que su tregua en Cataluña «ha agudizado la crisis estructural del Estado»

EUROPA PRESS / MADRID

La organización terrorista ETA hizo ayer público un comunicado a través de Catalunya Radio en el que asegura que la tregua que decretó para Cataluña hace dos años «ha agudizado la crisis estructural del Estado español, ha revitalizado debates y ha motivado cambios en algunas posturas políticas».

Según los terroristas, desde en-

tonces «se han reforzado los vínculos» entre Cataluña y País Vasco. ETA recuerda que la tregua para Cataluña se basa en «tres bases»: «solidaridad, respeto y no injerencia».

El documento de ETA está dirigido a los independentistas catalanes y valora positivamente los dos años de tregua en Cataluña, que se cumplen este febrero, y asegura que ha servido para «reforzar

los lazos políticos entre la izquierda abertzale y el independentismo catalán», como era «su objetivo», un objetivo que pretende «intensificar».

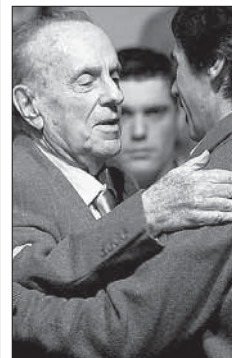
En el documento, titulado *Reflexiones sobre la iniciativa de Catalunya*, fechado en febrero y redactado en catalán y euskera, la banda terrorista justifica no haber hecho extensiva la tregua a la Co-

munidad Valenciana porque «allí todavía hay presos vascos», mientras que en Cataluña no.

En el comunicado, ETA reitera que «la clave para resolver el conflicto vasco y catalán es la autodeterminación» y apuesta «por el diálogo y el acuerdo».

También insiste en que «Cataluña no puede servir de refugio de los enemigos del pueblo vasco».

► HOMENAJE



Fraga recibe el abrazo de Aznar.

La dirección del PP arropa a Manuel Fraga antes de que se vaya al Senado

EFE / SILLEDA (PONTEVEDRA)

La dirección del partido popular aprovechó la celebración de un multitudinario homenaje al fundador de este partido, Manuel Fraga, para dejar claro que sigue contando con él y que su pase al Senado no supone su abandono de la política.

Desde el actual presidente del PP, Mariano Rajoy, que comenzó con Fraga en la vida política y destacó de él que ha dejado «huella en la historia», al ex presidente José María Aznar, que recordó que el veterano dirigente ha sido el principal impulsor de un PP «fuerte y orgulloso de sí mismo», numerosos líderes del partido alabaron la trayectoria del que fue presidente de la Xunta durante casi 16 años.

Dirigentes del PP como Eduardo Zaplana, Ángel Acebes, Loyola de Palacio o Ana Botella; los presidentes autonómicos de Madrid, Valencia, Castilla y León y Murcia, ex ministros como Juan Carlos Aparicio y Francisco Álvarez Cascos, entre otros, acudieron al homenaje. También se sumó al acto la dirección gallega del PP y numerosos ex miembros del Gobierno de la Xunta de Galicia, entre ellos José Cuíña, que renunció a presentarse como candidato a suceder al veterano dirigente popular al no obtener los avales necesarios en octubre.

El fundador del PP consideró que en estos momentos «de cambio» su partido es la única opción que defiende «una España unida». Fraga insistió en que «querámoslo o no, ésta es una despedida», aunque «no la definitiva, que esa será cuando Dios quiera» y afirmó que acude al Senado con la intención de defender «los intereses de Galicia y de España».

Fraga comienza hoy una nueva vida política en Madrid, después de renunciar a su cargo de diputado en el Parlamento gallego, y mañana se reunirá con todos los senadores del PP para comenzar su actividad en la Cámara alta.



El buque 'Bahía Azul', capturado por efectivos de la Policía Nacional, fue trasladado ayer al puerto de Las Palmas. / EFE

## Los GEO abordan en alta mar una embarcación con 3.000 kilos de cocaína

Efectivos policiales apresan el buque 'Bahía azul', procedente de Sudamérica y cargado de droga que iba a ser vendida en Europa

• En Madrid fueron arrestados tres ciudadanos colombianos, al parecer relacionados con un importante cartel de 'narcos', que gestionaban la importación de la mercancía.

FAX PRESS / MADRID

Agentes de la Policía adscritos a la Brigada Central de Estupefacientes, en colaboración con el Grupo Especial de Operaciones (GEO) abordaron en alta mar una embarcación que transportaba 3.000 kilogramos de cocaína, según informó ayer la Policía. Es el segundo barco capturado en las últimas 48 horas, lo que constituye un duro golpe a las organizaciones de narcotraficantes que utilizan el continente africano como base de operaciones para la importación de grandes cantidades de cocaína desde Sudamérica.

En la operación policial fueron detenidos los ocho tripulantes del barco, de diferentes nacionalidades, y tres colombianos, estos últi-

mos en Madrid, como responsables de la organización. En la madrugada del día 21 de febrero, en el marco de la denominada *Operación Mastay*, una dotación de asalto del Grupo Especial de Operaciones (GEO) abordó en alta mar la embarcación *Bahía Azul*, que posteriormente fue traladada al puerto canario de Las Palmas.

Es la segunda intervención de la Policía Nacional después de ser apresada horas antes la embarcación *Mars*, en la que se incautaron más de 2.500 kilogramos de la misma sustancia. Estas dos aprehensiones realizadas en un tiempo récord ponen de manifiesto la utilización e importancia que esta tomando la denominada *Ruta Africana* entre las organizaciones de narcotraficantes colombianos.

**RAMIFICACIONES.** La organización desarticulada, formada en su mayoría por colombianos, actuaba desde España gestionando las importaciones de droga y su posterior almacenaje y distribución. Las investigaciones realizadas dieron co-

mo resultado la localización en Madrid de los principales responsables. Estos individuos poseían varios inmuebles en zonas residenciales de las afueras de la capital, así como un piso de seguridad.

El *modus operandi* utilizado, refleja las últimas tendencias de las organizaciones de narcotraficantes, que utilizan el vecino continente como base para realizar la travesía transoceánica y fondear sus embarcaciones. Posteriormente, almacenan en lugares específicos la droga, y con la finalidad de diversificar el riesgo, transportan la mercancía en partidas más pequeñas hasta España, donde es comercializada y distribuida tanto en nuestro país como en otras capitales de la Unión Europea.

Esta operación fue simultánea con las detenciones en Madrid de los miembros de la organización colombiana, vinculados a un importante cartel. En los registros efectuados en sus domicilios se incautaron importantes cantidades de dinero, documentación y varios vehículos de gran cilindrada.

### BRUTAL ACCIDENTE

## Cuatro jóvenes mueren en Lugo al estrellarse su coche contra una casa

AGENCIAS / SANTIAGO

Cuatro jóvenes de edades comprendidas entre los 18 a 22 años de edad fallecieron ayer tras chocar el coche en que viajaban contra una vivienda en el casco urbano de Foz (Lugo).

Fuentes de la Policía Local de Foz informaron de que el siniestro aconteció sobre las 06,45 horas cuando el turismo, que circulaba hacia el centro de dicha localidad lucense, impactó contra una casa.

Al parecer, a causa del exceso de velocidad que llevaba el vehículo, al entrar en una curva a la izquierda derrapó su parte posterior, y recorrió varios metros de lado hasta empotrar se contra el inmueble, en la que reside una familia.

Como consecuencia del accidente, fallecieron los cuatro ocupantes del turismo. El coche quedó totalmente destrozado y la vivienda sufrió daños en la fa-

chada. Sobre las 08,30 horas, el juez de guardia ordenó el levantamiento de los cuerpos.

Tras el trágico suceso, el Ayuntamiento de Foz, en la costa de Lugo, acordó declarar tres días de luto y suspender todos los actos programados para las fiestas de Carnaval. El alcalde de la localidad, José María García Rivera, reveló que una de las víctimas era hijo de un concejal socialista del equipo de Gobierno. Otros dos jóvenes fallecidos en este siniestro son hijos de ex concejales de esta Corporación municipal, y el cuarto pertenece a la vecina parroquia de Fazouro.

El alcalde explicó que había vivido «en primera persona» el accidente y comentó que «era impresionante ver cómo quedaron en el interior del turismo», siendo necesario un equipo de excarcelación para recuperar los cadáveres.



Estado en el que quedó el vehículo tras la colisión. / EFE

NAVARRA

## Encuentran a un bebé abandonado junto a un cubo de la basura

Vecinos de la localidad navarra de Irurtzun encontraron ayer por la mañana a un recién nacido junto a un contenedor de basuras. El bebé, varón y con unos días de vida, fue trasladado al hospital Virgen del Camino de Pamplona, en donde se le diagnosticó «hipotermia marcada», debido a las bajas tem-

peraturas que tuvo que soportar. Su estado es grave pero no se teme por su vida, según se recoge en el parte médico que dio a conocer el Gobierno de Navarra. La Policía Foral investiga los hechos y trata de localizar a la madre o a las personas responsables de su cuidado. No se trata de un bebé prematuro y se estima que cuenta con una semana de vida, ya que su cordón umbilical está seco. Según fuentes policiales, el hecho que tuviera ya unos días favoreció que no muriera por hipotermia.

### EN ESPAÑA

#### NAVARRA

**Un niño rumano fallece tras caer en una piscina vacía** ■ Un niño de 7 años de origen rumano perdió la vida ayer tras caer a una piscina vacía en el término municipal de Sangüesa. El suceso tuvo lugar en un paraje conocido como la Pastoriza, una zona de huertas y chalets. Al parecer, el pequeño se encontraba con su familia pasando el día en la localidad.

#### HUELVA

**Arrestan a un joven que pretendía vender un ordenador robado a un guardia civil** ■ La Benemérita de Mazagón detuvo ayer a un joven de 27 años, que había robado un ordenador y pretendía venderlo a un agente del instituto armado que estaba de paisano en un pub de la localidad. El detenido entabló conversación con el guardia civil, al que pidió 300 euros por el equipo.

#### GRAN CANARIA

**Rescatan a 38 inmigrantes que se dirigían al archipiélago en una embarcación de pesca** ■ Un grupo de 38 subsaharianos que se encontraba en alta mar a bordo un pequeño buque de pesca, unas 125 millas al sur de la isla de Gran Canaria, fueron rescatados ayer por una embarcación y un helicóptero de Salvamento Marítimo, según informó este servicio de emergencias.

#### GRANADA

**Detenido un camionero alemán que transportaba 2.200 kilos de hachís** ■ La Guardia Civil detuvo ayer a un ciudadano alemán que transportaba 2.200 kilos de hachís en un camión con el que circulaba por la A-92-N, en las proximidades de Cúllar. Los fardos incautados habrían alcanzado un precio en el mercado de 2,8 millones de euros, según la Benemérita.

► LA GRIPE AVIAR GANA TERRENO EN EUROPA

# Badiola: «El brote de Francia es una noticia preocupante»

Las autoridades galas confirman la detección del virus H5N1 en una granja de pavos, donde han sucumbido 400 aves a este agente patógeno y otras 11.000 han tenido que ser sacrificadas

• La CE sigue «con atención» los acontecimientos, aunque no cree necesario de momento ninguna acción suplementaria contra la epizootia a escala comunitaria.

**AGENCIAS / MADRID-BRUSELAS**  
Las autoridades sanitarias francesas confirmaron ayer la detección del virus H5N1 en una granja de pavos de la provincia de Ain, donde 400 aves han sucumbido a esta enfermedad y el resto de las 11.000 que se criaban han tenido que ser sacrificadas. El presidente del Consejo General de Colegios Veterinarios, José Badiola, consideró ayer como «una noticia preocupante» esta confirmación del primer caso de gripe aviar en aves domésticas del país vecino.

Badiola señaló que hay que estar alerta en España por la proximidad de este brote y señaló que lo que queda claro es la asociación entre las aves silvestres y las domésticas.

El veterinario, que ya se pronunció en otras ocasiones por la conveniencia de que en España se confine a las aves en lugares cerrados, afirmó que una vez que el virus llega a un país a través de las aves silvestres, el riesgo de infección en las domésticas es alto. No obstante, agregó que sobre el caso detectado en Francia falta conocer muchos datos acerca de si era una explotación a cielo abierto o no, si hay más animales infectados o se trata de un caso aislado.

Badiola consideró que el problema es grave para los galos y que en su opinión deberán actuar de forma drástica y tomar medidas en un radio de, al menos, tres kilómetros a la redonda desde la explotación afectada por el virus H5N1.

Asimismo, señaló que en estos casos hay que sacrificar a los animales y establecer medidas de bioseguridad para que no se produzca la transmisión del virus al agua, los pastos, los utensilios y las vestimentas de los granjeros y personal que se acerque a la granja.

Además, la Comisión Europea (CE) sigue «con atención» y en «contacto permanente» con las autoridades francesas este brote de gripe aviar. Pese a que se trata del primer caso de esta variante en una granja avícola en la UE, el

Ejecutivo comunitario no cree necesario de momento ninguna acción suplementaria contra la epizootia, precisó la portavoz.

La CE mostró el viernes su disposición a estudiar la concesión de nuevas ayudas a los productores de aves «si la evolución de la gripe aviar lo requiere».

Por su parte, los ministros de Sanidad de la UE acordaron el viernes en Viena realizar una campaña informativa para prevenir los riesgos para la salud humana y evitar situaciones de alarma.

**AVANZA EN ALEMANIA.**  
Además, la gripe aviar se extendió ayer a un cuarto estado federado alemán, al confirmarse que las dos aves encontradas muertas en el distrito rural de Uckermark en el land de Brandeburgo (alrededores de Berlín) eran portadoras del virus H5N1.

De momento, se han detectado focos de gripe aviar en cuatro estados federados de Alemania: tres en el noreste (Mecklemburgo-

Antepomerania, Schleswig-Holstein y Brandeburgo) y otro en el suroeste (Baden-Württemberg).

Mecklemburgo-Antepomerania es el land más afectado por la gripe aviar, desde que el pasado 14 de febrero se localizaran cuatro cis-

nes infectados con el virus H5N1.

Sólo en la isla de Rügen se han recogido más de 2.800 cadáveres de aves, de los que más de 850 fueron llevados para su análisis al Instituto Fridrich-Loeffler, la entidad competente en Alemania.

De las aves analizadas en el estado federado de Mecklemburgo-Antepomerania, 114 casos dieron positivo, en su mayoría cisnes y patos de la isla de Rügen.

Los granjeros alemanes temen las consecuencias económicas si la gripe aviar, que de momento sólo se ha dado en aves salvajes, se extiende a las aves de corral, tal como ha ocurrido en Francia.

Los granjeros alemanes trataron de tranquilizar a los consumidores y aseguraron que, en caso de que el virus alcanzara a las aves de corral se establecerían todas las medidas necesarias para evitar que carne infectada con el virus H5N1 llegase al mercado.

Hasta el momento, ya son ocho los países de la Unión Europea que están afectados por la gripe aviar: Alemania, Francia, Grecia, Italia, Austria, Eslovaquia, Eslovenia y Hungría.



Bomberos desinfectan un coche en un puesto de seguridad de Versalles. / EFE

## Una mujer fallece en Indonesia

Las autoridades sanitarias de Indonesia confirmaron ayer que una mujer de 27 años se convirtió en la vigésima víctima mortal por gripe aviar en el país. La fallecida, identificada como Yulia, murió hace cinco días en un hospital de Yakarta, de donde era originaria. «Los análisis del Centro de Control y Prevención de Enfermedades han dado positivo», señaló el director de erradicación de enfermedades animales del Ministerio de Sanidad indonesio, Hariadi Wibisono.

La mayoría de los casos fatales en Indonesia fueron registrados en la capital, por lo que las autoridades iniciaron el viernes una exhaustiva campaña de detección precoz del virus.

Además, una niña de 9 de la provincia de Zhejiang, que se encuentra en estado crítico, y una mujer de 26 de la de Anhui, contrajeron el virus H5N1, lo que eleva el total de personas infectadas en China a 14, de las que 8 murieron, según informó ayer el ministerio chino de Salud.

La niña enferma visitó en dos ocasiones a familiares en la provincia de Anhui, condado de Guangde en el que algunos pollos murieron. La mujer, apellidada Wang, mantuvo también contacto con aves enfermas y muertas antes de tener fiebre y síntomas de neumonía el 11 de febrero.

Con los dos nuevos casos anunciados ayer, son 10 las mujeres o niñas contagiadas (de un total de 14), todas desde aves y sin transmisión directa entre personas, y 7 las fallecidas (de un total de 8 muertos).

► ANDALUCÍA

La inmigración ha reactivado enfermedades desaparecidas hace décadas

EFE / SEVILLA

La llegada de inmigrantes ha introducido en Andalucía enfermedades exóticas y ha reactivado otras, latentes desde hace décadas, lo que ha impulsado al sistema público de salud crear unidades y protocolos sanitarios específicos para afrontarlas.

El jefe del Servicio de Salud Pública de la Junta de Andalucía en Almería, Tesifón Parrón, destacó que aunque la inmigración ha importado enfermedades exóticas, como el paludismo o la bilharziasis, y ha incrementado los casos de patologías desconocidas en los últimos años, como la tuberculosis o algunas enfermedades de transmisión sexual (ETS), no hay motivos para la preocupación porque los casos detectados son mínimos.

Parrón explicó que en octubre de 2004 se creó en el Hospital Poniente de Almería -una de las provincias con una tasa de inmigrantes más elevada- una unidad específica de Medicina Tropical, destinada a prevenir y resolver estas patologías.

**PARASITARIAS.** Esta unidad ha detectado y tratado casos de paludismo y de bilharziasis, dos enfermedades parasitarias importadas por España pero que no pueden extenderse fácilmente porque los vectores que las propagan -un mosquito y un caracol, respectivamente- no se reproducen en nuestro país.

Del paludismo se detectaron 42 casos en Andalucía en el último año estudiado, seis de ellos en Almería, mientras que de bilharziasis se contabilizaron en esta provincia otros cuatro casos anuales.

«Son dos enfermedades que no suponen problemas sanitarios graves al ser prácticamente imposible que se transmitan en nuestro entorno, ya que necesitan un vector que no existe en España», destacó.

Respecto a la reactivación de patologías desaparecidas de la región hace décadas, Parrón cita la tuberculosis y algunas ETS, aunque matiza que, en ambos casos, su prevalencia se ha reducido en los últimos años respecto a los máximos registrados a final de los 90.

La tasa de tuberculosis en el distrito sanitario almeriense es unos 35 casos por 100.000 habitantes, frente a la de los países de origen de los inmigrantes -y algunos turistas- que la han importado supera los 200 enfermos por 100.000 habitantes.

# Los glaciares de Suiza pierden terreno por culpa del calentamiento

El impacto del efecto invernadero ya es evidente en lugares únicos como Aletsch, declarado patrimonio de la humanidad

• La temperatura en los Alpes ha aumentado 1,5 grados desde 1985, y de esa cifra, el mayor incremento, de un grado, se ha producido en las últimas dos décadas.

EFE / BELALP (SUIZA)

El impacto del cambio climático causado por los gases de efecto invernadero comienzan a ser evidentes en algunos glaciares como el alpino de Aletsch, uno de los más grandes de Europa, situado en el centro de Suiza y declarado patrimonio de la humanidad por la Unesco.

«Desde 1856 ha habido una impresionante retirada de este glaciar, pero ha sido mayor sobre todo en los últimos 20 años, lo que

refleja el impacto del cambio climático», señaló ayer el geógrafo Hanspeter Holzhauser, quien trabaja para la Unesco estudiando los movimientos de ese glaciar.

En el caso de Suiza, la retirada en la masa de sus glaciares se ha producido en 84 de los 91 que ha estudiado la Comisión de Glaciología de la Academia de Ciencias Naturales suiza, país que cuenta con 1.800 glaciares alpinos.

Holzhauser subrayó que «los glaciares son un indicador muy sensible del cambio climático», un fenómeno que se produce de forma natural, pero también por la interferencia del hombre.

La Organización Meteorológica Mundial recuerda que «parte del cambio climático actual es por interferencia humana en el sistema climático, debido a la inyección masiva de dióxido de carbono



Imagen de un glaciar en los Alpes suizos; el calentamiento global puede acabar con estos paisajes. / EFE

no y otros gases en la atmósfera».

Ese gas, junto al metano, el óxido nítrico y el ozono troposférico, generan el efecto invernadero, ya que retienen una parte de la energía irradiada desde la superficie de la tierra, lo que a su vez produce el efecto de recalentamiento.

El geógrafo suizo explicó que «en los Alpes la temperatura ha aumentado 1,5 grados centígrados

desde 1850, y de esa cifra el mayor incremento, de un grado, se ha producido en los últimos 20 años».

«El tamaño de este glaciar, uno de los mayores de Europa, ha experimentado reducciones muy significativas desde 1975», explicó el científico, que también se refirió a que las medidas que se podrían tomar para frenar las emisiones de gases «son políticas».

El Protocolo de Kioto, que se firmó en 1997, pero que ha entrado en vigor hace sólo un año, es el último instrumento adoptado por la comunidad internacional para hacer frente a ese fenómeno.

Los 34 países industrializados que lo han ratificado se han comprometido a reducir en 2012 el 5,2 por ciento sus emisiones de CO<sub>2</sub>, en relación a las que emitían en 1990.

|                                                                                                                |  |                                                                                                   |  |                                         |  |                                                                                                                                                                                                                |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------|--|-----------------------------------------|--|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| <br><b>LOTERÍA NACIONAL</b> |  | <b>SORTEO DEL DÍA</b><br><b>25 DE FEBRERO DE 2006</b><br>Diez series de 100.000 billetes cada una |  | <b>SORTEO</b><br><b>16</b><br><b>06</b> |  | <b>Lista acumulada de las cantidades que han correspondido a los números premiados, clasificados por su cifra final</b><br><div>Estos premios podrán cobrarse hasta el día 25 de mayo de 2006, INCLUSIVE</div> |  | <br><b>LOTERÍA NACIONAL</b><br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sorteo del día 25 de febrero de 2006<br>Lotería Nacional<br>Sort |  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------|--|-----------------------------------------|--|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|

## INSTRUCCIONES PARA LA CONSULTA DE ESTA LISTA

1.ª Compruebe si la fecha del sorteo y el dibujo que figuran en la parte superior de la lista coinciden con los de su billete o décimo.  
 2.ª En cada columna, y sólo en ella, están todos los premios y reintegros que han correspondido a todos los números que terminan con la cifra grande que la encabeza, clasificados en dos grupos: números completos y terminaciones.  
 Por ejemplo, si su número termina en 1, ha de fijar su atención únicamente en la columna

encabezada con un uno. Los premios indicados en la columna euros/billetes son los que corresponden a un billete, o sea, a diez décimos.  
 3.ª Vea si en la columna de números aparece el que Vd. juega y, si así fuera, a la derecha encontrará acumulado el importe total de los premios que han correspondido al billete, con excepción de los especiales que figuran ya acumulados en el recuadro inmediatamente anterior a estas instrucciones.

4.ª Si no está su número completo puede tener premio en el grupo de terminaciones. Si las hay de cuatro cifras y su número las tiene igualmente dispuestas, a la derecha encontrará el total de premios que han correspondido a todos los números que terminan con esas cuatro cifras.  
 Si no tiene premio por terminación de cuatro cifras, o no las hay, proceda en la misma forma con las terminaciones de tres cifras, en su caso con las de dos y, finalmente, con las de una.

# Ecología

## EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Es un ave de pequeño tamaño, con el pico más largo y curvado que la alondra común

## La alondra de Dupont ha sido elegida «Ave del año 2006»

**Su hábitat se reduce a espacios abiertos con matorrales bajos de aulagas, tomillos y escobas**

Miguel J. Tré

► La organización ecologista SEO/BirdLife ha elegido a la alondra de Dupont como Ave del año 2006, al estar catalogada como «en peligro» según el Libro Rojo de las Aves de España. Se trata de la primera ocasión en que la elección se hace por votación popular a través de Internet, lográndose imponer por un estrecho margen a las otras dos candidatas presentadas, la golondrina común y la avutarda hubara.

La alondra de Dupont (*Chersophilus duponti*), conocida también como alondra ricotí y alondra rocín (por el peculiar sonido que emite), es un ave de pequeño tamaño, unos 19 centímetros, muy parecida a la alondra común, aunque se distingue por su pico más largo y curvado, destacando en la cabeza una lista ocular clara muy contrastada.

### En declive

La destrucción y pérdida del hábitat, el reducido tamaño y la fragmentación de sus poblaciones han llevado a la especie a estar en regresión. En nuestro país, el aumento de los terrenos destinados al cultivo agrícola intensivo, las repoblaciones, la construcción de infraestructuras y la expansión de los parques eólicos, cuyos lugares óptimos de construcción suelen coincidir con el hábitat de la especie, son sus principales amenazas.

La distribución actual de la alondra de Dupont se restringe al Paleártico Occidental con la presencia de poblaciones en el norte de África y la Península Ibérica. Según se afirma desde SEO, la totalidad de los ejemplares europeos, unas 2.000 parejas según el último censo, se localizan exclusivamente en España, siendo el Sistema Ibérico y la depresión del Ebro los territorios donde se contabiliza la mayoría de ellas. Está presente sólo en ocho Comunidades Autónomas: Aragón, Castilla-La Mancha, Castilla y León y Navarra, mientras que en las de Cataluña, Andalucía, Murcia y Valencia se ha reducido mucho y es prácticamente residual.

Esta especie necesita unas condiciones muy estrictas en cuanto al hábitat, que se reduce a los espacios abiertos con matorral bajo, compuesto preferentemente por tomillos, escobas, aulagas o cantuesos, evitando siempre las zonas cultivadas. Además, su com-



El aumento de los terrenos destinados a cultivo agrícola intensivo propicia su regresión

GRAFI



A. ÁLVAREZ

Las barreras antropogénicas como las carreteras amenazan a este ave

portamiento esquivo y su costumbre de correr entre los arbustos en lugar de emprender el vuelo, motivaron que en el pasado se sobrevalorase el número de ejemplares. Posteriores censos, realizados con mayor precisión, sirvieron para constatar que en algunas zonas los efectivos se habían reducido hasta el 80%, debido principalmente a la mencionada pérdida del hábitat.

En Castilla y León, la alondra de Dupont ocupa dos zonas muy diferenciadas y separadas entre sí: los páramos del noreste y varias localidades al oeste de la provincia de Zamora.

Según los expertos, se ha constatado que la especie cría en las provincias de Burgos, Palencia, Segovia, Soria y Zamora, es posible que también lo haga en las de Ávila, Valladolid y Salamanca, mientras que en la de León no se dispone de datos.

La regresión de la especie también se ha hecho notar en Castilla y León, especialmente por las repoblaciones forestales en parameras, que han destruido poblaciones enteras de alondras, como ha sucedido en los páramos de La Lora y Masa, en la provincia de Soria, y en el Duratón, en la de Segovia.

### PELIGROSA RELACIÓN

## Pérdida de hábitat y cambios en el canto de esta especie

► Un reciente estudio del CSIC ha demostrado que determinados cambios en el canto de la alondra de Dupont están directamente relacionados con la fragmentación que el ser humano ha provocado en su hábitat. Después de grabar y analizar los cantos de más de 200 ejemplares en España y Marruecos, los autores han descubierto que a medida que se fragmenta su hábitat se multiplican los cantos compartidos entre los vecinos más próximos, al tiempo que disminuye la competencia (la imitación de cantos) entre los ejemplares que quedan aislados entre sí. Un grupo de ejemplares vecinos de la alondra de Dupont puede llegar a compartir entre el 70 y el 100% de frases en sus cantos.

Las barreras antropogénicas de la estepa (cultivos de

trigo, pinares, carreteras, parques eólicos) provocan que estos pájaros dejen de reconocerse como rivales y, por lo tanto, aumente la variabilidad de los cantos, circunstancia que puede causar a largo plazo una pérdida de reconocimiento entre individuos de la misma especie. Con el fin de tratar de evitar la extinción de la especie, desde SEO se insta a las administraciones a que elaboren planes de recuperación, que contemplen la protección de sus áreas de distribución, vigilando que no se destruyan sus hábitats con proyectos agrícolas e infraestructuras.

Se pide además, dar difusión a la especie, destacando la delicada situación en que se encuentra, y que en el Catálogo Nacional de Especies

Amenazadas pase de «vulnerable» a «en peligro».



León y Soria participan en el proyecto europeo Hychain, en el que se invertirán 37 millones

# Castilla y León será pionera en el uso de vehículos alimentados con hidrógeno

## Minibuses, ciclomotores o sillas para discapacitados se alimentarán de esta fuente renovable

José Fernández

► Con el objetivo de reducir las emisiones de gases de efecto invernadero y la dependencia de los combustibles fósiles, la UE ha puesto en marcha el proyecto Hychain que pondrá al servicio en un total de cinco municipios de Alemania, España, Francia e Italia 158 vehículos para uso municipal y social que se alimentarán con hidrógeno, así como una red de distribuidores que permitirán evaluar la eficacia de este sistema antes de que pueda ser implantado a gran escala.

El proyecto está actualmente en la fase de fabricación de los prototipos, que estarán listos a finales del próximo año, estando previsto que sean operativos a partir del año 2008. La iniciativa supondrá una inversión superior a 37 millones de euros, de los que 17 serán aportados por la Comisión Europea y, el resto, por los respectivos países. En el caso de España, han sido elegidas las provincias de León y Soria, que invertirán unos nueve millones de euros.

El ayuntamiento leonés recibirá 22 vehículos de pequeño tamaño (ciclomotores, triciclos de carga, utilitarios para servicios y sillas para discapacitados) que se alimentarán de botellas de hidrógeno convencionales, ligeras y de fácil manejo, ya que utilizan un sencillo sistema que permite ser sustituidas con rapidez y seguridad. Por su parte, el ayuntamiento soriano de Soto de Garray, pondrá en servicio 23 vehículos y minibuses urbanos, que contarán con depósitos de mayor tamaño que irán instalados en



MIGUEL

Los vehículos impulsados por combustibles alternativos ayudarán a reducir las emisiones contaminantes

## Contaminación

Coste por ciudadano

### 360 euros

► El transporte europeo depende en un 95% de los combustibles fósiles, calculándose que el coste de la contaminación es de unos 360 euros al año por habitante, a lo hay que añadir el efecto nocivo para la salud al ser causante de la muerte anual de más de 300.000 personas.

el techo. Además, dispondrá de un centro de formación para que los ciudadanos puedan familiarizarse con esta fuente energética renovable y aprendan a manipular con seguridad las bombonas de hidrógeno.

Según afirman los expertos, aunque los futuros vehículos alimentados por hidrógeno serán unas tres veces más caros que los

convencionales, su fabricación a nivel industrial en el futuro reducirá los costes de manera importante. Además, suponen un ahorro importante en combustible, tanto económico como medioambiental.

## 25% de emisiones

El proyecto Hychain se suma al proyecto Cute, puesto en marcha hace años en varias ciudades europeas, entre las que se incluyeron Madrid y Barcelona, consistente en el uso de autobuses alimentados con hidrógeno, y al proyecto Zero Regio, que se desarrolla en Alemania e Italia. Durante la última década, la UE ha invertido más de 200 millones de euros en la investigación y puesta en circulación de prototipos impulsados por esta fuente energética, y se ha marcado como objetivo que en el año 2020 el 5% de los vehículos comunitarios consuman energías no contaminantes.

El transporte europeo depende en un 95% de los combustibles

fósiles, es causante del 25% de las emisiones de CO<sub>2</sub> y se calcula que el coste de la contaminación es de unos 360 euros al año por habitante. A ello hay que añadir el efecto nocivo para la salud al ser causante directo de la muerte anual de más de 300.000 personas. Por eso, la apuesta por el hidrógeno y su conversión en electricidad será una de las alternativas para alcanzar la energía sostenible, y las pilas de combustible se convertirán en el dispositivo más eficaz para lograrlo.

Pero, ¿cómo funcionan? A diferencia de las pilas eléctricas o baterías, no se agotan ni necesitan ser recargadas, y su funcionamiento se basa en un proceso electroquímico que se produce cuando en el ánodo se inyecta el combustible (hidrógeno) y en el cátodo se introduce el oxidante (oxígeno) que, al reaccionar, producen la electricidad necesaria para impulsar un vehículo, sólo emite agua como residuo y su contaminación acústica es nula.

## Carriedo defiende que las infraestructuras deben ser compatibles con el medio

G. del Campo

► Por sexto año consecutivo, se han dado cita en Soria expertos mundiales en desarrollo sostenible para buscar soluciones que impulsen el crecimiento económico sin atentar contra los valores ambientales. Las jornadas del Foro Soria 21 se han centrado en debatir sobre «Las infraestructuras y el desarrollo sostenible». Según su presidente, Amalio de Marichalar, «es necesario poner en marcha las infraestructuras necesarias que necesita la provincia de forma que sean capaces de generar empleo y fijar población». Defendió, además,

la construcción de las que llamó «infraestructuras inteligentes», es decir, no sólo autovías, sino que se combinen con autopistas de la comunicación, facilitarán situar a Soria en un lugar privilegiado en el ámbito del desarrollo sostenible.

La inauguración de las jornadas corrió a cargo del consejero de Medio Ambiente, Carlos Fernández Carriedo, quien afirmó que «las infraestructuras al servicio del desarrollo económico no deben estar enfrentadas con el entorno natural, siendo tan importantes las vías como las medioambientales y las nuevas tecnologías de la comunicación». Recordó, además,

que el proyecto de la Ciudad del Medio Ambiente de Soria sigue adelante y está abierto a la participación porque «siempre hay posibilidad de mejorar las cosas». Durante su intervención, el presidente de honor del Club de Roma, Ricardo Díez Hochleitner, lamentó el actual derroche de los recursos naturales y energéticos y defendió la necesidad de asumir nuestras responsabilidades porque no se trata sólo de vivir de la forma más confortable posible, sino de alcanzar lo que definió como un «proceso económico sostenido», que respete el medio natural y lleve aparejado el ahorro,

el reciclaje de los residuos y soluciones tecnológicas nunca a costa de los más desfavorecidos. El Foro concluyó reconociendo a la capital soriana como Centro Mundial de Desarrollo Sostenible y demandando a las instituciones públicas y privadas que apuesten por ciudades sostenibles, intensifiquen sus ayudas a los países en desarrollo para que puedan incorporarse a las oportunidades que ofrece la globalización bien entendida, y doten de recursos a los territorios donde son necesarios para su progreso, como es el caso de Soria con las infraestructuras. La declaración final recogió el apoyo a crear ciudades sostenibles con transporte público no contaminante, sistema de reciclaje de residuos y construcción de viviendas con sistemas de ahorro energético.

## Ecobreves

Un paso más en la declaración de la Reserva Natural de las Lagunas de Villafáfila

► La Junta ha aprobado el anteproyecto de Ley de declaración de la Reserva Natural de las Lagunas de Villafáfila, que ocupa 32.682 hectáreas en el noroeste de la provincia de Zamora. En el texto se recogen los valores medioambientales relevantes del espacio natural, se señala que el Plan de Ordenación de los Recursos Naturales se aprobó en enero del año pasado y se citan los preceptos que amparan la declaración por ley de la Reserva Natural. El anteproyecto prevé también la elaboración del Plan de Conservación de la citada reserva, la regulación de la composición de la Junta Rectora y el nombramiento de su director-conservador. La Consejería de Medio Ambiente ha realizado inversiones en las Lagunas por un importe superior a los 10 millones de euros.

Descubren en la isla de Sumatra el vertebrado más pequeño del mundo

► Se trata de un diminuto pez que no llega a los ocho milímetros de longitud, que fue descubierto en una ciénaga con un elevado índice de acidez en la isla indonesia de Sumatra. Según los responsables del hallazgo, los ejemplares adultos tienen el cuerpo transparente, lo que les da apariencia de larva, y viven en aguas oscuras con un nivel de acidez cien veces superior al del agua de lluvia. La criatura ha sido bautizada provisionalmente como Paedocypris progenetica, está emparentada con la carpa, y pese a su minúsculo tamaño, cuenta con unos alerones pélvicos dotados de una gran musculatura que utiliza para sujetar a la hembra durante el acto sexual, indican los investigadores.

El siglo XX fue el más caluroso de los últimos 1.200 años

► Así se recoge en un estudio elaborado en el Reino Unido, en el que también se recoge que el aumento de las temperaturas se registró especialmente en el Hemisferio Norte debido a la acumulación de gases de efecto invernadero. Tras analizar conchas de fósiles y núcleos de hielo en distintas partes del planeta, y medir los cambios en los anillos de los árboles, han determinado que el incremento de temperatura fue el mayor y más prolongado desde el siglo IX. Los autores del estudio afirmaron, además, que la característica más importante fue la extensión geográfica del calor desde mediados del pasado siglo.

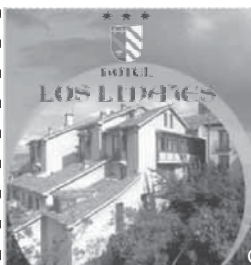
# El buzón

Año IX  
Número 413

Domingo  
26 de Febrero de 2006

**SUPLEMENTO GRATUITO**  
para la compra - venta entre particulares  
*Noticias Insólitas*  
*Anuncios gratuitos*  
*Conferencias - Exposiciones - Teatro .....*

Apartado  
de correos  
376



C/ Dr. Velasco, 9 - SEGOVIA

Tel 921 46 04 75 - www.loslinajes.com

Edita : F. J.H.L.

Maquetación : SyP Publicidad

Impresión : El Adelantado de Segovia

Publicidad : SyP Publicidad

Depósito Legal SG. 112/01

## Anuncios Gratuitos

- Inmobiliaria  
compra - venta - alquiler  
habitaciones - garajes
- Motor  
coches - motos - bicicletas  
hogar - oportunidades  
enseñanza.
- Trabajo - Animales - Varios

Anuncios Gratuitos  
921 43 44 56



**PERUCHO2 S.L.** 921 42 25 97  
629 149641

## Alquila LOCALES

**Totalmente Acondicionados** **Fachadas acristaladas**  
**Diferentes medidas** **Buen aparcamiento**

**LA LASTRILLA** A 100 mts entrada al Parador  
Junto Gasolinera - Nueva Edificación

**Ideal comercios, consultas, profesionales...**  
**Precio interesante - OCASIÓN**

## Noticias

Pág. 3 • Abogado honesto  
Cuervos ingleses  
Buitres gays

Pág. 4 • Mintió en su C.V.  
Come pollo en tv  
Dictado a Senador

Pág. 6 • El Corazón

**TODO A:** **6€**  
**REBAJAS**  
**EN**  
**ROPA**  
**9€**  
**12€**

**YUPI**  
José Zorrilla, 80

**Todo para Carnaval**  
Sin pagar de más  
**Disfraces** *Gran variedad todas las edades*  
**Todo en complementos**  
**Todo útil**  
Liquidación de  
Ropa, zapatos  
medias colores  
José Zorrilla, 30



**Espirdo  
(La Era)**



**Pisos de  
1 - 2 - 3 dormitorios**  
**"Facilidades de Pago"**

Ezequiel González, 32  
40002 Segovia

**edicta**

Telf. 921 41 39 14  
Fax 921 43 27 32

**SORTEO**

**ENVÍA LA PALABRA  
BUZON**

AL



**5410**

Ver pág. 8

Colabora

**MILAR**



SUPERFICIA

**PISOS EN HONTORIA**

de 1, 2 y 3 dormitorios

Piscina y jardines

Garajes y trasteros

**A LA VENTA DESDE  
EL 1 DE ENERO**



SUPERFICIA

**TorredondO**

Chalés adosados  
3 y 4 dormitorios

Precios muy  
interesantes

en parcelas de 200-270 m

Información en : C/ Cervantes, 28 3º Izq · 40001 Segovia



626 171 400 ó 921 46 17 41

## ¿Cómo poner un anuncio en El Buzón?



**921  
43 44 56  
24  
HORAS**

ANUNCIOS GRATIS SOLO ENTRE PARTICULARES - SI OBSERVAMOS QUE ES UNA EMPRESA RELACIONADA CON EL PRODUCTO NO SE PUBLICARÁ, YA QUE LAS EMPRESAS PUEDEN ANUNCIARSE CON PUBLICIDAD EN MÓDULOS.

### 1) NORMAS DE REDACCIÓN DE ANUNCIOS GRATIS

- \* Complete todos los apartados del cupón (adjunto)
- \* Clasifique su anuncio en la sección correspondiente. (según sumario)
- \* Escriba con LETRAS MAYUSCULAS.
- \* Utilice un máximo de 20 palabras por anuncio.
- \* AUTOMOVILES : Escriba : Marca, modelo, año/matricula, color, kms ....
- \* INMOBILIARIAS : Escriba: Calle, zona, metros cuadrados, habitaciones ...

### 2) NORMAS DE PUBLICACIÓN DE ANUNCIOS GRATIS

- \* Los anuncios son sólo para particulares.
- \* Una vez haya conseguido su objetivo de venta o compra, indíquenoslo para dar de baja su anuncio..
- \* No se publicaran anuncios fotocopiados o escritos en cupones fotocopiados.
- \* Los anuncios a publicar EN NEGRITA ó DESTACADO, no se publicarán hasta tener en nuestro poder el cupón y original de impreso del ingreso bancario.
- \* El Buzón no se responsabiliza de la procedencia ni veracidad de los anuncios.
- \* El Buzón se reserva el derecho de transformar los textos o no publicar algún anuncio.

+ sello  
0,29€



**Apartado  
Correos  
376  
40080  
SEGOVIA**

Le informamos que sus Datos Personales recabados, van a pasar a formar parte de un fichero automatizado propiedad de SYP PUBLICIDAD, como Responsable del fichero en el que están insertos sus datos, y dirección a la que se pueden dirigir mediante carta certificada, acompañándolo de fotocopia del DNI o documento acreditativo de su identidad, para ejercitar sus Derechos de acceso, rectificación, cancelación y oposición. Estos datos no serán cedidos a terceras personas. La finalidad del fichero es la gestión de sus datos y su fidelización. En cumplimiento de lo dispuesto en los artículos 21 y 22 de la Ley 34/2002, de Servicios de la sociedad de la Información y Comercio Electrónico, si no desea recibir más mensajes por favor envíe una carta certificada al Aptdo Correos 376- Segovia, dando de baja sus datos personales.

SI SU ANUNCIO NO HA SALIDO PUBLICADO LO SERA LA SIGUIENTE SEMANA, SI HA CONSEGUIDO SU OBJETIVO, POR FAVOR LLAME PARA RETIRAR SU ANUNCIO



### ANUNCIO GRATIS

Fecha \_\_\_\_\_  
Sección \_\_\_\_\_

Texto (máximo 10 palabras) LETRAS MAYUSCULAS Y CLARAS

**Adjunte en  
el envío** + sello  
0,29€  
Si no adjunta el sello  
no se publicará.  
No pegar los sellos

ENVIAR A :

**El Buzón**  
Semanal  
**APARTADO  
CORREOS  
376  
40080 SEGOVIA**

Los siguientes datos no se publicaran: NOMBRE Y APELLIDOS - TELEFONO - NIF - DIRECCION - C.P.- FIRMA



### ANUNCIO ESPECIAL

Fecha \_\_\_\_\_  
Sección \_\_\_\_\_

Texto (máximo 10 palabras) LETRAS MAYUSCULAS Y CLARAS

**ANUNCIO ESPECIAL :**  
Módulo tamaño 45 x 25 mm  
**PRECIO : 6,01 euros**  
**2 Ediciones**

**FORMA DE PAGO :**  
**Acompaño original impreso**  
**Ingreso en La Caixa :**  
**a favor de EL BUZON**  
**2100 2164 5 8 0200118809**

ENVIAR A :

**El Buzón**  
Semanal  
**APARTADO  
CORREOS  
376  
40080 SEGOVIA**

Los siguientes datos no se publicaran: NOMBRE Y APELLIDOS - TELEFONO - NIF - DIRECCION - C.P.- FIRMA

## Dietética

**ALOE  
VERA**

**Te cuida  
por fuera  
y por dentro**



**Santiveri®**  
**DIETETICA Y SALUD**

Plaza de los Espejos, 3 Telf.- 921 46 24 47  
José Zorrilla, 100 Telf.- 921 42 13 32

## Terapias

**mares**

**CENTRO DE TERAPIAS**

- FISIOTERAPIA • MASAJE • ELECTROTERAPIA •
- HIDROTERAPIA • CIRCUITOS ANTIESTRÉS •
- HIDRO-JET (Bañera en seco) •
- DUCHA ESCOCESA •



- ESTÉTICA •
- Gimnasia de mantenimiento •
- Educación al masaje infantil •
- Psicología (adultos, niños) •

Abierto de Lunes a Viernes en horario continuado  
de 10 de la mañana a 22 horas

**C/ EL RANCHO, 14 • TEL. 921 44 21 93**

## NOTICIAS INSÓLITAS

### EN BREVE

#### Una prueba de dictado en el Senado inicia el 'Año del polaco'

Los políticos polacos abordaron este martes su difícil lengua oficial con el objetivo de obtener el galardón de 'Grupo Parlamentario Cero Faltas' en una prueba de dictado organizada en el Senado del país y emitida por televisión para dar entrada al 'Año del idioma polaco'.

### EN BREVE

#### Una bisabuela ciega de 62 años dio a luz a su duodécimo hijo

Una bisabuela estadounidense de 62 años, ciega, dio a luz a su duodécimo niño, un varón de tres kilos de peso, en Redding (California, oeste), convirtiéndose en una de las madres más viejas del mundo en alumbrar, informó el domingo la prensa estadounidense.

## Buscan un abogado "honesto" a través de un diario argentino



Desilusionado por la actuación de tres abogados, una persona publicó un anuncio en un diario de la ciudad argentina de Mendoza (oeste) en busca de un profesional "honesto e incorruptible" que lo defienda.

"Busco abogado. Honesto. Incorruptible. No contaminado por ambiente jurídico", dice el texto publicado en el diario mendocino Uno.

El aviso lo puso un particular, cuya identidad no fue revelada por Uno, que quiere demandar a tres reconocidos abogados que trabajaron para él en una causa contra una multinacional y que "renunciaron cuando el juicio estaba ganado" porque "se vendieron", aseguró al diario.

El pleito se originó cuando esta persona, que durante

años se dedicó al espectáculo, observó que su nombre artístico era utilizado por una productora internacional de películas, por lo que acudió a la justicia. Según su testimonio, avanzó con la tramitación patrocinado por tres abogados, pero poco antes de la sentencia, los profesionales renunciaron. "Ni siquiera presentaron los alegatos pero a mí me decían que sí lo habían hecho", contó al diario.

Ahora quiere que su nuevo representante entienda de Derecho Penal y Constitucional y de temas jurídicos vinculados a marcas, y que esté en condiciones de demandar a los tres letrados por incumplimiento de contrato.

## Los cuervos de la Torre de Londres, confinados por la gripe aviar

La Torre de Londres decidió confinar sus cuervos con el fin de protegerlos de la gripe aviar, indicó el lunes el responsable de las aves del monumento, uno de los más célebres de la capital británica.

"Nos molesta encerrar los cuervos, pero pensamos que es más seguro, dada la velocidad a la que se desplaza el virus a través de Europa", declaró Derrick Coyle.

Según la leyenda, la fortaleza se derrumbará y el reino perecerá si los cuervos la abandonan un día. Tal vez por eso se han creado pajareras especiales en su interior, a las que los cuervos se están adaptando bien.

La Torre de Londres fue construida a partir de 1078 al borde del río Támesis y ha servido como prisión, palacio y armería, entre otras cosas.

A diferencia de sus vecinos franceses y holandeses, el Gobierno de Gran Bretaña ha decidido ordenar el confinamiento de las aves de cría sólo en caso de que el virus aparezca en su territorio.

## Dos buitres gays de un zoo israelí se vuelven heterosexuales

Después de casi 10 años de vida en común, dos buitres gays del Zoo Bíblico de Jerusalén han optado finalmente por la heterosexualidad, declaró el miércoles el director del establecimiento.

"Yehuda y Daishik, buitres machos, no se separaban desde su luna de miel en 1997, pero esta historia de amor se ha terminado porque los dos tienen ahora compañeras del sexo opuesto", afirmó a los periodistas Shai Doron.

En los últimos años, las dos aves habían construido su nido juntas y habían criado a tres hijos adoptivos, después de haber incubado los huevos que discretamente les ponían los expertos del zoo.

En 2005, sin embargo, Daishik se volvió loco por una compañera y fue trasladado al jardín zoológico de Ramat Gan, cerca de Tel Aviv.

Su viejo compañero, Yehuda, se quedó solo y muy deprimido, pero finalmente ha encontrado a otra buitre en el zoo, precisamente en el día de San Valentín.

## MóvilCastilla Motor

**En MóvilCastilla, todos los Vehículos de Ocasión están en perfecto estado. Incluso los BMW.**

Nuestros Vehículos de Ocasión cuentan con unas condiciones únicas de financiación que incluyen el compromiso de recompra a través de nuestro programa Select de Vehículos de Ocasión.\* Además, disponen de garantía EUROPLUS con cobertura de asistencia en cualquier punto de Europa y servicio permanente durante las 24 horas sin exclusión de averías mecánicas o eléctricas. Infórmese en nuestras instalaciones.

| Modelo            | Año                                  | Equipo     | Garantía | Precio   |
|-------------------|--------------------------------------|------------|----------|----------|
| CITROEN C5        | octub 2003, full equip               | 62.000 kms | 12 meses | 15.000 € |
| 2.0 HDI exclusive | navegador, teléfono, asient elctr... |            |          |          |

| Modelo            | Año                                  | Equipo                                      | Garantía | Precio   |
|-------------------|--------------------------------------|---------------------------------------------|----------|----------|
| CITROEN C5        | octub 2003, full equip               | 62.000 kms                                  | 12 meses | 15.000 € |
| 2.0 HDI exclusive | navegador, teléfono, asient elctr... |                                             |          |          |
| BMW 535i          | 1999                                 | cuero, intercamb. cds, susp deportiva...etc |          | 12.000 € |

A.A.: Aire Acondicionado, ABS, A.E.: Asientos Eléctricos, AIRBAG, Alarma, C.C.: Cierre centralizado, C.D.: Compact Disc, CLIM.: Climatizador, CUERO, D.A.: Dirección Asistida, E.E.: Elevadores Eléctricos, FE.: Full Equip, LLAN.: Llantas, Otros, PM.: Pintura Metalizada, TECHO, DE SERIE.

Navacerrada, 20  
Pol. Ind. El Cerro  
Tel.: 921 43 39 71 - 921 44 19 18  
Segovia

[www.bmw.es/matesanz](http://www.bmw.es/matesanz)

\* La garantía de recompra queda fijada en el contrato siempre que la antigüedad del vehículo no supere los 5 años o los 200.000 kms. Financiación ofrecida por BMW Financial Services Ibérica EFC S.A.

**SELECCIÓN  
AUTOMÓVILES  
DE OCASIÓN**

Concesionario  
Oficial BMW  
A. Matesanz, S.A.

**BMW**  
¿Le gusta conducir?

# NOTICIAS INSÓLITAS

## EN BREVE

### Un Ferrari de un millón de dólares queda destrozado en EEUU

Un Ferrari de un millón de dólares (unos 841.864 euros) sufrió el martes un aparatoso choque en la carretera de la Costa Pacífica de Los Ángeles, donde el automóvil deportivo se redujo a un amasijo de hierros, informó la policía del distrito de Malibú (California, suroeste de EEUU).

## EN BREVE

### Prohíben una exposición de camisetas provocadoras en Polonia

Una universidad polaca ha prohibido una exposición de camisetas que llevaban eslóganes tales como 'Yo no lloré cuando el Papa murió' y 'Tengo Sida', argumentando que la muestra era demasiado provocadora, informó el martes la prensa local.

## Mentir en su currículum le costó el puesto... como presidente

El presidente ejecutivo de la cadena estadounidense de tiendas de artículos electrónicos RadioShack, David Edmondson, fue despedido por el consejo de administración por haber mentido sobre sus diplomas universitarios cuando fue contratado en 1994, según un comunicado del martes.

La decisión fue adoptada el lunes tras una semana de vacilaciones, después de que la empresa

desvelara un plan de reestructuración que contemplaba el cierre del 10% de sus tiendas y debía restaurar su imagen en Wall Street.

Al aceptar dimitir, Edmondson, de 46 años, "reconoció que grandes perturbaciones en la empresa podrían complicar sus esfuerzos por poner en marcha su estrategia de rectificación", dijo el comunicado de la cadena.



Edmondson, presidente ejecutivo desde mayo de 2005, ingresó en 1994 con el título de vicepresidente del grupo RadioShack, con sede en Texas.

El asunto del falso currículum vitae estalló el martes pasado, cuando un diario local, el Star-Telegram de Fort Worth, informó que en la universidad donde el directivo presumía haber obtenido dos diplomas no había ningún registro de tal entrega.

La acción de RadioShack perdió un 12% en cinco sesiones la semana pasada, recuperándose ésta.

## Un presentador italiano come pollo ante las cámaras



Para ahuyentar la psicosis de los italianos por la llegada de la gripe aviaria, el presentador de uno de los telediarios más populares del país decidió comer el martes un pedazo de pollo en directo.

El periodista Lamberto Sposini, vicedirector del noticiero Tg5, uno de los canales de propiedad del jefe del Gobierno italiano, Silvio Berlusconi, al término del telediario de las ocho de la noche, acercó un plato con un pollo entero, lo cortó y comió un pedazo ante los espectadores.

"Me voy a comer este pedazo de pollo para tranquilizar los temores de los italianos", dijo.

El pánico suscitado por la llegada

del virus de la gripe aviaria hace dos semanas se apoderó de Italia afectando al sector avícola, que registró serias pérdidas económicas.

El consumo de carne de ave disminuyó un 70% debido a la psicosis por el virus de la gripe aviaria, según la asociación italiana de criaderos de aves.

Tanto las autoridades italianas como los expertos en salud y los productores de pollos recalcan diariamente que el consumo de carne de ave no es nocivo y que los consumidores están exentos del contagio.

Hasta ahora ningún animal de corral ha contraído la enfermedad en Italia.

## Una prueba de dictado en el Senado inicia el 'Año del polaco'



Los políticos polacos abordaron este martes su difícil lengua oficial con el objetivo de obtener el galardón de 'Grupo Parlamentario Cero Faltas' en una prueba de dictado organizada en el Senado del país y emitida por televisión para dar entrada al 'Año del idioma polaco'.

Grupos de diputados y senadores ayudaban y asesoraban a los redactores propuestos para escribir un texto dictado por uno de los más conocidos lingüistas polacos y que estaba basado en el tema: 'La nueva, e incluso súper-nueva, historia del parlamentarismo polaco'.

El texto, de 150 palabras de extensión, estaba plagado de trampas lingüísticas del lenguaje

polaco, que, con sus siete casos de nombres y declinaciones de adjetivos, más conjugaciones verbales que pueden variar para hombres y mujeres, se considera, no obstante, uno de los idiomas más fáciles dentro de las lenguas eslavas.

Según las reglas del concurso, no se permitía ni copiar de un compañero ni abandonar la sala del Senado donde estaba teniendo lugar la competición.

Al igual que ocurrió en las últimas elecciones parlamentarias del pasado septiembre, el partido conservador Ley y Justicia (PiS) fue el mejor, aunque todos aquellos que participaron fueron premiados por su esfuerzo con un diploma y un diccionario.

## PALAZUELOS

**VIVIENDAS 2 Y 3 DORMITORIOS**

**APARTAMENTOS 1 Y 2 DORMITORIOS**



VIVIENDAS EN PLANTA BAJA



**Desde 90.000 €**

**PISOS BAJOS CON JARDINES INDIVIDUALES**  
(Desde 40 m2 hasta 280m2)

**GARAJE Y TRASTERO ASCENSOR DESDE GARAJE ZONAS COMUNES CON PISCINA**

**Inmobiliaria J.P.**

EDIFICIO SAN ROQUE

Pº Ezequiel Gonzalez, 24 - BAJO A - SEGOVIA

**921 432 381**

ANUNCIOS GRATIS SOLO ENTRE PARTICULARES - SI OBSERVAMOS QUE ES UNA EMPRESA RELACIONADA CON EL PRODUCTO NO SE PUBLICARA, YA QUE LAS EMPRESAS PUEDEN ANUNCIARSE CON PUBLICIDAD EN MÓDULOS.

## INMOBILIARIA

### \* PISOS VENTA \*

Piso bajo S. Cristobal, terraza, 3 dormitorios garaje, trastero, Tel 654551269

Piso Bdel Carmel, reformado, amueblado, 3 dormitorios, 5º sin ascensor. Tel 678399914

**Piso el Carmen, reformado, 3 dormitorios, trastero, Tel 699485950**

Piso en Espirido, exterior, 2 dormt, 2 baños, entrega 3 meses. Tel 626171400

Vendo apart. Plz Peñasca, Tel 687548674

Vendo piso C/Buenavista, 114 m, 3 habit salón 30m, patio... Tel 610463441

Vendo apart 42m, en Urb Parque Robledo Tel 649222626

Piso céntrico, exterior, para reformar, finca buena. Tel 921433865

Piso en San Cristobal, 3 dormitorios, baño, ase, ascensor, garaje, Tel 615082662

Piso La Granja, 3 dormitorios, 2 baños, 1 hidro cocina amueblada... Tel 687407417

Piso La Granja, 89m, 3 habit, garaje, cocina amueblada. Tel 617063225

Piso z. Pte Hierro, 3 dormitorios, cocina amuebl sin Cdad, calef indiv. Tel 921463447

Apart El Sotillo, 2 dormitorios, cocina amuebl piscina, garaje. Tel 630385244

Apart S. Cristobal, 55m, amueblado, terraza, piscina. Tel 659213837

Alicante capital, piso 128m, nuevo, vistas al mar. Tel 608917332

Dúplex S. Antonio El Real, 133m, 4 dormitorios 2 baños, garaje, Tel 679044212 noches

José Zorrilla, 3 dormitorios, ascensor, exterior, para reformar, Tel 921425615

Compro piso 2 dormitorios, Segovia capital, máx 132.000eu. Tel 649183888

Piso en Madrid, prox sepulveda, 120 m Tel 915410775 - 913640419

Piso C/Lastras, calef indiv, trastero, terraza 2 dormitorios, restaurado, Tel 620617705

Piso C/Corpus, 3 dormitorios. Tel 921413914

### \* LOCALES/NAVES\*

Se venden plantas 2º y 4º para oficinas en Muerte y Vida. Tel 678692495

Alquilo nave industrial, cámara frigorífica 600m³, Mozoncillo. Tel 921577209

Alquilo local acondicionado, para escuela infantil/guardería, c/Sta Isabel, 921425219

Alquilo nave industrial, 350m, Pl Hontoria Tel 921430442 - 629154503

Vendo local Ccial, 177m, Parque Robledo Tel 649222626

### \* TRASPASOS \*

Traspaso locutorio, instalado, buena situación. Tel 921434587

Se traspasa o vende negocio funcionando en Coca, 120m, 2 plantas. Tel 686225226

Traspaso bar en Segovia, funcionando, en zona céntrica. Tel 653562590

Traspaso centro de ocio infantil, mínima inversión. Tel 659681292

Traspaso negocio y local comercial en Plza S. Martín (J. Torreón) Tel 635552875

Traspaso restaurante z. San Millán, instalado, funcionando. Tel 635018957

### LOCALES ALQUILER

Alquilo local c/s. Francisco, acondicionado comercio, 150m. Tel 629988462

Alquilo trastero Avd Obispo Quesada. Tel 921427063

Alquilo local S. Millán, 40m, ideal oficina despacho... Tel 609891133

Alquilo local Revenga, j. carretera, 195m, no agencias. Tel 666972653

Alquilo local ccial, Plza Esponceda, 6 de 165m, N. Segovia. Tel 921441713

Alquilo local pequeño en Zamarramala. Tel 921436662

Alquilo local 80m, patio, gran fachada, en C/Sta Isabel. Tel 921422297

Alquilo local Nueva Segovia, j. Plz Reloj, 100m planta, 80m sótano Tel 921422262

Alquilo local para despacho, 80m, zona José Zorrilla, Tel 629424332

**Alquilo local instalado, 20 m.j. Mercado Albuera, C/Badajoz. Tel 921429269**

Local céntrico, acondicionado, 350m, en planta calle. Tel 609790389

**Oficina 36m, reformada, Plz Azoguejo esq S. Francisco. Tel 652403884**

Local pequeño j.J. Zorrilla. Tel 921425052

**Se vende Mesón típico en Plaza Mayor en funcionamiento, Tel 921-413914**

Alquilo local 60m, céntrico, acabado y con escaparate, C/Roble, Tel 651993882

SE VENDE  
PELUQUERÍA  
FUNCIONANDO  
EQUIPADA  
TEL 661 543456

SE VENDE  
Restaurante/Bar  
BRIEVA  
(Segovia)  
z. Torrecaballeros  
700m² - Funcionando  
Tel 618 87 40 09

### \* CASAS \*

Vendo casa Carbonero el Mayor, 200m². Tel 921438175

Vendo vivienda unifamiliar Mozoncillo Tel 921426778

Vendo casa pueblo en Hontaneres Eresma Tel 661810574

Casa Benavente Zamora, para vivir o en vacaciones. Tel 653960671

Vendo casa en Marazuela, apta para vivir Tel 645185239

Casa en Benavente, baño, ase, trastero, con barbacoa, 2 dormitorios, Tel 636784633

Vivienda a 17km Segovia, 3 plantas, 5 hab baño, 2 aseos, despensa. Tel 639624021

### \* CHALET \*

Chalet con parcela, Tel 636100866

Vendo chalet en Roda, jardín 70m, 4 dormt 3 baños, garaje... Tel 620517634

Chalet indiv Bernuy, 170m constr, 350m parcela, piscina climat, Tel 646475849

Chalet 375m constr, 3 plantas, 3 baños, 500 m parcela, garaje 3, Tel 630129140

Chalet adosado Torrecaballeros, 3 dormitorios, 2 baños/aseo, jardín, Tel 696957553

Chalet El Sotillo, 4 habit, 2 baños, parcela 1.200m, piscina. Tel 679916937 mañanas

Chalet adosado, Palazuelos, 4 dormt, jardín 4 baños, garaje 2. Tel 649879815

Adosado en Cantimpalos, 150m, cocina, jardín, 192.400eu. Tel 636613750

Chalet indiv, Parque Robledo, 7 dormitorios, 2.000m parcela, piscina. Tel 921428695

Adosado Palazuelos, 3 dormt, 2 baños, ase, jardín. Tel 605 849671

### \* GARAJES VENTA \*

Vendo plaza garaje S. Cristobal, entrada fácil, Tel 921406459

Vendo/alquilo plaza garaje, en C/Agapito Marazuela, 34. Tel 626020127

Vendo garaje cerrado, luz/agua, o alquilo para almacén Tel 666279133- 921426472

Compro plaza garaje N. Segovia, parque reloj o cercanías. Tel 921430354

Vendo plaza garaje, j. Tanatorio El Carmen Tel 921432765

Vendo garaje 2 coches, Urb. Monte la Viña S. Lorenzo. Tel 687681620

Compro plaza garaje, zAgapito Marazuela Tel 655848840

### \* PARCELAS\*

Vendo terreno en provincia edificable, Telf 921124061

Vendo parcela ubana, 5.000m, Huertas j Arcones. Tel 913262906

Vendo finca rústica, Carbonero el Mayor, cerca pueblo. Tel 921431766

Vendo finca con vivienda y patio, 480m, z S. Lorenzo. Tel 921437440

Compro parcela Marugan, hasta 45mil Eu Tel 619284815

Vendo terreno término Brieva, 5.000m, agua, opción luz. Tel 687681620

Vendo parcelas urbanizables, Turégano y Muñoveros, no agencias Tel 639144507

Vendo fincas rústicas Otones d Benjumea Tel 606194025

Vendo parcela urbanizable y huerta, zona inmejorable Turégano. Tel 914737924

Vendo parcela Navas de Oro, 1.000m, Telf 921141087

Vendo finca urbana, 1.000m, en Etreros, Tel 699210621 no agencias.

### \* PISOS ALQUILER\*

Alquilo apartamento amueblado, nuevo, Tel 921406040- 615596100

Alquilo piso céntrico, 3 habit, amueblado, calefacción. Tel 921462091

Alquilo piso Pte Hierro, 3 dormt, calef central, amueblado. Tel 658012193

Alquilo piso amueblado, C/Agapito Marazuela, no agencias. Tel 921424735

Alquilo apart amueblado, z. Renfe, nuevo, Tel 675028395

Alquilo piso amueblado, z. C. Sepúlveda, 3 dormitorios, calef indiv, no ag. Tel 629232377

Alquilo piso con/sin muebles, C/Real, con calef central. Tel 639242250

Alquilo apart amplio, 1 dormitorio, estación buses, Tel 626921614 - 678573726

Alquilo piso amueblado, El Salvador, 3 dormitorios, calef indiv gas. Tel 921430957

Alquilo apart Torre vieja, Tel 646449644

Alquilo piso C/Juan Bravo, 4 dormitorios, 2 baños, calef central. Tel 639242250

Alquilo piso S. Lorenzo, 3 dormitorios, amueblado, garaje opc. Ctra. Soria. Tel 921422262

Alquilo piso amueblado, calef, ascensor, fr Guardia Civil, 4 dormitorios, Tel 921423329

Alquilo piso amueblado, junto Acueducto, calef central, 2 dormitorios. Tel 921428718

Alquilo piso La Granja, 2 habit, cocina, baño, amueblado, Tel 921470599

**Piso El Carmen, soleado, 2 dormitorios, calef gas ciudad. Tel 921422162**

Piso 3 dormitorios, trastero, C/Larga, sexto, Telf 669284266 tardes

Apart. S. Cristobal, piscina, tenis, muy luminoso, Tel 626470533

Apart en Mijas Costa, cualquier temporada. 240eu/semana. Tel 647489348

Piso z. centro, 2 dormitorios, 600eu, en buen estado. Tel 610556509 tardes.

Apart S. Lorenzo, 1 dormitorio, no agencias, Tel 654046985. Tardes

Piso en Segovia, amueblado, 2 dormitorios Tel 670433452

Alquilo piso Vía Roma, 3 dormitorios, 1 baño, terraza, vistas. 700eu. Tel 696518456

### \* HABITACIONES \*

Se necesita chica para compartir piso bien situado. 180eu. Tel 600011989

Alquilo habitaciones en piso compartido llave indp, zS. Lorenzo. Tel 921437043

Habitación a Srta z. Renfe, tv, cocina, .. Tel 921443494

Alquilo habitación a srta, piso compartido z. centro, Tel 620733023

Se busca persona para compartir chalet Valverde. 210eu. Tel 666335488

Alquilo habitación piso compartido a srta en Sto Tomás. Tel 921522183

Alquilo habitación estudiante, z. Cristo del Mercado. Tel 921444106

Alquilo habitación a chica, piso compartido. Tel 921422969

Alquilo habitación piso compartido en zona centro a Sr. Tel 639701922

### GARAJES ALQUILER

Alquilo plaza garaje, C/San Antón z Sta Eulalia, mando distancia. Tel 653376088

Alquilo plaza garaje, amplia, Obispo Quesada, 24. 50eu. Tel 921449439

Alquilo plaza garaje C. Sepúlveda, 30 y Obispo Quesada, 10. Tel 670736172

Alquilo plaza garaje zona de Mahonias, Tel 921461248

Alquilo garaje z. Muerte y Vida, buen precio Tel 921441958

Plaza garaje Sta Teresa Jesús. 921422587

Plaza garaje unida a trastero, Palazuelos, Tel 626470533

Alquilo plaza garaje, apertura autom, calle Sta Eulalia. Tel 921420512 19,00h.

Plaza garaje S. Cristobal. Tel 667484080

Plaza garaje amplia, económica, Ezequiel González. Tel 647085761.

## Promoción Zona Peñasca

PISOS DE  
1,2,3 Dormitorios

Excelentes calidades  
Conozca Proyecto

**ugarte**<sup>®</sup>  
agencia inmobiliaria

Gobernador Fdez. Jiménez, 20  
www.ugarte-inmobiliaria.com

☎ 921/ 44 54 55

☎ y fax 921/44 46 47



ÚLTIMAS VIVIENDAS

## NOTICIAS DEL CORAZÓN

### Daniel Craig, el flojo nuevo James Bond -

El nuevo 007 está siendo estos días el blanco de las críticas después de romperse dos dientes el primer día de rodaje de 'Casino Royal'.

### La Consuelo Alcalá afirma que no está enfadada con su hijo

Consuelo Alcalá, ex mujer de Jaime Ostos, está sufriendo los momentos más amargos de su vida tras los desacuerdos con su hijo Jaime Ostos Jr. A la salida de un conocido espacio de televisión, Consuelo señaló que no está enfadada con su hijo.

### Gloria, el primer transexual en un cargo público en México

Hasta hace unos años era un reportero conocido por su carácter combativo y su imagen a lo Jim Morrison, con pantalón y chaqueta de cuero, pero hoy se llama Gloria Hazel Davenport y es la primer persona transexual que en México ocupa un cargo público a nivel federal.

### Iker Casillas y Eva María González, cada vez más enamorados

Lo que empezó en un simple rumor ha acabado en una pareja consolidada. y es que la ex Miss España Eva María González y el futbolista Iker Casillas ya no ocultan su amor y pasean acaramelados por las calles de madrid como cualquier otra pareja.

### Maribel Verdú, gran aficionada a la moda española -

Maribel verdú fue uno de los rostros conocidos que se dejó ver la semana pasada en la última jornada de la Pasarela Cibeles.

### Condenado un policía que falsificó un carné de Beckenbauer

Un comisario de policía alemán, que había falsificado el permiso de conducir de la leyenda del fútbol Franz Beckembauer después de que se le retirara por exceso de velocidad en Múnich (sur), fue suspendido, condenado por la justicia y se arriesga a la expulsión del cuerpo.

### Liza Minnelli vende la mansión de su padre con su madrastra dentro

La cantante y actriz estadounidense Liza Minnelli puso a la venta la mansión de su padre por 3,5 millones de dólares (unos 2,9 millones de euros), pero con su madrastra, de 98 años de edad, dentro del inmueble, informó un diario local de Los Ángeles.

### Francisco Rivera se separa de su novia Blanca para cumplir con sus compromisos profesionales

A pesar de que están muy enamorados, los continuos ires y venires ocasionados por la carrera profesional de Fran Rivera hacen que Blanca y el diestro permanezcan separados más tiempo del que quisieran.

### La ex mujer de Jaime Ostos afirma que no está enfadada con su hijo

Consuelo Alcalá, ex mujer de Jaime Ostos, está viviendo los momentos más amargos de su vida tras las desavenencias con su hijo Jaime Ostos Jr.

### Mireia Verdú rechaza seguir el camino de los escándalos para triunfar

La actual segunda dama de honor de Miss España, la ilerdense Mireia Verdú, participó de forma solidaria en un desfile de moda por la integración de los niños discapacitados.

ANUNCIOS GRATIS SOLO ENTRE PARTICULARES - SI OBSERVAMOS QUE ES UNA EMPRESA RELACIONADA CON EL PRODUCTO NO SE PUBLICARÁ. YA QUE LAS EMPRESAS PUEDEN ANUNCIARSE CON PUBLICIDAD EN MODULOS.

## MOTOR

### \* COCHES \*

BMW 330d,negro,año02,184cv,extras,cd llantas,revisiones bmw Tel 609007990

Smart pasión 2 plazas,c.c,d.a,alarma,con techo cristal,año99.Tel 615245253

**Audi A4 tdi,110cv,año00,cuero,10.000e oportunidad.Tel 678047446**

Ford scort 1.8td,buen estado,3.000euros. Tel 654112229

4x4 frhilander land rover,disel,3 p,año 00 en garaje, Tel 649426731

Opel omega 2.5td,año94,ruedas nuevas, 3.500eu. Tel 619158244

Bmw 525 tds,techo solar,cuero,a.a,enganche remolque. 5.000eu.Tel 921436326

Renault laguna 2.0, 16v,140cv,año02, con 20.000km, Tel 630466831

Lancia dedra,110cv,climatizador, en buen estado, buen precio. Tel 636500845

VW golf tdi,100cv, año02,a.a,e.e,c.c,cd, 12.600eu.con tranferencia Tel 659485854

Renault megane coupe,ruedas nuevas, full equip. 8.600eu. Tel 636471523

Vendo 4 ruedas nuevas,llantas aleación 225/50/vr16 y otras. Tel 620888998

Opel frontera, Tel 607832998

Bmw blanco,320i,año94,150cv,a.a,e.e, abs,c.c,4 p. Tel 615245254

Ford mondeo 1.8,año99,160.000km,a.a, c.c,e.e, 4.800eu. Tel 600441893

Rover 45, nov04,azul met,30.000kms,2 años garantía. Tel 680431130

Sierra xr4i,c.c,a.a,e.l,radio, 80.000km,año 92, Tel 618629755

Citroen xantia 1.9td,d.a,e.e,climatizador, 135.000km. Tel 630148983

Vendo 2 neumáticos pirelli p6000/p600 185/65/r15. Tel 616145672

Mercedes 250d,año89,bola,3.800eu. En garaje. Tel 921188039

Peugeot 307,diesel,90cv,año03,50.000km 12.000eu. Tel 650827981

Ford orion 1.6,año90,900eu. Buen estado Tel 660804741

Clio 1.800eu, Tel 635443567-921438323

Seat cordoba 1.9tdi,90cv,135.000km,sólo 3.900eu. Tel 695372349

Vendo nissan patrol largo,4x4,6c,3.600eu, Tel 921480317

**OCASIÓN  
4 Neumáticos poco uso  
DUNLOP 185/60/R14  
Muy buen estado  
SÓLO 160 euros  
Tel. 670423356**

### \* MOTOS \*

Yamaha 600xt,3.000km,año02,4.200 eu por no usar. Tel 677634938

Suzuki 600, 1.800eu. Tel 650277051

Honda 650cc,año02, negra,18.000km,en buen estado. Tel 626287886

Yamaha xv635, 4.000km,semiestreno,por 7.000eu. Tel 639374907

Quad suzuki 400, amarilla,recién revisión 1.000km, buen estado. Tel 606945151

Suzuki gsxr 750,blanca/azul,año91,muy cuidada, 9.200eu. Tel 661340203

Casco replica rossi,nuevo,Tel 626023021

Quad atv bombardiera outlander 400 4x4 Tel 666201776

Vespino seminuevo,poco uso,buen precio Tel 921198125

Honda revel,250cc,año98,8.000km,nueva 2.000eu. Tel 606993715

Moto 750cc. Itv . Tel 921430075

Moto vespa 200 iris, impecable, vendo por no usar. Tel 669 855910

Yamaha vidago,1.100cc,año91,itv,2.500e Tel 609025195

Vendo chaqueta motorista,garibaldi,negra t-56, 90eu. Tel 921449099 h.comidas

Vendo pantalón y cazadora moto, T56, Tel 636794164

**Kawasaki gpz-500 m-1083-md,1.500eu Tel. 609070563-639365043**

Honda 80cc,17.000km,buen estado,con papeles en regla. Tel 635886711

Honda cbr 600f,roja/blanca,año 91, con seguro 08/06. Tel 665681640

Suzuki vs 750cle,choper,importada alema nia,impecable, Tel 667429145

### \* BICICLETAS \*

Bicicleta carretera ,aluminio,grupo ultra, 600eu,regalo extras.Tel 654175043

Bicicleta monty mod217,blanca, 120 eu. Seminueva. Tel 921171112

Mountainbike,económica.Tel 686666848

Regalo bicicleta, necesita algún arreglo. Tel 687762999

### \* INDUSTRIALES \*

Se realizan trabajos máquina retro de cadenas,retroexcavadora.Tel 647009189

Vendo tractor jonn deree 6200, con pala, dt. Tel 677501688

Máquina sembrar cereales,Torres mod67 láser,precisión,3m,Tel 636748993

Camión renault s100 basculante,grúa,año 88, peso 7.500kg. Tel 921520302

Carros de machos,trillos,máquina de alblentar y aperos de labranza antiguos. Tel 629189679

Tractor fiat 980,dt,remolque...etc todo en buen estado. Tel 666201776

Camión Nissan ft100,pm3.500kg,e.e,d.a, buen precio. Tel 921431383

### \* HOGAR \*

Vendo 2 puertas madera entrada vivienda, una blindada,400eu las 2.Tel 921445627

Microondas grande. Tel 921423979 tarde

Vendo cocina gas con horno electr, nuevo Tel 657970966

Vendo mesa salón baja, muy buen precio. Tel 921110964

Sillera antigua/mesa, Tel 921420307

Vendo 2 arcones congeladores, perfecto estado. Tel 608206071

Vendo salón completo y dormitorio joven bajo precio. Tel 615078502

Vendo 2 sofás, microondas grande,buen precio. Tel 921423972 18,00h.

### \* OPORTUNIDADES\*

Alquilo título transportista.tel 921479141

Vendo 40 sillas y 10 mesas de terraza. Tel 649190494

Compro dvd para bebés,colección Baby Einstein. Tel 629745689

Vendo manteo segoviano,100 años de antigüedad Tel 696617715

Vendo 2 colchas ganchillo,blancas de matrimonio,900eu dos , 600eu una, Tel686826319

Vendo depósito gasoil 1.000 l, plástico, 150eu. Tel 921449099 h comida.

Vendo puertas interiores,madera,económicas. Tel 921427315

Por cese vendo expositor eurperfil, 2 mostradores,expositores madera/cristal Tel 921420912

Vendo órgano elect y cadena música Aiwa. Tel 678290111

Vendo caja registradora,2004,estanterías, estufa butano. Tel 636856067

Mostrador expositor cualquier actividad Tel 921521142

Vendo 4 llantas con cubiertas,seminuevas 205/50/15,12 radio,500eu Tel 647449313

Vendo botas ski salomon niño,20eu en buen estado. Tel 645694870

Vendo batería música,marca tama,buen precio. Tel 6522203807

**Vendo 2 cristales de seguridad,6+6mm grosor, 2,40x2,70m.Tel 678748529**

Tv y juego maletas, Tel 665193834

Aparato gimnasio,35 ejercicios,nuevo, con video,600eu. Tel 652277326

### \* ENSEÑANZA \*

Alquilo habitación/estudio con piano vertical pared,para partciar,Tel 636670165

Alemán,clases particulares, económico, Tel 696350718

Clases particulares hasta 2º eso,zona San Lorenzo, resultados. Tel 628363251

Clases indiv lenguaje musical y/o piano iniciación/apoyo.Tel 616630211

Se dan clases inglés, todos los niveles y clases 1º y 1º-2º eso.Tel 921429799

Inglés por la mañana,grupos reducidos, profesora titulada.Tel 665807516

Titulada eoi da clases inglés, grupos o individual, resultados. Tel 921428804

Clases particulares,contabilidad empresas max 4 pax. Tel 651111452

Ldad empresariales, clases contabilidad financiera ... Etc Tel 615316791

## GRAN SORTEO

es milar es fácil

# El Buzón

Colabora

## MILAR

ENVÍA LA PALABRA

# BUZON

AL

# 5410

Costes del mensaje 0,90€ (+I.V.A.)

Ver pág.8

**Ofertas especiales  
artículos de viaje  
y artículos temporada  
30% - 40% descuento**

*mi Piel*

Plaza de la Rubia,5  
Tel. 921 46 02 50

Alferez Provisional, 6  
Tel. 921 43 53 57

## CAJA SEGOVIA

Obra Social y Cultural

### 2006 CURSILLOS AGRARIOS

Caja Segovia

Del 15 de febrero  
al 6 de abril de 2006

#### Poblaciones

##### **MOZONCILLO**

###### **Centro Cultural**

**23 de febrero** Los costes en la agricultura,  
en secano y regadío

##### **NAVA DE LA ASUNCIÓN**

###### **Centro de Jubilados**

**23 de febrero** Trazabilidad de productos agrarios  
**24 de febrero** Uso racional del agua

##### **CUÉLLAR**

###### **Centro Cultural**

**27 de febrero** Producción integrada.

Tracibilidad. La Remolacha

**1 de marzo** La bionería. Propuesta de una  
agricultura no alimentaria.

##### **SANGARCÍA**

###### **Centro Social**

**2 de marzo** El presente y futuro de la P.A.C.  
Nuevas normas.

**3 de marzo** La bionería. Propuesta de una  
agricultura no alimentaria.

##### **SAN PEDRO DE GAILLOS**

###### **Centro de Jubilados**

**6 de marzo** Presente y futuro de la política  
Agraria Comunitaria

**7 de marzo** El uso correcto de los productos  
fitosanitarios

##### **CAMPO DE SAN PEDRO**

###### **Centro Social**

**9 de marzo** Presente y futuro de la política  
agraria comunitaria.

#### **i Información**

Oficinas de Caja Segovia y  
en la web [obrasocialcajasegovia.com](http://obrasocialcajasegovia.com)

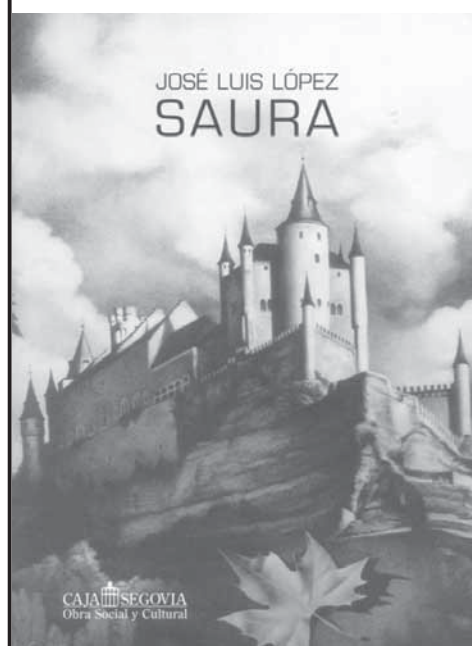
Los cursillos comenzarán a las 20,00 h.

## MISCELÁNEA

### EXPOSICIÓN TORREÓN DE LOZOYA

Sala de las Caballerizas

Del 17 de febrero al 12 de marzo



## CRISTÓBAL COLÓN *y los Tainos*

Febrero - Abril 2006



#### EXPOSICIÓN

Torreón de Lozoya

Salas del Palacio

Del 6 de febrero al 16 de abril de 2006

#### CONFERENCIAS

#### PUBLICACIONES

#### TEATRO

#### CINE



**Obra Social y Cultural de Caja Segovia**

Plaza de San Facundo,3 · 40001 Segovia

Tels. 921 463 039 y 921 463 035

<http://www.obrasocialcajasegovia.com>

**PERFIL DE FAMOSOS****JESÚS  
VAZQUEZ****Atos personales**

**Nombre completo:** JESUS V A Z Q U E Z  
**Fecha de nacimiento:** 9 / Septiembre / 1965  
**Lugar de nacimiento:** Ferrol, A C o r u ñ a  
**Estado civil:** Soltero/o  
**Signo del zodiaco:** Virgo  
**Altura:** 1'84  
**Peso:** 75 k  
**Pelo:** Castaño  
**Ojos:** Marrones  
**Hermanos:** 2, Nacho y Patricia  
**Profesión:** Presentador, actor, modelo y cantante

**Preferencias**

**Personaje favorito:** Gary Cooper, Joan Crawford, Stephen King y Oscar W i l d e  
**Hobbys:** Es amante de los libros y del cine de terror, le gusta viajar y coleccionar arañas disecadas y a m u l e t o s  
**Deporte:** La natación y la esgrima, aunque ahora no tiene tiempo para practicarla, nunca le han gustado los deportes de equipo  
**Música:** Música brasileña, italiana y las canciones francesas  
**Color favorito:** Azul, verde, rojo y

m o r a d o  
**Bebida favorita:** Cerveza  
**Pensamiento:** "Los golpes, las injusticias, los agravios, las ofensas, si no te matan, te hacen más fuerte"  
**Lo que más admira:** La familia y los amigos son el tesoro más grande que Jesús puede poseer  
**Lo que más detesta:** La falta de puntualidad y la hipocresía  
**Principales virtudes:** La nobleza, la lealtad y la bondad  
**Principales defectos:** La impaciencia y el preocuparse demasiado por todo  
**Lugar favorito:** Londres, Nueva York y Lombok, que es una isla maravillosa que está al lado de Bali  
**Admira a:** Su madre y a su hermana  
**Lo que más le gusta:** La dialéctica y la discusión, estar feliz y oler a gel, ya que no es apasionado de los cosméticos, con agua y jabón se cuida muy bien el cuerpo

Jesús Vázquez nació el 9 de septiembre de 1965 en Ferrol, A Coruña. Cuando tenía 11 años se trasladó a Madrid con su familia y su marcado acento gallego le ocasionó problemillas en el colegio. Poco a poco se fue convirtiendo en un joven adolescente de 15 años, edad de continuos cambios en su físico, en la que pasó de ser "un chico gordo y con granos" según sus propias palabras, a convertirse en un joven atractivo.

Al acabar COU, inició sus estudios en la Universidad de Veterinaria. Su vocación para dedicarse a este campo le vino por su gran interés hacia el mundo animal, cualidades que por aquel entonces destacaban en Jesús. Sus asignaturas favoritas eran la Biología y el Inglés, y las que más odiaba, la Física y las Matemáticas. Una conversación donde le dijeron que él podía servir para modelo, le hizo abandonar la carrera cuando estaba cursando tercero. A partir de este momento Jesús emprendería un duro camino en busca de la fama.

Casualidad o destino, a los 17 años una carta astral le reveló una fecha en la que algo que pasaría en su vida le iba a convertir en un personaje muy popular. Por entonces, su vida profesional estaba centrada en sus estudios de veterinaria, aunque abandonaría tercero de carrera para estudiar arte

dramático y compaginarlo con su trabajo de modelo.

Su siguiente paso fue adentrarse en el mundo de la interpretación, y para ello comenzó sus estudios de Arte Dramático. Realizó trabajos como modelo publicitario, y tras pasar diversos casting, entró en televisión. Su primera aparición en este medio se la otorgó Tele 5, como presentador del programa "La 5ª marcha", pero sin duda, le dio más popularidad "Hablando se entiende la basca", programa juvenil que despertó la mirada de muchos adolescentes.

En 1992, da un salto al cine, participando en la película "Aquí el que no corre vuela", junto a María Barranco, Alfredo Landa y Arturo Fernández.

Un año más tarde, en 1993, Jesús sacó el do de pecho para volcarse en el panorama musical. Viajó a Italia para grabar su primer disco "A dos milímetros escasos de tu boca", que llegó a ser Disco de Oro. Consiguió encandilar a un gran público con sus canciones llenas de pasión y dulcura. Sus mejores fans han sido su madre y su hermana, y un gran grupo de adolescentes que tienen a este joven gallego como ídolo. Su físico, su risa pícara y su sentido del humor, han ayudado a Jesús a dejar atrás la timidez que desprendía en sus comienzos.

Entre los años 1994-95 y 1995-96, Jesús se dedicó a la interpretación. Durante estas dos temporadas protagonizó la obra de teatro "La importancia de llamarse Ernesto", junto a Gemma Cuervo. La obra supuso todo un éxito, con un lleno total en casi todos los teatros españoles.

1996, marca el inicio de una de las peores etapas vividas por el actor y presentador. Durante este año se destaca el caso Army, un oscuro asunto de prostitución infantil en Sevilla que salpicó a numerosos rostros conocidos de nuestro país, entre ellos Jesús Vázquez. Hasta que quedó probada y reconocida su inocencia, todos aquellos que antes habían vivido y contribuido a su éxito le dieron de lado, por lo que su carrera profesional quedaría truncada y lo que es peor, todo este escándalo afectó muchísimo a su familia, que posteriormente tuvo que

lamentar la muerte de su madre.

Jesús Vázquez fija su residencia en Londres para perfeccionar su inglés y para vivir una maravillosa historia de amor con una persona. Desgraciadamente también tuvo que sufrir su pérdida. Meses más tarde, comienza de nuevo a hacer pequeñas colaboraciones en televisión: "Entre Morancos y Omañas", de TVE, 'Ketty no para', 'Manos a la obra', de Antena 3 y 'A propósito', para Canal Sur.

En 1999, empieza para Jesús una nueva y exitosa carrera profesional en la televisión gracias a su éxito en el programa de Canal Sur y Telemadrid, 'Gente con chispa'. Le seguirían 'De que hablan las mujeres', 'La central' y 'A prueba de estrellas', que aunque no tuvieron mucho nivel de audiencia sirvió para que el público de la pequeña pantalla se reencontrase con él. Actualmente presenta 'Esta es mi gente' en Telemadrid, un espacio juvenil emitido de lunes a viernes en horario de tarde.

Con éxito profesional otra vez de cara y el ánimo sereno, este popular presentador cambia el plató, por los platos de cocina, y se embarca en una aventura hostelera de vocación muy moderna. Lombok ya suena en Madrid como uno de los restaurantes de moda. Está regentado por este joven gallego, y desprende cierto glamour londinense, francés y un toque italiano. Jesús Vázquez es una persona muy familiar, arropa a los suyos y disfruta de lo que le rodea, de las pequeñas cosas, de los breves momentos de gloria, de felicidad, encontrando en todo ello una base firme para su bienestar.

Jesús Vázquez ha atravesado momentos muy difíciles en su vida, pero gracias al apoyo de su familia y a sus ganas de trabajar ha recuperado de nuevo el lugar que se merece y que nunca debió perder. A su naturalidad y comprensión de las cosas, hay que añadir que cada día en su programa Jesús Vázquez enseña a vivir la vida como cada uno quiere sin molestar ni juzgar a los demás. Una clara extrapolación de su caso personal en la pequeña pantalla.

Los primeros  
200 mensajes  
OPORTUNIDAD  
DOBLE EN EL  
**SORTEO**  
DVD  
RECORDER  
PANASONIC  
Sorteo el 1 mayo de 2006 entre todos los sms recibidos

**GRAN CONCURSO El Buzón**

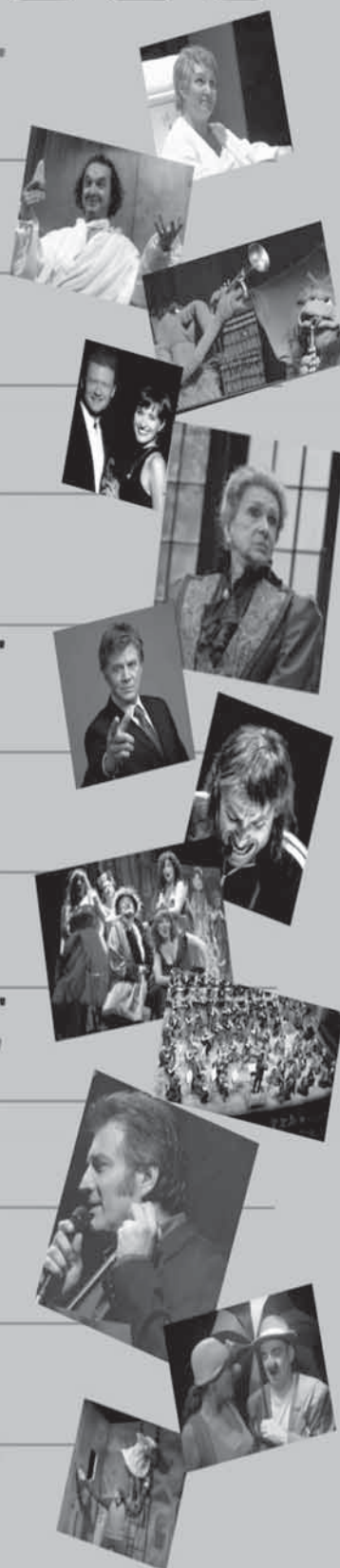
ENVÍA LA PALABRA  
**BUZON** AL  
**5410**  
Costes del mensaje 0,90€ (+I.V.A.)

Colabora:

es milar es fácil

**MILAR**semana  
extra**Millar Segovia**  
Avd. de la Constitución, 33

# FEBRERO 2006

**"OSCAR O LA FELICIDAD DE EXISTIR"***Cía: Pérez de la Fuente Producciones***Día 3 20:30 15, 12 y 10 €****"EL BUSCON"***Cía: Morfeo Teatro***Día 4 20:30 15, 12 y 10 €****"LOCOS POR EL JAZZ"***Cía: Missing Stompers y Román y Cía.***ESTRENO NACIONAL Día 5 19:00 6 € (único)****"DUO ZENATY - BODOVA"***Patrocinado: Sociedad Filarmónica de Segovia***Día 8 20:30 15 € (único)****"LA DUDA"***Con Amparo Rivelles**Cía: Juanjo Seoane Producciones***Día 10 20:30 15, 12 y 10 €****"LOS CABALLOS COJOS NO TROTAN"***Cía: Pentación Espectáculos***Día 11 20:30 15, 12 y 10 €****"ALBERT PLA"***En concierto Acústicos del Juan Bravo***Día: 16 21:00 16 € (único)****"LA BARRACA DE COLON"***Cía: Teatro Corsario***Día 18 20:30 15, 12 y 10 €****"SEXTETO DE CUERDAS & MAURO ROSSI"***Ciclo Conciertos Orquesta Sinfónica de Castilla y León***Día 19 20:30 12 € (único)****"1ª MUESTRA DE TEATRO ESPECIAL"***"La Olla" y "El Misterio del Barón Lamberto"***Día 21 12:00 y 19:30 3 € por función****"MALEVAJE"***En concierto Acústicos del Juan Bravo***Día: 24 21:00 16 € (único)****"PIDO GANCHO,  
LA HISTORIA DE CARLITOS Y VIOLETA"***Cía: La Galera encantada***Día 25 19:00 6 € (único)****"LOS VIAJES DE LA OVEJA EUGENIA"***Cía: Gar Producciones***Día 26 19:00 6 € (único)**

ANUNCIOS GRATIS SOLO ENTRE PARTICULARES - SI OBSERVAMOS QUE ES UNA EMPRESA RELACIONADA CON EL PRODUCTO NO SE PUBLICARA, YA QUE LAS EMPRESAS PUEDEN ANUNCIARSE CON PUBLICIDAD EN MODULOS.

## TRABAJO, Demandas - Ofertas - SERVICIOS

## TRABAJO DEMANDAS

Se ofrece Sra, tareas hogar por horas, con informes, Tel 618459513

Sra española cuida personas mayores por la tarde y fines semana. Tel 921110156

Se ofrece chica 23 años, dependienta o cajera, no hostelería., Tel 676586377

Universitaria, 23 años, cuidaría niños en julio y agosto. Tel 637774061

Joven 19 años, conocimientos repostería trabajaría en obrador. Tel 661344225

Se ofrece Sra para cuidar mayores, con experiencia. Tel 921198294

Se ofrece Sra cuidado mayores y tareas hogar, referencias. Tel 628446495

Se ofrece Sra responsable, trabajar en escaleras, andanos.. Tel 686700847

Se ofrece adtva experiencia, para trabajar en su empresa/negocio. Tel 635401418

Diplomada empresariales, busca trabajo, 5 años exp(banca, contable..) Tel 639667311

Se ofrece ayudante peluquería adelantada jornada completa. Tel 921586691

Español 45 años, busca cualquier trabajo en El Espinar/6 cerca, carnet, horariorotal Tel 636330458

Busco trabajo como recepcionista, admntva telefonista con exp. Tel 921120350

Busco trabajo como encargado o dependiente comercio. Tel 600221492

Sra española con exp, se ofrece por horas para limpieza. Tel 921431866

Se ofrece Sra española para trabajar de 8 a 15h, recepcionista, niños Telf 600364380

Limpio bares, locales, oficinas, naves... Fines de semana. Tel 635401418

Aux enfermería geriátrica, cuida enfermos en casa u hospital. Tel 665971048

Se ofrece aux admntva, media o jornada completa. Tel 677183719

Se ofrece sra limpieza por horas, sólo mañanas. La Lastrilla. Tel 921442335

Chica busca trabajo por la tarde, limpieza casa, bar, escaleras. Tel 618368315

Cuido personas mayores, Tel 921434209

Se ofrece chico 19 años, experiencia, para extra fin semana, festivos. Tel 676055517

Se ofrece chica para trabajar por la tarde 3 días/semana. Tel 636343255

**Mujer muy trabajadora, experiencia, se ofrece como camarera de piso en hotel o limpiezas hogar. Tel 617118981**

Se realizan todo tipo trabajos jardinería y desbroces. Tel 676422746

Ldo en derecho y opositor notaría, ofrece para trabajar en despacho. Tel 635966507

Chico con carnet se ofrece como repartidor, mozo, reponedor. Tel 651694785

Se ofrece sra cuidado mayores, tareas de hogar, 3 días semana/tarde. Tel 687275517

Se ofrece Sra para trabajar por horas con enfermos. Tel 679324472

Busco trabajo en limpieza o tareas hogar en La Granja, con S/S. Tel 636343255

Se ofrece conductor, todos los carnets, tb escabadora, Tel 678561067

Se ofrece Sra para cuidado de personas mayores, a domicilio. Tel 699251247

Se ofrece Sr repartidor. Tel 679324472

Se ofrece chica responsable, tareas hogar y comunidades. Tel 647489349

Pinto cuadros por encargo, paisajes, bodegones, pueblos.. Tel 686876272

Me ofrezco para trabajar cuidando niños, tareas hogar, arreglo ropa. Tel 921442695

## \* TRABAJO OFERTAS

Se necesitan comerciales con vehículo propio. Tel 615454222

Se necesita matrimonio interno, 35-40 años cocina y jardinería, carnet. Tel 921190060

Se necesita aprendiz peluquería llamado Tel 921422016

Se necesitan ayudantes y peones albañilería, Tel 921485260 (17 a 19,30h)

Se necesita cocinera para media jornada Tel 678687556 - 606814021

Se necesita personal para peluquería, buen horario y condiciones, sueldo a convenir, Tel 921430401

Buscamos personal, trabajar desde casa, Tel 660811408.

Se necesita socio sin carnet de instalador electricista. Tel 646659699

Oficial electricista. Tel 620944898

Se necesita empleada hogar, con informes Tel 921440652

Gana dinero leyendo emails desde casa, bealmar2002@hotmail.com Tel 660811408

Se necesita persona para limpieza, papeles en regla. Tel 921463314

Editorial necesita en Segovia y provincia 50 colaboradores, Apt 371-06800 Mérida Desde 900eu/mes. trabajo desde casa.

Se necesita ayte adelantada peluquería Tel 685880530

Necesito matrimonio para finca, con papeles e informes. Tel 676757765

Contable y conductor carnet C1 y C, materias peligrosas. Tel 921426315

Se necesita Sra cuidado niños y tareas del hogar, de 8 a 15h, Tel 670384987 tardes

Se necesita camarero/a, buen horario y condiciones. Tel 921421046

**Se necesita ayudante peluquería para fin de semana. Tel 699967766**

Se necesita, oficiales/ayudantes, carpintería. Tel 667484080

Se necesita Sra para tareas hogar, interna o externa. Tel 669954481

**SE NECESITA  
AYUDANTE COCINA  
CAMAREROS/AS  
PARA RTE. EN VITORIA  
TEL 610 500 974**

**CONCESIONARIO OFICIAL  
PRIMERA MARCA  
Selección:  
VENDEDOR/A  
Condiciones inmejorables  
Enviar C.V con foto a:  
Ref.Vendedor  
Aptdo. Correos 376  
40080 Segovia**

## \* SERVICIOS \*

Se hacen instalaciones eléctricas, energía solar, reformas.. Tel 629388746

Diseño de interiores, asesoramiento en decoración, reformas.. Tel 685644282

Se hacen trabajos y reparaciones eléctricas fontanería, telefonía, económico, con exp. Tel 921412067 - 686128380

Proyectos ingeniería civil, arquitectura, Tel 639200839

Se ofrece autónomo con furgoneta para repartos. Tel 654261860

Ingeniero agrónomo colegiado asesora y realiza proyectos. Tel 921471289

Me ofrezco para trabajar en oficinas, ingles catalán e informática. Tel 921110600

Música para bodas y ceremonias, canto o violín, órgano.. Tel 678788178

Reparación/venta ordenadores, nuevos y usados. Tel 609730199.

Se topografían fincas y mediciones de obra Tel 600854328

Se ofrece medición de fincas/cubicaciones Tel 619617107

Se hacen todo tipo trabajos de cerrajería Tel 605868379

Servicios de limpieza. Garajes, comunidades...etc Tel 606361916

Le hacemos su piscina en 7 días, desde 5x2,5m, garantía 10 años, Tel 654357156

Se tipografían fincas. Tel 687548683

Fontanero, con exp en inst, reparaciones. Y reformas. Tel 651111963

Se arreglan todo tipo de persianas, buen servicio. Tel 639701922

## ANIMALES - VARIOS

## \* ANIMALES \*

Vendo varias potros/as, lusitanos, potra negra preñada con 3 años y potro albino, Tel 619111215

Vendo cachorra dogo alemán, negro de arlequin, 6 meses, 400eu. Tel 609198637

Busco hembra rodwailer para cruzar o hembra cachorro. Tel 687735905

Vendo jaula portátil para gatos, tamaño mediano, morada. Tel 921471037

Vendo agapomis a 30 eu, Tel 686826319

Vendo 4 potros negros azabache y una potra perla. Tel 659395599

Regalo gatitos. Tel 921480319

Vendo hurones. Tel 609198637

Vendo cordera, borregos y carneros, asar Tel 921148147 - 659503001

Teckel pelo duro, nacido 27/04/05, vacunados, desparasitados, padres cazadores Tel 687481573

Cachorros de cocker. Tel 616327293

Potro 3 sangres castaño, y potra hispano-lusa baya. Tel 606460171

Alquilo perrera en finca 500m, vallada, agua, Hontoria pueblo. Tel 669252162

Yegua capa castaña, 10 años, buenas hechuras, muy dócil Tel 653843132

Vendo 4 periquitos, 30eu. Tel 667645282

Vendo sementales charoleses extraordinarios, con todos los papeles, Telf 669389083

Vendo 2 potros españoles cruzados, muy buena alzada. Tel 619849942

Regalo 4 periquitos. Tel 656846791

Vendo varios tipos de monturas vaqueras y mixtas, envío España. Tel 609198637

## \* VARIOS \*

Vendo balcones de hierro. Tel 921500188

Vendo embutidora, amasadora, armario industrial, asador pollos.. Tel 983335692

Vendo grúa para enfermo, sunlift, eléctrica 1 mes de uso. Tel 655867039

Vendo botas para moto de campo, nuevas n43, Tel 654844805

Vendo piano negro de pared antiguo, sólo 1.800eu. Tel 630587019

Vendo puerta hierro, detalles forja, doble hoja, 3,90m, Tel 659920451

Vendo acción Casino Unión. 5.500eu. Telf 921420093

Móvil siemens sl55, amena, posibilidad de liberarlo, Tel 665797736

Máquina café, botellero, escarcha copas, registradora y máquina tabaco, buen estado. Tel 699331136

Vendo varios balcones y motor pozo 1c.v, Telf 921500188

Vendo piano pared, mod115wase, en buen estado. Tel 921426127

Vendo traje comunión, chaqueta azul marino, pantalón blanco, 70eu, regalo accesorios. Tel 921428248

Vendo barra bar para salón, 2 taburetes y vitrina cristal. Tel 60024614

Vendo 2 balanzas elect, vitrina 1,50m, una cortadora, filetera, embutidora y otros.. Tel 983355207

Vendo piscina 4,50x90 alto, 100eu. Buen estado. Tel 921472190

Vendo pinos Valsain, maderables, zona Navafria. Tel 658012189/93

Vendo molino para toma fuerza tractor Tel 921495041 - 645595617

Vendo cuna y tacatá. Tel 921470392

Vendo mesa redonda, extensible marquetería, 4 sillas. Tel 636073236

Vendo enseres hostelería, cafetera, botellero, mesas, vajillas.. Tel 616240904

Vendo vestido de novia color marfil, T40-42, con velo, nuevo. Tel 651757768

Vendo acción casino la unión. 5.000eu. Tel 639594168

Acción casino la unión Tel 649426493

Leo cuentos a niños y ancianos. Tel 636362554

Vendo 9 juegos de ordenador nuevos, Telf 617613589

Traje regional niña, Tel 921441940

4 botellas whisky colección. Tel 420307

Vendo trozos malla mosquitera, resistente atmósfera. Tel 921424856

Play station2, 120eu. Tel 921406914

Vendo 2 pletinas cd profesionales, nuevas 110eu/u y amplificador ideal bar-café . Tel 652277326

Vendo cochecito bebecar, 3 piezas, nuevo 360eu negociar. Tel 696099267

Vendo leña de olivo, roble y fresno, buen precio. Tel 617955138

Pérdida de sortija, viernes 11, J.Bravo, S Francisco, J. Zorrilla, valor sentimental. Agradeceré. Tel 649678326

Vendo skis dynastar de niño en buen estado. Tel 635216369

Vendo saxofón soprano curvo y dulzaina afinada en fa. Tel 650470048

Vendo piano digital yamaha, excelente estado. Tel 921489100

Vendo puertas con cerradura, 1,95x0,72 35 eur, puntos luz emergencia 60eur y jaula para gatos. Tel 921471037

Vendo bicicleta estática, buen precio, Telf 651757768

Vendo abrigo mutton color gris, en buen estado. Tel 687762999

Vendo jaulas de conejos, seminuevas, baratas. Tel 921140112 - 635180147

# Academia de Peluquería y Estética

Servicio profesional de:

Belleza y Estética

Uñas de porcelana

Pestañas: Tinte y Permanente

Extensiones

Piercing

Automaquillaje

Uñas acrílicas

Recogidos

# Servicio de atención al público

- Titulación válida a nivel Europeo -

Maquillaje Profesional

Manicura y pedicura

Extensiones

Mechas

Corte y Estilismo

C/ Los Gascos n.23, SEGOVIA. Tfn: 662 / 42 92 10

Oferta válida del 27 de febrero al 4 de Marzo de 2006

**EROSKI**

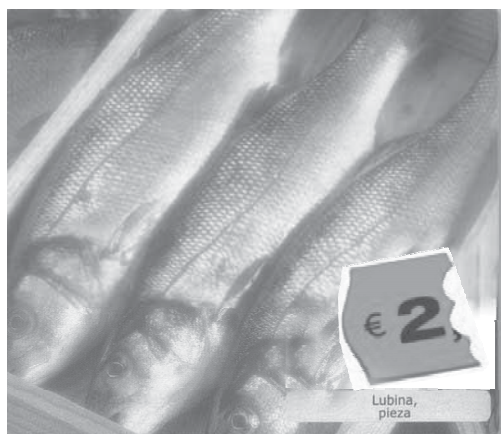
Saber comprar

**Nos Comemos Los Precios****EROSKI**

Saber comprar



# Productos a



€2

Lubina,  
pieza

2 unidades

2€

Pechugas de pollo, bandeja 2 unid,  
350-450 g

333 ptas.

Fresas  
cesta ½ kgProductos a  
166 ptas.  
**1€**Suavizante concentrado  
EROSKI 1,5 litrosGalletas doradas  
cuadradas CONSUMER,  
caja 800 gProductos a  
166 ptas.  
**1€**Arroz extra redondo Eroski  
1kg

2 unidades

Productos a  
166 ptas.  
**1€**Aceite de girasol  
EROSKI,  
botella 1 litro

3 unidades

€2

Productos a  
166 ptas.  
**1€****En Mobiliario interior  
con tarjeta EROSKI RED**



## **ESPIRDO**

**Apartamentos  
y Pisos  
1 - 2  
DORMITORIOS**

**Buenas Calidades  
ascensor  
Calef indiv con contador  
Garaje y trastero opcional**



Infórmese

**PRECIOS MUY  
INTERESANTE**

**OCASIÓN**

**P  
R  
O  
M  
O  
C  
I  
O  
N  
E  
S**

## **ZAMARRAMALA**



**FACILIDADES DE PAGO**

## **BERNUY**



**URBANIZACIÓN  
LAS FUENTES**

**APARTAMENTOS Y PISOS**  
Desde 106.885€

INFORMACIÓN Y VENTA

**AMBITO**

**Tel. 921 44 30 33**

Provocada por un hongo, afecta a las especies de montaña que se reproducen en el agua

## Una enfermedad causada por un hongo provoca la extinción de los anfibios

**El 30 por ciento de las 5.743 especies conocidas de anfibios están en peligro de extinción**

T. Fernández

► Un equipo del Consejo Superior de Investigaciones Científicas (CSIC), bajo la dirección de Ignacio de la Riva, del Museo Nacional de Ciencias Naturales, se encuentra en los Andes donde permanecerá un mes trabajando en Perú y Bolivia para intentar averiguar si en los últimos años se han extinguido allí especies de anfibios o se ha producido una disminución de sus poblaciones, tal como ha ocurrido en muchas regiones del mundo.

Los investigadores apuntan como causa principal a una enfermedad infecciosa, provocada por un hongo del grupo de los quitridios y relacionada con el cambio climático. Para tratar de detectar la presencia de la enfermedad en determinados grupos de anfibios, puesto que todavía se desconoce dónde y a qué especies está afectando, recogerán muestras que someterán a estudios histológicos y de secuenciación de ADN que permitan detectar la presencia de ese tipo de hongos en determinadas poblaciones.

El hongo que provoca la enfermedad incide sobre todo en especies de montaña que se reproducen en el agua. En cambio, las ranas del género *Phrynosus*, presentes en bosques de niebla y páramos húmedos, son de reproducción terrestre, por lo que están libres del problema. Esta circunstancia las convierte en un sujeto ideal para el estudio de su sistemática y taxonomía, un trabajo cada vez más difícil de realizar con otros grupos de anfibios, debido a su escasa población, cuando no a su completa extinción.



LIZANA

La pérdida de hábitats, el cambio climático o la contaminación, están llevando a los anfibios a la extinción

### Inversión

#### Medidas de protección

## 350 millones

► Para tratar de evitar el ritmo de extinción de los anfibios, la Unión Mundial para la Naturaleza ha puesto en marcha un plan de acción, al que han destinado 350 millones de euros, que incluye medidas para proteger sus hábitats, prevenir enfermedades o programas de cría en cautividad.

Según se afirma desde el CSIC, la misión científica incluye un estudio sistemático de especies en varias zonas sin catalogar, concretamente, en las vertientes amazónicas de los Andes en la región de Puno (Perú), de cuya fauna apenas se conocen datos. Aunque en las últimas décadas se ha impulsado el estudio de los anfibios de Bo-

livia y Perú, los datos existentes, sobre todo de la zona intermedia del sur de Perú, aún no reflejan la realidad. En Puno, una región que comprende una cordillera de más de 200 kilómetros, sólo hay localizada una especie, por lo que el equipo del CSIC espera encontrar un número elevado de ellas.

#### En peligro de extinción

En un reciente estudio realizado en Costa Rica y publicado en la revista *Nature*, se afirma que el calentamiento global provoca el aumento de enfermedades infecciosas que están llevando a la extinción a los anfibios. La investigación ha demostrado la relación entre la desaparición del 70% de las especies de la rana arlequín (*Atelopus*) y el brote de un hongo patógeno (*Batrachochytrium dendrobatidis*) favorecido por las condiciones de calor. Los investigadores sugieren que el cambio climático aumenta la formación

de nubes en los trópicos, disminuyendo la temperatura diurna y aumentando la nocturna, ayudando a la expansión del hongo.

Según los expertos, el ritmo de extinción de los anfibios, provocado por la pérdida de hábitats, el cambio climático, la contaminación, los depredadores y las capturas indiscriminadas, no tiene precedentes en ningún otro grupo animal en los últimos milenios. Para tratar de evitarlo, la Unión Mundial para la Naturaleza ha puesto en marcha un plan de acción, al que han destinado 350 millones de euros, que incluye medidas para proteger sus hábitats, prevenir enfermedades o programas de cría en cautividad.

Según el Estudio Global de Anfibios, un informe oficial elaborado el año 2004, el 30% de las 5.743 especies de anfibios están en peligro de extinción. Sólo en los últimos 25 años han desaparecido más de 120 especies.

## El programa de recogida de aceite usado de automoción lleva retirados 539.500 kilos

F. González

► Con el objetivo de mejorar la calidad ambiental de las zonas rurales, la Consejería de Medio Ambiente viene desarrollando desde 1998 un programa de recogida de aceite usado de automoción en el medio rural, al estar considerado como un residuo tóxico y peligroso para el ser humano y el medio ambiente. La iniciativa se dirige a los agricultores que utilizan maquinaria agrícola y se basa en su participación para recoger ese residuo, permitiendo su reciclaje o valoración después de un trata-

miento adecuado.

El consejero de Medio Ambiente, Carlos Fernández Carriedo, ha hecho entrega a 9 mancomunidades de Palencia de 66 puntos de gestión para facilitar la recogida del aceite usado de automoción, con una inversión que supera los 155.000. En los ocho años que lleva en marcha el programa, se han distribuido en esa provincia 193 contenedores (400.000 euros invertidos), con lo que se completa este servicio en la práctica totalidad de los municipios palentinos. Según los datos que maneja la citada Consejería, se

ha producido un incremento en la cantidad de aceite usado retirado por gestores autorizados, que ha pasado de los 15.111 kilogramos en 1998 a 102.950 en el año 2005, con un volumen total cifrado en 539.500 kilogramos.

El programa de recogida de aceites usados se enmarca en el Plan Regional de Residuos Industriales de Castilla y León 2005-2010, y cuenta actualmente con 913 contenedores, de los que 437 han sido aportados por la Consejería de Medio Ambiente, con una inversión cercana al millón de euros.

Según ha anunciado Fernández Carriedo, «esperamos seguir colaborando con las mancomunidades y ayuntamientos para incrementar y mejorar el sistema de gestión y retirada de estos residuos».

El aceite usado de automoción es uno de los residuos peligrosos que se generan en mayor volumen, debido al aumento del número de automóviles, camiones de transporte de mercancías y del resto de maquinaria agrícola (tractores, cosechadoras). Puede provocar graves daños ambientales tanto sobre la tierra (acaba con su fertilidad haciéndola improductiva) como sobre las aguas superficiales y profundas impidiendo su aprovechamiento en la agricultura y para el consumo humano.

La tercera parte de los trabajadores españoles están expuestos a exceso de ruido

T. Gómez

► El pasado 15 de febrero entró en vigor una normativa comunitaria que obliga a las empresas a reducir los niveles sonoros de los centros de trabajo. La medida trata de poner remedio a la pérdida de audición que sufren los europeos y que se ha convertido en la enfermedad profesional irreversible más frecuente.

Los datos no dejan lugar a dudas. Al menos 50 millones de trabajadores europeos (la tercera parte de los que hay en los quince antiguos Estados miembros de la UE) padecen exceso de ruido durante la cuarta parte de su jornada laboral. Además, 40 millones de asalariados tienen que elevar el tono de voz para poder mantener una conversación con sus compañeros. En España, la situación no es mejor. Según el Instituto Nacional de Seguridad e Higiene en el Trabajo, la tercera parte de los trabajadores españoles de todos los sectores, en especial el de la construcción y el industrial, están expuestos a un nivel de decibelios superior al permitido, es decir, con riesgo de desarrollar afecciones auditivas y otras alteraciones a la salud provocadas por una exposición prolongada a este agente. La OMS, por su parte, recuerda que el exceso sonoro afecta a su vida social, favorece el aislamiento, se rinde menos en el trabajo y llega a provocar estrés y accidentes laborales.

En un reciente estudio elaborado en Alemania se concluye afirmando que una exposición prolongada a elevados niveles de ruido multiplica por tres en las mujeres y por dos en los hombres el riesgo de sufrir un ataque cardíaco, y recomiendan que los límites se sitúen entre 65 y 75 decibelios.

La nueva legislación reduce de 90 a 87 los decibelios permitidos en las empresas. Aunque la diferencia parezca escasa, los expertos recuerdan que a partir de 90 decibelios el ruido provoca lesiones graves si tiene que soportarse durante las horas laborales. También obliga a las empresas a modernizar los métodos de evaluación y los audímetros y que los trabajadores sean sometidos periódicamente a controles auditivos para diagnosticar de forma precoz los problemas que puedan presentarse.

Además, contempla la puesta en marcha de acciones preventivas y otras actuaciones como la evaluación de los niveles sonoros a los que están expuestos grupos de riesgo como residencias de ancianos, hospitales, colegios.



# 18 millones de españoles respiran aire contaminado

**La polución atmosférica causa cada año la muerte prematura de unos 16.000 españoles por cáncer y enfermedades respiratorias, sin contar los casos de asma, alergias y problemas circulatorios**

Y. C. Álvarez

► Más de 12 millones de españoles respiran aire contaminado. Así se afirma en un informe elaborado por el Ministerio de Medio Ambiente (aunque otro estudio de la UE eleva la cifra hasta más de 18), en el que se advierte que unas 90 ciudades, la mayoría de las grandes urbes (Madrid, Barcelona, Sevilla, Tenerife, Bilbao, Málaga o Gijón) y sus alrededores incumplen las directivas europeas superando con creces los niveles permitidos por Bruselas. La normativa comunitaria estableció para el año 2005 que los límites de partículas en suspensión no superasen los 50 microgramos por metro cúbico un máximo de 35 días al año, y que el valor medio del óxido de nitrógeno no debía sobrepasar los 50 microgramos por metro cúbico. El fracaso ha sido clamoroso porque hay estaciones en muchas ciudades que superaron el límite durante más de tres meses al año.

Esto se traduce en problemas de salud, ya que pasear durante un día por las calles de muchas de ellas equivale a fumar el contenido en benceno de 15 cigarrillos. Algo a tener en cuenta porque tabaquismo y contaminación ambiental son responsables de patologías como asma y bronconeumopatía obstructiva crónica. Según la UE, la polución atmosférica causa cada año la muerte prematura de unos 16.000 españoles por cáncer y enfermedades respiratorias (13.900 se debieron a las partículas en suspensión), sin contar los casos de asma, alergias y problemas circulatorios.

Las partículas en suspensión (restos de materia procedentes de la quema de los combustibles fósiles) se han convertido en la mayor preocupación de los expertos ya que por su pequeño tamaño llegan fácilmente a los alvéolos pulmonares ocasionando daños en el aparato respiratorio, la coagulación sanguínea y el ritmo cardíaco. A ellas hay que añadir los óxidos de nitrógeno, que también afectan a los sistemas respiratorio e inmunitario.

## El problema del tráfico

El transporte representa en España el 24,4% de las emisiones de CO<sub>2</sub>, lo que le convierte en uno de los principales elementos de insostenibilidad. Además su incremento acelerado tiene consecuencias negativas sobre la solidez del crecimiento económico debido a la factura del petróleo, la calidad del aire urbano, las emisiones y el cumplimiento de Kioto. Los casi 26 millones de vehículos que circulan por nuestras carreteras emiten una media de 162 gramos de dióxido de carbono por kilómetro. Es decir, que si



GUSTAVO CUEVAS

Pasear un día por algunas ciudades de España equivale a fumar el contenido en benceno de 15 cigarrillos



## Automóviles en España

26 millones

Los 26 millones de vehículos que circulan por nuestras carreteras emiten una media de 162 gramos de dióxido de carbono por kilómetro. Es decir, que si se pusieran en marcha todos a la vez, sólo en un kilómetro habrían producido 4.200 toneladas de CO<sub>2</sub>.

## BUSCANDO SOLUCIONES

## Más impuestos y transporte público

► Según el informe elaborado por Medio Ambiente, la actividad industrial, las fuentes residenciales y comerciales y el tráfico son las principales causas de esta contaminación. Para tratar de contener las emisiones del transporte, entre ellas las de CO<sub>2</sub>, los Ministerios de Hacienda, Industria y Medio Ambiente quieren igualar el impuesto de matriculación de los automóviles diesel con los

de gasolina y crear un nuevo impuesto para los vehículos de más de 2.600 centímetros cúbicos y los todoterreno. Además, dejarán de estar exentas de pagar las tasas los quads (motos con cuatro ruedas) y las motos acuáticas.

En Madrid, su alcalde ha anunciado una serie de medidas para luchar contra la contaminación entre las que destaca prohibir en dos años el acceso al casco

se pusieran en marcha todos a la vez, sólo en un kilómetro habrían producido casi 4.200 toneladas de CO<sub>2</sub>. A pesar de los esfuerzos para reducir las emisiones, aún estamos lejos de alcanzar un máximo de 140 gramos de CO<sub>2</sub> por kilómetro para los vehículos nuevos previsto para el año 2008.

Aunque los focos de emisión de las partículas en suspensión son el transporte, la industria, las centrales energéticas y la agricultura, en los núcleos de población todos ellos se reducen al tráfico, responsable también de las emisiones de óxidos de nitrógeno, que favorecen la presencia de ozono troposférico y lluvia ácida. Las partículas de 10 micrómetros de diámetro (1 micrómetro es 1 milésima de milímetro) pueden llegar hasta la parte superior del sistema respiratorio y los pulmones. Las «partículas finas», de 2,5 micrómetros, son más peligrosas y penetran hasta los alvéolos. Las más pequeñas, de diámetro inferior a un nanómetro (0,000001 milímetros), acaban en el riego sanguíneo.

Según el informe «Contaminación atmosférica y salud: sistema de información europeo», elaborado por la UE y realizado en 26 ciudades europeas, la contaminación atmosférica provoca anualmente 20 muertes por cada 100.000 habitantes, una tasa cuatro veces mayor que la del sida, 1,6 mayor que la producida por leucemia y 1,5 veces más que la de los accidentes de tráfico.

Aunque los vehículos diesel consumen menos combustible y contaminan menos, emiten una media de 30 microgramos de partículas, seis veces más que los de gasolina. Por su parte, los todoterreno consumen más combustible y emiten más dióxido de carbono que los automóviles convencionales, por lo que su clasificación energética (similar a la utilizada con los electrodomésticos) varía entre la E y la G, es decir, las menos eficientes según la clasificación del IDAE.

histórico de los vehículos con más de 15 años de antigüedad y a partir del año 2010 de los que tengan más de seis. El plan cuenta con un presupuesto de 500 millones de euros, prevé reducir en un 13% las emisiones nocivas e incluye, además, medidas de fomento del transporte público y de la bicicleta, o aparcamiento gratis para quien utilice combustibles «limpios».



Matisse es uno de los pintores de los que han sustraído obras en un museo de la capital brasileña.

## Robo a ritmo de samba

Un grupo de hombres armados asalta un museo de Río de Janeiro aprovechando el bullicio del carnaval, y se hace con pinturas de Picasso, Monet, Matisse y Dalí

AGENCIAS / RÍO DE JANEIRO

Cuatro hombres armados robaron durante la tarde del viernes varias obras de Pablo Picasso, Salvador Dalí, Claude Monet y Henri Matisse del museo Chácara do Céu (Casa de campo del cielo), situado en el centro de Río de Janeiro. Los ladrones aprovecharon el día del comienzo de las celebraciones del carnaval para retener a los guardias de seguridad de la pinacoteca, ubicada en uno de los barrios más antiguos de Río, Santa Teresa. Después de desarmarlos, desactivaron el circuito de televisión, y mantuvieron retenidos a varios turistas que, en ese momento, visitaban las instalaciones.

La acción de los saqueadores se produjo unos momentos antes de que se cerrara el museo al público y, afortunadamente, el incidente se saldó sin víctimas, aunque, según las declaraciones de los testigos que se encontraban rete-

nidos, los asaltantes amenazaron con utilizar una granada si alguien intentaba detenerlos. Los ladrones se llevaron, también, varias de las pertenencias de tres de los secuestrados.

Según declaraciones de las autoridades, la relación de los cuadros sustraídos es: *Los dos balcones*, de Dalí; *La danza*, de Picasso; *Marine*, de Monet; y *Jardin de Luxemburgo*, de Matisse. Además de estos lienzos sustrajeron una edición de *Toros*, un libro de grabados, también obra de Pablo Picasso.

**MÁS DE 10.000 PERSONAS.** El robo ocurrió en un momento en que las principales calles del barrio estaban ocupadas por unas 10.000 personas que se encontraban allí atraídas por las populares del primer día de carnaval en Río de Janeiro. Los ladrones aprovecharon la actuación de una de las

bandas que animan las calles de la capital para introducirse en el complejo cultural.

La Policía Federal teme que las obras, cuyo valor aún no había sido calculado por el museo, sean sacadas de Brasil a través de alguno de sus aeropuertos o por las fronteras terrestres, en este caso, con Argentina, Paraguay o Uruguay. Las autoridades brasileñas emitieron una alerta nacional para evitar que los cuadros se saquen del país durante los próximos días. Las pinturas eran considerados los más valiosos del museo, pero su valor no ha sido revelado, según afirmó el portavoz de la Secretaría de Seguridad Pública de Río de Janeiro, Thais Isel.

La directora del Museo Chácara do Céu, Vera Alencar, aseguró a los medios de comunicación brasileños que desde la década de los años 80 no se registraban robos ni incidencias de ningún tipo dentro

del recinto del museo. Alencar declaró a la Agencia oficial de Brasil que la sustracción de las obras parece haber sido orquestada por especialistas en pintura, además de ladrones profesionales, por lo que no descarta que la sustracción se haya cometido por bandas internacionales que se dedican al tráfico de obras de arte.

El director del Departamento de Museos del Ministerio de Cultura de Brasil, José do Nascimento Júnior, también quiso ofrecer su opinión con respecto a este grave incidente y negó rotundamente que la acción hubiera sido facilitada por la falta de seguridad de las instalaciones. Según Do Nascimento, parte de los cerca de 95 millones de reales, un total de 44,4 millones de dólares, invertidos durante el pasado año 2005 en el sector cultural brasileño, fueron destinados a reforzar la seguridad de todas sus instituciones.

## Entre el análisis y la ironía



'El amor es un infierno'  
Matt Groening  
Editorial Astiberri Cómics  
48 páginas. 7 euros

ROBERTO GARCÍA

Prácticamente todo el mundo conoce, o más bien ha oído hablar de Matt Groening. El archiconocido creador de una de las pocas series de animación para adultos (aspecto del cual no se ha enterado casi nadie, fíjense en las situaciones que causan las ¡risas! En sus hijos y saque conclusiones) comenzó su relación con el dibujo, el sarcasmo y la ironía realizando una tira de prensa titulada *La vida en el infierno*.

De las entrañas de esta serie es de donde se han entresacado las páginas de este cómic, agrupadas bajo el tema del amor.

El estilo narrativo no es el mismo de los Simpsons. Esta obra aparece presentada como un libro guía sobre el amor, en el que el autor va analizando distintos aspectos del mismo bajo una óptica humorística pero muy real.

En 13 capítulos, algunos de lectura excesivamente densa todo sea dicho, Groening disecciona una relación amorosa: ¿qué es el amor?, las 57 variedades del amor, los nueve tipos de novios, los nueve tipos de novias, cómo conseguir el amor que te mereces, los nueve tipos de relaciones, ¿de verdad quieres arriesgarte a tener un encuentro sexual prohibido, secreto, ilícito y exótico con un misterioso desconocido?, ¿deberíamos vivir juntos?, cómo evitar hartarte de tu amor eterno y verdadero, ¿deberíamos casarnos?, la separación, las 22 etapas de sufrimiento, ¿qué hemos perdido?

En definitiva todos y cada uno de los aspectos deseados y no deseados de tu pareja.

El resto del cómic está formado por una serie de páginas que incluyen historias de «La vida es un infierno» bastante más centradas en aspectos puramente irónicos y humorísticos que nos dan una idea de lo que realmente es la serie, sirviendo seguramente de aperitivo para posteriores ediciones de nuevos álbumes como pueden ser *El trabajo es un infierno*, *El gran libro del infierno*, *El colegio es un infierno*... Ahora que se ha pasado San Valentín es un buen momento para regalar a tu persona amada este *El amor es un infierno*.

## Rosenvinge: «Me intoxicaría si no compusiera canciones»

AGENCIAS / EFE

Christina Rosenvinge termina con *Continental 62*, su nuevo disco, una trilogía en la que ha reflejado el nuevo camino creativo que ha abierto en Nueva York, donde ha vivido cinco años. Asegura que se «intoxicaría si no volcase mis emociones en canciones». Lleva 25 años en el mundo de la música, en el que se inició con 15, en

un grupo mod en plena época de la movida madrileña y en el que siguió con el dúo Alex y Christina o de la mano de Christina y Los Subterráneos.

Su nuevo trabajo lleva el nombre del vuelo que une Nueva York, la ciudad a la que se trasladó en 1999, y Madrid. Según Christina «este viaje ha sido artísticamente «una liberación». De raíces danc-

sas, vuelve a combinar canciones en inglés y en español, aunque musicalmente sus referencias están ancladas en el mundo anglosajón.

Dentro de un mes tiene previsto emprender una gira por España «en locales más bien intimistas». Con este disco ha inaugurado su propio sello discográfico, «un vehículo para unificar» su trabajo.



Christina Rosenvinge.

► POSGUERRA IRAQUÍ



Un iraquí llora junto al cuerpo de un familiar, asesinado en Baquba durante los disturbios religiosos. / EFE

## Nuevos asesinatos mantienen vivo el fantasma de la contienda civil

El homicidio de once miembros de una misma familia de origen chiita y un nuevo atentado con coche bomba en Kerbala que deja ocho muertos acentúa la tensión entre comunidades

• La aparición de estos cuerpos y otros atentados elevan a más de 200 el número de víctimas mortales producidas por los conflictos religiosos en los tres últimos días.

### AGENCIAS / BAGDAD

El asesinato de once miembros de una familia chiita y el atentado con coche-bomba que mató, al menos, a ocho personas en Kerbala ayer, está acrecentando el riesgo de un estallido de violencia en el país, dejando una sombra de posible guerra civil entre chiitas y suníes.

El ministro de Defensa iraquí, Sadun al Duleimi, confirmó ayer la muerte de 119 personas en esta ola de violencia religiosa que en estos momentos sacude el país. También anunció la prórroga del toque de queda en cuatro provincias hasta el próximo lunes. Duleimi reconoció que 61 mezquitas suníes han sido atacadas como represalia de los chiitas tras el atentado del pasado miércoles contra el santuario en Samarra, al norte de la capital.

A pesar de las medidas de seguridad que se incrementan gracias a las fuerzas de seguridad para controlar la situación en varias provincias del país, ayer se encontra-

ron otros 25 cadáveres con disparos. 14 de los fallecidos pertenecían a efectivos de las fuerzas «Al Maghauri», un cuerpo de elite del Ministerio del Interior, encargado de la protección de santuarios y mezquitas de las dos sectas religiosas. Según el capitán de la policía «fueron encontrados frente a una mezquita sunita en el oeste de Bagdad y cerca de ellos había dos vehículos de la policía totalmente quemados», también señaló que la policía ha encontrado otros once cadáveres sin identificar en distintas áreas de la capital.

La aparición de estos cuerpos, que eleva a más de 200 las víctimas mortales de los últimos tres días, coincidió con otras acciones sangrientas, como la que ocurrió en

Baquba y costó la vida a trece chiitas. En esa ciudad, ubicada a 60 kilómetros al norte de Bagdad y considerada feudo de la insurgencia sunita, un grupo de pistoleros irrumpió en la casa de Kadhem al Angari y le asesinó a él y a diez miembros de su familia.

La violencia también alcanzó ayer al líder de la Comisión de Ulemas Musulmanes (CUM), el jeque Harez al Dari, cuya casa fue blanco de un ataque de un grupo de hombres armados, acción que él mismo atribuyó a las fuerzas del Gobierno interino iraquí.

**TOQUE DE QUEDA.** El Gobierno iraquí decretó ayer que hoy, domingo, queda prohibido el tráfico rodado en todo el área urbana de

Bagdad y sus alrededores, con el fin de evitar que se produzcan nuevos atentados con coches bomba. Esta decisión fue anunciada en una rueda de prensa ofrecida por los ministros de Defensa e Interior, Sadun al Duleimi, y Bayan Yabr, respectivamente, en la que aseguraron a los medios de comunicación que disponen de información sobre la pretensión de diversos grupos terroristas del país de cometer atentados con vehículos bomba en la capital y todo el territorio iraquí.

El ministro del Interior, Bayan Yabr aseguró que «la medida tiene como objetivo proteger la seguridad de los ciudadanos y se prevé la prohibición de la circulación de todo tipo de vehículo en Bagdad y sus alrededores». Tampoco se permitirá la entrada y la salida de vehículos de Bagdad, donde la violencia se ha disparado desde el ataque del pasado miércoles contra un santuario venerado por los chiitas en la ciudad de Samarra.

Esta medida forma parte de un plan de seguridad que fue aprobado por el Gobierno iraquí, para frenar la violencia sectaria y religiosa, según el cual se ha decretado el toque de queda en las provincias de Bagdad, Babel, Diyala y Salahedín. Estas tres últimas situadas al sur, este y norte de la capital, respectivamente.

### EL ANÁLISIS

## Iraq no logra enderezar su rumbo

Quince años después de la Guerra del Golfo, Iraq parece precipitarse al abismo de la violencia sectaria, sin que las elecciones del pasado diciembre hayan traído estabilidad al país.

El 16 de enero de 1991, el entonces presidente de Estados Unidos, George Bush, ordenaba el comienzo de la operación *Tormenta del Desierto*, durante la cual Iraq fue bombardeado desde el aire al objeto de destruir su ejército e infraestructura militar, tras lo cual, el 24 de febrero de ese mismo año comenzaba la ofensiva terrestre, con la que en cuatro días se puso fin a la guerra.

Iraq había sido obligado a retirarse de Kuwait, emirato que había ocupado el 1 de agosto de 1990 y declaró la «decimonovena provincia iraquí». Las consecuencias de aquella guerra que se cerró en falso todavía se dejan sentir 15 años más tarde.

Muchos no entendieron que las tropas estadounidenses no avanzaran hasta Bagdad y desalojaran al entonces presidente iraquí, Sadam Husein, derrotado y humillado. Sin embargo, desde el punto de vista legal, las resoluciones de la ONU no autorizaban a tanto, y desde el punto de vista político, no había certeza de que las fuerzas estadounidenses pudieran gestionar el eventual vacío de poder en caso de caer Sadam.

Ahora, cuando han pasado quince años, y tres después de ser derrocado Sadam, la situación es igualmente incierta: no está claro que el Gobierno estadounidense consiga garantizar la estabilidad en el país.

Los gobiernos de Bill Clinton (1992-2000) se enredaron después en aquella guerra diplomática del embargo y el programa Petróleo por Alimentos, pero la llegada de George W. Bush a la Casa Blanca dejó claro a la comunidad internacional que éste quería acabar lo empezado por su padre.

Estados Unidos hizo lo indecible por ganarse el apoyo de los chiitas, y puso las nuevas instituciones en sus manos, lanzando a los suníes al ostracismo y la insurrección.

Solo en las últimas elecciones de diciembre, los suníes aceptaron tomar parte en los comicios. Parecía que la vía estaba abierta para la estabilidad, pero tres meses después el país sigue sin Gobierno por las interminables negociaciones, mientras la violencia continúa consumiéndose.

# Annan reúne a los líderes europeos y musulmanes para hablar de las viñetas

El grupo acuerda presentar un documento ante las instituciones comunitarias y la ONU para contribuir a calmar la crisis desatada

• Esta asamblea realizó un llamamiento para llegar a la «contención y al fin inmediato» de todo tipo de violencia, y respaldó la libertad de expresión de los países democráticos.

AGENCIAS / DOHA (QATAR)

El secretario general de Naciones Unidas, Kofi Annan, dirigentes europeos y de países musulmanes hicieron ayer un llamamiento a la «contención» y al «fin inmediato» de cualquier tipo de violencia. Los altos mandatarios subrayaron la importancia de la existencia de la libertad de expresión en los países democráticos y de que sea utilizada con responsabilidad.

Estas son dos de las principales claves de un documento aprobado ayer en la capital de Qatar, en una reunión convocada por el secretario general de la ONU, Kofi Annan, para analizar la crisis de violencia provocada en todo el mundo por la publicación en medios europeos de caricaturas de Mahoma, además de la ola de violencia desatada en varios países musulmanes.

El grupo acordó desarrollar este acuerdo y formular una «estrategia conjunta» de medidas para contribuir a calmar la crisis actual y evitar que se vuelva a repetir. El texto debe ser presentado por el secretario general de la ONU ante la Asamblea General, el Consejo de Seguridad, y ante la Unión Europea.

En el texto, los dirigentes reafirman el derecho a la protesta pacífica y felicitan a la «inmensa mayoría» de personas que ha protestado de manera pacífica. También hacen un llamamiento a la sociedad a «resistir la provocación,



Una protesta de musulmanes contra las viñetas, ayer en Alemania. / EFE

sobrerreacción y violencia» y a todos los líderes religiosos y seculares para que «utilicen su influencia para promover los valores y creencias universales que todos compartimos».

**GRANDES AUSENCIAS.** A la reunión no asistieron la actual presidenta de la UE, Ursula Plassnik, ni el alto representante para la Política Exterior y Seguridad Común de la UE, Javier Solana, quienes can-

celaron su participación en el último momento por «problemas de agenda».

El jefe de la diplomacia española, Miguel Angel Moratinos, se comprometió a informar sobre el contenido del texto en la reunión de ministros de Asuntos Exteriores de la UE prevista para el próximo lunes en Bruselas y se mostró convencido de que Europa «tomará nota» del documento acordado.

## PANORAMA

### CRISIS EN ASIA

## Arrestan a un centenar de personas tras la intentona golpista en Filipinas

AGENCIAS / MANILA

Más de cien personas han sido detenidas en virtud del estado de emergencia que declaró el viernes la presidenta de Filipinas, Gloria Macapagal Arroyo, en tras una supuesta intentona golpista. Todo mientras se incrementa el temor a una repetición de la libertad de prensa.

Estas personas fueron detenidas el mismo viernes, mientras participaban en una manifestación de protesta para pedir la renuncia de Arroyo. La policía centra sus especulaciones y arrestos en personalidades de izquierda política, entre ellos, un diputado y dos generales retirados.

El director de la Policía Nacional, Arturo Lomibao, justificó las detenciones de opositores y aseguró que «los militares han aplastado la conspiración, pero algunos de sus responsables todavía están libres».

Lomibao manifestó a los medios que están «pasando por tiempos extraños, como se ha visto con el intento de algunos militares aventureros de unir sus fuerzas con terroristas comunistas y otras personalidades con el objetivo de tomar el poder». Reconoció que existe una lista de personas que serán detenidas para ser interrogadas, y aunque no dio nombres, fuentes cercanas a la policía dijeron que incluyen a destacadas personalidades opositoras.

Así mismo, informó de la detención hoy de dos generales retirados de este cuerpo, Rex Padi y Ramón Montaña, conocidos por sus críticas al actual Gobierno. La ola de arrestos que exime de la necesidad de orden judicial, ha llevado a muchos militantes y personalidades de izquierda a esconderse, así como a periodistas y comentaristas opositores.



Soldados filipinos hacen guardia en el palacio presidencial. / EFE

MÉXICO

## Fox sigue adelante con el rescate de los 65 mineros

El presidente de México, Vicente Fox, aseguró que se mantienen los trabajos de rescate en la mina Pasta de

Conchos, en el estado de Coahuila, donde están atrapados 65 obreros desde el pasado domingo sin que se haya obtenido una señal de que siguen con vida. Los familiares de los mineros habían protestado ante el anuncio de que se interrumpían las labores de búsqueda.

## EN EL MUNDO



## 1 IRLANDA

**La policía se enfrenta a más de 200 simpatizantes del IRA** ■ Más de 200 simpatizantes del Ejército Republicano Irlandés (IRA) atacaron a la Policía en una calle del centro de Dublín este sábado que intentaba bloquear una manifestación sin precedentes en la capital. Los protestantes lanzaron botellas, bengalas y otros objetos contra la Policía que intentaba disolver a la multitud en la calle O'Connell. Al menos dos policías y un periodista resultaron heridos en los altercados.

## 2 ARABIA SAUDÍ

**Al Qaeda amenaza con más ataques contra instalaciones petroleras** ■ La red terrorista amenazó con perpetrar nuevos ataques contra instalaciones petroleras en Arabia Saudí tras asumir la responsabilidad del atentado del viernes contra la refinería de Abqaiq, en el este del país. En un comunicado, firmado por la organización y difundido en una página web islámica, el grupo afirmó que el atentado del viernes fue el primero de una serie de ataques «los cruzados y los judíos».

## 3 UGANDA

**Museveni, ganador de las elecciones con el 99% de los votos escrutados** ■ Yoweri ganó por un amplio margen la reelección en los primeros comicios celebrados en 25 años. No obstante, el principal partido de la oposición ha denunciado que el recuento de los votos sufragados ofrecía cifras diferentes. Museveni anuló el año pasado una disposición institucional que le impedía postularse por más de dos periodos, por lo que ha podido presentarse a estos.

## 4 BANGLADESH

**Pierden la vida 15 personas al venirse abajo un edificio de seis plantas** ■ Al menos 15 personas murieron ayer y varias decenas resultaron heridas tras venirse abajo un edificio de seis plantas que albergaba tiendas y oficinas en Dacca con alrededor de un centenar de trabajadores en su interior, según informaron los bomberos. Los equipos de rescate han recuperado 12 cuerpos de entre los escombros del edificio situado en el distrito industrial de Tejaon, en el centro de la capital.

# El mejor Caja de toda la temporada

El equipo segoviano goleó al Fíat Carnicer en una exhibición de defensa y contragolpe

| CARNICER                                         | C.SEGOVIA                                     |
|--------------------------------------------------|-----------------------------------------------|
| 2                                                | 8                                             |
| Mendiola<br>Geison<br>Carlos<br>Kita<br>Leitao   | Juanlu<br>Isco<br>Fali<br>Diego<br>Guga       |
| Miñambres<br>Párraga<br>Sergio<br>Juanpe<br>Álex | Pipe<br>Igor<br>Mastropierro<br>Tobe<br>Rubén |

#### ÁRBITRO

De Zafra Rosillo (colegio murciano) y Martínez Segovia (colegio castellano-manchego).  
Amarilla a Carlos, Miñambres, Sergio, al técnico local, José Carnicer, y Juanlu.

#### INCIDENCIAS

Parque Corredor. 600 espectadores.  
Aproximadamente 200 aficionados segovianos en la grada.

#### GOLES

0-1 (4'): Fali; 0-2 (5'): Isco; 0-3 (15'): Isco; 0-4 (24'): Fali; 1-4 (25'): Leitao; 1-5 (26'): Tobe; 1-6 (27'): Párraga en p.p.; 1-7 (30'): Pipe; 2-7 (34'): Sergio; 2-8 (38'): Igor.

#### ÁNGEL LUIS GARCÍA (ÁREA 11) / TORREJÓN DE ARDOZ

Caja Segovia se dio un festín de goles en su visita al Parque Corredor, para alegría de su numerosa y ruidosa hinchada. Dos ráfagas de goles, una en cada tiempo, masacraron a un Carnicer muy desdibujado. Los jugadores de Miguel Rodrigo se encontraron con una ventaja de dos goles en apenas cinco minutos y eso les permitió desplegar a la perfección todas las variantes de su juego. Otros tres minutos mágicos tras la reanudación les colocaron con un 1-6 que llevó a que el resto del segundo tiempo fuera una fiesta de los jugadores y de los aficionados segovianos.

A pesar del resultado final, el encuentro comenzó con un tímido dominio local. Los madrileños, sin hacer nada del otro mundo, daban mayor sensación de peligro sobre todo en acciones de estrategia. Pero en cuanto el juego se hizo más fluido, Caja Segovia enseñó sus garras. Guga, recuperado de sus molestias en los abductores, inauguró la cuenta de oportunidades con un chut cruzado que se perdió por muy poco. El que no perdonó fue Fali, quien tras un robo de balón ejecutó un rápido contragolpe para batir a Mendiola e inaugurar el marcador.

El tanto dio alas a los segovianos y hundió el espíritu de los locales, que asistieron impotentes a una perfecta combinación ofensiva de la que Isco sacó provecho para lograr el segundo gol visitante. Dos tantos tan tempraneros y seguidos abrían un nuevo partido en el que el Caja no se veía obligado a atacar y podía aprovechar mejor su juego al contragolpe. Lo que no podían hacer los pupilos de Miguel Rodrigo era descuidarse, ya que Miñambres avisó con un remate desviado a puerta vacía.

Los locales trataban de presionar la circulación del balón de los segovianos, lo que complicaba la salida de sus jugadas de ataque y provocaba que el esférico estuviera casi siempre en su poder. Pero la posesión no se traducía en ocasiones, por lo que los visitantes se asentaron cada vez más en el terreno de juego, mientras que el Carnicer se perdía en protestas infructuosas. Había alguna ocasión aislada, como un paradón de Juanlu tras un tiro colocado de Sergio.

Poco a poco, el partido se fue diluyendo en imprecisiones y en un juego espeso. Pero en cuanto la precisión apareció de nuevo, Caja Segovia golpeó por tercera vez. Pipe condujo una transición por el centro de la cancha y dejó el balón franco para que Isco encontrara de nuevo la red local con un zambombazo.

Se trataba ya de una brecha considerable, aunque no definitiva. Carnicer pudo reducir la renta, pero no tuvo suerte. Parecía increíble que Carlos, a un metro de la línea de gol, fuera incapaz de superar la oposición de Juanlu, quien con ayuda del larguero evitó el primer tanto local.

Rodrigo pedía a los suyos que mantuvieran la cabeza fría para mantener la buena renta hasta el descanso. No sólo no pasaron apuros, sino que pudieron aumentar la diferencia en el luminoso en un doble penalti de Guga que atajó Mendiola y un barullo en el área que Isco no pudo aprovechar.

La clave, tras la reanudación, era no encajar un gol rápido que pudiera dar alas a los torrejoneros, de ahí que los segovianos cuidaran su defensa, dejando la iniciativa a su adversario. Con esta pre-



Guga se quedó sin marcar a pesar de que tuvo grandes ocasiones para hacerlo. / JUAN MARTÍN

**El equipo local dominó tímidamente en los primeros minutos de partidos hasta que Fali marcó el 0-1**

misma cumplida, sólo restaba que llegara el tanto de la sentencia, que llegó muy pronto, otra vez en un contragolpe. Fali batía a Mendiola para subir el cuarto al luminoso en el 24. Isco, muy peligroso durante todo el partido en sus incorporaciones al ataque, también pudo incrementar la ventaja. El que sí lo logró fue el brasileño Leitao para un Carnicer que aún veía posible la remontada.

Las ilusiones madrileñas se vinieron muy pronto abajo, y por partida doble. El quinto gol vino nuevamente a la contra, en una acción en la que los visitantes tocaron la bola hasta seis veces dentro del área local sin que los defensores pudieran evitar el remate final de Tobe, ante la euforia de los doscientos hinchas que se frotaban los ojos con el buen juego de los suyos. El partido estaba totalmente

**Juanlu paró las acometidas de los torrejoneros, y la aparición de Isco dejó casi decidida la primera parte**

encarrilado, ya que el Carnicer atacaba sin cabeza y permitía contragolpes francos para que el Caja aumentara aún más la cuenta, como ocurrió en el sexto de la tarde, obra de Igor a pase de Tobe.

Los tres puntos estaban atados y bien atados. Los jugadores, seguros de ello, se dedicaron a disfrutar y recrearse en lo que restaba de partido, que aún era mucho. Las ocasiones, clarísimas, se fallaban por intentar hacer florituras en acciones demasiado barrocas. Pero la maquinaria no se desenrolló y los goles siguieron llegando. En esta ocasión, Pipe fue el encargado de hacer el séptimo frente a su equipo. En un intento desesperado de maquillar el resultado final, José Carnicer puso a Carlos como portero jugador con casi siete minutos por delante. La táctica dio resultado a medias, ya que

**Los doscientos aficionados segovianos disfrutaron en la segunda parte con el juego de su equipo**

los torrejoneros marcaron su segundo gol por mediación de Sergio, pero en ningún momento llegaron a inquietar seriamente el triunfo foráneo.

Los locales tocaban y tocaban, pero sin fe, más pendientes de no encajar una goleada histórica que de reducir distancias. Con esta tónica, los últimos minutos se consumieron sin que Caja Segovia se esforzara en hacer más sangre de su malherido contrincante. Eso sí, aún quedaba tiempo para la rúbrica de Igor, que sentenciaba un resultado abultadísimo e inesperado al inicio del encuentro. Caja Segovia iguala a puntos con el Carnicer, aunque el 'gol-average' favorece ahora a los de Miguel Rodrigo, que se sitúan a solo cuatro puntos del play-off, a la espera de lo que haga mañana el MRA Gvtarra en su partido ante Boomerang.



### ► LOS ÁRBITROS

Aunque hubieron de escuchar algunas protestas locales, no influyeron en el resultado final



### ► LA AFICIÓN

Animó de manera constante a su equipo, y disfrutó de una valiosa victoria



Juanlu celebra con Isco uno de los goles del Caja Segovia. / JUAN MARTÍN



La afición segoviana se mostró tan animosa como en las mejores tardes del equipo. / JUAN MARTÍN



Fali superó en dos ocasiones a Mendiola. / JUAN MARTÍN



Diego y Carlos ven cómo el balón se escapa por banda. / J.M.



La velocidad de Igor fue importante para el equipo segoviano en la segunda parte. / JUAN MARTÍN



Tobé, emulando a Amunike tras la consecución de su gol. / JUAN MARTÍN

# El Pozo dio un golpe de autoridad al golear a Lobelle en Santiago

En el Multiusos Fontes do Sar, El Pozo Murcia dejó constancia de su solidez al superar con contundencia a un Lobelle de Santiago que no parece el mismo desde la conquista de la Copa de España hace un mes. Los hombres de Eduardo Sao Thiago 'Duda' dominaron el choque en todo momento y se marcharon al descanso con un favorable 0-2 gracias a dos tantos de Bacaro.

En la segunda mitad, el cuadro santigués se mostró impotente, y encajó el 0-3. El Lobelle arriesgó con el portero-jugador, pero Wilde y Cobeta, a cinco minutos de la conclusión, redondearon el definitivo 0-5, que coloca a El Pozo con seis puntos de ventaja sobre Boomerang, segundo clasificado.

Mientras, Martorell cayó ante un PSG Móstoles (4-2) que acumula ocho jornadas consecutivas sin perder. Los de Javier Triguero comenzaron el partido por debajo en el marcador, merced a un gol de Jordi Gay, pero Borja,

con dos dianas, y Merino lograron dar la vuelta al electrónico en el ecuador del segundo acto.

Polaris World y Playas de Castellón sufrieron sendos tropiezos. Los cartageneros no pudieron pasar del empate ante el Azkar Lugo (4-4), en un choque igualado y con alternativas en el luminoso. Los lucenses fueron por delante en el luminoso, pero Jordi Sánchez y Tobías deshicieron la sorpresa. Cuando los aficionados de Polaris ya saboreaban el triunfo, Lorenzo, a 30 segundos del final, convirtió el tanto de la igualdad.

Por su lado, Playas acabó en tablas su enfrentamiento con el GSI Bilbo. Los albiazules comenzaron muy bien el choque y se pusieron con 0-2, pero los vizcaínos reaccionaron y consiguieron situar el choque en el marco de la igualdad.

Otros resultados fueron la holgada victoria de Barcel Euro Puebla sobre el Albacete (9-4),

## RESULTADOS

|                               |       |
|-------------------------------|-------|
| Barcel Euro-Albacete          | 9-4   |
| Benicarló-DKV Zaragoza        | 4-2   |
| Fiat Carnicer-Caja Segovia    | 2-8   |
| G.S.I. Bilbo-Playas Castellón | 5-5   |
| Polaris Cartagena-Azkar Lugo  | 4-4   |
| PSG Móstoles-Martorell        | 4-2   |
| A. Lobelle-El Pozo Murcia     | 0-5   |
| MRA Gvtarra-Boomerang         | lunes |

## PRÓXIMA JORNADA

|                              |
|------------------------------|
| Albacete-A. Lobelle          |
| Azkar Lugo-MRA Gvtarra       |
| Boomerang-G.S.I. Bilbo       |
| Caja Segovia-Barcel Euro     |
| DKV Zaragoza-Fiat Carnicer   |
| El Pozo Murcia-Polaris World |
| Martorell-Benicarló          |
| Playas-PSG Móstoles          |

con "hat-trick" de Indiao y respectivos dobletes de Saúl y Seco; y el triunfo del Benicarló ante el DKV Seguros Zaragoza (4-2), en el que tuvo mucho que ver la actuación de Vadillo, que marcó tres dianas.

## CLASIFICACIÓN

| EQUIPOS              | Puntos | EN CASA |   |   |   |    |    | FUERA |   |   |    |    |    | TOTALES |    |   |    |     |     |
|----------------------|--------|---------|---|---|---|----|----|-------|---|---|----|----|----|---------|----|---|----|-----|-----|
|                      |        | J       | G | E | P | GF | GC | J     | G | E | P  | GF | GC | J       | G  | E | P  | GF  | GC  |
| 1 El Pozo Murcia     | 54     | 11      | 9 | 1 | 1 | 68 | 41 | 11    | 8 | 2 | 1  | 49 | 24 | 22      | 17 | 3 | 2  | 117 | 65  |
| 2 Boomerang          | 48     | 10      | 8 | 1 | 1 | 54 | 24 | 11    | 7 | 2 | 2  | 51 | 37 | 21      | 15 | 3 | 3  | 105 | 61  |
| 3 Martorell          | 41     | 11      | 9 | 1 | 1 | 56 | 27 | 11    | 3 | 4 | 4  | 44 | 40 | 22      | 12 | 5 | 5  | 100 | 67  |
| 4 Polaris World      | 36     | 11      | 6 | 2 | 3 | 44 | 39 | 11    | 4 | 4 | 3  | 38 | 35 | 22      | 10 | 6 | 6  | 82  | 74  |
| 5 Móstoles           | 35     | 11      | 7 | 2 | 2 | 41 | 28 | 11    | 3 | 3 | 5  | 28 | 37 | 22      | 10 | 5 | 7  | 69  | 65  |
| 6 Playas Castellón   | 35     | 10      | 7 | 2 | 1 | 52 | 37 | 12    | 3 | 3 | 6  | 51 | 61 | 22      | 10 | 5 | 7  | 103 | 98  |
| 7 Lobelle Santiago   | 35     | 11      | 6 | 2 | 3 | 55 | 36 | 11    | 4 | 3 | 4  | 43 | 39 | 22      | 10 | 5 | 7  | 98  | 75  |
| 8 MRA Gutarra        | 33     | 10      | 6 | 2 | 2 | 36 | 25 | 11    | 3 | 4 | 4  | 36 | 39 | 21      | 9  | 6 | 6  | 72  | 64  |
| 9 Caja Segovia       | 29     | 11      | 6 | 0 | 5 | 43 | 41 | 11    | 3 | 2 | 6  | 46 | 51 | 22      | 9  | 2 | 11 | 89  | 92  |
| 10 Carnicer Torrejón | 29     | 12      | 5 | 2 | 5 | 50 | 57 | 10    | 4 | 0 | 6  | 36 | 49 | 22      | 9  | 2 | 11 | 86  | 106 |
| 11 DKV Zaragoza      | 26     | 11      | 6 | 4 | 1 | 46 | 36 | 11    | 1 | 1 | 9  | 29 | 57 | 22      | 7  | 5 | 10 | 75  | 93  |
| 12 Barcel E. Puebla  | 25     | 12      | 3 | 6 | 3 | 49 | 47 | 10    | 3 | 1 | 6  | 43 | 44 | 22      | 6  | 7 | 9  | 92  | 91  |
| 13 Azkar Lugo        | 24     | 10      | 4 | 2 | 4 | 34 | 37 | 12    | 2 | 4 | 6  | 33 | 54 | 22      | 6  | 6 | 10 | 67  | 91  |
| 14 Benicarló         | 21     | 12      | 4 | 2 | 6 | 40 | 43 | 10    | 2 | 1 | 7  | 27 | 48 | 22      | 6  | 3 | 13 | 67  | 91  |
| 15 GSI Bilbo         | 13     | 11      | 0 | 4 | 7 | 30 | 52 | 11    | 3 | 0 | 8  | 37 | 49 | 22      | 3  | 4 | 15 | 67  | 101 |
| 16 Albacete          | 7      | 11      | 1 | 1 | 9 | 28 | 56 | 11    | 1 | 0 | 10 | 35 | 62 | 22      | 2  | 1 | 19 | 63  | 118 |

| DIVISIÓN DE HONOR |  | Albacete | Azkar Lugo | Barcel E. Puebla | Benicarló | Boomerang | Caja Segovia | C. Torrejón | DKV Zaragoza | El Pozo Murcia | GSI Bilbo | Lobelle Santiago | Martorell | Móstoles | MRA Gutarra | Pl. Castellón | Polaris World |
|-------------------|--|----------|------------|------------------|-----------|-----------|--------------|-------------|--------------|----------------|-----------|------------------|-----------|----------|-------------|---------------|---------------|
| Albacete          |  | ■        | 3-6        | 2-9              | 2-4       | 1-4       | 3-5          | 5-4         | 1-8          | 4-6            | 2-2       |                  |           |          |             | 2-4           | 3-4           |
| Azkar Lugo        |  |          | ■          | 5-3              | 2-4       | 2-1       | 3-5          | 2-2         | 3-7          | 2-3            | 6-5       |                  |           |          |             | 5-3           | 4-4           |
| Barcel E. Puebla  |  | 9-4      | 2-2        | ■                | 8-2       | 3-8       | 4-4          |             | 3-5          | 3-7            | 2-2       | 4-2              | 3-3       | 3-3      | 5-5         |               |               |
| Benicarló         |  | 6-4      | 2-2        |                  | ■         | 2-3       | 4-3          | 5-7         | 4-2          | 4-2            |           | 4-5              | 4-4       | 2-3      | 3-4         | 0-4           |               |
| Boomerang         |  | 11-3     | 8-1        | 8-4              | 4-1       | ■         | 5-2          | 8-4         |              | 1-4            |           | 3-0              | 3-2       |          |             | 3-3           |               |
| Caja Segovia      |  | 4-3      | 7-4        |                  | 8-3       | 2-5       | ■            | 4-5         | 4-3          | 0-3            | 2-4       | 3-4              | 4-3       | 5-4      |             |               |               |
| Carnicer Torrejón |  | 5-2      | 6-3        | 3-2              |           | 4-5       | 2-8          | ■           | 7-5          | 3-3            | 7-4       | 0-6              | 4-4       |          | 7-8         | 2-7           |               |
| DKV Zaragoza      |  | 3-2      | 3-3        | 2-2              | 5-2       | 2-2       | 9-7          |             | ■            | 1-5            | 4-2       |                  | 7-5       |          | 8-4         | 2-2           |               |
| El Pozo Murcia    |  | 5-3      |            | 8-5              | 6-1       | 3-6       | 11-5         | 7-3         | 6-3          | ■              |           | 4-4              | 8-6       | 6-3      | 4-2         |               |               |
| GSI Bilbo         |  |          |            | 3-7              | 3-3       | 1-5       | 2-2          |             |              | 4-5            | ■         | 3-6              | 4-4       | 1-4      | 3-5         | 5-5           | 1-6           |
| Lobelle Santiago  |  | 10-4     | 5-0        |                  |           | 4-7       |              | 6-3         | 6-0          | 0-5            | 7-3       | ■                |           | 2-4      | 5-5         | 8-3           | 2-2           |
| Martorell         |  | 4-3      | 7-2        |                  |           | 5-2       | 5-4          |             | 8-0          |                | 2-1       | 4-4              | ■         | 8-1      | 2-3         | 6-4           | 5-3           |
| Móstoles          |  | 4-1      | 2-4        | 4-3              |           |           |              | 5-1         | 2-6          |                | 6-4       | 3-1              | 4-2       | ■        | 3-3         | 3-3           | 5-0           |
| MRA Gutarra       |  | 1-6      | 5-2        |                  |           |           |              | 5-1         | 5-0          |                | 4-1       | 4-3              | 1-1       | 3-3      | ■           | 4-3           | 4-5           |
| Playas Castellón  |  |          |            | 4-6              | 5-4       | 7-4       | 8-3          | 6-4         |              | 3-3            | 7-4       | 6-5              |           |          | 2-2         | ■             | 4-2           |
| Polaris World     |  |          | 4-4        | 5-2              | 5-3       | 4-4       | 3-5          |             |              | 2-3            | 3-2       |                  | 3-8       | 1-0      | 6-3         | 8-5           | ■             |

## MÁXIMO GOLEADOR| FALI



Gran jornada goleadora del Caja Segovia en Torrejón. Fali marcó dos goles, Isco hizo otros dos, y Pipe, Igor y Tobe hicieron un tanto cada uno. El marcador "redondeó" el ocho con el gol que se marcó el local Párraga en su propia portería.

## GOLEADORES

|            |          |
|------------|----------|
| 1º FALI    | 21 goles |
| 2º GUGA    | 15 goles |
| 3º IGOR    | 13 goles |
| 4º LUKAIAN | 9 goles  |
| 5º ISCO    | 7 goles  |
| 6º RUBÉN   | 6 goles  |



caja segovia

## CORREDURIA DE SEGUROS

## JUGADOR MÁS DESTACADO| ISCO



## PUNTUACIONES

|          |       |
|----------|-------|
| 3 Puntos | ISCO  |
| 2 Puntos | FALI  |
| 1 Punto  | DIEGO |

## CLASIFICACIÓN GENERAL

|            |           |
|------------|-----------|
| 1º FALI    | 22 Puntos |
| 2º LUKAIAN | 20 Puntos |
| 3º ISCO    | 19 Puntos |
| 4º JUANLU  | 14 Puntos |
| 5º GUGA    | 12 Puntos |
| 5º IGOR    | 10 Puntos |

Profesionales Informáticos para su Empresa

**Globales**

921 466 066 Informática

www.globales.es soluciones@globales.es

## MEJOR JUGADOR SEGOVIANO| RUBÉN



## PUNTUACIONES

|          |       |
|----------|-------|
| 3 Puntos | RUBÉN |
|----------|-------|

## CLASIFICACIÓN GENERAL

|           |           |
|-----------|-----------|
| 1º RUBÉN  | 49 Puntos |
| 2º LIN    | 26 Puntos |
| 3º PALOMO | 3 Puntos  |

OPTICA  
**damian**  
Audio Center Plus

SEGOVIA | C/ Ezequiel González, 37 Tel. 921 42 96 70  
C/ Vía Roma, 30 Tel. 921 41 20 49



**1.** Diego Giustozzi estuvo impecable en el apartado defensivo y fue de los mejores del Caja. **2.** Isco no solo cumplió en defensa, sino que además marcó dos grandes goles. **3.** Miguel Rodrigo advierte a sus jugadores del sistema de presión del Fiat Carnicer. / JUAN MARTÍN

# "Nuestra defensa ha sido soberbia"

El entrenador de Caja Segovia agradece el apoyo de los aficionados segovianos que se desplazaron hasta Torrejón, mientras que Isco advierte que si el equipo no gana la próxima semana "habrá estropeado esta bonita victoria"

**GUILLERMO HERRERO / SEGOVIA**  
Miguel Rodrigo, el entrenador de Caja Segovia, se hallaba "muy satisfecho" tras la victoria, aunque ya comenzaba a advertir que, para rematar la faena, el equipo necesitaba otro triunfo, el próximo fin de semana, ante Barcel Euro Puebla.

**El resultado habla de un partido relativamente sencillo...**

El Fiat Carnicer Torrejón ha empezado muy fuerte, presionando. Tuvo dos o tres ocasiones muy claras al principio y Juanlu las abortó. Y, cuando peor lo estábamos pasando, nos hemos encontrado con el 0-2. A partir de ahí, hemos manejado bien el partido. Por su parte, ellos se han precipitado, se han puesto nerviosos. Los últimos cinco minutos del primer tiempo han resultado increíbles, porque hemos fallado unas cuantas ocasiones en las que única-

mente había que empujar el balón y dos tiros de Guga.

**¿Caja Segovia ha resuelto al comienzo del segundo tiempo?**

Lo cierto es que he echado una buena bronca a los jugadores en el descanso, porque habíamos perdonado muchísimas ocasiones. Y el equipo ha salido muy enchufado después. Yo quería que marcáramos pronto, y así ha sido. Después, finalizamos muy bien al contragolpe, con goles muy bonitos.

**¿Ha sido clave la defensa planteada por Caja Segovia?**

Habíamos estudiado al rival y hemos defendido muy bien, tanto en igualdad numérica como cuando ellos han utilizado el portero jugador. El equipo ha estado soberbio en defensa. Todos en general, pero especialmente Diego Giustozzi, que lleva un par de par-

tidos en los que a nivel defensivo no se le va nadie.

**En este viaje, Caja Segovia ha contado con el apoyo de un nutrido grupo de aficionados...**

La afición de Caja Segovia, ha sido, sinceramente, espectacular. Han estado todo el partido cantando, tocando instrumentos, gritando... Han tenido un comportamiento similar a la afición del Benicarló el pasado fin de semana. Increíble, de verdad. Espero que no sea un hecho aislado, porque me gustaría que contra el Barcel Euro Puebla, el pabellón "Pedro Delgado" sea una olla a presión. Me gustaría que se llenara a rebozar de público. Conseguir otra victoria sería vital, porque sería la tercera consecutiva. Tenemos que ir a muerte a por ella.

**¿Se ve dentro de los ocho primeros clasificados?**

Si sumamos la próxima semana otros tres puntos, nos metemos en el ajo. Por eso insisto en pedir a los aficionados que llenen el pabellón. Necesitamos su apoyo en los momentos importantes. Ahora mismo, el equipo está lanzado. Los jugadores están muy motivados, y creo que entre todos lo podremos lograr.

**ISCO** Rodrigo no era el único que mostró su alegría tras el partido de Torrejón. Isco señaló que, a su juicio, el equipo había hecho el mejor partido de la temporada.

**¿Se esperaba un encuentro tan sencillo?**

Hemos hecho un partido bastante completo y podíamos haber anotado muchos más goles. Sabíamos que teníamos que basar nuestra victoria en la defensa, y hemos defendido bastante bien.

Además, en ataque no nos complicamos. Tocamos siempre al hombre mejor colocado. En ese sentido, Caja Segovia ha dominado, sabiendo golpear al Fiat Carnicer Torrejón en los momentos decisivos. Después, todo ha sido más sencillo.

**¿Cree que ha sido el mejor partido de Caja Segovia?**

Ganar fuera de casa y con este dominio es muy complicado. Por eso entiendo que hemos realizado el mejor partido de la temporada. Eso sí, si fallamos la próxima semana contra el Barcel Euro Puebla habremos estropeado el resultado de hoy (por ayer). Yo sigo creyendo que este año seis o siete equipos van a luchar por un par de puestos "libres" para entrar en los play off. Y, de momentos, nosotros seguimos estando en esa pelea.

|TRIBUNA| RAÚL JIMÉNEZ (\*)

## Sobre el partido contra Chantada

Como deportista y amante del deporte no puedo sino sentirme muy triste e indignado por la situación que se le ha planteado a mi equipo, U.D.S. - Caja Segovia, en este fin de semana.

Cinco de nuestros jugadores sufren un proceso de gastroenteritis, otro de ellos un esguince de tobillo. Ante esta anómala situación la directiva de mi club se pone en contacto con sus homónimos del C.B. Chantada para comunicarlo y solicitarles el aplazamiento del partido que el sábado 25 se debía celebrar en la loca-

lidad lucense. El primer contacto, el jueves por la noche, continúa con el anuncio de la directiva de Chantada el viernes a medio día de que no accedían al aplazamiento del partido. Ni la presentación de los certificados médicos (enviados a la Federación Española) son suficiente para que el C.B. Chantada apruebe el cambio de fecha de este partido.

Cuando mi presidente me comunica la respuesta de la directiva gallega, me pongo en contacto con Alberto Fafian, entrenador del Chantada, para intentar llevar a buen término

la situación. Sus explicaciones, al igual que las del vicepresidente del club, son vagas excusas y pueriles explicaciones como "nosotros jugamos contra Inelga la semana pasada con siete jugadores y perdimos de veinte". Ambos, por lo que dicen, entienden nuestra situación y nuestros argumentos, pero por lo que parece, les da exactamente igual.

¿Este deporte es el que queremos?. ¿Esta es la competición que queremos?. Nadie pide igualdad económica entre los equipos, que para eso cada uno trabaja y consigue

sus recursos. Yo no pido tener la plantilla del C.B. Chantada, ni tener la exigencia del ascenso a LEB2 como ese club. Se positivamente, y también mi club, lo que tenemos entre manos. Para nosotros salvar la categoría puede ser tan importante como para C.B. Chantada conseguir el ascenso. No me quejo de que el presupuesto de ese club sea muy superior al de mi equipo. Pero ¿dónde queda la deportividad?, ¿Dónde la victoria en buena lid?, ¿Dónde la ética deportiva?. Valores con los que a todos se nos llena la boca pero a la hora de predicar con el ejemplo...

Me enseñaron cuando aún era un niño que una de las cosas más importantes en la vida es tener la conciencia tranquila y poder mirar

**"En Chantada habrá gente que no dormirá porque la conciencia no la tiene tranquila"**

de frente. Yo la noche antes de este partido no dormiré, dando vueltas al trabajo semanal de cara al partido, pero estoy convencido de que en Chantada habrá gente que no dormirá porque, precisamente, la conciencia, no la tienen tranquila.

(\*) (Entrenador de la UDS - Caja Segovia).

### BALONCESTO

## La UDS - Caja Segovia dio una lección de coraje en Lugo

|    |                    |
|----|--------------------|
| 82 | CHANTADA           |
| 78 | UDS - CAJA SEGOVIA |

**CHANTADA:** Gómez (14 puntos), Lista (15), Rama (17), Sánchez (15) y Quintas (-). También jugaron De la Fuente (2), Pérez (-), Losada (2) y Vázquez (14).

**UDS - CAJA SEGOVIA:** Enrique Martín (5), Braña (28), Borja (9), Toni (15) y Edu (10). También jugaron Manu Gómez (11) y Alberto Alvaro (-).

#### ÁRBITROS

Cruzado y Fuentes.

#### PARCIALES

27-25, 19-15, 18-15 y 18-23.

**GUILLERMO HERRERO / SEGOVIA**

La UDS - Caja Segovia dio ayer una lección de coraje en el encuentro que disputó en Lugo. Como era previsible, los chicos de Raúl Jiménez cayeron en un duelo al que habían acudido mermados físicamente, con varios jugadores bebiendo suero en el viaje. Pero lo que no se imaginaba era que los visitantes pusieran tanta oposición al triunfo local.

Quizá espoleados por la negativa del Chantada a suspender el partido, los jugadores de la UDS - Caja Segovia lo dieron todo, a pesar de que no habían podido entrenar durante toda la semana por la gastroenteritis que ha aislado a la plantilla. El choque resultó igualado, aunque se vieron circunstancias muy extrañas, como la de Manu Gómez ejerciendo de pivó. Ambos equipos se presentaron en el último cuarto con opciones. Y Caja Segovia lo intentó pero... ya era pedir demasiado.

Al final del partido, Jiménez aplaudió el comportamiento de sus jugadores ("es imposible estar más orgulloso de esta plantilla") y se mostró muy crítico, tanto con el Chantada ("este partido ha sido una burla por parte del club gallego a la ética del deporte") como con el juego que desplegó su contrincante ("si desean ascender de categoría con este equipo lo van a tener un poco complicado").

Además, Jiménez negó en todo momento estar dolido con el resultado final: "Esta es la derrota que mejor nos ha sabido, porque para nosotros es como si se tratara de una victoria".

# HOY, A PARTIR DE LAS 17:30 horas

## FÚTBOL SALA

desde el Pabellón Parque Corredor

**F.C. TORREJÓN**  
**VS**  
**CAJA SEGOVIA F.S.**

Cada partido, un nuevo reto. Vive al máximo la redifusión de partidos del Caja Segovia en la División de Honor. Fútbol sala de primera línea en Canal 4. Todas las jugadas, al detalle.

Patrocinado por:



Colaboran:



TELEVISION OFICIAL DEL CAJA SEGOVIA FUTBOL SALA

# TODO EL DEPORTE

## TERCERA DIVISIÓN

# La Segoviana tampoco pudo jugar en Soria por culpa de la nieve

El temporal cayó con fuerza en la capital soriana, haciendo imposible la celebración del encuentro no solo en la jornada del sábado, sino también en la del domingo

J.M. / SEGOVIA

En Soria tampoco. La Gimnástica Segoviana se vio obligada a suspender el encuentro que debía jugar ante al Numancia B en el campo de la Ciudad Deportiva del conjunto soriano debido a la fuerte nevada que cayó desde primera hora de la mañana del sábado, y que posiblemente impida incluso la disputa del encuentro del Numancia de Segunda División, que debía jugar hoy en el campo de Los Pajaritos.

La expedición azulgrana, que se encontraba viajando a Soria cuando recibió la noticia de la suspensión del encuentro, se dio la vuelta en Riaza, y durante toda la jornada del sábado se mantuvo en contacto con la directiva del Numancia con el fin de poder jugar el encuentro el domingo. Pero no pudo ser porque no se esperaba una mejora en las condiciones climatológicas en Soria.

El club azulgrana intentó entonces la posibilidad de que el partido se disputara el próximo martes con el fin de no acumular partidos pendientes en el calendario. Pero el entrenador del Numancia B no aceptó la propuesta segoviana, por lo que finalmente no hay fecha definitiva para la celebración del encuentro.

Si una suspensión es un pequeño contratiempo, y dos aplazamientos son un serio revés, un tercer partido suspendido sí es un hecho preocupante, porque la Segoviana va a tener que jugar tres partidos entre semana en un momento de la temporada donde todos los partidos serán finales. Además, las malas noticias se ac-



La nieve volvió a dejar los campos de juego de la región impracticables para el fútbol. / KAMARERO

mular para los azulgrana, porque el Guijuelo consiguió la victoria por 1-2 ante el Universidad de Valladolid en el único partido que llegó a disputarse en la jornada de ayer, y aumenta su ventaja sobre el equipo que entrena Antolín Gonzalo, que suma quince días sin

jugar un encuentro de competición oficial.

El que debía jugar el equipo azulgrana en Soria no fue el único partido que se suspendió en una jornada marcada por las intensas nevadas, que en un caso dejaron los campos impracticables, como

en el encuentro Cultural B-Arandina, y en otros hicieron imposible el desplazamiento de los equipos. Fue el caso del Bembibre, que debido al mal estado de las carreteras no pudo desplazarse has Ávila para disputar su partido ante la Cebrereña.

## CATEGORÍAS INFERIORES

## La Delegación suspendió todos los partidos del fin de semana

J.M. / SEGOVIA

El temporal de frío y nieve que prácticamente durante toda la semana cayó sobre Segovia terminó por hacer imposible la práctica del fútbol en los campos de la capital tanto en la jornada del sábado como en la del domingo. La Delegación Provincial decidió en la tarde del viernes suspender todos los encuentros de fútbol que se debían disputar en la capital, entre los que se encontraban el Quintanar-La Amistad de juveniles, y los encuentros de cadetes e infantiles que Segoviana y Quintanar debían disputar ante los equipos de la Ponferradina. Toda una jornada de partidos, salvando alguno de competición provincial senior, que deberá recuperarse en Semana Santa.

En la regional de aficionados el Espinar San Rafael tampoco pudo jugar su encuentro ante el Mirandés B. De igual modo se ha suspendido el encuentro que debían disputar en el campo de El Burgo de Turégano, el CD Pinillos con el Arcos. El club segoviano tratará de que el encuentro se juegue el 13 de abril, festividad de Jueves Santo, que se va a convertir en un domingo más debido a la gran cantidad de partidos suspendidos que se van a celebrar en esa fecha.

Pero las suspensiones de partidos no solo han afectado a los conjuntos de Segovia, sino también a equipos de otras provincias. Así, la Segoviana juvenil no se desplazó a Burgos para jugar contra el Río Vena debido a que el terreno de juego del municipal burgalés se encontraba repleto de nieve.

## REGIONAL DE AFICIONADOS

## Las expulsiones de Roldán y Luis no impidieron la victoria de La Granja en Aranda

|   |               |
|---|---------------|
| 1 | ARANDINA VET. |
| 2 | LA GRANJA     |

**ARANDINA:** Juan, Jesús, Raudo, Cámara, Andrés, Yogu, Chema, Dani, Lalo, Carreras y Rafa.

**LA GRANJA:** Lucky, Juanlu I, Maroto, Luis, Víctor Roldán, Juan Pablo, Óscar, Héctor, Juanlu II (m.85, Carlos), Mario (m.72, Rubén) y Alex.

## ÁRBITRO

Gaitero Rodríguez, auxiliado por Morales Velasco y Calderón Pastor. Mostró amarillas a los locales Juan, Jesús, Raudo, Andrés, Yogu y Dani y a los visitantes Lucky, Luis (2), Roldán (2), Juan Pablo, y Rubén.

## GOLES

01 (m.27) Juanlu II. 11 (m.45) Dani. 12 (m.62) Mario.

G.H. / SEGOVIA

Las expulsiones de los granjeños

Roldán y Luis no impidieron ayer la victoria de los segovianos en Aranda, en un choque que se celebró con el terreno de juego nevado.

El conjunto de Arribas comenzó dominando a su oponente y creando oportunidades. Hasta que, en el minuto 27, un pase a la espalda de la defensa local fue aprovechado por Juanlu II para plantarse ante Juan y batirle. Las cosas no cambiaron en demasía tras el tanto, puesto que los visitantes siguieron controlando. Sin embargo, en las postrimerías de la primera parte se produjo una jugada extraña en la frontal del área de La Granja, entendiendo el colegiado que la acción merecía ser

castigada con la pena máxima. Lanzó Dani, logrando el empate.

Tras el descanso, la Arandina dispuso de dos extraordinarias ocasiones, que desbarató un acertado Lucky. La Granja espabiló rápidamente y marcó su segundo gol, por mediación de Mario. Al poco, Roldán vio la segunda cartulina amarilla, lo que empezaba a complicar las cosas para los visitantes, que veían como sus rivales adelantaban las posiciones. En el minuto 85, Luis también fue expulsado por doble amonestación. Así que en el tiempo restante los chicos de Arribas se colocaron junto a Lucky, logrando el objetivo de no encajar un gol.

## CD LA GRANJA

## MÁXIMO GOLEADOR



Juanlu II volvió a marcar, y con una docena de goles aumenta su ventaja con respecto a Alex, segundo con ocho tantos. A la tercera plaza asciende Mario, que marcó su quinto gol en liga.

## GOLEADORES

|               |          |
|---------------|----------|
| 1º JUANLU II  | 12 goles |
| 2º ALEX       | 8 goles  |
| 3º MARIO      | 5 goles  |
| 4º CÉSAR      | 4 goles  |
| 5º CHIQUI     | 4 goles  |
| 6º JUAN PABLO | 3 goles  |



Excmo. Ayuntamiento  
de  
**La Granja de San Ildefonso**

# El Barcelona salda cuentas

Ronaldinho y Larsson dieron la victoria al conjunto de Frank Rijkaard ante el Zaragoza

| ZARAGOZA | BARCELONA |
|----------|-----------|
| 0        | 2         |

**ZARAGOZA:** César; Ponzio, Alvaro, Gabriel Milito, Toledo (Cuartero, min.82); Zapater (Savio, min.85), Celades; Oscar (Generelo, min.82), Ewerthon, Cani; y Diego Milito.  
**BARCELONA:** Víctor Valdés; Belletti, Márquez, Puyol, Sylvinho; Edmílson, Deco, Motta (Van Bommel, min.55); Messi (Larsson, min.70), Ronaldinho (Iniesta, min.86); y Eto'o.

## ÁRBITRO

Esquinas Torres del Comité Madrileño. Expulsó con tarjeta roja directa al local Albert Celades en el minuto 78. Amonestó con cartulina amarilla al local Diego Milito.

## GOLES

0-1. Min.78, Ronaldinho de penalti; 0-2. Min.82, Larsson.

EFE / ZARAGOZA

El Barcelona cumplió su objetivo como líder de salir de La Romareda como mínimo con la misma ventaja con respecto a sus perseguidores en la Liga y de paso se cobró algunas cuentas pendientes, entre ellas la eliminación en la Copa del Rey, con un Zaragoza que hizo el partido que más le convenía pero no fue capaz de llegar con claridad y sorprender a su rival.

Ambos equipos ofrecieron una primera media hora de juego, absolutamente intrascendente en la que los aragoneses le cedían la posesión de la pelota a los azulgranas, que no parecían estar muy por la labor de lanzarse en busca de crear peligro ante la portería de César Sánchez.

Miedo o respeto. El caso es que, después de haberse visto las caras en tres ocasiones esta temporada con un balance cualitativo favorable para los zaragocistas, el líder parecía no querer asumir el reto de tener que ganar el partido ante un adversario del que ya sabía el daño que podía llegar a ser capaz de hacerle.

El ejemplo más claro fue un inusual primer minuto de juego en el que Rafa Márquez y Carles Puyol, como si estuviesen iniciando una sesión de entrenamiento, sostuvieron una *tuya mía* a diez metros con el resto de jugadores como espectadores.

Las dos primeras ocasiones llegaron para los barcelonistas aunque de manera inesperada, ya que una indecisión entre Álvaro y Gabriel Milito estuvo a punto de aprovecharla Lionel Messi, y posteriormente un centro blando de Ronaldinho se le escapó inexplicablemente a César Sánchez, que tuvo que lanzarse a los pies de Eto'o, quien a punto estuvo de llevarse el balón.

Un enfrentamiento que se preveía vibrante y con acciones de peligro empezaba a marcharse por unos derroteros de partido insulso y sin nada realmente remarcable.

**'TEMOR'.** Las palabras de Frank Rijkaard, «el Zaragoza nos tiene tomada la medida», parecían haber calado excesivamente hondo en sus jugadores, que incluso mostraban más temor al equipo aragonés del que habían tenido unos días antes frente a su gran rival en la Liga de Campeones, el Chelsea inglés.



Milito y Leo Messi, durante el partido de anoche en el estadio de la Romareda. / JAVIER CEBOLLADA (EFE)



Larsson celebra el gol que marcó al Zaragoza. / JAVIER CEBOLLADA (EFE)

Un disparo desde veinte metros de Ewerthon a los 29 minutos, tras una jugada de Delio Toledo por la banda izquierda, sirvió de detonante para que ambos equipos reaccionasen.

El espíritu dormido de victoria de unos y otros dejó de estarlo y el juego cobró una mayor velocidad y la sensación de querer algo más que el empate renació, sobre todo por parte de los locales, que trataban de sorprender a los barcelonistas por velocidad.

El único lanzamiento destacable sobre la portería local llegó a dos minutos del final por medio de Motta, que intentó superar a César Sánchez desde fuera del área.

Tras el descanso, el partido mantuvo la pauta preestablecida en los primeros cuarenta y cinco minutos, con un Zaragoza que trataba de sorprender con la velocidad de Ewerthon y Diego Milito, mientras que los azulgranas lo intentaron por medio de Van Bommel con un disparo desde muy lejos que salió alto.

El partido se encaminaba hacia el último cuarto de hora sin que ninguno de los dos equipos diese la sensación de ser capaz de poder batir al portero rival.

Un córner más, en apariencia, a los setenta y siete minutos, con el lanzamiento de algunos objetos por parte de los aficionados locales y un conato de marcharse al vestuario del camerunés Samuel

Eto'o por unos supuestos gritos racistas fueron los que terminaron desequilibrando a los zaragocistas.

El córner lo lanzó Ronaldinho y el perfecto remate de Edmílson a la escuadra lo paró Celades con César batido, provocando su expulsión y el consiguiente penalti que no falló el balón de oro europeo.

El partido se había decantado inesperadamente hacia el lado azulgrana y sólo tres minutos después, una internada por la banda izquierda de Eto'o dejó en bandeja un balón para que el recién entrado Larsson sentenciase el encuentro.

**Samuel Eto'o realizó un conato de marcharse al vestuario al recibir gritos racistas desde las gradas**

# Fernando Torres guía al Atlético de Madrid hacia un triunfo muy fácil

El doblete de Torres y Valera más el gol de Maxi sentenciaron al conjunto malagueño

| ATLÉTICO | MÁLAGA |
|----------|--------|
| 5        | 0      |

**ATLÉTICO DE MADRID:** Leo Franco; Velasco, Pablo, Perea, Antonio López; Maxi Rodríguez, Gabi, Luccin (Colsa, m. 69), Petrov (Valera, m. 65); Fernando Torres (Manu del Moral, m. 79) y Kezman.

**MÁLAGA:** Goitia; Gerardo, Alexis, Litos, Ribeiro (Bovio, m. 46); Hidalgo (Chengue Morales, m. 66); Anderson; Edgar (Gabriel, m. 73), Duda, Nacho; y Salva.

## ÁRBITRO

Julían Rodríguez Santiago (C. Castilla León). Expulsó con roja directa a Duda, del Málaga (m. 77). Amonestó al local Luccin (m. 30) y a los visitantes Gerardo (m. 27), Goitia (m. 45) e Hidalgo (m. 60).

## GOLES

1-0, m. 5: Fernando Torres. 2-0, m. 9: Fernando Torres. 3-0, m. 39: Maxi. 4-0, m. 66: Valera. 5-0, m. 90: Valera.

## EFE / MADRID

El Atlético de Madrid igualó su mejor racha de los últimos catorce años, con su sexto triunfo consecutivo, conseguido con enorme facilidad ante un Málaga sin recursos, al que dos goles de Fernando Torres sentenciaron en los primeros diez minutos de un encuentro sin historia en el Vicente Calderón.

El Atlético sólo necesitó diez minutos para resolver el partido. En ese tiempo aprovechó los errores defensivos del Málaga para transformar en gol sus dos primeras ocasiones, ambas culminadas por Torres, y tomar rumbo hacia su sexta victoria consecutiva.

El delantero, primero, recogió un rechace en el área pequeña tras una notable parada de Goitia (1-0, m. 5) y, sólo unos instantes después, logró el 2-0 con facilidad, tras un fallido disparo del serbio Kezman, con el meta andaluz casi batido y con la permisividad defensiva del equipo visitante.

En la otra portería, el argentino Leo Franco observó el arranque



El delantero del Atlético, Fernando Torres lucha por un balón aéreo con Anderson Silva. / BALLESTEROS (EFE)

del partido como un espectador más. Un remate muy desviado de Duda, a los 24 minutos, fue el primer acercamiento mínimamente relevante del Málaga, entregado desde el inicio del choque.

Entre los inocentes intentos ofensivos del Málaga y las protestas hacia el árbitro, el Atlético, por si había alguna duda, acabó con el partido con un gol de Maxi Rodríguez, que remató en el segundo palo un centro desde la izquierda

de Petrov y estableció el 3-0.

Con el partido resuelto, la segunda parte aportó más posesión de la pelota al Málaga, inofensivo durante todo el encuentro, y permitió a Pepe Murcia reservar a Martín Petrov, apercibido de sanción, para el derbi del próximo sábado ante el Madrid.

En su lugar entró Juan Valera, que sólo tardó un par de minutos en protagonizar el cuarto tanto rojiblanco, en una acción indivi-

dual que culminó con un potentísimo zurdazo que se coló por la escuadra de la portería de Goitia (4-0).

Poco más ofreció el choque hasta el final, en el que el Atlético amplió su renta con un cabezazo de Valera en el descuento (5-0, m. 90), en el que ambos técnicos, quizás pensando más en la próxima cita liguera, movieron su banquillo y en el que Duda abandonó con roja directa el partido.

## LAS DECLARACIONES

### ►PEPE MURCIA

«Hay que ir partido a partido»

Pepe Murcia comentó, tras la victoria de su equipo contra el Málaga (5-0) que su conjunto le ha puesto «intensidad y trabajo, pero hay que ir partido a partido» e indicó que, el próximo sábado, visitará el Bernabéu «con intención de ganar».

Sobre el partido que la semana que viene les enfrentará al Madrid declaró: «No vamos a cambiar las formas contra el Madrid, tenemos la intención de ganar allí, y el partido se puede decidir por una simple jugada, o por un gol». En cuanto a la buena situación del equipo, que por primera vez en catorce años ha encadenado seis victorias, dijo: «Hay que hablar partido a partido, es el sentir del entrenador, vamos paso a paso para solidificar y ser estables, y a partir de ahí crecer y si al final estamos en Europa bienvenido sea, pero la Liga es muy igualada».

### ►MANUEL HIERRO

«Duele perder así»

Manuel Hierro admitió que en el Calderón se enfrentaron «dos equipos totalmente distintos». «Uno en gran estado de forma, con mucha fuerza y dos goles en diez minutos, y nosotros que no hemos podido levantar el partido que se nos ha puesto mal muy pronto», matizó. «Siempre encajamos goles pronto. Duele perder así, es un resultado abultado, pero hay que levantarse y trabajar para la semana que viene», añadió. Manolo Hierro afirmó que el Málaga facilitó el triunfo rojiblanco. «Se lo hemos puesto muy fácil. Les hemos dejado marcar dos goles antes del minuto diez».

## Tensión en Medizorroza para recibir al Alavés de Dimitry Piterman

### EFE / VITORIA

La tensión se palpa en Vitoria tras los últimos acontecimientos relacionados con el presidente albizul Dimitry Piterman, todo ello en las horas previas al encuentro entre Alavés y Racing de Santander, dos equipos que buscarán un triunfo que se antoja vital para ambos de cara a su futuro en la liga.

La manifestación desde la Plaza de la Virgen Blanca, convocada por las peñas alavesistas para una hora antes del comienzo del encuentro, ha 'calentado' mucho el ambiente en la capital alavesa, ya que se espera que muchos aficionados de a pie se unan a los cerca de medio millar de 'penistas' albizules que mostrarán su rechazo a Piterman.

A todo ello habrá que sumar el hecho de que el encuentro ha sido declarado como de 'alto riesgo' por la Comisión Nacional contra la Violencia en los recintos deportivos, por lo que se incrementarán notablemente muchas de las medidas de seguridad.

### ALINEACIONES PROBABLES

**Alavés:** Franco Costanzo; Edu Alonso, Pellegrino, Iosu Sarriegi, David Corominas; Astudillo, Juanito; Quique De Lucas, Nené; Rodolfo Bodipo y John Aloisi.

**Racing de Santander:** Aouate; Piniños, Oriol, Alfaro, Ayoze; Vitolo; Wilfred Dalmat, Melo, Casquero, Serrano; y Piniña.

**Árbitro, estadio y hora:** Manuel Ángel Pérez Lima (C. Tinerfeño). Mendizorroza, 17,00 horas. PPV.

## El Athletic quiere homenajear a Zarra con un triunfo en San Mamés

Riquelme será baja en el Villarreal a causa de una lumbalgia

### EFE / BILBAO

El Athletic afronta la visita del Villarreal a San Mamés con el objetivo de encadenar dos triunfos consecutivos por primera vez en esta temporada y poder así rendir el mejor homenaje posible a Telmo Zarra.

Clemente está obligado a introducir dos cambios en la línea defensiva debido a las bajas de los sancionados Prieto y Amorebieta.

También es probable que el técnico vasco varíe alguna de sus piezas en ataque y, como hiciera en la segunda parte frente al Racing, saque del once inicial a Dañoibeitia para devolver la titularidad a Urzaiz, autor del gol de la victoria en terreno cántabro.

El Villarreal afronta el encuentro en su mejor momento desde la vuelta de las vacaciones de Navidad una vez parece haber recuperado su mejor juego y le acompañan los resultados.

En el conjunto que dirige el entrenador chileno Manuel Pellegrini son conscientes de que si quieren mantener la lucha por las plazas europeas, una victoria en San Mamés significaría dar un gran paso hacia adelante hacia la consecución de sus objetivos.

El único problemas que puede encontrar el Villarreal para mantener su línea ascendente es la baja de Riquelme, que volvió con una buena actuación en la Liga de Campeones, pero al que una lumbalgia dejó fuera.

La novedad de la convocatoria ante el conjunto vasco es la entrada por primera vez desde su llegada en enero del delantero mexicano argentino Guillermo 'Guille' Franco, recuperado ya de sus molestias aunque se ha quedado también fuera José Moreno Verdú 'Josico', que debe cumplir un partido de sanción.

### ALINEACIONES PROBABLES

**Athletic:** Lafuente; Iraola, Murillo, Ustaritz, Expósito; Etxeberria, Orbaiz, Gurpegui, Yeste; Aduriz y Urzaiz.

**Villarreal:** Viera, Venta, Gonzalo, Peña, Arruabarrena, Senna, Tacchinardi, Roger, Sorín, José Mari y Forlán.

**Árbitro, estadio y hora:** Daudén Ibáñez (Colegio aragonés). San Mamés, 17,00 horas. PPV.

# El Real Madrid visita al Mallorca con el objetivo de no volver a fallar

El equipo blanco quiere olvidar cuanto antes la derrota europea frente al Arsenal de Wenger

EFE / PALMA DE MALLORCA

El Mallorca intentará aprovechar la inercia del 'efecto Manzano', el técnico que debutó con victoria en Málaga, para alejarse de la zona de descenso y sorprender a un Real Madrid embarcado en empresas mayores, pero que no puede fallar si desea atrapar al Barça.

En pocos días, Gregorio Manzano ha devuelto la ilusión y la esperanza a la alicaída afición bermellona, que ha visto una luz al final del túnel tras el reparador triunfo en La Rosaleda (0-2) y que, incluso, se siente capaz ante todo un Madrid.

El lleno en las gradas de Son Moix está asegurado y una empresa privada repartirá más de 12.000 manoplas rojas gigantes con el escudo del club para que la afición isleña anime a su equipo.

Manzano, psicólogo de formación, ha convencido a la plantilla, a la que concentró dos días esta semana en un hotel, de que es posible la salvación e, incluso, ganar al Madrid, puesto que el técnico rechaza la posibilidad de un empate.

El Mallorca afrontará el choque con las ausencias de los argentinos Eduardo Tuzzio y Guillermo Pereyra y el italiano Alessandro Potenza, sancionados, aunque recuperará a David Cortés.

En el eje de la defensa, es posible que la ausencia de Tuzzio sea cubierta por Ballesteros, que reapareció jugando algunos minutos en Málaga, tras permanecer cuatro meses apartado por decisión de Cúper, debido a sus expulsiones, una de ellas, precisamente, por abofetear a David Beckham en el partido de ida, disputado en el estadio Santiago Bernabéu.

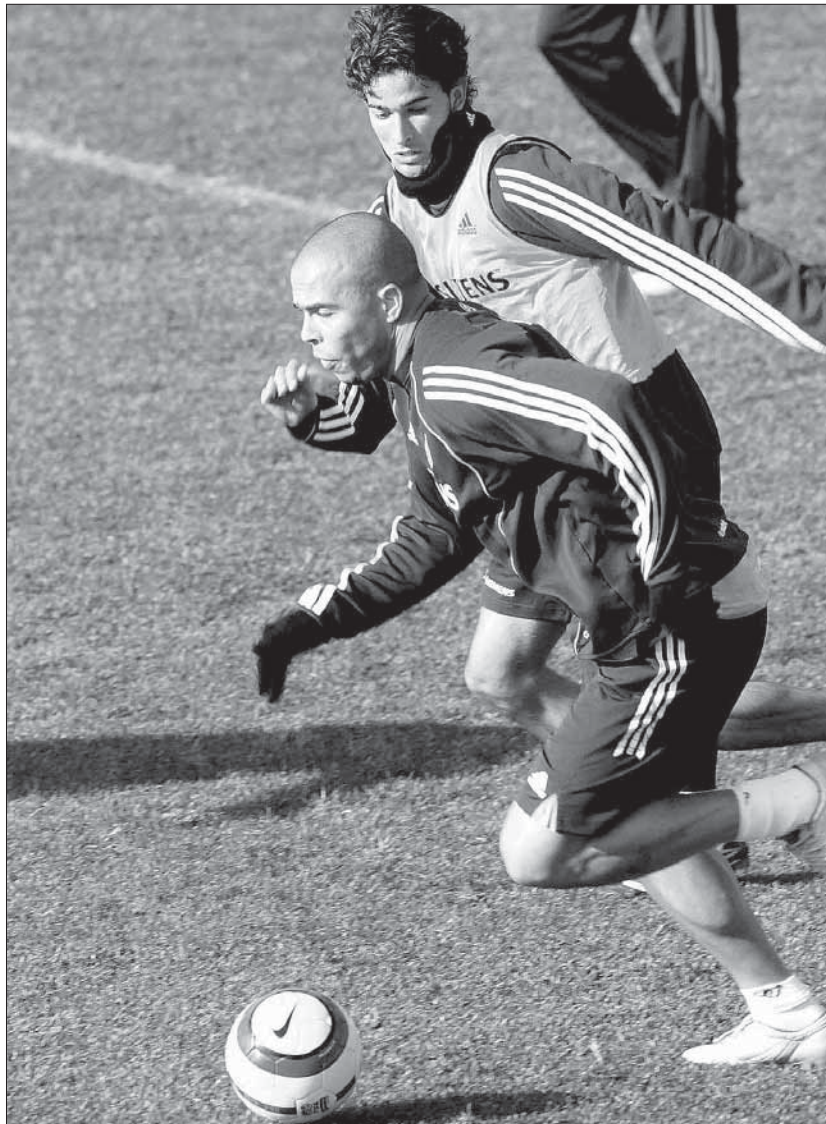
En el centro del campo, todas las opciones son para el italiano Cristiano Doni, que sustituiría a Pereyra, mientras que arriba, vuelven a perfilarse como titulares el venezolano Juan Arango y el argentino Leonardo Pisculichi.

El Mallorca, antepenúltimo con 22 puntos, no gana un partido en Son Moix desde el pasado 9 de noviembre, cuando derrotó 1-0 al Celta.

**SIN ERRORES.** El Real Madrid volvió a fallar en uno de los momentos decisivos de la temporada. Le pasó en La Romareda en aquella noche fatídica de semifinales copera donde un 6-1 prácticamente le sentenció. Esta semana, llegó otra de las citas marcadas en el calendario y el Arsenal desarrolló al equipo de López Caro.

Dolido y herido, como reconoce el técnico, viaja un Real Madrid a Mallorca, consciente de sus fallos y de la necesidad de mostrar la máxima motivación para superar a un rival del que no se fía tras su reacción ligera.

Los seis triunfos consecutivos del Real Madrid en Liga, dos de ellos a domicilio, han devuelto la emoción a la competición y la expedición blanca mantiene la es-



Ronaldo conduce el balón durante un entrenamiento en la Ciudad Deportiva madridista. / EFE

peranza de un traspás del Barcelona en Zaragoza.

López Caro no podrá contar con Guti, que acabó con una sobrecarga muscular el partido ante el Arsenal, pero recupera a última hora a Zinedine Zidane tras supe-

rar las molestias de un fuerte golpe en la rodilla.

Aunque todas las miradas se volverán a dirigir a Ronaldo. Alejado del público de su estadio, donde dijo que no se siente en casa, deberá mostrar su mejor cara go-

leadora y responder en el campo el aluvión de críticas que ha recibido tras desviar atenciones en la previa de un partido vital como el de Liga de Campeones.

En el once que tiene en mente López Caro la novedad será el regreso a la titularidad de Baptista en el puesto de Guti. Mejía tendrá continuidad como pareja de Sergio Ramos y a la convocatoria regresa Helguera tras ser descartado ante el Arsenal.

## ALINEACIONES PROBABLES

**Mallorca:** Toni Prats; Cortés, Ballesteros, Nunes, Fernando Navarro; Jonás Gutiérrez, Doni, Basinas, Tuní; Arango y Pisculichi.

**Real Madrid:** Iker Casillas; Cicinho, Sergio Ramos, Mejía, Roberto Carlos; Gravesen, Zidane; Beckham, Baptista, Robinho y Ronaldo.

**Árbitro, estadio y hora:** Iturralde González (C. Vasco). Son Moix. 19,00 horas (PPV).

## TIEMPO MUERTO



DIEGO IZCO

## Todo vale

En la guerra, dicen los mariscales sin escrúpulos, todo vale. Lo malo es trasladar a esos mariscales a un lugar menos bélico y más fantástico como es el fútbol. Objetivamente, la historia nos la trae un poquito al parir porque la víctima es inglesa (aunque el 'agresor' sea de los nuestros), pero basta un ejemplo más cercano para darnos cuenta de dos cosas: la primera, que el deporte nacional es pensar mal; la segunda, que el segundo deporte es la exageración. A saber:

El pasado fin de semana se lanzó a los cuatro vientos, en una convivencia (ya existencial y perenne) entre el Atlético de Madrid y los rotativos deportivos capitalinos, el fichaje de Pernía por el club colchonero. Era la antevíspera del duelo entre el Getafe (actual equipo del hispano-argentino) y el Atleti. Así, los del 'Geta' se pusieron de uñas, jugaron (dicen) descontrolados, y perdieron el partido. ¡Viva la filtración interesada!

Pero los ingleses, que interpretan el fútbol más allá de provocaciones, mediaciones y presiones fantasmagóricas, juegan un punto por encima de todo esto. Desde que supimos que el Arsenal iba a ser el rival del Real Madrid en la Liga de Campeones, el lateral izquierdo elegido para sustituir a Roberto Carlos era Ashley Cole. Como no hacía mella en la sede social de los 'gunners', a falta de tres semanas para el gran duelo se filtra una nueva noticia: no sólo Cole, también Cesc Fàbregas (con el Real Madrid dispuesto a soltar 22 millones de euros por el chaval) y, si me apuran y Ronaldo se pira, también Thierry Henry. Ni por esas: llega el Arsenal al Bernabéu y juega un partidazo, con especial brillo de los 'futuribles', dejando las tácticas de guerra a la altura del betún con el 0-1.

Es posible, efectivamente, que haya quien siga apelando al 'todo vale'; otra cosa es que funcione.

## BALONMANO

## LIGA DE CAMPEONES

# El Portland San Antonio logra una ligera ventaja frente al Barcelona

Al conjunto de Equisoain le falta profundidad de banquillo, lo que deja abierta la eliminatoria

| PORTLAND | BARCELONA |
|----------|-----------|
| 25       | 21        |

**PORTLAND SAN ANTONIO:** Svensson; Rocas (5), Lozano (1), Juanchó (-), Jorgensen (-), Nikolic (1), Balic (5) -siete inicial-, Kasper (ps), Ortigosa (5, 1p), Garralda (3), Ruesga (5), Carvajal (-) y Lubej (-).

**BARCELONA:** Barrufet; Juanín (1), Hernández (3), Fernández (1), Iker Romero (8, 4p), Nagy (6), Vori (1) -siete inicial-, Dominikovic (-), Skrbic (-), Jeppesen (-), Cañellas (1), Puig (-) y Zvizje (-).

## ÁRBITROS

Abrahamsen y Kristiansen (Noruega). Excluyeron dos minutos a Jorgensen, Lubej y Lozano, del Portland, y a Fernández, Iker Romero, Skrbic, Vori y Dominikovic, del Barcelona.

## PARCIALES

1-2, 7-3, 9-3, 10-5, 11-8, 11-11 (descanso). 14-14, 17-16, 18-17, 22-18, 24-20, 25-21 (final).

EFE / PAMPLONA

El Portland San Antonio obtuvo una ligera ventaja ante el Barcelona en el partido de ida de los cuartos de final de la Liga de Campeones tras un choque intenso y con alternativas, en el que los navarros marcaron la iniciativa, pero les faltó profundidad de banquillo en momentos puntuales para lograr una renta mayor.

Los de Equisoain salieron arrolladores, firmes en el apartado defensivo y con ganas de correr. Pese a una ventaja inicial del Barcelona, el tridente defensivo navarro formado por Jorgensen, Juanchó y Nikolic secó el ataque azulgrana para permitir al Portland salir al contragolpe y endosar un parcial de 5-0 que obligó a Xesco Espar a solicitar tiempo muerto (6-2, m.8).

Con Ruesga como estandarte en ataque ante la inoperancia de



Ivano Balic intenta lanzar ante la presión de la defensa del Barcelona. / J. DIGES (EFE)

Balic, el conjunto local logró una máxima ventaja de seis tantos mediada la primera mitad (9-3, m.13), pero cuando todo apuntaba a que los navarros podían romper el partido, Barrufet detuvo un penalti y lanzó a los suyos.

**REMONTADA.** El Portland pagó el esfuerzo y su primera línea se vio

incapaz de superar el 6-0 impuesto por los catalanes, mientras Nagy y Romero lideraron la remontada con un parcial de 2-8 que subió las tablas al descanso (11-11).

La igualdad fue la tónica dominante en la reanudación, con un goteo de goles hasta el último cuarto (18-17, m. 45).

Fue entonces cuando Balic se

entonó, Kasper comenzó a calentarse bajo los palos y el Portland logró un parcial de 5-0 esperanzador (22-17, m.48).

El tiempo muerto pedido por Espar frenó a los navarros, mientras Barrufet detuvo varios balones que dejaron la ventaja en cuatro goles para encarar la vuelta con opciones de remontada (25-21).

## BALONMANO

## El Celje vuelve a cruzarse en el camino del Ciudad Real

EFE / CIUDAD REAL

El BM Ciudad Real recibe hoy en el choque de ida de los cuartos de final de la Liga de Campeones, al Celje Pivovarna Lasko, que vuelve a cruzarse en el camino del actual subcampeón continental.

La preocupación de Talant Dujšebaev, técnico del equipo español, «es que no les subestimemos y pensemos que es más flojo que nosotros por las salidas que han tenido de jugadores hacia otros clubes, ya que continúa siendo muy fuerte, lo que le convierte en un contrario complicado, que nos ha ganado las tres últimas ocasiones que nos hemos enfrentado».

Dujšebaev advirtió que «pese a jugarse la eliminatoria en 120 minutos, siempre es más importante ganar por cuantos mas goles mejor, y mas si el primer partido se celebra en casa».

Para este partido, los manchegos presentaron la misma convocatoria que en los últimos partidos, «si bien Metlicic mantiene ciertos problemas en el aductor de la pierna izquierda y Entrerrios también acabó ante el Alcobendas con ciertos problemas físicos, pero jugará».

## ATLETISMO

## Martínez, el español con más títulos bajo techo

E. PRESS / SAN SEBASTIÁN

Manolo Martínez se convirtió en el atleta español con más títulos nacionales tras proclamarse campeón de España de peso y lograr su décimocuarto entorchado, superando por uno a María Martínez Guerrero.

En triple salto, Carlota Castrejana no defraudó y se llevó el título con una marca de 14.10. Además, logró la mínima para los Campeonatos del Mundo de Moscú.

Del mismo modo, Ruth Beitia también se alzó con el triunfo en salto de altura, con un salto de 1,94 metros. La plusmarquista española se ganó también su pasaporte para los Mundiales, al igual que Marta Mendía.

Martina de la Puente en peso, Naroa Aguirre en pértiga y Zulema Fuentes-Pila en los 3.000 metros se proclamaron campeonas nacionales en sus respectivas modalidades. Asimismo, Glory Alozie logró el oro en los 60 metros vallas, aunque con una marca discreta de 8.20 segundos.

## BALONCESTO

## LIGA ACB

# Will McDonald rompe al Lagun Aro con 35 puntos y 12 rebotes

| 92 | ESTUDIANTES |
|----|-------------|
| 81 | LAGUN ARO   |

**ADECCO ESTUDIANTES:** Azofra (8), Suárez (9), Jiménez (4), Bueno (2), McDonald (35) -cinco inicial-, Rodríguez (8), Iturbe (5), Jasen (14) y Mendiburu (7).

**LAGUN ARO:** Salgado (9), Savovic (4), Panko (16), Scott (13), Weis (12) -cinco inicial-, Majstorovic (2), Montañez (15) y Rancik (10).

## ÁRBITROS

Hierrezuelo, Requena y Terreros. Excluyeron por personales a Iturbe (m.39) y Salgado (m.40).

## PARCIALES

16-14; 29-19; 20-21; 27-27

EFE / MADRID

El estadounidense Will McDonald concretó la candidatura del Estu-

diantes a las eliminatorias por el título con un triunfo claro sobre el Lagun Aro Bilbao que mete presión a sus antecesores, retrasa a los bilbaínos y confirma el gran estado de forma del pívot colegial, que firmó 35 puntos y doce rebotes (seis de ataque).

El cuadro vasco compareció con bajas muy sensibles. Javier Salgado, con la ayuda de Ramón Montañez, era el único base puro a las órdenes de Vidorreta después ceder esta semana al serbio Ivan Koljivic al Olympiacos griego. Entre los madrileños, sólo pesaba la ausencia de Andrés Miso.

## OTROS RESULTADOS

FORUM-ETOSA ALICANTE 83-73



Andy Panko lanza a canasta ante la oposición de McDonald. / V. LERENA (EFE)



Formación de la escuadra del Comunidad Valenciana, junto con los directores Vicente Belda (derecha) y José Ignacio Labarta (izquierda). / DB

## Pasado de plata y futuro dorado en el Comunidad Valenciana

De la mano de Vicente Belda la escuadra decana del pelotón internacional quiere recuperar el crédito de campañas anteriores y regresar al grupo de los elegidos del UCI ProTour

ANA ISABEL ANGULO / BURGOS

Felipe Yáñez, Vicente Belda, Juan Fernández, Fabio Parra, Lale Cubino, Paco Cabello, Fernando Escartín, Juan Carlos Domínguez, Óscar Sevilla, Alejandro Valverde... Hombres que han marcado una época del ciclismo. Representan lo mejor del ciclismo, reflejan el sufrimiento sobre la bicicleta y son garantía de éxito. Son un ramillete de estrellas que se formaron en la escuadra más histórica del ciclismo español: Kelme Comunidad Valenciana.

Los maillots azul y verde siempre han hecho gala de un esfuerzo especial y de un coraje sin igual, sobre todo en la montaña. De la mano de Rafa Carrasco, después de Álvaro Pino y actualmente de Vicente Belda han derrochado fuerzas y energías en todas las carreras durante 25 años.

La celebración de sus 'bodas de plata' se vio amargada ante la reestructuración exigida por la Unión Ciclista Internacional (UCI), que les impidió ocupar el máximo escalafón, que les correspondía por cuestiones deportivas.

Actualmente, en la categoría UCI Continental siguen dando la cara en todas las carreras. No se arrugan frente a las dificultades y confían en que la UCI adecúe los cambios a la compleja realidad del ciclismo. 2005 fue un año duro, de mucho sufrimiento, que intentarán olvidar durante 2006. El cacerío, afincado en Ciudad Real, José Antonio Pecharrormán, el salmantino Eladio Jiménez y el leonés Javier Pascual son tres baluartes en la lucha para alcanzar el UCI ProTour.



Vicente Belda, director del Comunidad Valenciana. / DB

## Victoria final para Toni Colom y parcial para Daniele Bennati

EFE / VALENCIA

El italiano Daniele Bennati (Lampre) se impuso en la quinta y última etapa de la Vuelta Ciclista a la Comunidad Valenciana, que estuvo marcada en su tramo final por el viento y en la que Toni Colom (Caisse D'Epargne-Illes Balears) logró conservar el liderato de la general y, por tanto, proclamarse campeón de la ronda.

Colom se sacó así la espina que se le había quedado clavado en la reciente Vuelta a Mallorca, en la que el también español David Bernabéu (Comunitat Valenciana), que ha acabado en tercera posición por detrás de Ricardo Serrano (Kaiku), le arrebató el triunfo.

La etapa comenzó movida. Los intentos de fuga se sucedían y cuando apenas se llevaban recorridos veinte kilómetros Xavier Tondo (Relax-Gam), José Antonio Arroyo (Spiluk-Extremadura), Serguei Yakovlev (Liberty), Mikel Astarloza (Ag2R) y David Muñoz (Comunitat Valenciana) lograron saltar del grupo.

La pasividad del pelotón, pese a la voluntad del equipo del líder por controlar la etapa, les permitió consolidar la fuga y tras pasar por el Puerto de La Reina, de segunda categoría, y por el Alto de la Mola, de tercera, llegaron a tener tres minutos y diez segundos de ventaja.

Con esa renta y las bonificaciones conseguidas, Astarloza se convirtió en líder virtual, pero el grupo reaccionó y en el Illes Balears encontró en el Team Milram un buen compañero de trabajo.

El fuerte viento se convirtió en el protagonista de los últimos kilómetros de la prueba. Al pasar de 'pegar' de cara a hacerlo de costado, el pelotón se cortó en tres, aunque tanto Colom como Serrano y Bernabéu consiguieron entrar en el primer grupo. También lo hicieron los 'esprinters' Alessandro Petacchi (Team Milram) y Danilo Napolitano (Lampre), principales candidatos al triunfo al esprint.

El viento fue el causante de la aparatosa caída de los Milram Alberto Ongorato y Fabio Sacchi mientras trataban de que el segundo grupo enlazara con el primero y poder ayudar así a Petacchi. Igual que le ocurrió al velocista italiano, Colom se quedó sólo en el grupo de cabeza al descolgarse su compañero Imanol Erviti.

Pero sólo faltaban seis kilómetros para el final de la etapa y el balear no pasó apuros. La etapa parecía predestinada a una llegada al esprint. Pero Bennati alteró el guión con su fuerte arrancada a falta de poco más de un kilómetro.

Sólo Axel Merckx (Phonak) se atrevió a seguirle, pero no lo logró. El italiano ganó la etapa con comodidad y Colom no sufrió para conservar su liderato.

### PLANTILLA Y DEBUT

|                                |                          |                |
|--------------------------------|--------------------------|----------------|
| ▶ <b>Vicente Ballester.</b>    | Castellón                | debutó en 2004 |
| ▶ <b>David Bernabéu.</b>       | Alzira (Valencia)        | 1999           |
| ▶ <b>David Blanco.</b>         | Berna (Suiza)            | 1999           |
| ▶ <b>José Adrián Bonilla.</b>  | Cartago (Costa Rica)     | 2004           |
| ▶ <b>Claudio José Casas.</b>   | Teruel                   | 2006           |
| ▶ <b>Javier Cherro.</b>        | Alicante                 | 2004           |
| ▶ <b>Oleg Chuzhda.</b>         | Ucrania                  | 2006           |
| ▶ <b>Juan Gomis.</b>           | Castellón                | 2001           |
| ▶ <b>Eladio Jiménez.</b>       | Salamanca                | 1998           |
| ▶ <b>David Latasa.</b>         | Pamplona                 | 1998           |
| ▶ <b>Manuel Lloret.</b>        | Muro Alcoy (Alicante)    | 2005           |
| ▶ <b>José Luis Martínez.</b>   | Murcia                   | 2001           |
| ▶ <b>Ezequiel Mosquera.</b>    | La Coruña                | 1999           |
| ▶ <b>Antonio Olmo.</b>         | Sevilla                  | 2004           |
| ▶ <b>David Muñoz.</b>          | Elche (Alicante)         | 2001           |
| ▶ <b>Javier Pascual.</b>       | Virgen del Camino (León) | 1995           |
| ▶ <b>José A. Pecharrormán.</b> | Cáceres                  | 2000           |
| ▶ <b>Vicente Peiró.</b>        | Valencia                 | 2006           |
| ▶ <b>Rubén Plaza.</b>          | Alcoy (Alicante)         | 2001           |
| ▶ <b>Julián Sánchez.</b>       | Zafra (Badajoz)          | 2004           |



El alemán Michael Greis celebra su medalla de oro en la prueba de biatlón de 15 kilómetros. / G. BRELOER (EFE)

# Michael Greis suma su tercer oro y Austria copa el podio en el eslalon

El triunfo del alemán en los 15 kilómetros se une a los que ganó en los 20 y en relevos 4x7,5

EFE / TURÍN (ITALIA)

El biatleta alemán Michael Greis se convirtió ayer en el campeón de campeones de los Juegos Olímpicos de Invierno de Turín 2006, al sumar su tercera medalla de oro, en una decimoquinta jornada en la que tres austriacos coparon el podio en el eslalon masculino de esquí alpino.

Greis, de 29 años, se lleva de las pistas de Cesana San Sicario tres medallas de oro. Su triunfo en los 15 kilómetros con salida en masa se une a los que ganó anteriormente en los 20 kilómetros y como miembro del equipo de relevos 4x7,5 kilómetros.

El biatleta germano se apuntó el triunfo con seis segundos y tres décimas de ventaja sobre el polaco Tomasz Sikora y 12.3 sobre el noruego Ole Einar Bjørndalen, el biatleta que en Salt Lake City '02 se llevó todo el oro en juego y que en Turín 2006 se despidió con dos platas (12,5 kilómetros persecución y 20 kms.) y el bronce ganado ayer. El noruego lideró buena parte de la prueba, pero sus fallos en el tiro le privaron de su primer oro en estos Juegos.

**PLENO.** La última prueba del esquí alpino, el eslalon masculino,

todo tuvo el color rojo y blanco de la bandera austriaca. Benjamin Raich encabezó un podio completamente austriaco que completaron Reinfried Herbst y Rainer Schoenfelder.

Raich, que también ganó el gigante, pasa a ser el primer esquiador que se proclama campeón olímpico en las dos disciplinas técnicas, después de que lo hiciera por última vez el italiano Alberto Tomba en los Calgary 1988.

El gran favorito de toda Italia, Giorgio Rocca, ganador de cinco carreras de la presente Copa del Mundo, salió el primero en la primera manga y a mitad de recorrido sufrió una caída que arruinó

**La gran esperanza italiana en el eslalon, Giorgio Rocca, sufrió una caída que arruinó sus aspiraciones de medalla**

sus esperanzas y de cuantos italianos se agolpaban en la pista de Sestriere para ser testigos de algo de lo que estaban convencidos. Tampoco acabaron la primera bajada los estadounidenses Bode Miller, que se va de vacío, y Ted Ligety,

ganador del oro en la combinada. Giorgio Rocca, confesó, al finalizar la prueba, haber perdido «una gran ocasión». «Ha sido una pena porque era una gran ocasión, y ahora deberé esperar otros cuatro años», comentó el italiano.

Rocca se cayó tras afrontar una de las puertas del recorrido y ver

como los esquís se le cruzaban. Llevaba sólo cuarenta segundos de prueba.

«Estaba esquiando bien. En ese punto (el de la caída) quería tomar velocidad. Sé que la gente deseaba el máximo y yo lo he dado, al menos mientras permanecí en la prueba», afirmó un triste Rocca.

«Cometí un error de valoración; hice demasiada presión sobre una zona de nieve más suave y me encontré con la cara en la pista. Ha pasado todo en una décima de segundo, y ni siquiera tuve tiempo de reaccionar», añadió.

**DEPORTE MILITAR.** En la prueba femenina de biatlón, la de 12,5 kilómetros, la última de este deporte de los Turín, se impuso la sueca Anna Carin Olofsson, que apenas lleva cuatro años compitiendo en un deporte de origen militar que alterna el esquí de fondo con el tiro.

La escandinava, subcampeona en el esprint sobre 7,5 kilómetros y que procede del esquí de fondo, se impuso en la pista de Cesana San Sicario con 18 segundos y 8 décimas de ventaja sobre la alemana Kati Wilhelm, ganadora de la plata, y 41.9 sobre otra germana, Uschi Disl, que se colgó la medalla de bronce.

**La ex ciclista canadiense, Clara Hughes, se alzó con el oro en la prueba de 5.000 metros de patinaje de velocidad**

La biatleta sueca, subcampeona mundial de esta distancia y que cuenta con tres triunfos parciales en la Copa del Mundo, superó a Wilhelm, que hubo de conformarse con la plata, su tercer trofeo obtenido en Turín, tras el oro que obtuvo en los 10 kms. persecución y la plata como integrante del relevo 4x6 kilómetros.

Una ex ciclista, la canadiense Clara Hughes, se proclamó campeona olímpica de la prueba de 5.000 metros de patinaje de velocidad, con lo que suma su segunda medalla en estos Juegos.

Hughes, como ciclista, logró la tercera posición en los Juegos de verano de 1996 en las pruebas de fondo en carretera y contrarreloj, y además fue subcampeona del mundo de contrarreloj en Colombia en 1995. Tras ella se clasificaron la alemana Claudia Pechstein, plata; y la canadiense Cindy Klassen, bronce y que, con esta conquista su quinto metal (un oro, dos platas y dos bronce).

En la competición de bobsleigh, Alemania completó la barriada total en este deporte tras ganar el oro en 'bob-4', que se une a los títulos también logrados en el doble tanto masculino como femenino.

## AUTOMOVILISMO

### Cheste cierra los entrenamientos de pretemporada

El Circuito de la Comunidad Valenciana Ricardo Tormo de Cheste celebrará la próxima semana el último entrenamiento de pretemporada, con los equipos Renault, Williams, McLaren, Red Bull, Honda y Toyota, antes del inicio del primer Gran Premio, que se celebra en Bahrein el 12 de marzo. Los entrenamientos comenzarán el lunes con tres equipos sobre la pista, McLaren con sus probadores Pedro de la Rosa y Gary Paffet, Renault, con el subcampeón de la GP2, Heikki Kovalainen, y Williams con sus pilotos oficiales, el alemán Nico Rosberg y el australiano Mark Webber.

## MOTOCICLISMO

### Fonsi Nieto y Xaus puntúan en la primera carrera

El campeón del Mundo de Superbikes en 2004, James Toseland, se adjudicó la primera carrera de la especialidad en el circuito de Losail de Doha, mientras que Troy Corser defendió el título conseguido el año pasado logrando el triunfo en la segunda manga en una jornada en que los españoles Fonsi Nieto y Rubén Xaus lograron puntuar. La clasificación general está dominada por el australiano Bayliss con 40 puntos, seguido por Corser y Toseland, que comparten la segunda posición con 38.

## VELA

### El Movistar mantiene la tercera plaza

El Movistar, único representante español en la Volvo Ocean Race, conserva el tercer puesto provisional en la cuarta etapa, que se disputa entre Wellington y Río de Janeiro, por detrás del líder, el ABM Amro 1 holandés y del Piratas del Caribe estadounidense. A pocas horas de cumplirse la primera semana de competición, la flota avanza ya hacia la segunda puerta de seguridad de hielo impuesta por la organización.

## GOLF

### Tiger Woods cae en el Mundial 'Match Play'

Los estadounidenses David Toms, Tiger Woods y Phil Mickelson y el filipino Vijay Singh cayeron eliminados en la tercera ronda del Mundial 'Match Play'. Las finales de cada grupo se jugarán de la siguiente forma: Tom Lehman contra Chad Campbell; David Howell contra Geoff Ogilvy; Davis Love III contra Padraig Harrington y Zach Johnson contra Retief Goosen.

► LA OPERACIÓN SE COMPLICA

## Pizarro pide a los accionistas que rechacen las dos OPAs planteadas

El presidente de la eléctrica considera que las ofertas de Gas Natural y la alemana E.ON son insuficientes y remarca que la empresa tiene un proyecto sólido y con un gran futuro

• En la Junta General de Accionistas, celebrada ayer, sus principales directivos señalaron que las operaciones de los últimos días demuestran que la compañía «vale más».

EFE / MADRID

El presidente de Endesa, Manuel Pizarro, pidió ayer a los accionistas de la compañía que rechacen las ofertas de compra formuladas por Gas Natural y la alemana E.ON, al considerarlas insuficientes, y remarcó que la empresa eléctrica tiene un proyecto sólido y con gran futuro.

Durante una Junta General de Accionistas marcada por las reiteradas muestras de apoyo a la empresa y a sus directivos, Pizarro, acompañado del consejero delegado de la entidad, Rafael Miranda, señaló de manera tajante: «Yo me quedo con mi proyecto y no voy a ir a ninguna OPA».

En sus discursos, que fueron interrumpidos en numerosas ocasiones por los aplausos y ovaciones de los accionistas, los dos ejecutivos lanzaron constantes mensajes optimistas sobre la situación de una Endesa que está «en el mejor momento de su historia» y con un futuro «ilusionante».

Pizarro puso como ejemplo de la fortaleza empresarial de Endesa el dividendo récord de 2,4 euros por acción que la compañía abonará el próximo 3 de julio, así como el beneficio neto de 3.182 millones de euros obtenido en 2005.

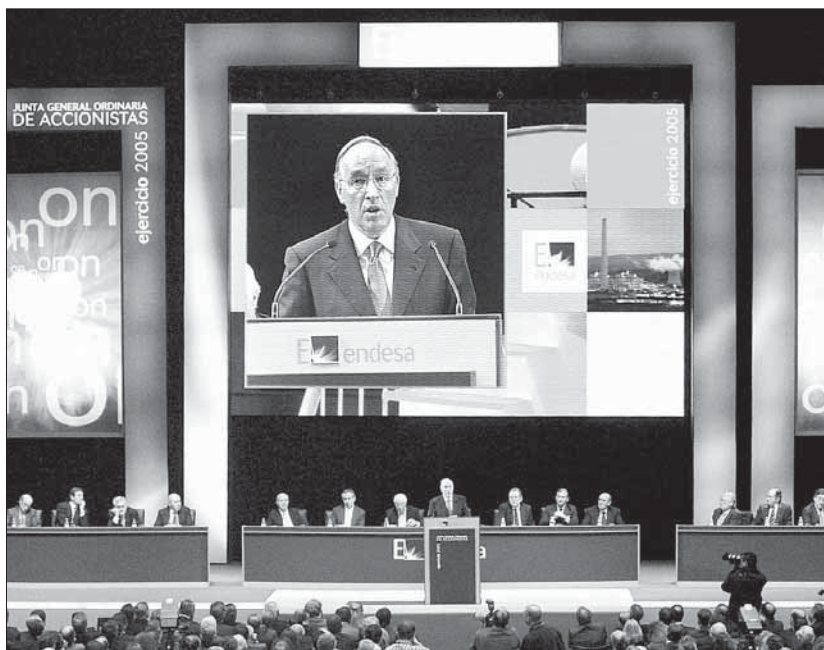
Miranda destacó que la contra-OPA de E.ON, que supera en un 29% la oferta de Gas Natural, confirma lo acertado de la estrategia de Endesa y demuestra que la eléctrica «vale más».

El consejero delegado mostró su confianza en que el actual proyecto en solitario permitirá a Endesa «potenciar su capacidad de competir a escala internacional».

Respecto a la OPA de E.ON, Miranda reconoció que las cúpulas directivas de ambas compañías mantuvieron varias reuniones previas, pero precisó que la empresa española desconocía la oferta hasta que el grupo alemán la hizo pública, el pasado martes, por lo que no existe ningún compromiso de aceptación.

Pizarro también quiso hacer una mención especial al papel que ha jugado Caja Madrid, principal accionista de Endesa, en la OPA de Gas Natural, puesto que sin la ayuda de la entidad financiera «no hubiéramos podido defender los derechos de la compañía, ni la propiedad» de los accionistas.

Los directivos de Endesa mini-



El presidente de Endesa, Manuel Pizarro, durante su discurso en la Junta General de Accionistas de la compañía. / EFE

mizaron el alcance de los cambios normativos en el sector eléctrico aprobados el viernes por el Gobierno, ya que el plan estratégico de la compañía está diseñado con «hipótesis regulatorias aún más desfavorables».

**REACCIONES.** Durante esta importante jornada para el futuro de la primera compañía eléctrica española continuó el cruce de declaraciones entre el Gobierno y el principal partido de la oposición, el PP, en torno a las respectivas OPAs presentadas por Gas Natural y E.ON sobre Endesa.

El presidente del PP, Mariano Rajoy, insistió en su idea de que el Ejecutivo se ha limitado a defender «sus intereses políticos» en las decisiones relacionadas con las

### Duras críticas

«Como dice la canción, *Antes muerta que Sencilla*, o sea, antes que irme de Endesa se la vendo a los alemanes». Con este original símil explicó el portavoz del PSOE en el Congreso, Alfredo Pérez Rubalcaba, la postura de Manuel Pizarro. El socialista también aprovechó la ocasión para criticar la actitud del PP ante la OPA de Gas Natural sobre la eléctrica y aseguró que los populares sólo intervienen en este asunto para proteger a su «amigo» Pizarro.

Según Rubalcaba, las quejas de la oposición tienen una explicación: «cuando la empresa era pública, el PP colocó a un amigo que ahora no se quiere ir».

OPAs, lo que en su opinión «está perjudicando a España» y «triturando nuestro prestigio exterior».

Por su parte, el ministro de Administraciones Públicas, Jordi Sevilla, reiteró que el Ejecutivo «defiende los intereses de los españoles y de España», a la vez que dijo preferir que el sector energético del país «esté en manos españolas».

Sevilla justificó la decisión de ampliar las competencias de la Comisión Nacional de la Energía (CNE) para que ésta decida sobre la oferta de E.ON, al señalar que esta iniciativa garantizará «que el trato que se le da a una empresa española que quiera OPA a una empresa energética española es el mismo que se le da a una compañía no española que quiera OPA a esa misma empresa».

## E.ON rebajará su oferta de compra a 25,4 euros por acción

EUROPA PRESS / MADRID

La alemana E.ON deberá rebajar su oferta inicial de 27,5 euros por título a 25,4 euros tras la aprobación ayer por la Junta General de Accionistas de Endesa del pago de un dividendo complementario de 2,095 euros por título a pagar el próximo 3 de julio.

La compañía alemana de gas y electricidad lanzó una OPA por

el 100% de las acciones de la empresa española a pagar en efectivo por un valor de 27,5 euros por acción.

En su oferta, E.ON manifestaba que «en el caso de que los accionistas de Endesa perciban un dividendo antes de la liquidación de la operación, el precio de oferta de 27,5 euros por acción se reducirá en el importe del dividen-

do de cada acción».

Sin embargo, esto no significa que la empresa alemana vaya a pagar menos por la española, porque el accionista de Endesa ya tendría en su cuenta bancaria esos 2,095 euros. El dividendo es una cantidad de dinero que saldría de las arcas de Endesa por lo que la compañía vale menos tras este pago.

► OBITUARIO



Luis Valls.

Fallece a los 79 años Luis Valls Taberner, ex presidente del Banco Popular

FAX PRESS / MADRID

El ex presidente del Banco Popular, Luis Valls Taberner, falleció ayer en su casa de Madrid a los 79 años por una insuficiencia cardiopulmonar a consecuencia de una enfermedad que padecía desde hacía tiempo.

Valls Taberner pasará a la historia financiera como el banquero más rentable del mundo. Como presidente del Banco Popular durante varias décadas consiguió que esta pequeña entidad encabezase el ranking como la entidad más rentable del mundo.

Fue un banquero que se supo adelantar a su tiempo apostando por una banca de servicios frente a la llamada banca industrial. Como a él le gustaba decir, «el Popular es una especie de caja de ahorros ilustrada».

Asimismo, Valls se convirtió en un punto de referencia para el sistema financiero español. De hecho, fue el último presidente que se jubiló de los siete grandes bancos.

Valls supo pasar de un modelo bancario muy concentrado, como el que existía en los años 70, a una banca de fuerte competencia. De hecho, de los siete grandes bancos que existían en los años de la Transición, ha sido la única entidad que mantuvo su identidad sin fusionarse. Esto le permitió convertirse en el tercer banco del país, después del Santander de Botín y del BBVA de Francisco González.

**JUBILADO EN 2004.** Valls Taberner abandonó la copresidencia del Popular, que desempeñaba junto a su hermano Javier, en octubre de 2004 por motivos personales, según anunció en su momento. El co-propietario de la entidad no abandonó del todo el banco y permaneció hasta su fallecimiento como presidente de la Junta General de Accionistas del Banco.

## BOLSAS ESPAÑOLAS

| Valor                    | Cierre | %Semanal |
|--------------------------|--------|----------|
| Inyspa Inf. y Proy. S.A. | 13,75  | 40,08    |
| Elecnor                  | 29,50  | 33,15    |
| Tafisa                   | 1,99   | 28,78    |
| Avanzit                  | 2,34   | 18,86    |
| Endesa                   | 28,06  | 13,49    |
| OHL                      | 16,95  | 13,04    |
| Corporación Geo          | 3,12   | 11,82    |
| Iberdrola                | 27,08  | 11,36    |
| Seda Barna               | 2,43   | 11,21    |
| Nicolás Correa           | 6,60   | 10,83    |
| Telepizza                | 2,08   | 10,64    |
| Pescanova                | 30,05  | 9,93     |
| Santan. PtoRico          | 20,55  | 9,71     |
| Endesa Chile             | 27,33  | 9,30     |
| Inbesós                  | 11,20  | 9,29     |

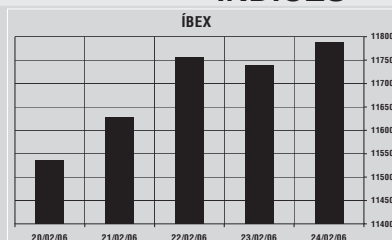
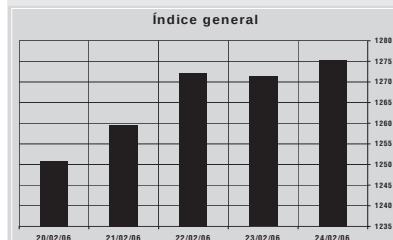
Yo opo, tú opas, él opa...

La bolsa española ha ganado el 2,57 por ciento esta semana y ha acabado a las puertas de los 11.800 puntos, impulsada por los rumores sobre movimientos corporativos y los lanzamientos de opas y contraopas, especialmente en el sector eléctrico. La quinta semana consecutiva de ganancias ha permitido que la bolsa española acumule una revalorización del 9,81 por ciento en lo que va de año, la mayor entre los principales índices internacionales, y se sitúe en niveles similares a los registrados a comienzo de mayo de 2000. Esta buena racha ha permitido que el Ibex se haya revalorizado un 9,79 por ciento desde mediados de enero. Los cantos de opa eclipsaron esta semana a otros referentes habituales para el parque español, ya que ni los numerosos resultados empresariales presentados, ni los movimientos del precio del crudo incidieron tanto como el "calentón" vivido por las eléctricas españolas y los rumores sobre operaciones corporativas. La Bolsa, que firmó cuatro máximos anuales en cinco sesiones, arrancó la semana con fuerza, ignorando la subida del crudo y animada, como no, por rumores de opa sobre Endesa por parte de la alemana RWE, mientras que los títulos de Telepizza se disparaban el lunes el 11,70% después de conocerse que su principal accionista, el grupo Carbal, se plantea lanzar una opa sobre la empresa. Dicen que cuando el río suena, agua lleva, y finalmente una eléctrica alemana presentó una opa por Endesa, si bien se trataba de E.ON, que al anunciar la operación "electrificó" el mercado, también a nivel europeo, y ayudó a que el Ibex rompiera el martes la barrera de los 11.600 puntos, después de que el lunes hubiese perforado los 11.500 puntos. No hay dos sin tres, y el miércoles, el mercado español logró otro máximo anual en una sesión en la que la italiana Enel ofreció su apoyo a Gas Natural, si la gasista española decidía mejorar su oferta de 21,3 euros por acción de Endesa, mientras que Urbas se disparaba, y subía un 60 por ciento al calor del comienzo de una ampliación de capital, y los grandes bancos españoles y las cadenas de televisión subían. El jueves llegó el necesario "descanso" y el Ibex-35 cedió un ligero 0,14 por ciento, tras haber llegado la víspera a los 11.700 puntos, ya que los inversores recogieron parte de los beneficios acumulados.

Fuente: Morgan Stanley. Telf.: 901 11 64 31

| Valor                | Cierre | %Semanal |
|----------------------|--------|----------|
| Prim. S.A.           | 16,72  | -55,53   |
| Urbas                | 3,49   | -23,89   |
| CIE Automotive       | 27,49  | -7,17    |
| Tubos Reunidos       | 12,10  | -4,53    |
| Jazztel              | 0,77   | -3,75    |
| Brasken. S.A.        | 7,17   | -3,66    |
| Corp. Dermoeestética | 8,15   | -3,55    |
| Cepsa                | 44,53  | -3,26    |
| SOS Cuétara          | 11,14  | -3,13    |
| Uralita              | 4,32   | -2,99    |
| Net S. Comunicacao   | 4,43   | -2,83    |
| Guipuzcoano          | 26,00  | -2,83    |
| Sacyr-Valle          | 22,81  | -2,70    |
| Gral. Inversión      | 1,94   | -2,51    |
| Puleva Biotech       | 2,74   | -2,51    |

## INDICES

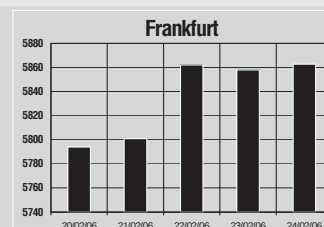
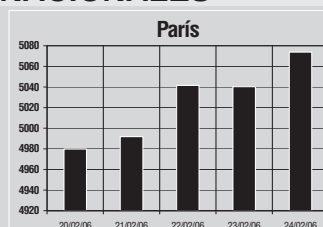
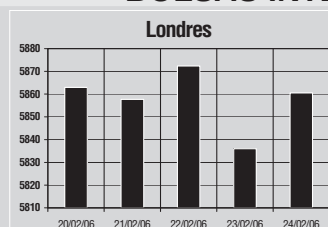
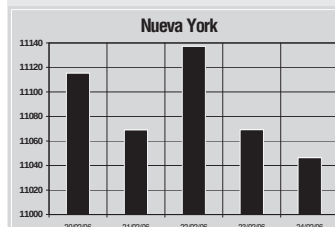


## CAMBIO FIJO DEL EURO

|                 |          |                     |         |
|-----------------|----------|---------------------|---------|
| Peseta          | 166,386  | Franco Luxemburgués | 40,3399 |
| Marco Alemán    | 1,95583  | Florín Holandés     | 2,20371 |
| Franco Francés  | 6,55957  | Chelín Austriaco    | 13,7603 |
| Franco Belga    | 40,3399  | Escudo Portugués    | 200,482 |
| Libra Irlandesa | 0,787564 | Marco Finlandés     | 5,94573 |
| Lira Italiana   | 1936,27  |                     |         |

Las cotizaciones del Euro frente a estas "divisas" ya no varían. Se incluirán durante algunos días por considerarse de gran interés.

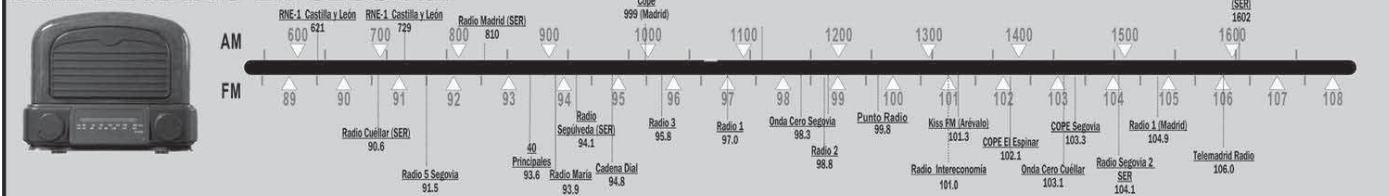
## BOLSAS INTERNACIONALES



## Mercado Continuo. Evolución Semanal

| Valor            | Último | R.Sem% | Valor                 | Último | R.Sem% | Valor                    | Último | R.Sem% | Valor                 | Último | R.Sem% |
|------------------|--------|--------|-----------------------|--------|--------|--------------------------|--------|--------|-----------------------|--------|--------|
| A. Domínguez     | 33,92  | 0,95   | Cintra Inf Transp.    | 11,35  | 5,68   | Guipuzcoano              | 25,75  | -2,83  | Santander             | 12,23  | 1,66   |
| Abenqoa          | 19,69  | 2,34   | Copel Pref.B          | 9,11   | 3,05   | GuipuzcoanoA             | 21,00  | 0,00   | Seda Barna            | 2,48   | 11,21  |
| Aberbis          | 21,77  | -0,96  | Corp. Dermoeestética  | 8,15   | -3,55  | Hullas C. Cortés         | 10,70  | 0,47   | Serv. Point Solut.    | 3,21   | -2,43  |
| Acciona          | 117,55 | 3,34   | Corp. Madfre          | 16,05  | -1,23  | Iberdrola                | 27,64  | 11,36  | Snice                 | 4,45   | 2,06   |
| Acerinox         | 12,86  | -1,46  | Corp. UBS Int.        | 2,60   | 0,78   | Iberia                   | 2,43   | 2,97   | Sogetable             | 33,67  | 0,18   |
| ACS              | 31,35  | 4,19   | Corporación Geo       | 3,31   | 11,82  | Iberopapel               | 18,30  | 1,67   | Sol Meliá             | 12,44  | 0,16   |
| Aguas Barna.     | 22,78  | 2,34   | Cortefiel             | 18,65  | -0,05  | Inbesós                  | 12,35  | 9,29   | SOS Cuétara           | 11,14  | -3,13  |
| Alba             | 42,41  | 1,10   | Cto. Balear           | 25,61  | -1,50  | Inditex                  | 29,72  | 1,57   | Sotorgrande           | 13,65  | 1,11   |
| Altadis          | 36,21  | -0,79  | CVNE                  | 13,00  | 0,85   | Indo Internac.           | 8,00   | 5,26   | Suzano                | 2,80   | 0,00   |
| América Móvil    | 29,95  | 3,63   | D v S                 | 17,01  | 4,36   | Indra                    | 16,72  | 0,54   | Suzano Petroq.SA Pr.  | 0,24   | 0,00   |
| Amper            | 8,21   | 1,36   | Dinamia               | 21,96  | 5,42   | Inm.Colonial             | 53,45  | -1,02  | T. Alaodonera         | 3,11   | -1,89  |
| Andalucía        | 89,00  | 2,18   | Doi Int. Fabrics S.A. | 4,38   | -0,45  | Innova Inf. v Prov. S.A. | 14,40  | 40,08  | Tafisa                | 1,79   | 28,78  |
| Antena3 TV       | 21,84  | -1,75  | Duro Felguera         | 23,50  | 4,21   | Jazztel                  | 0,77   | -3,75  | Tecnocom              | 7,64   | -1,93  |
| Arac Celul B     | 4,10   | 4,06   | E.del Zinc            | 1,84   | 0,00   | Levantina Obras          | 22,52  | 2,36   | Tele 5                | 20,38  | -1,07  |
| Arcelor S.A.     | 30,33  | 0,60   | EADS                  | 31,55  | -0,85  | Liqotes                  | 9,08   | 3,18   | Telefónica            | 12,91  | -1,15  |
| Avanzit          | 2,71   | 18,86  | Ebro Puleva SA        | 15,45  | 0,98   | Loista                   | 44,43  | -1,38  | Telefónica Móviles    | 9,84   | 0,20   |
| Azkoven          | 7,30   | 1,53   | Elecnor               | 26,63  | 33,15  | Mecalux                  | 25,00  | 0,44   | Telepizza             | 2,08   | 10,64  |
| B. Río Plata B   | 0,93   | 0,00   | Electrobras           | 5,10   | 0,00   | Metrovacesa              | 60,80  | 1,42   | Testa Inmuebles       | 19,02  | -1,86  |
| Banc Sabadell    | 25,00  | -0,16  | Electrobras Pref.     | 9,35   | -1,79  | Miquel v Costas          | 26,36  | -1,64  | TPI Paq Amar          | 8,10   | -2,41  |
| Banco Bradesco   | 34,72  | -0,88  | Enaqaas S.A.          | 17,07  | 3,45   | Montebalito. S.A.        | 15,65  | 2,15   | Tubacex               | 4,48   | 2,52   |
| Banco de Chile   | 36,70  | 1,52   | Ence                  | 29,97  | 0,81   | Natra                    | 8,00   | 7,96   | Tubos Reunidos        | 12,02  | -4,53  |
| Banco Francés    | 2,15   | 1,42   | Endesa                | 28,35  | 13,49  | Natracéutical S.A.       | 1,32   | 3,13   | Tudor                 | 9,75   | 5,86   |
| Banesto          | 13,59  | 3,19   | Endesa Chile          | 27,39  | 9,30   | Net S. Comunicacao       | 4,46   | -2,83  | Unión Fenosa          | 32,51  | 0,68   |
| Bankinter        | 53,40  | 3,19   | Enersis               | 10,55  | 5,39   | NH Hoteles               | 13,86  | 0,22   | Unipapel              | 18,28  | 2,70   |
| Barón de Ley     | 44,12  | -0,54  | Ercros                | 0,80   | 0,00   | Nicolás Correa           | 6,24   | 10,83  | Uralita               | 4,22   | -2,99  |
| Bayer            | 34,40  | -1,71  | Eropac                | 5,92   | -0,84  | OHL                      | 17,25  | 13,04  | Urbas                 | 3,25   | -23,89 |
| BBVA             | 17,13  | 3,25   | Europistas            | 5,07   | 0,00   | Pastor                   | 48,45  | 7,02   | Urbis                 | 17,89  | -0,33  |
| BBVA Bancomer    | 17,18  | 0,00   | Fadesa Inmobiliaria   | 32,87  | 0,67   | Paternina                | 9,30   | 2,09   | Vale Do Río doce Ord. | 41,20  | 4,86   |
| Befesa           | 15,69  | -2,18  | Faes Farma            | 18,62  | -0,48  | Pescanova                | 31,00  | 9,93   | Vale Río doce         | 35,64  | 4,70   |
| Bodegas Riojanas | 9,35   | -2,09  | FCC                   | 57,75  | 1,05   | Petrobras Or.            | 19,29  | 2,01   | Valencia              | 29,34  | 0,17   |
| Bradespar Ord.   | 28,57  | 3,70   | Ferrovial             | 64,70  | 1,09   | Petrobras Pref.          | 17,69  | 1,73   | Vasconia              | 14,67  | -0,88  |
| Bradespar Pref.  | 27,79  | 1,31   | Funespaña             | 9,30   | 4,14   | Popular                  | 11,23  | 2,09   | Vidrala               | 19,10  | -1,29  |
| Brasken. S.A.    | 7,11   | -3,66  | G. Inmocaral S.A.     | 4,32   | 3,85   | Prim. S.A.               | 16,01  | -55,53 | Vidrala               | 19,10  | -1,29  |
| C. Occidente     | 100,00 | -0,99  | Galicia               | 23,78  | 1,19   | Prisa                    | 15,65  | -0,45  | Vidrala               | 19,10  | -1,29  |
| C. Portland      | 78,00  | -1,02  | Gamesa                | 14,88  | 7,36   | Prosecur                 | 21,51  | 1,22   | Vidrala               | 19,10  | -1,29  |
| CAF              | 98,20  | 0,20   | Gas Natural           | 25,90  | 6,58   | Puleva Biotech           | 2,72   | -2,51  | Vidrala               | 19,10  | -1,29  |
| Campofrío        | 14,65  | 3,17   | Gerdau Pref.          | 19,11  | 2,47   | Red Eléctrica            | 27,82  | 0,80   | Vidrala               | 19,10  | -1,29  |
| Castilla         | 19,30  | 0,52   | Global Steel          | 4,38   | 0,00   | Reno de Medicci          | 0,75   | -1,32  | Vidrala               | 19,10  | -1,29  |
| Cemia Preference | 43,24  | 2,37   | Gral. Inversión       | 1,94   | -2,51  | Repsol                   | 23,77  | 2,02   | Vidrala               | 19,10  | -1,29  |
| Cepsa            | 44,50  | -3,26  | Grupo Alfa A          | 46,20  | 2,67   | Sacvr-Valle              | 22,68  | -2,70  | Vidrala               | 19,10  | -1,29  |
| CIE Automotive   | 27,20  | -7,17  | Grupo Modelo C        | 29,77  | 0,30   | Santan. PtoRico          | 20,91  | 9,71   | Vidrala               | 19,10  | -1,29  |

## DIAL DE RADIO EN SEGOVIA



## Evolución de Divisas y Ranking Semanal de Fondos de Inversión

Fuente: Morgan Stanley. Telf. 901 11 64 31

## Divisas respecto al Euro

|                   |         |
|-------------------|---------|
| Dólar USA         | 1,1878  |
| Libra esterlina   | 0,6814  |
| Yen japonés       | 138,86  |
| Franco suizo      | 1,564   |
| Corona sueca      | 9,424   |
| Corona danesa     | 7,4605  |
| Corona noruega    | 8,0566  |
| Dólar canadiense  | 1,368   |
| Dólar australiano | 1,6066  |
| Dólar neozelandés | 1,793   |
| Slozty polaco     | 3,765   |
| Forint húngaro    | 252,43  |
| Corona slovaká    | 37,316  |
| Corona checa      | 28,35   |
| Rublo ruso        | 33,4875 |

1 Euro=X Divisas

| Bono 10 años | Diferencial con Alemania |
|--------------|--------------------------|
| 3,51         | 9                        |

## Ranking Semanal de Fondos

| Fondo                     | V.Liquid. | R.Mes% | R.Año% |
|---------------------------|-----------|--------|--------|
| <b>Ahorro Corporación</b> |           |        |        |
| AC Acciones               | 21,92     | 4,68   | 9,84   |
| AC Australasia            | 5,32      | -2,14  | 0,35   |
| AC Capital 1              | 8,24      | 0,41   | 0,27   |
| AC Capital 2              | 8,58      | 0,00   | -      |
| AC Divisa                 | 8,46      | 1,09   | 3,62   |
| AC Euroacciones           | 5,91      | 2,64   | 9,86   |
| AC Eurofondo              | 8,13      | 3,96   | 13,67  |
| AC Euroinversion          | 6,85      | 1,83   | 3,06   |
| AC Fondosoro Plus         | 8,02      | 0,72   | 1,42   |
| AC Iberoamerica           | 11,94     | 0,50   | 12,48  |
| AC Largo FT               | 11,64     | 0,15   | 0,17   |
| <b>Banco Popular</b>      |           |        |        |
| Eurovalor Bolsa           | 267,01    | 4,20   | 8,36   |
| Eurovalor Bolsa Europea   | 62,91     | 2,18   | 4,84   |
| Eurovalor Bolsa Internac. | 38,22     | 0,00   | -      |
| Eurovalor Dinero          | 1604,94   | 0,09   | 0,20   |
| Eurovalor Eurotop C       | 68,18     | 1,70   | 1,81   |
| Eurovalor Gar.Bolsa Jap.  | 96,93     | -0,38  | 1,40   |
| Eurovalor Ibox 35 C 2     | 64,77     | 0,14   | 0,38   |
| Eurovalor Mixto 30        | 78,29     | 1,31   | 2,38   |
| Eurovalor Mixto 70        | 3,29      | 1,73   | 3,66   |
| Eurovalor Patrimonio      | 75,68     | 0,11   | 0,22   |
| Eurovalor RF-Corto        | 79,30     | 0,13   | 0,21   |
| Eurovalor Tesorería       | 823,74    | 0,07   | 0,17   |
| <b>Banco Urquijo</b>      |           |        |        |
| Urquijo Ahorro            | 1106,37   | 1,07   | 1,72   |
| Urquijo Bolsa             | 1064,18   | 4,34   | 7,48   |
| Urquijo Crecimiento       | 15,23     | 1,86   | 4,23   |
| Urquijo Eurobolsa 50      | 634,35    | 1,51   | 3,96   |
| Urquijo Global            | 1,09      | 1,51   | 1,31   |
| Urquijo Índice            | 18,83     | 4,76   | 8,49   |
| <b>Bankinter</b>          |           |        |        |
| BK Bolsa Euribex          | 2374,93   | 3,58   | 9,48   |
| BK Dinero 98              | 751,90    | 0,11   | 0,27   |
| BK Euroteleco-Japon Gar   | 1206,14   | 1,27   | 1,95   |
| BK Gar. Cupon 5 II        | 831,23    | 0,34   | 0,71   |
| BK Segurvida              | 1395,83   | 0,39   | -0,18  |
| Cuenta Fiscal             | 1158,93   | 0,07   | 0,18   |
| Cuenta Fiscal I           | 1145,50   | 0,07   | 0,18   |
| Cuenta Fiscal III         | 1050,80   | 0,22   | 1,32   |
| Fondo Telefonico BK FT    | 126,51    | 0,26   | -0,91  |
| <b>Bankymme</b>           |           |        |        |
| Bankymme Brokerfond       | 12,04     | 0,42   | 1,45   |
| Bankymme Comunicaciones   | 6,57      | 0,96   | 1,12   |
| Bankymme Euromix 60 RV    | 6,31      | 0,00   | -      |
| Bankymme Europa Crecim.   | 9,68      | 3,71   | 14,00  |
| Bankymme Eurotop          | 4,67      | 0,00   | -      |
| Bankymme Eurovalor        | 6,87      | 2,24   | 8,22   |
| Bankymme Global Rent      | 8,65      | 1,01   | 1,64   |
| Bankymme Iberbolsa        | 15,96     | 4,75   | 10,73  |
| Bankymme Multi Top F.     | 9,33      | 1,93   | 8,14   |
| Bankymme Multigestoras    | 5,15      | 0,00   | -      |
| Bankymme Multiocto        | 5,52      | 0,00   | -      |
| Bankymme Multisalud       | 6,82      | 1,31   | 3,08   |
| Bankymme Mundifinanzas    | 7,86      | 2,63   | 6,44   |
| Bankymme Swiss            | 26,90     | 2,52   | 8,58   |
| Bankymme Top Class 75 RV  | 11,68     | 1,88   | 5,86   |
| <b>BBVA</b>               |           |        |        |
| BBVA Bolsa 2              | 24,07     | 5,15   | 8,28   |
| BBVA Bolsa 5 estrellas    | 6,55      | 0,91   | 3,49   |
| BBVA Bolsa Emergentes     | 8,94      | 1,80   | 9,70   |
| BBVA Bolsa Europa         | 82,28     | 1,83   | 3,68   |
| BBVA Bolsa Internacional  | 13,48     | 1,00   | 1,13   |
| BBVA Bolsa Latam          | 1141,74   | 1,81   | 15,35  |
| BBVA Bolsa USA            | 10,93     | 1,28   | 1,68   |
| BBVA Bono 2000 A          | 1147,10   | 0,26   | 0,01   |
| BBVA Bono 2006 A          | 853,00    | 0,10   | 0,18   |
| BBVA Bono 2007            | 990,71    | 0,19   | 0,11   |
| BBVA Bonos Internacional  | 13,08     | 0,16   | -0,30  |
| BBVA Bonos Seleccin       | 7,32      | 0,00   | -      |
| BBVA Crecimiento Europa   | 9,33      | 2,61   | 4,12   |
| BBVA Dolar Cash           | 68,08     | 1,52   | -0,17  |
| BBVA Euroíndices 2 G.     | 860,66    | 0,97   | 2,19   |
| BBVA Finanzas             | 741,97    | 2,49   | 2,74   |
| BBVA Fondb.Int.D          | 763,01    | 0,00   | -      |
| BBVA Fondb.Int.E          | 771,08    | 0,00   | -      |
| BBVA Fondbolsa Emerg.     | 7,42      | 0,10   | 0,28   |
| BBVA Fondbolsa Int.F      | 6,55      | 0,00   | -      |

| Fondo                           | V.Liquid. | R.Mes% | R.Año% |
|---------------------------------|-----------|--------|--------|
| BBVA Fondbolsa Int.H            | 887,47    | 0,00   | -      |
| BBVA Fondbolsa Int.I            | 9,00      | 0,00   | -      |
| BBVA Fondbolsa Japon 4          | 982,73    | 2,87   | 4,34   |
| BBVA Fondplazo Doble-Bex        | 12,22     | 0,08   | 0,13   |
| BBVA Fondrentas Crec-A          | 8,03      | 0,09   | 0,22   |
| BBVA Gar. Flexible III          | 929,19    | 0,00   | -      |
| BBVA Índice Plus                | 17,84     | 5,34   | 8,21   |
| BBVA Índice USA Plus            | 9,62      | -0,28  | 1,90   |
| BBVA Mid Cap Internac.          | 12,46     | 1,47   | 3,85   |
| BBVA Mixto 25                   | 10,55     | 0,59   | 1,00   |
| BBVA Multifondo Dinam.          | 702,15    | 0,82   | 4,40   |
| BBVA Multifondo Equilibr.       | 648,08    | 0,66   | 1,70   |
| BBVA Opciones 1                 | 8,03      | 0,00   | 0,74   |
| BBVA Oportunidades Int.         | 4,86      | 0,00   | -      |
| BBVA Patrimonio                 | 1331,96   | 0,08   | -0,01  |
| BBVA RF-Corto                   | 16,40     | 0,03   | 0,15   |
| BBVA RF-Largo                   | 14,03     | -0,02  | -0,04  |
| BBVA RF-Largo 6                 | 11,26     | 0,30   | -0,31  |
| BBVA Telecomunicaciones 2       | 7,51      | -0,08  | 0,46   |
| BBVA Tesorería                  | 882,72    | 0,13   | 0,28   |
| Fondgestion Global              | 7,61      | 0,00   | 0,66   |
| Metropolis Renta                | 11,27     | 0,11   | 0,27   |
| <b>Banco Macquarie</b>          |           |        |        |
| Beta Acciones                   | 166,85    | 4,54   | 9,28   |
| Beta Crecimiento                | 88,36     | -0,61  | -0,39  |
| Beta Dinero                     | 1500,90   | 0,10   | 0,21   |
| Beta Euro Acciones              | 7,65      | 2,69   | 7,80   |
| Beta Eurotime Acciones          | 5,96      | 0,00   | -      |
| Beta Renta Plus                 | 6,95      | 0,11   | -0,11  |
| Beta Valor                      | 17,14     | 1,28   | 2,49   |
| <b>Caixa Catalunya</b>          |           |        |        |
| Caixa Cat. 5                    | 8,37      | 0,00   | 0,46   |
| Caixa Cat. Bolsa Europea        | 5,34      | 2,11   | 4,57   |
| Caixa Cat. Dinero               | 1845,53   | 0,07   | 0,20   |
| Caixa Cat. Doble                | 9,91      | 0,21   | -0,05  |
| Caixa Cat. Fons Internac.       | 10,69     | 0,58   | 0,22   |
| Caixa Cat. Global               | 11,99     | 0,00   | -      |
| Caixa Cat. Index                | 11,15     | 4,29   | 7,01   |
| Caixa Cat. Inversio 1           | 5,66      | 0,00   | -      |
| Caixa Cat. Patrimonio           | 8,14      | 0,19   | 0,01   |
| Caixa Cat. Plus                 | 8,00      | 0,08   | 0,22   |
| Caixa Cat. Solidari             | 7,75      | 1,74   | 4,31   |
| <b>Caixa Penedès</b>            |           |        |        |
| Fonpenedès                      | 9,21      | 0,07   | 0,08   |
| Fonpenedès Diner                | 8,67      | 0,07   | 0,17   |
| Fonpenedès Garantit             | 8,48      | 0,19   | -0,06  |
| Fonpenedès Inversio             | 7,56      | 0,12   | 0,21   |
| Fonpenedès Mixt                 | 7,78      | 0,78   | 1,67   |
| Fonpenedès Rendes Gar.          | 7,51      | 0,09   | 0,21   |
| Fonpenedès Variable Mixt        | 5,69      | 1,62   | 3,65   |
| <b>Caixa Tarragona</b>          |           |        |        |
| Tarragonafons 10                | 724,64    | 0,08   | 0,19   |
| Tarragonafons 10                | 7,58      | 0,13   | 0,26   |
| Tarragonafons 2                 | 7,15      | 1,27   | 2,88   |
| Tarragonafons 3                 | 7,98      | 0,38   | 0,13   |
| Tarragonafons 4                 | 8,08      | 2,02   | 3,99   |
| Tarragonafons Mix Internacional | 6,90      | 1,02   | 1,02   |
| Tarragonafons Selec 25          | 10,72     | 0,09   | 0,75   |
| <b>Deutsche Bank</b>            |           |        |        |
| DB Acciones                     | 25,72     | 3,45   | 7,59   |
| DB Alemania                     | 8,61      | 0,00   | -      |
| DB Capital 1                    | 8,08      | 0,37   | 1,21   |
| DB Capital 2                    | 8,29      | 0,53   | 1,83   |
| DB Capital 3                    | 8,46      | 0,69   | 2,36   |
| DB Capital 4                    | 8,69      | 0,74   | 2,98   |
| DB Europa bolsa                 | 10,21     | 1,44   | 6,22   |
| DB Global                       | 8,45      | 0,00   | -      |
| DB Invest                       | 12,29     | 0,06   | -0,01  |
| DB Invest II                    | 11,63     | 0,00   | -      |
| DB Mixta                        | 21,74     | 2,12   | 4,68   |
| DB Mixta II                     | 18,38     | 0,00   | -      |
| DB Multif. Garant.              | 7,45      | 0,31   | 0,69   |
| DB Sectorial 2001               | 10,20     | 0,24   | 0,43   |
| <b>Fibanc</b>                   |           |        |        |
| Fibanc Activo                   | 7,86      | 0,11   | 0,16   |
| Fibanc Crecimiento              | 13,72     | 2,25   | 4,32   |
| Fibanc Europa Gar.              | 9,15      | 0,92   | 1,91   |
| Fibanc Europa RV                | 6,04      | 2,09   | 6,33   |
| Fibanc Fondiner                 | 2280,01   | 0,08   | 0,18   |
| Fibanc Índice                   | 12,80     | 3,85   | 7,57   |
| Fibanc Internacional RF         | 13,37     | 0,00   | 3,09   |
| Fibanc Latinoamérica            | 8,43      | 2,70   | 14,15  |
| <b>Ibercaja</b>                 |           |        |        |
| Ibercaja Ahorro                 | 16,40     | 0,14   | 0,26   |
| Ibercaja Bolsa Internac.        | 7,13      | -0,48  | 0,33   |
| Ibercaja Crecimiento            | 7,65      | 0,00   | -      |
| Ibercaja Din. II FT Renta       | 1182,63   | 0,07   | 0,24   |
| Ibercaja Dinero                 | 1587,18   | 0,09   | 0,33   |
| Ibercaja Emergentes             | 10,25     | 1,65   | 9,65   |
| Ibercaja Eurobolsas             | 7,58      | 0,74   | 1,72   |
| Ibercaja Futuro                 | 9,55      | 0,22   | 0,09   |
| Ibercaja Horizonte              | 7,85      | 0,30   | -0,16  |
| Ibercaja Internacional          | 8,85      | 0,63   | -1,36  |
| Ibercaja Patrimonio II          | 9,72      | 0,28   | -0,08  |
| Ibercaja Patrimonio III         | 8,87      | -0,16  | 0,43   |
| Ibercaja Renta                  | 15,75     | 1,22   | 2,16   |
| Ibercaja Renta Plus             | 7,38      | 2,63   | 4,98   |
| <b>Investix</b>                 |           |        |        |
| Foncaixa 75 Global              | 8,52      | 0,00   | 0,35   |
| Foncaixa 93 FF 8. Mundial       | 9,11      | 0,69   | 1,59   |
| Foncaixa Ahorro 2               | 18,78     | -0,02  | -0,07  |
| Foncaixa Ahorro 36              | 12,30     | 0,00   | 0,53   |
| Foncaixa Ahorro 7               | 16,78     | 0,04   | 0,10   |
| Foncaixa Futuro 27              | 11,14     | 0,02   | 0,01   |
| Foncaixa Internacional 1        | 0,37      | 1,71   | -0,62  |
| Foncaixa Internacional 3        | 0,87      | 1,44   | -1,42  |
| Foncaixa Mixto 25               | 7,85      | 0,40   | 0,70   |
| <b>Morgan Stanley Gestión</b>   |           |        |        |
| Japanese Eq Growth Fund A       | 7,49      | -7,76  | -6,96  |
| MS Ahorro                       | 18,78     | 0,11   | 0,01   |

| Fondo                           | V.Liquid. | R.Mes% | R.Año% |
|---------------------------------|-----------|--------|--------|
| MS Bolsa                        | 31,79     | 5,43   | 9,06   |
| MS Bolsa Internacional          | 9,66      | 0,19   | 4,42   |
| MS Bolsaplus                    | 22,83     | 3,77   | 6,93   |
| MS Divisa                       | 8,57      | 0,86   | -0,45  |
| MS Euro Acciones                | 8,34      | 2,83   | 5,31   |
| MS Euro Deuda                   | 8,27      | 0,24   | -0,64  |
| MS Euro Indice                  | 7,72      | 3,40   | 6,68   |
| MS Euro Seleccion               | 10,75     | 4,36   | 9,01   |
| MS Europa Mixto FI              | 8,39      | 1,22   | 2,00   |
| MS Fondo 25                     | 898,33    | 0,10   | 0,24   |
| MS Fondo Activo Equilibrio      | 19,46     | 0,11   | 1,02   |
| MS Fondo Activo Estable         | 10,57     | 0,17   | 0,73   |
| MS Fondo Activo Oportunidad     | 10,04     | -0,06  | 2,83   |
| MS Fondo Etico                  | 6,50      | 0,55   | 0,67   |
| MS Fondos Moderado              | 10,07     | 0,00   | 11,85  |
| MS Latinoamérica                | 9,75      | 0,79   | 13,44  |
| MS Multigestión Activo Variable | 7,51      | 0,57   | 4,04   |
| MS Tesorería Plus               | 11,90     | 0,16   | 0,38   |
| MSS Asian Equity A              | 23,25     | 1,09   | 5,49   |
| MSS Asian Property A            | 11,21     | -0,71  | 2,09   |
| MSS Em Europ-Mid East Eq. A     | 55,58     | 5,17   | 14,32  |
| MSS Emerging Mark Debt B        | 37,36     | 3,23   | 1,88   |
| MSS Emerging Mark Eq A          | 23,51     | 2,66   | 12,27  |
| MSS Euro Bond A                 | 10,61     | 0,38   | -0,47  |
| MSS EURO LIQUIDITY F            | 1,00      | 0,00   | -      |
| MSS Euro Strategic Bdl A        | 28,99     | 0,35   | -0,48  |
| MSS European Eq Gro. A          | 8,84      | 0,00   | -      |
| MSS European Value Eq A         | 30,69     | 2,37   | 3,86   |
| MSS Global Bond A               | 22,52     | 0,99   | -0,66  |
| MSS Global Brands A             | 40,12     | 3,38   | 2,74   |
| MSS Global Value Eq A           | 35,06     | 1,98   | 2,07   |
| MSS US Bond A                   | 17,24     | 2,25   | -0,98  |
| MSS US Equity Growth A          | 27,13     | -0,70  | -1,13  |
| MSS US High Yield A             | 15,89     | 0,00   | -      |
| MSS US Small Cap Gth A          | 37,95     | 1,99   | 5,68   |
| MSS US Value Equity A           | 17,40     | 3,51   | 1,69   |
| Renta 4                         |           |        |        |
| Renta 4 Bolsa                   | 20,84     | 4,04   | 7,85   |
| Renta 4 Indice                  | 11,22     | 0,17   | 0,10   |
| Renta 4 Intern.                 | 8,00      | 1,07   | 3,52   |
| Renta 4 Japon                   | 6,66      | -6,40  | 5,10   |
| Renta 4 Tes-Bol                 | 74,53     | 0,23   | 0,64   |
| SCH                             |           |        |        |
| Banesto Bolsas Europeas         | 6,48      | 2,39   | 5,16   |
| Banesto Dinero                  | 15,53     | 0,05   | 0,13   |
| Banesto Especial Mixto F.       | 13,28     | 0,53   | 0,94   |
| Banesto Especial RF             | 8,12      | 0,16   | 0,05   |
| Banesto Especial RV             | 7,38      | 2,18   | 5,11   |
| Banesto G Bolsa Eur 2003A       | 10,28     | 3,33   | 2,53   |
| Banesto G Premium Global        | 7,05      | 0,05   | 0,15   |
| Banesto Mixto RV USA            | 104,72    | 0,95   | 1,17   |
| Banesto Premium Europa 2        | 8,20      | 0,00   | 0,05   |
| Banesto RV Espanola             | 195,04    | 4,72   | 8,87   |
| Banesto Seleccion Global        | 5,58      | 1,01   | 2,04   |
| Banif Cliquet 2002              | 74,86     | 2,06   | 3,37   |
| BCH Acciones                    | 15,50     | 4,70   | 9,07   |
| BCH Bonos Fondtesoro            | 774,84    | 0,13   | 0,01   |
| BCH Europa 2                    | 69,53     | 0,34   | 0,44   |
| BCH Fondimo 1                   | 1818,12   | 0,00   | 0,07   |
| BCH Fondimo 2                   | 1194,99   | 0,00   | 0,07   |
| BCH Gar.Accion Telefonica       | 85,89     | 0,00   | -      |
| BCH Int. Acciones               | 111,99    | 1,17   | 0,80   |
| BCH Interes Diario              | 7,78      | 0,03   | 0,08   |
| BCH Internet                    | 32,18     | -1,43  | -1,23  |
| BCH Millennium 2                | 80,92     | 0,19   | 0,18   |
| BCH Mixto Iberoamerica          | 139,54    | 0,82   | 13,89  |
| BCH Salud                       | 46,16     | 0,20   | -0,64  |
| BCH Solidaridad                 | 77,48     | 3,28   | 7,26   |
| BSN 2006-1                      | 13,67     | 0,07   | 0,20   |
| BSN Banif Acc. Esp.             | 30,80     | 0,00   | 4,10   |
| BSN Banif Acc. Euro             | 7,89      | 2,43   | 5,67   |
| BSN Banif Acciones Emerg.       | 97,04     | 0,09   | 10,25  |
| BSN Banif Bonos FT              | 14,07     | 0,72   | 0,03   |
| BSN Banif Convertibles          | 763,91    | 1,19   | 1,13   |
| BSN Banif Japon 2004            | 966,14    | -0,00  | -      |
| BSN Banif Deuda FI              | 9,78      | 0,10   | 0,28   |
| BSN Banif Dinero                | 1852,74   | 0,09   | 0,25   |
| BSN Banif Europa 50             | 14,55     | 3,11   | 6,22   |
| BSN Banif Financiero            | 488,80    | 1,63   | 0,22   |
| BSN Banif Riesgo Abierto        | 9,69      | 0,44   | 0,58   |
| BSN Banif RV Espn ola           | 19,47     | 4,85   | 9,74   |
| BSN Banif Selección I           | 10,50     | 1,57   | 1,90   |
| BSN Banif Selección VIII        | 11,82     | 1,06   | 1,74   |
| Forventure                      | 20,63     | 1,11   | 0,60   |
| Hispamer Dinero 1               | 771,64    | 0,08   | 0,21   |
| Sant. A Bolsa Indices           | 1301,47   | 0,66   | 1,18   |
| Sant. Acciones                  | 2,89      | 2,28   | 5,33   |
| Sant. Acciones Europeas         | 15,47     | 2,06   | 5,52   |
| Sant. Ahorro                    | 15,18     | 0,02   | 0,06   |
| Sant. Bolsa Europa A            | 1233,62   | 0,88   | 0,29   |
| Sant. Bolsa Europa A2           | 1298,93   | 0,33   | 0,24   |
| Sant. Dolar                     | 903,46    | 0,13   | 0,36   |
| Sant. Eurostoxx Garant.         | 979,76    | -0,05  | 0,38   |
| Sant. Futuro                    | 20,81     | 0,14   | -0,03  |
| Sant. Growth                    | 5,99      | -0,04  | -0,04  |
| Sant. Indice                    | 17,61     | 4,77   | 9,15   |
| Sant. Latinoamérica Aseg.       | 731,05    | 0,02   | 0,37   |
| Sant. ONGS                      | 70,04     | 0,09   | 0,26   |
| Sant. Rentabilidad Europa       | 664,41    | 1,10   | 1,66   |
| Sant. Siglo XXI 3               | 11,96     | 0,22   | 0,16   |
| SCH Gran Valor                  | 78,67     | 4,76   | 9,00   |
| SCH Hdr. Yield Plus             | 74,41     | 0,44   | 0,92   |
| SCH Liquidex Plus               | 7,96      | 0,12   | 0,32   |
| SCH Seleccion Fid Global        | 58,32     | 1,36   | 1,87   |
| SCH Supermillennium 3           | 76,46     | 0,00   | -      |
| Tecnipond                       | 0,15      | 0,12   | 0,36   |

## EL TIEMPO



El sol sale a las 07:56 y se pone a las 19:04  
La luna sale a las 07:16 y se pone a las 17:11

## EN SEGOVIA

## HOY

5° MÁXIMA  
0° MÍNIMA

## Otro día complicado

En las últimas horas se ha colado ya otra borrasca que hoy volverá a reactivar las precipitaciones, y ojo por que estas precipitaciones volverán a aparecer en forma de nieve en cotas a partir de apenas 800 metros. Aunque la tendencia marca un ascenso de las cotas de nieve para las próximas horas.

SENSACIÓN TÉRMICA -1,0  
PUNTO DEL ROCÍO -1,0  
HUMEDAD 80%  
VIENTO Norte f. ligo  
POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN 50 %  
VISIBILIDAD < 5 km  
PRESIÓN ATMOSFÉRICA 1015 mb  
predicciones para mañana



## NIVELES DE LOS EMBALSES

Datos del 14 de febrero  
al 21 de febrero del 2006



## MAÑANA

6° MÁXIMA  
-2° MÍNIMA



## MARTES

5° MÁXIMA  
-7° MÍNIMA



## Más tranquilo

El inicio de semana se presenta más tranquilo. Se aleja esta última borrasca y se abre una pequeña tregua que dejará paso a un día sin precipitaciones y con vientos de norte y noroeste. Lo que va a mantener todavía el ambiente frío en la región. Aunque la semana se presenta de nuevo con anuncio de algunas precipitaciones.

## Frío, y algunas nubes

La nueva situación prevista para el primer tramo de semana estará marcada por la entrada de vientos de norte, y una masa de aire fría pero más seca del interior de Europa. Mucho frío por lo tanto y nubes, pero pocas precipitaciones en el conjunto de la región.

## BONOLOTO

Lunes, 20 de febrero

|        |    |           |    |    |    |
|--------|----|-----------|----|----|----|
| 10     | 20 | 21        | 28 | 29 | 44 |
| Compl. | 35 | Reintegro | 0  |    |    |

## BONOLOTO

Martes, 21 de febrero

|        |    |           |    |    |    |
|--------|----|-----------|----|----|----|
| 5      | 27 | 30        | 40 | 42 | 48 |
| Compl. | 3  | Reintegro | 2  |    |    |

## BONOLOTO

Miércoles, 22 de febrero

|        |    |           |    |    |    |
|--------|----|-----------|----|----|----|
| 7      | 16 | 21        | 27 | 32 | 42 |
| Compl. | 44 | Reintegro | 2  |    |    |

## BONOLOTO

Viernes 24 de febrero

|        |    |           |    |    |    |
|--------|----|-----------|----|----|----|
| 5      | 17 | 18        | 26 | 32 | 36 |
| Compl. | 43 | Reintegro | 7  |    |    |

## LOTTERIA PRIMITIVA

Jueves 23 de febrero

|        |    |           |    |    |    |
|--------|----|-----------|----|----|----|
| 9      | 30 | 37        | 39 | 40 | 44 |
| Compl. | 10 | Reintegro | 4  |    |    |

## LOTTERIA PRIMITIVA

Sábado 25 de febrero

|        |    |           |    |    |    |
|--------|----|-----------|----|----|----|
| 1      | 2  | 10        | 21 | 23 | 28 |
| Compl. | 14 | Reintegro | 3  |    |    |

## GORDO PRIMITIVA

Sábado 25 de febrero

|                      |    |    |    |    |
|----------------------|----|----|----|----|
| 23                   | 32 | 36 | 46 | 48 |
| Nº Clave (Reintegro) | 6  |    |    |    |

## EUROMILLONES

Viernes 24 de febrero

|           |    |    |    |    |
|-----------|----|----|----|----|
| 1         | 11 | 18 | 19 | 47 |
| Estrellas | 7  | 3  |    |    |

## EL COMBO

Sábado 25 de enero

|           |           |          |
|-----------|-----------|----------|
| Reintegro | 8         | COM-BOLA |
| Doble     | 8 - 7     | 09       |
| Triple    | 4 - 6 - 4 |          |

## ONCE

Viernes 24 de febrero Serie 061 61062

|           |               |       |
|-----------|---------------|-------|
| Jueves    | 23 de febrero | 95926 |
| Miércoles | 22 de febrero | 16898 |
| Martes    | 21 de febrero | 65148 |
| Lunes     | 20 de febrero | 84065 |
| Domingo   | 19 de febrero | 47794 |

## EN ESPAÑA

## HOY

## De momento, revuelto

Tiempo de nuevo revuelto para cerrar la semana, la más fría probablemente del invierno, que dejará precipitaciones en toda la península y cotas de nieve que aunque suben volverán a situarse por debajo de los 1.000 metros, sobre todo en la mitad norte peninsular. Ambiente por lo tanto frío. Las precipitaciones perderán fuerza por el oeste y el suroeste durante la tarde y ganarán protagonismo en el levante.



## TEMPERATURAS PREVISTAS PARA HOY

| ESPAÑA    | Máx. | Mín. | Máx.        | Mín. | Máx. | Mín.        | Máx. | Mín. | Máx.        | Mín. | Máx. | Mín.          | Máx. | Mín. |
|-----------|------|------|-------------|------|------|-------------|------|------|-------------|------|------|---------------|------|------|
| Albacete  | 8    | 2    | Cádiz       | 16   | 12   | Guadalajara | 9    | 3    | Madrid      | 11   | 4    | Pontevedra    | 13   | 5    |
| Alicante  | 15   | 8    | Castellón   | 13   | 7    | Huelva      | 16   | 9    | Málaga      | 16   | 10   | Salamanca     | 8    | 1    |
| Almería   | 16   | 11   | Ciudad Real | 10   | 4    | Huesca      | 11   | 3    | Murcia      | 16   | 7    | S. Sebastián  | 7    | 3    |
| Ávila     | 6    | -1   | Córdoba     | 15   | 7    | Ibiza       | 16   | 7    | Ourense     | 11   | 3    | S.C. Tenerife | 22   | 17   |
| Badajoz   | 15   | 6    | Coruña, La  | 11   | 6    | Jalón       | 12   | 6    | Oviedo      | 9    | 3    | Santander     | 10   | 6    |
| Barcelona | 14   | 8    | Cuenca      | 8    | 2    | León        | 10   | -1   | Palencia    | 6    | 1    | Segovia       | 5    | 0    |
| Bilbao    | 11   | 6    | Girona      | 13   | 3    | Logroño     | 10   | 3    | Palma M.    | 15   | 9    | Sevilla       | 16   | 9    |
| Burgos    | 5    | 1    | Gijón       | 10   | 6    | Lugo        | 8    | 1    | Palmas, Las | 21   | 12   | Soria         | 5    | -1   |
| Cáceres   | 10   | 4    | Granada     | 12   | 6    | Lleida      | 11   | 3    | Pamplona    | 9    | 3    | Tarragona     | 14   | 6    |

## EN EUROPA

## HOY

La posición del centro del anticiclón al noroeste de las Islas Británicas y de las borrascas que siguen recorriendo el mediterráneo favorecen la aparición un canal de entrada para todo el aire frío que se genera en el norte y el este del continente. Una situación que seguirá dejando temperaturas invernales y precipitaciones, en forma de nieve en cotas muy bajas en todo el centro y el norte de Europa.

## PRÓXIMOS DÍAS

Se refuerza aun más esa inyección de aire frío polar que afectará durante el inicio de semana sobre todo a la franja central de Europa. Se espera un día de frío intenso en Alemania, los países escandinavos, el oeste de Francia, Suiza, Austria, y el norte de Italia. Atención a las nevadas, que se espera que sean intensas en los Alpes. Sobre todo en la zona de los Alpes Marítimos.



| EUROPA     | Máx. | Mín. |
|------------|------|------|
| Amsterdam  | 2    | -1   |
| Atenas     | 14   | 9    |
| Berlin     | 0    | -4   |
| Bruselas   | 1    | -4   |
| Copenhague | -1   | -4   |
| Estocolmo  | -4   | -10  |
| Ginebra    | 5    | -1   |
| Lisboa     | 12   | 9    |
| Londres    | 5    | 2    |
| Moscú      | -7   | -12  |
| Oslo       | -1   | -14  |
| París      | 3    | -1   |
| Praga      | 3    | -7   |
| Roma       | 10   | 4    |
| Viena      | -1   | -4   |
| Zurich     | 0    | -2   |

¿MUEBLES?  
THERMOBEL

LA MAYOR EXPOSICIÓN  
DE CASTILLA

Salones modernos  
adaptables a cada estilo



POLÍGONO INDUSTRIAL «EL CERRO»  
TELÉFONO 921 423 953 - SEGOVIA  
VENTA DIRECTA  
Abierto incluso sábados tarde





# HORARIO DE TRENES

| R2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |               | SEGOVIA |                  |                 |             |                  | MADRID     |            |         |            |                |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------|---------|------------------|-----------------|-------------|------------------|------------|------------|---------|------------|----------------|
| TREN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | OBSERVACIONES | SEGOVIA | NAVAS DE RIOFRÍO | ORTIGOSA DEL M. | OTERO DE H. | LOS ÁNGELES S.R. | EL ESPINAR | SAN RAFAEL | TABLADA | CERCEDILLA | VILLALBA DE G. |
| R                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | (2)           | 5,55    | -                | 6,06            | -           | 6,16             | 6,21       | 6,24       | -       | 6,37       | 7,00           |
| R                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | (2)           | 6,55    | 7,04             | -               | 7,12        | 7,15             | 7,21       | 7,24       | -       | 7,37       | 8,00           |
| R                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | (1)           | 8,55    | 9,03             | 9,07            | 9,13        | 9,16             | 9,20       | 9,23       | 9,30    | 9,35       | 9,58           |
| R                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | (1)           | 10,55   | 11,03            | -               | 11,13       | 11,16            | 11,20      | 11,23      | -       | 11,35      | 11,58          |
| R                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | (1)           | 12,55   | 13,03            | 13,07           | 13,13       | 13,16            | 13,20      | 13,23      | -       | 13,35      | 13,58          |
| R                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | (1)           | 14,55   | 15,04            | -               | 15,11       | 15,14            | 15,18      | 15,21      | -       | 15,33      | 15,58          |
| R                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | (1)           | 16,50   | -                | -               | -           | 17,10            | 17,14      | 17,17      | 17,24   | 17,35      | 17,58          |
| R                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | (1)           | 18,55   | 19,04            | 19,07           | 19,11       | 19,14            | 19,18      | 19,21      | -       | 19,33      | 20,00          |
| R                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | (1)           | 20,55   | 21,02            | 21,05           | 21,10       | 21,13            | 21,18      | 21,21      | -       | 21,35      | 21,58          |
| OBSERVACIONES: R Regional. (1) DIARIO del 4-12-05 al 30-6-06. (2) LMXJV: del 4-12-05 al 5-12-05; 7-12-05; del 9-12-05 al 5-1-06; del 7-1-06 al 12-4-06; del 15-4-06 al 30-4-06; del 2-5-06 al 30-6-06. Estos trenes efectúan otras paradas en el núcleo de Cercanías. Teléfono información: 902/ 24 02 02. www.renfe.es |               |         |                  |                 |             |                  |            |            |         |            |                |

| R2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |               | MADRID    |           |             |            |                | SEGOVIA    |         |            |            |                  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------|-----------|-----------|-------------|------------|----------------|------------|---------|------------|------------|------------------|
| TREN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | OBSERVACIONES | MADRID-AT | MADRID-R. | MADRID-N.M. | MADRID-CH. | VILLALBA DE G. | CERCEDILLA | TABLADA | SAN RAFAEL | EL ESPINAR | LOS ANGELES S.R. |
| R                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | (2)           | 6,02      | 6,05      | 6,09        | 6,17       | 7,00           | 7,27       | -       | 7,46       | 7,49       | 7,54             |
| R                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | (1)           | 8,01      | 8,04      | 8,08        | 8,15       | 9,00           | 9,23       | -       | 9,38       | 9,41       | 9,46             |
| R                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | (1)           | 10,01     | 10,04     | 10,08       | 10,16      | 10,57          | 11,21      | 11,26   | 11,36      | 11,40      | 11,45            |
| R                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | (1)           | 12,01     | 12,04     | 12,08       | 12,16      | 12,57          | 13,21      | -       | 13,36      | 13,39      | 13,44            |
| R                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | (1)           | 14,01     | 14,04     | 14,08       | 14,15      | 14,57          | 15,20      | -       | 15,34      | 15,37      | 15,42            |
| R                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | (2)           | 15,01     | 15,04     | 15,08       | 15,16      | 15,57          | 16,23      | -       | 16,33      | 16,36      | 16,41            |
| R                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | (1)           | 16,01     | 16,04     | 16,08       | 16,16      | 16,57          | 17,21      | -       | 17,31      | 17,34      | 17,38            |
| R                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | (1)           | 18,02     | 18,05     | 18,09       | 18,16      | 18,57          | 19,22      | 19,27   | 19,35      | 19,38      | 19,43            |
| R                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | (3)           | 20,02     | 20,05     | 20,09       | 20,16      | 20,57          | 21,23      | -       | 21,43      | 21,46      | 21,51            |
| OBSERVACIONES: R Regional. (1) DIARIO del 4-12-05 al 30-6-06. (2) LMXJV: del 4-12-05 al 5-12-05; 7-12-05; del 9-12-05 al 5-1-06; del 7-1-06 al 12-4-06; del 15-4-06 al 30-4-06; del 2-5-06 al 30-6-06. (3) DIARIO del 4-12-05 al 23-12-05; del 25-12-05 al 30-12-05; del 1-1-06 al 30-6-06. Estos trenes efectúan otras paradas en el núcleo de Cercanías. Teléfono información: 902/ 24 02 02. www.renfe.es |               |           |           |             |            |                |            |         |            |            |                  |



# HORARIO DE AUTOBUSES

| SEGOVIA-MADRID             |            |         |         |         |
|----------------------------|------------|---------|---------|---------|
| LUNES A VIERNES LABORABLES |            |         |         |         |
| 6.00 D                     | 6.15 S     | 6.30 D  | 6.45 S  | 7.00 S  |
| 7.15 S                     | 7.30 D     | 7.45 D  | 8.00 S  | 8.30 S  |
| 9.00 D                     | 9.30 S     | 10.00 D | 10.30 R | 11.00 D |
| 11.30 D                    | 12.00 D    | 12.30 S | 13.00 D | 13.30 D |
| 14.00 D                    | 14.30 S/R* | 15.00 D | 15.30 D | 16.00 R |
| 16.30 R                    | 17.00 D    | 17.30 D | 18.00 S | 18.30 D |
| 19.00 D                    | 19.30 D    | 20.00 R | 20.30 D | 21.00 D |
| 21.30 S                    |            |         |         |         |
| SÁBADOS LABORABLES         |            |         |         |         |
| 7.30 D                     | 8.00 D     | 8.30 S  | 9.00 D  | 9.30 D  |
| 10.00 D                    | 10.30 R    | 11.00 D | 11.30 D | 12.00 D |
| 12.30 S                    | 13.30 D    | 14.30 S | 15.30 D | 16.00 D |
| 16.30 R                    | 17.00 D    | 17.30 D | 18.00 D | 18.30 D |
| 19.00 D                    | 19.30 D    | 20.00 R | 21.00 D | 21.30 S |
| DOMINGOS Y FESTIVOS        |            |         |         |         |
| 8.30 S                     | 9.30 D     | 10.30 R | 11.30 D | 12.30 D |
| 13.30 D                    | 14.30 S    | 15.30 D | 16.00 D | 16.30 R |
| 17.00 D                    | 17.30 D    | 18.00 D | 18.30 D | 19.00 D |
| 19.30 D                    | 20.00 R    | 20.30 D | 21.00 D | 21.30 S |
| 22.00 D                    | 22.30 D    |         |         |         |

D: Expediciones DIRECTAS  
S: Expediciones SEMIDIRECTAS con paradas en SAN RAFAEL (estación), OTERO y REVENGA  
R: Expediciones RUTA

| MADRID-SEGOVIA             |         |         |         |         |
|----------------------------|---------|---------|---------|---------|
| LUNES A VIERNES LABORABLES |         |         |         |         |
| 6.30 D                     | 7.00 D  | 7.30 D  | 8.00 R  | 8.30 D  |
| 9.00 D                     | 9.30 S  | 10.00 D | 10.30 D | 11.00 S |
| 11.30 D                    | 12.00 D | 12.30 D | 13.00 D | 13.30 S |
| 14.00 D                    | 14.30 D | 15.00 R | 15.30 D | 16.00 S |
| 16.30 D                    | 17.00 S | 17.30 D | 18.00 D | 18.15 S |
| 18.30 D                    | 19.00 D | 19.30 D | 19.45 S | 20.00 D |
| 20.30 D                    | 20.45 R | 21.00 D | 21.30 S | 22.00 D |
| 22.30 S                    |         |         |         |         |
| SÁBADOS LABORABLES         |         |         |         |         |
| 8.00 S                     | 8.30 D  | 9.00 D  | 9.30 D  | 10.00 D |
| 10.30 D                    | 11.00 S | 11.30 D | 12.00 D | 13.00 D |
| 14.00 D                    | 15.00 R | 15.30 D | 16.00 D | 17.00 S |
| 18.00 D                    | 19.00 D | 19.30 D | 20.00 R | 20.30 D |
| 21.00 S                    | 21.30 D | 22.00 D | 22.30 S |         |
| DOMINGOS Y FESTIVOS        |         |         |         |         |
| 8.00 S                     | 9.00 D  | 10.00 D | 10.30 D | 11.00 S |
| 11.30 D                    | 12.00 D | 13.00 D | 14.00 D | 15.00 R |
| 16.00 D                    | 17.00 S | 18.00 D | 18.30 D | 19.00 D |
| 19.30 D                    | 20.00 R | 20.30 D | 21.00 D | 21.30 D |
| 22.00 D                    | 22.30 S |         |         |         |

\* Días lectivos

| SEGOVIA - ÁVILA - SALAMANCA |                            |                            |                             |                             |
|-----------------------------|----------------------------|----------------------------|-----------------------------|-----------------------------|
|                             | LUNES A VIERNES LABORABLES | LUNES A VIERNES LABORABLES | SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS | SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS |
| Segovia                     | 7,45                       | 14,00                      | 9,00                        | 18,00                       |
| Llegada a Ávila             | 8,45                       | 15,00                      | 10,00                       | 19,00                       |
| Salida de Ávila             | 9,00                       | 15,15                      | 10,15                       | 19,15                       |
| Peñaranda de Bracamonte     | 9,55                       | 16,10                      | 11,10                       | 20,10                       |
| Salamanca                   | 10,30                      | 16,45                      | 11,45                       | 20,45                       |

| SALAMANCA - ÁVILA - SEGOVIA |                            |                            |                             |                             |
|-----------------------------|----------------------------|----------------------------|-----------------------------|-----------------------------|
|                             | LUNES A VIERNES LABORABLES | LUNES A VIERNES LABORABLES | SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS | SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS |
| Salamanca                   | 6,30                       | 13,15                      | 8,30                        | 17,30                       |
| Peñaranda de Bracamonte     | 7,05                       | 13,50                      | 9,05                        | 18,05                       |
| Llegada a Ávila             | 8,00                       | 14,45                      | 10,00                       | 19,00                       |
| Salida de Ávila             | 8,15                       | 15,00                      | 10,15                       | 19,15                       |
| Segovia                     | 9,15                       | 16,00                      | 11,15                       | 20,15                       |

Servicio combinado AutoRes - La Sepulveda. Estos horarios tienen carácter informativo pudiendo sufrir alteraciones

| SEGOVIA - ÁVILA              |               |
|------------------------------|---------------|
| LUNES A VIERNES              |               |
| 7,30 - 10,30 - 14,00         | 16,00 - 19,00 |
| SÁBADOS, DOMINGOS Y FESTIVOS |               |
| 9,00 - 18,00                 |               |
| ÁVILA - SEGOVIA              |               |
| LUNES A VIERNES              |               |
| 6,30 - 9,00 - 12,45          | 15,00 - 20,15 |
| SÁBADOS, DOMINGOS Y FESTIVOS |               |
| 10,00 - 19,00                |               |



EL SEÑOR

## D. Juan García Álvarez

Ha descansado en la paz del Señor en San Ildefonso el día 25 de febrero de 2006

A los 72 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad D. E. P.

**Esposa, M<sup>a</sup> de los Ángeles de Lucas de Lucas; hijos, M<sup>a</sup> de los Ángeles, M<sup>a</sup> del Carmen, Juan-Carlos y M<sup>a</sup> Soledad García de Lucas; hijos políticos, Fernando, Anastasio y Bernardino; hermanos, sobrinos y demás familia,**

*Ruegan una oración por su alma*

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 26, a las 10.00 de la mañana, en la iglesia parroquial de San Ildefonso (Segovia). Acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de San Ildefonso. La misa de privilegio tendrá lugar el lunes día 27, a las 10.00 de la mañana, en la iglesia parroquial de Los Dolores.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SAN JUAN DE LA CRUZ EN SAN ILDEFONSO

(3)



EL SEÑOR

## D. Augusto Pascual Barrio

Ha fallecido en Vitoria del Henar el día 25 de febrero de 2006

A los 89 años de edad

Después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad

D. E. P.

**Su esposa, Fidencia Matesanz Mínguez; hijos, Rosa María, María Cruz, María Adoración, César Augusto y José Miguel Pascual Matesanz; hijo político, Ricardo Grande; nietos, hermano, hermanos políticos, sobrinos y demás familia,**

*Ruegan una oración por su alma*

CASA DOLIENTE: Tanatorio Cristo de la Peña, en Cuéllar.

FUNERAL "CÓRPORE INSEPULTO": Domingo, día 26, a las 4.00 de la tarde en la iglesia parroquial de Vitoria del Henar. Acto seguido la conducción al cementerio de dicha localidad,

FUNERARIA SANTO CRISTO DE LA PEÑA

(3)



# HORARIO DE AUTOBUSES

| SALIDAS DE SEGOVIA                                                                                                      |                                                               |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|
| LUNES A VIERNES LABORABLES                                                                                              |                                                               |
| ABADES: 13.30 y 19.30 horas.                                                                                            | VALSAIN: 7.40; 8.50; 11.30; 14.00; 15.30; 17.00; 18.45; 20.15 |
| AGUILAFUENTE: 12.00; 13.30; 16.45 (Cambio en Torrecaballeros) y 18.30 horas.                                            | VALTIENDAS: 19.30 horas (Lunes y Viernes)                     |
| ARANDA DE DUERO: 13.00; 19.30 horas. A las 18.00 horas (sólo Viernes durante período lectivo)                           |                                                               |
| AREVALO: 18.30 horas.                                                                                                   |                                                               |
| AYLLON: 12.30 y 18.00 horas.                                                                                            |                                                               |
| BERNARDOS: 14.30 horas.                                                                                                 |                                                               |
| CANTALEJO: 12.00; 13.00; 14.00; 18.00 y 19.30 horas. A las 21.00 horas (Sólo viernes)                                   |                                                               |
| COCA-NAVA DE LA ASUNCION: 12.30; 14.00; 18.30 y 19.30 horas.                                                            |                                                               |
| CUEVAS DE PROVANCO: 13.30 y 18.30 horas.                                                                                |                                                               |
| ESPIRO: 13.30 horas (Sólo Jueves)                                                                                       |                                                               |
| FUENTESAUCA: 12.00; 13.30 y 18.30 horas.                                                                                |                                                               |
| FUENTETIENDA: 13.30 y 18.30 horas.                                                                                      |                                                               |
| HOYUELOS: 13.00 horas.                                                                                                  |                                                               |
| LABAJOS: 13.30 horas.                                                                                                   |                                                               |
| LA HIGUERA: 13.30 horas (Sólo Jueves)                                                                                   |                                                               |
| MARUGAN: 13.30 y 19.30 horas.                                                                                           |                                                               |
| MARTIN MUÑOZ DE LAS POSADAS: 14.00 y 18.30 horas.                                                                       |                                                               |
| NAVAFRIA: 12.30 (Martes y Miércoles entra por el pueblo); 14.00 y 18.00 horas.                                          |                                                               |
| NAVAS DE ORO: 12.30; 14.30 y 19.30 horas.                                                                               |                                                               |
| PALAZUELOS: 7.40; 8.55; 12.00; 13.00; 14.15; 15.15; 16.00; 19.00; 20.00 y 20.55 horas.                                  |                                                               |
| PRADENA: 12.30; 14.00 y 18.00 horas.                                                                                    |                                                               |
| REBOLLO: 12.45 horas (Lunes, Jueves y Viernes Laborables)                                                               |                                                               |
| RIAZA: 12.30; 14.00 y 18.00 horas.                                                                                      |                                                               |
| SACRAMENIA: 13.30 y 18.30 horas.                                                                                        |                                                               |
| SAMBOAL: 14.30 y 19.30 horas.                                                                                           |                                                               |
| SANGARCIA: 13.00 horas.                                                                                                 |                                                               |
| SANTA MARIA DE NIEVA: 12.30; 14.00; 14.30; 18.30 y 19.30 horas.                                                         |                                                               |
| SANTIESTE DE SAN JUAN BAUTISTA: 14.00 y 18.30 h.                                                                        |                                                               |
| SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7.40; 8.30; 11.00; 12.00; 13.00; 14.15; 15.15; 19.00; 20.15 y 20.55 horas.                    |                                                               |
| SAN ILDEFONSO: 7.40; 8.50; 10.30; 11.30; 12.30; 13.30; 14.00; 15.30; 17.00; 18.45; 20.15; 21.00; 21.30.                 |                                                               |
| SEPULVEDA: 12.00; 14.00; 16.45 y 18.00 horas.                                                                           |                                                               |
| TORRECABALLEROS: 8.30; 11.00; 12.00; 13.00; 14.00; 15.15; 16.00; 19.00 y 20.15 horas.                                   |                                                               |
| TUREGANO: 12.00; 13.00; 14.00; 16.45 (Cambio en Torrecaballeros); 18.00 y 19.30 horas. A las 21.00 horas (Sólo Viernes) |                                                               |
| SÁBADOS LABORABLES                                                                                                      |                                                               |
| ABADES: 13.30 horas.                                                                                                    |                                                               |
| AGUILAFUENTE: 12.00 horas (Cambio en Torrecaballeros) y 13.30 horas.                                                    |                                                               |
| ARANDA DE DUERO: 13.00 horas.                                                                                           |                                                               |
| AREVALO: 13.00 horas.                                                                                                   |                                                               |
| AYLLON: 14.00 horas.                                                                                                    |                                                               |
| BERNARDOS: 14.30 horas.                                                                                                 |                                                               |
| CANTALEJO: 13.00; 14.00 y 18.00 horas.                                                                                  |                                                               |
| COCA-NAVA DE LA ASUNCION: 13.00 horas.                                                                                  |                                                               |
| FUENTESAUCA: 13.30 horas.                                                                                               |                                                               |
| LABAJOS: 13.30 horas.                                                                                                   |                                                               |
| NAVAS DE ORO: 13.30 horas.                                                                                              |                                                               |
| PALAZUELOS: 12.00; 13.30; 19.30 y 22.30 horas.                                                                          |                                                               |
| RIAZA: 14.00 horas.                                                                                                     |                                                               |
| SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 9.05; 12.00; 13.30; 19.30 y 22.30 horas.                                                      |                                                               |
| SACRAMENIA: 13.30 horas.                                                                                                |                                                               |
| SAN ILDEFONSO: 7.40; 8.50; 10.30; 11.30; 13.30; 15.30; 17.00; 18.45; 20.15; 21.30.                                      |                                                               |
| SANTA MARIA DE NIEVA: 13.00 y 13.30 horas.                                                                              |                                                               |
| SEPULVEDA: 12.00 y 14.00 horas.                                                                                         |                                                               |
| TORRECABALLEROS: 9.05; 12.00; 13.30; 14.00; 19.30 y 22.30 horas.                                                        |                                                               |
| VALSAIN: 7.40; 8.50; 11.30; 13.30; 15.30; 17.00; 18.45; 20.15.                                                          |                                                               |
| DOMINGOS Y FESTIVOS                                                                                                     |                                                               |
| ARANDA DE DUERO: 13.00 horas.                                                                                           |                                                               |
| AYLLON: 18.30 horas.                                                                                                    |                                                               |
| CANTALEJO: 13.00 y 19.30 horas.                                                                                         |                                                               |
| COCA-NAVA DE LA ASUNCION: 18.30 horas.                                                                                  |                                                               |
| FUENTESAUCA: 19.30 horas.                                                                                               |                                                               |
| NAVAS DE ORO: 18.30 horas.                                                                                              |                                                               |
| PALAZUELOS: 13.30; 19.30 y 22.30 horas.                                                                                 |                                                               |
| PRADENA: 18.30 horas.                                                                                                   |                                                               |
| RIAZA: 18.30 horas.                                                                                                     |                                                               |
| SACRAMENIA: 19.30 horas.                                                                                                |                                                               |
| SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 13.30; 19.30 y 22.30 h.                                                                       |                                                               |
| SAN ILDEFONSO: 10.30; 11.30; 13.30; 15.30; 17.00; 18.45; 20.15; 21.30; 22.30 horas.                                     |                                                               |
| SANTA MARIA DE NIEVA: 18.30 horas.                                                                                      |                                                               |
| TORRECABALLEROS: 13.30 y 22.30 horas.                                                                                   |                                                               |
| VALSAIN: 10.30; 13.30; 15.30; 17.00; 18.45; 20.15 horas.                                                                |                                                               |

# ANUNCIOS BREVES

## 921 43 72 61

### OFICINAS COMERCIALES EN SEGOVIA

C/ Peñalara, nº 3, (Pol. Ind. El Cerro)  
De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas  
Plaza Mayor, nº 3, 2º Planta  
De lunes a viernes de 9 a 14 horas

### POR TELÉFONO 921 43 72 61

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas  
**POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD**  
Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

**TARIFA BREVES:** Cada palabra 0,34 € + 16 % IVA **mínimo diez palabras**

**TARIFA 1/2 MÓDULO:** (22 X 45 mm); 7,80 € + 16 % IVA

### 01 ALQUILERES

**SE ALQUILA NAVE INDUSTRIAL**  
en el Polígono de Hontoria  
A ESTREÑAR. 620 m²  
Telf. 689 41 43 80

**LA GRANJA.** Piso 2D, calefacción, garaje, nuevo, ascensor. A convenir. 629723818

**SE ALQUILA** bar. Con cocina. Sin traspaso. 615316983

### 03 IMPAGADOS

**COBROS EL ZORRO.** Le deben dinero porque Vd. quiere. 983357611.

### 04 INMOBILIARIOS

**SEGOVIA (REVENGA)** 2.388 metros construcción 4 viviendas con proyecto básico. 811.366 Euros. 676481919 676481921.

### 06 RELAX

**ABSOLUTA DISCRECIÓN.** Máxima seriedad. Deliciosa compañía. Señoritas. Renovación continua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.

### 07 CONTACTOS

**AMASUMISAS, TRAVESTISMAS,** sadocontactos. 902501843. Gaycontact Segovia 90299701. Contactos particulares 902502215

**CHICA DEPRABADA,** sin experiencia busca hombre discreto. Soy generosa. 803514458.

**MADURA ATRACTIVA,** acepto todo tipo de hombre. Siempre disponible. 803514767.

**EMPRESARIA MUY GUAPA,** tengo caravana con colchon de latex. 803420596.

**VIUDA BUSCA** placer y sexo. ¿Te atreves? Pago bien. 803517072

**CHICAS CALIENTES** 24 horas en directo. Llámamos y no te arrepentirás 803420597

**RELATOS EROTICOS.** Selección única con las mejores historias para disfrutar en privado. 803420597.

**LINEAS COMPARTIDAS** con las conversaciones más calientes 803420597.

**TUS FANTASIAS** sexuales hechas realidad. 803420597

**MUJER RECIENTE** llegada busco sexo esporádico. Envía Maite al 7372

**TENGO DINERO** y ganas de sexo. Gratifico. 676817352.

**RECIENTE SEPARADA** busco relaciones amigos-sexo. (Envía SONIA al 5767).

**SEÑORAS ADINERADAS** pagan, sexo y compañía (Envía MILA al 7372)

**EMPRESARIA FRANCESA** pago por compañía. Sexo. (Envía ALBA al 5767).

**GANA DINERO** acompañando a señoras adineradas. Diversidad de servicios. Máxima discreción. 902365580.

### 08 PRÉSTAMOS

**SOLUCIONES FINANCIERAS,** House Standing. Todo tipo préstamos, privados, hipotecarios, personales. No importa Asnef, dirección 918676570 667590611

**CREDILOAN HIPOTECA** compra vivienda 100% más gastos. Reunificación de hipoteca más préstamos personales, microcréditos, tarjetas... pague una sola cuota hasta un 50% inferior. Autónomos, inmigrantes, jóvenes, temporales. 902888194.

### 09 TRABAJO

**SE PRECISA PERSONAL DE MANTENIMIENTO** PARA HOTEL EN SEGOVIA Imprescindible carnet B1. Horario de 15 a 23 h. Telfs. 921 466 102 / 609 437 166

**¿BUSCAS SEGURIDAD** laboral? Trabaja de funcionario: Un aprobado cada seis horas. Sistema de preparación garantizado hasta el aprobado. Infórmate. 900150191. Llamada gratuita.

**SI TE GUSTAN** los libros, tienes Graduado Escolar y buscas trabajo para toda la vida: trabaja como auxiliar de bibliotecas. Con la garantía de ser funcionario. Infórmate ya. 900150191. Llamada gratuita.

**INGRESO PARA** cajas y bancos. Excelentes condiciones. Información gratuita. 900315315.

**¿QUIERES SER** funcionario en 2006? Miles de plazas de auxiliar administrativo. Solo Graduado Escolar. Es tu oportunidad. Información gratuita. 900315315.

**NECESITAMOS GERENTE DE TIENDA DE DECORACIÓN,** con experiencia y **ADJUNTO AL GERENTE** Enviar curriculum a ecanadamartin@hotmail.com Telf. 921 46 61 02

**¿TIENES UN OFICIO** y quieres ser funcionario? Infórmate 900150191. Llamada gratuita.

**SI QUIERES** trabajar necesitas el Graduado Escolar. Obtenlo en tiempo record. Infórmate. 900150191. Llamada gratuita.

**NECESITO CARNICERO** con experiencia. Alta en Seguridad Social Telf. 619258698

**NECESITAMOS CONDUCTORES** para camión rígido basculante. Imprescindible experiencia Guadarrama. 696946430.

**EMPRESA DE AUTOMOCION** precisa oficial de primera mecánico para Segovia. Interesados llamar 609013837.

**SE NECESITA** camarero. Teléfono 921462654.

**SE NECESITA** conductor con carnet de primera y dos peones. Agropoza en Cuello. Teléfono 921141261.

**SE NECESITA** camarero. Buenas condiciones. Teléfono 921431481

**SE NECESITA** conductor clase C. Interesados llamar. 605287530

**TRABAJE DESDE** casa ingresos extra en www.ingresos-plus.com

**CONDUCTORES PLAZAS** libres para junta y ayuntamientos 1200 euros/mes. Infórmate. 921428618.

**GUARDERIAS Y ESCUELAS**

públicas precisan cubrir cuidadoras infantiles, jardín infancia, educadores. 921428618.

**PEONES Y OPERARIOS** jardineros, obras, palistas, conductores para Ayuntamientos. 921428618.

**PELUQUERÍA TONOS SE NECESITA OFICIAL DE PELUQUERÍA** Teléfono 921 44 51 15

**SE PRECISA AYUDANTES ADELANTADOS Y OFICIALES DE PELUQUERÍA PARA ESPEJOS PELUQUEROS** Jornada completa o parcial 609 57 64 36

### 10 TRASPASOS

**SE TRASPASA** negocio zona céntrica de Segovia. Ubicación perfecta para la actividad. Contacto. 669555159.

### 11 VARIOS

**SOL INMOBILIARIA** www.solexclusivas.com

**Tarot de Amaral** Tarotista, clarividente y mago. 806 416 468

**REFORMAS NAVAS** C.B especialistas en viviendas, bodegas y bajo cubierta. Tenemos todos los oficios. Teléfonos 921406613 y 667487048.

**GABINETE LA Buena Estrella.** Tarotistas, videntes, 100% Aciertos, rituales, amarres... 24 horas. 902102524.

**AMISTY, AGENCIA** matrimonial. Encontrarás pareja y cambiarás tu vida. 902922006.

### 13 VENTAS

**OCASIÓN** Se venden **CHALETs** ADOSADOS EN GARCILLÁN A estrenar. 23.500.000 ptas (141.250 €) Telfs. 600 611 613 637 754 781

**SE VENDE** Bar Restaurante en funcionamiento por no poder atender. Zona céntrica. Clientela asegurada. 680105797.

**VENDO 300.000 m²** de suelo finalista en Villacastin. Teléfono 618320400.

**VENDO O ALQUILO CARPINTERÍA Y FÁBRICA DE PALETS CON ASERRADERO** Funcionando. Nave 1.000 m². Terreno 5.000 m². A 8 kms. de Segovia Facturación 2.500.000 euros al año. Telf. 619 264 755

**NOTA:** El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA** Internet: www.eladelantado.com Correo electrónico: adelantado@eladelantado.com publicidad@eladelantado.com

## Buzón de Amigos

El servicio nº 1 de Relaciones Personales de España

SERVICIO VERIFICADO ANTE NOTARIO

DISPONIBLE 24 HORAS

### Servicio Garantizado

Más de 150 medios de comunicación confían en Advanced Telephone Services S.A. como proveedor del servicio de relaciones personales. ATS S.A. (empresa perteneciente a AVA) garantiza la calidad y seriedad de esta sección desde hace más de 10 años, supervisando cada anuncio que es publicado y eliminando aquellos que no cumplan las normas exigidas. Ponemos a su disposición el Teléfono de Atención al cliente 902 440 140 para aclarar sus dudas. Gracias por su confianza.

### CHICA busca CHICO

Mujer de 53 años desea conocer hombre entre 55-58 años, para relación estable. Segovia. Buzón: 644141 SMS

Raquel, 27 años. Busco chico para posible relación estable. Abstenerse malos rollos. Ávila. Buzón: 222125 SMS

Chica de 48 años, gustándole leer, cine, teatro y pasear, desea conocer chico muy sincero y con sentido del humor, para compartir buenos momentos. Ávila. Buzón: 983024 SMS

Mujer separada, simpática, cariñosa, atractiva, busca hombre similar, limpio, para posible relación y amistad. Ávila. Buzón: 451805 SMS

Soltera de 46 años, atractiva, buena presencia, nivel cultural, busca hombre joven, sin cargas, culto, aspecto agradable, fel, esportista. Madrid. Buzón: 457752 SMS

Mujer de 35 años, aspecto juvenil, discotequera, busca chico guapo hasta 40 años ¿Quieres comprometerse? Madrid. Buzón: 586226 SMS

Busco chico de 33 años, sincero y cariñoso. Madrid. Buzón: 453990 SMS

Mujer romántica, gusta viajar, cine, tener amigos, salir con ellos, desearía

hombre cariñoso, tierno, con saber estar, educado, y cierto atractivo personal. Madrid. Buzón: 975839 SMS

Carmen, 42 años, morena, 1,62 Busco chico sencillo y atractivo, pero amigable y lo que surja. Buzón: 975736 SMS

Mujer cariñosa gustando teatro, cultura y arte. Busca hombre para compartir inquietudes y posible relación. Madrid. Buzón: 975728 SMS

María, 29 años, 1,80, 75 kg, rubia, peluquera, busco chico entre 35-45 años, no importando nacionalidad, para relación estable. Madrid. Buzón: 586180 SMS

Chica de 32 años, separada, busca amistad con hombre y posible relación estable. Madrid. Buzón: 586175 SMS

Española de 55 años, busca señor entre 55-65 años, para compartir vida y hacer camino nuevo. Madrid. Buzón: 453500 SMS

Manoli, morena, pelo largo, minúscula, católica. Busco chico entre 42-45 años, sin cargas, para amistad y lo que surja. Buzón: 975755 SMS

Mamen, 55 años, viuda, agradable, 1,67, normal. Me gusta el mar, siera, campo y aire libre. Deseo conocer hombre de edad similar, no bebedor. Madrid. Buzón: 975396 SMS

Chica divorciada, busco hombre sincero, amigo de sus amigos, lo que más necesito es una amistad. Buzón: 231722 SMS

Chica de 39 años, atractiva, busca chico entre 30-40 años para relación estable. Madrid. Buzón: 586068 SMS

Dali de Ecuador, divertida, gusta conocer gente, bailar mucho y quisiera conocer gente honesta. Madrid. Buzón: 974491 SMS

Chico de 39 años, 1,90, 80 Kg, me gusta leer, caminar, al cine, comer. Me gusta conocer personas. Segovia. Buzón: 982024 SMS

Carlos, 1,90, 77 kg, 33 años, rubio, ojos marrones, dinámico, gustando viajar, campo, deporte y niños. Busco chica que me complete la vida. Segovia. Buzón: 981136 SMS

Emilio, 1,79, 74 Kg., moreno, ojos marrones. Busco mujer que me quiera, me entienda y desee compartir aficiones. Segovia. Buzón: 974710 SMS

Juan Carlos. Deseo conocer una chica para lo que surja con el tiempo. Segovia. Buzón: 986054 SMS

José Luis, 58 años, divorciado, 1,75, buena presencia y tripulante de vuelo. Busco chica que le guste salir, bailar, etc., para mantener relación estable. Madrid y Segovia. Buzón: 975720 SMS

David, con trabajo estable. Busco chica joven, cariñosa y respetuosa para relación seria. Ávila. Buzón: 983649 SMS

Chico moreno, simpático, tímido y sencillo, sintiéndose solo, desea conocer chica para amistad estable y lo que surja. No rollos raros. Ávila. Buzón: 983055 SMS

Julián, separado, alto, ojos claros, divertido y agradable. Busco persona similar. Ávila. Buzón: 453900 SMS

Juan Carlos, cariñoso, dulce y gustando naturaleza. Busco chica similar y

compreensiva, para relación sana y divertida. Ávila. Buzón: 978116 SMS

Mujer de 41 años, divorciada, sincera, fiel, estable, busca chico en quien poder confiar y correspondiente de igual manera. Madrid. Buzón: 586214 SMS

Chico, 37 años, moreno, ojos verdes, gustando salir, animales y buscar, busca chica, entre 30-39 años, para relación seria. Madrid. Buzón: 585932 SMS

Chico de 39 años, 1,73, 77 kg, busca chica dulce, tierna, femenina, sincera y juvenil. Madrid. Buzón: 586851 SMS

Chico de 25 años, discreto, moreno y limpio, busca chica guapa entre 18-40 años para relaciones esporádicas y discretas. Madrid. Buzón: 586240 SMS

Alex, 35 años, guapo y atractivo, busca chica, para relación discreta y muy apreciada. Madrid. Buzón: 586239 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 39 años, 1,73, 77 kg, busca chica dulce, tierna, femenina, sincera y juvenil. Madrid. Buzón: 586851 SMS

Chico de 25 años, discreto, moreno y limpio, busca chica guapa entre 18-40 años para relaciones esporádicas y discretas. Madrid. Buzón: 586240 SMS

Alex, 35 años, guapo y atractivo, busca chica, para relación discreta y muy apreciada. Madrid. Buzón: 586239 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

Chico de 22 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 586232 SMS

**PON TU ANUNCIO GRATIS LLAMANDO AL 902 887 421**

**SMS** Si te gusta su voz, puedes enviarle mensajes.

Envíanos un mensaje al 7775 con la palabra **MEN ASE** seguido del Nº de Buzón que te interesa y el mensaje que quieres poner. Ej: **MEN ASE 388765 Soy Juaní rubia...**

Precio mensaje: 1,20 euros IVA no incluido. (Máx. 145 caracteres).



**• ESCUCHA Y CONTESTA • RECIBE RESPUESTAS • HABLA EN DIRECTO**  
**806 404 623**  
Precio máximo: Red Fija 1,20 euro/minuto. Red Móvil 1,51 euro/minuto. IVA incluido. Mayores de 18 años. ATS S.A. - Avda. de Correas 19879 - Madrid 28880  
**¿QUIERES ESCUCHAR MAS ANUNCIOS GRATIS?**  
**902 887 421**  
Coste de la llamada T. fijo: IR 0,046 euro/min. HN: 0,078 euro/min.  
y también en la web <http://adelantado.sg.encuentros.net>

**SERVICIO DE ATENCIÓN AL CLIENTE 902 440 140 DE LUNES A VIERNES DE 9 A 20 H.**

Www.km100.es

**RED KM100**

**921 44 35 71**



**JAGUAR XJ6**  
AÑO 1985/ 1 AÑO DE GARANTIA  
TODOS LOS EXTRAS/ PERFECTO ESTADO  
12.000 €.



**RENAULT MEGANE**  
1.5 DCI  
GARANTIA OFICIAL  
AÑO JUNIO/2005  
14.990 €.



**RENAULT KANGOO 1.5 del**  
1 AÑO DE GARANTIA  
60.000 KM/ AÑO 2004  
8.000 € +IVA

**RED KM100**

C/ Gremio de los Canteros, parcela 93.  
Poligono Industrial de Hontoria (Segovia)

**INMOBILIARIA INVERSIÓN Y GESTIÓN SIERRA S.L.**

**OPORTUNIDAD ALQUILER**

\* NAVE EN EL POLIGONO DE HONTORIA.  
660 M<sup>2</sup> 1.600 €/MES

**VENTAS**

\* APARTAMENTO EN ESPIRDO.  
Calefacción individual, suelo de tarima, Garaje y trastero. A estrenar

\* PISO EN LA ALBUERA.  
3 DORMITORIOS, 2 TERRAZAS, CALEF. CENTRAL, EXTERIOR, AMUEBLADO, SIN ASCENSOR.  
237.400 €, negociables.

\* ÚLTIMO APARTAMENTO EN LA HIGUERA.  
1 dormitorio, cocina americana, garaje. A estrenar.  
105.000

\* PARCELAS EN MARUGÁN.  
Desde 50.000 €

infórmese en el 921 429330 o en la C/ Curtidores, nº4 de Segovia.  
web: www.gestionsierra.com.

**PURIFICACIÓN HURTADO Inmobiliaria**

**TRESCASAS**

Chalet adosado 180 m<sup>2</sup>. en esquina, 4 dormitorios 2 baños, aseo, cocina amueblada, Seminuevo.  
Ref.-3728



**ENCINILLAS**

Casa unifamiliar, 170 m<sup>2</sup> 4 dormitorios (1 en planta baja) 2 baños, aseo, garaje, terraza, trastero y patio A estrenar.  
Ref.-3720



**PALAZUELOS**

Chalet adosado 180 m<sup>2</sup>, 3 dorns, 2 baños, aseo, cocina amueblada, B/C acondicionada, salón con chimenea, patio 90 m<sup>2</sup> con piscina privada. Muy bueno.  
Ref.-3727



**TORRECABALLEROS**

Chalet adosado de 3 dorns. 2 baños, aseo, cocina amueblada, salón con chimenea, bajo cubierta, porche, garaje, jardín 90 m<sup>2</sup>.  
Ref.-3718

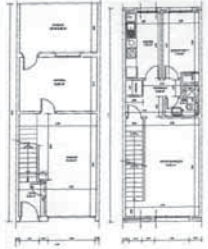


**Sto. Tomás, 6 / 921 41 33 78**

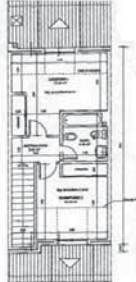
Profesionales a su servicio

**Siete Picos Inmobiliaria**

**NUEVA PROMOCIÓN CHALET'S ADOSADOS con parcela RODA DE ERESMA**



**¡Muy interesante! Muy buena distribución**



Magnífica relación CALIDAD-PRECIO CONSÚLTENOS SIN COMPROMISO

**CHALET TORRECABALLEROS**  
Bonito chalet pareado



de 4 dormitorios.  
2 baños y aseo.  
Parcela de 390 m<sup>2</sup>, sólo 2 años de antigüedad, porche 11 m<sup>2</sup>.  
Riego automático, chimenea, garaje, etc. COMO NUEVO.  
CH-302

Le esperamos en nuestra oficina en:  
**C/ Alférez Provisional, 6 SEGOVIA**  
**921 41 30 68**  
**699 96 10 10**

**Siete Picos Inmobiliaria**

**INMOBILIARIA ADOBES Y LADRILLOS**

Paseo Conde Sepúlveda, 22  
Tlf.: 921 42 35 69  
Visita mas referencias en www.abcdario.com

**VENDE CHALET'S**

**LA LASTRILLA**  
CHALET PAREADO 170 m<sup>2</sup>, 5 DORMITORIOS, PISCINA Ref.C.0126

**HONTORIA**  
CHALET ADOSADO, 180 m<sup>2</sup>, 4 DORMITORIOS Y 2 BAÑOS Ref. C.0019

**SAN LORENZO**  
CASA ADOSADA, REFORMADA, 180 m<sup>2</sup>, 5 DORMITORIOS Ref.C.0117

**EL SOTILLO**  
CHALET PAREADO 3 DORMITORIOS, 2 BAÑOS Y COCINA AMUEBLADA Ref. C. 0090

**LA HIGUERA**  
CHALET PAREADO, 3 DORMITORIOS, PISCINA, BARBACOA Ref.C.0145

**PALAZUELOS**  
CHALET ADOSADO 146 m<sup>2</sup>, 4 DORMITORIOS, 3 BAÑOS COCINA AMUEBLADA A ESTRENAR Ref. C.0102

**VALVERDE**  
CHALET ADOSADO, 4 DORMITORIOS, 185 m<sup>2</sup>, JARDIN Ref.C.0135

**RODA DE ERESMA**  
CHALET ADOSADO, 4 DORMITORIOS, 70 m<sup>2</sup> DE JARDIN Ref.C.0132

**TORRECABALLEROS**  
CHALET ADOSADO 135 m<sup>2</sup>, 3 DORMITORIOS, 2 BAÑOS, Ref.C.0101

**SEGOVIA CAPITAL**  
CHALET ADOSADO 5 DORMITORIOS, 3 BAÑOS, JARDIN Ref.C.0162

**EL SOTILLO**  
CHALET INDEPENDIENTE, 7 DORMITORIOS, 4 BAÑOS, 1000 m<sup>2</sup> DE PARCELA, PISCINA, PRECIO INTERESANTE Ref.C.0131

**nuevadimensión** del Grupo: **volconsa**

en ningún sitio mejor que en casa



**Residencial Nuevo Cerrillo**  
Chalets pareados con parcela desde 350 m<sup>2</sup> en **TORRECABALLEROS**.

inventa tu hogar

**921 43 24 99**  
www.nuevadimension.es

Plaza Tirso de Molina, 11 40006 Segovia

**ZAMA-RRAMALA**

**ADOSADOS 3 y 4 DORMITORIOS**  
Sobre parcelas de hasta 600 m<sup>2</sup>  
EXCELENTES CALIDADES  
**¡Cocina amueblada!**

ESCULTOR MARINAS 20  
www.inmomaorga.com

Telf. 921 41 32 74  
Fax. 921 41 32 73

**MAYORGA**



Inmobiliaria MAYORGA

Magnífica relación CALIDAD-PRECIO CONSÚLTENOS SIN COMPROMISO

**CHALET TORRECABALLEROS**  
Bonito chalet pareado



de 4 dormitorios.  
2 baños y aseo.  
Parcela de 390 m<sup>2</sup>, sólo 2 años de antigüedad, porche 11 m<sup>2</sup>.  
Riego automático, chimenea, garaje, etc. COMO NUEVO.  
CH-302

Le esperamos en nuestra oficina en:  
**C/ Alférez Provisional, 6 SEGOVIA**  
**921 41 30 68**  
**699 96 10 10**

**Siete Picos Inmobiliaria**

## Triangulo Inmobiliaria

921412090

### PISOS EN VENTA

**P1859 - Santa Eulalia.**  
De 132 m con una terraza

**P1622 - El Solillo.**  
Apartamento totalmente amueblado

Amueblado con piscina y plaza de garaje. **ECONOMICO.**

Exterior, plaza de garaje y tres trasteros...





**P1855 - BERNUY:** Piso en venta de dos dormitorios, salón, baño completo y cocina amueblada con un pequeño patio y de reciente construcción.

**P1613 - La Granja:** Piso de 92m2. Gran salón, cocina

Amueblado, baño completo, 3 dormitorios y garaje. Impecable.





**P1851 - Carretera de Villacastin:** piso 2 dormitorios.

**P1848 - Ramón Gómez de la Serna:** Piso de 110

M2 4 dormitorios, salón, cocina, 2 baños, ascensor, garaje y trastero.

cocina con electrodomésticos, también dispone de garaje, trastero...





**P1026 - MUERTE Y VIDA.** Estupendo ático de 1 dormitorio

**P1844 - Z. Renfe.** Piso de 125 m2 4 dormitorios,

Y con dos estupendas terrazas con magníficas vistas. Tiene ascensor y trastero.

Salón, cocina con despensa, 2 baños, 2 plazas de garaje y trastero. A reformar.




## SMWITAN

RESIDENCIAL

### VENTAS

**PISO EN SEGOVIA**  
Piso de 90 m2, 4 dormitorios, 1 baño, 1 aseo, cocina amueblada, amplio salón con terraza y chimenea. Exterior. Ref: 00051

**CHALET PAREADO EN PALAZUELOS DE ERESMA**  
180 M2 distribuidos en 3 plantas, 4 dormitorios, 2 baños, cocina equipada, amplio salón, jardín 80 m2 con barbacoa, garaje. Ref: 00045



**APARTAMENTO EN BERNUY DE PORREROS**  
De nueva construcción, 1 dormitorio, 1 aseo, salón-comedor, trastero, garaje, ascensor. Excelentes calidades. Ref: 00062

**PISO EN LA GRANJA DE S. ILDEFONSO**  
81 M2, 3 dormitorios, 2 baños, cocina equipada, salón-comedor, garaje, vidrios dobles, parquet. Ref: 00067



### MARAVILLOSO DUPLEX EN SEGOVIA

Duplex en C/ Gob. Fernandz. Ladreda, 3 dormitorios, 3 baños, cocina equipada, salón-comedor, parquet, doble ventana. Exterior. Ref: 00070



### ALQUILER

**PLAZA DE GARAJE EN SEGOVIA**  
Avenida Obispo Quesada, fácil acceso. Ref: 00056

**ESTAMOS A SU SERVICIO EN**  
C/ DOCTOR TAPIA, 2  
40006 SEGOVIA

921 44 18 88  
921 43 80 67

www.solexclusivas.com

# SOL

INMOBILIARIA

AVDA/FERNANDEZ LADREDA, 19 921 44 00 44

**MAGNÍFICOS CHAETS**

**PRECIOSAS VISTAS**

**TORRECABALLEROS**

222.000 €  
36.937.000 PTS

ESTILO RÚSTICO

- \* NUEVA CONSTRUCCIÓN
- \* 3 DORMITORIOS
- \* 2 BAÑOS Y ASEO
- \* TERRAZA
- \* JARDÍN
- \* CHIMENEA FRANCESA
- \* CALIDADES DE LUJO
- \* ENTREGA FEBRERO-06

**ESPIRDO**

2 DORMITORIOS 110.345 €  
18.359.863 PTS TERRAZA 23 M3

- CARPINTERÍA INTERIOR ROBLE
- PUERTA PRINCIPAL BLINDADA
- TARIMA FLOTANTE DE ROBLE
- ASCENSOR HASTA GARAJE
- PORTAL SOLADO EN MÁRMOL
- CARPINTERÍA ALUMINIO CON ROTURA PUENTE TÉRMICO

entrega en 20 meses

**BERNUY**

APARTAMENTOS EN CONSTRUCCIÓN

1 Y 2 DORMITORIOS

ENTREGA OCTUBRE-06  
GARAJE Y TRASTERO  
ASCENSOR  
GRANDES TERRAZAS

YA A LA VENTA  
2ª FASE



**TORRECABALLEROS**

MAGNÍFICAS VISTAS

18 PISOS

102.000 €  
16.971.372 pts  
incluido garaje

- \* ENTREGA INMEDIATA
- \* TARIMA FLOTANTE
- \* PUERTA ENTRADA BLINDADA
- \* 1, 2 Y 3 DORMITORIOS



## PISOS VENTA

VALVERDE  
pisos de uno y dos  
dormitorios  
uno y dos baños  
calef. Individual  
a estrenar  
VEN A VERLO

PALAZUELOS  
tres dormitorios  
dos baños  
calef. Individual  
garaje  
cocina amueblada  
VEN A VERLO

SAN MARCOS  
un dormitorio  
un baño  
calef. Individual  
amueblado  
VEN A VERLO

CRTA DE VILLACASTIN  
tres dormitorios  
dos baños  
calef. Individual  
garaje  
cocina amueblada  
VEN A VERLO

LA LASTRILLA  
un dormitorio  
un baño  
calef. Individual  
amueblado  
VEN A VERLO

TORRECABALLEROS  
dos dormitorios  
un baño  
calef. Individual  
ático  
VEN A VERLO

JTO. JOSE ZORRILLA  
cuatro dormitorios  
dos baños  
calef. Central  
cocina amueblada  
VEN A VERLO

ESPIRDO  
tres dormitorios  
dos baños  
calef. Individual  
en construcción  
garaje  
VEN A VERLO

921440313

info@cym-aranguren.com  
www.cym-aranguren.com

**Vende chalet individual  
en EL SOTILLO**  
500 m<sup>2</sup> construidos.  
Gimnasio. Casa de  
invitados. Bodega. Parcela  
de 900 m<sup>2</sup> con Piscina.  
ÚNICO. Ref. 8218

**Vende CHALET en  
LA LASTRILLA**  
Nuevo. Urb. Privada  
4 dormitorios. 3 baños  
Garaje para 2 coches  
BODEGA  
Jardín privado  
Ref. 8448

**Vende CHALET  
individual en  
SAN CRISTÓBAL**  
3 dormitorios. 2 baños  
Parcela 230 m<sup>2</sup>  
ESTILO RÚSTICO  
Ref. 8456

**Vende chalet en  
OTERO**  
4 dormitorios.  
Trastero y garaje  
Cocina totalmente equipada  
ii PARCELA DE 840 m<sup>2</sup>!!  
Ref. 8453

**Vende CHALET  
en BERNUY**  
3 dormitorios.  
2 baños + aseo  
Garaje para 2 coches  
ii PARCELA DE 350 m<sup>2</sup>!!  
Ref. 8540

# INMOBILIARIA MANSINO

Símbolo de eficacia

☎ 921 44 30 31

## Vende CHALET en NAVAS DE RIOFRÍO

200 m<sup>2</sup>. 4 dormitorios  
Parcela 1.200 m<sup>2</sup> con barbacoa  
ii BODEGA 100 m<sup>2</sup>!!  
Ref. 8229

**Vende CHALET  
en La Losa**  
CONSTRUCCIÓN 1 AÑO  
Jardín 100 m<sup>2</sup>  
Calidades de 1ª  
Casa y estudio  
independiente  
ii 187.000 €!!



Ref. 8181

## Vende CHALET a estrenar



a 12 kms. de  
Segovia  
4 dormitorios  
Cocina  
amueblada

Parquet. Mejoras  
PARCELA 282 m<sup>2</sup>  
INFÓRMESE

Ref. 8679

**Vende CHALET  
en construcción  
en Zamarramala**  
con 5 dormitorios  
3 baños  
ii Excelente memoria  
de calidades!!  
Ref. 8737

**Vende CHALET en  
esquina en  
TRECASCAS**  
2 plantas. Jardín en esquina  
4 dormitorios  
Prácticamente nuevo  
Ref. 8774

**Vende magnífico  
CHALET en Palazuelos  
de Eresma**  
200 m<sup>2</sup>. Piscina privada  
4 dormitorios. Salón con  
vigas vistas y chimenea  
Cocina amueblada  
Ref. 8801

**Vende CHALET  
adossado en  
HONTORIA**  
4 dormitorios. 180 m<sup>2</sup>  
Jardín de 150 m<sup>2</sup>  
Bodega. Garaje  
ii 248.800 €!!  
Ref. 8244

**Vende CHALET  
en construcción  
en ANAYA**  
con 134 m<sup>2</sup>. 4 dormitorios.  
2 baños  
Garaje.  
Parcela de 300 m<sup>2</sup>  
Ref. 8840

[www.mansinoinmobiliaria.com](http://www.mansinoinmobiliaria.com)



Teléfonos 921 40 66 09  
921 40 62 62

## 21 PISOS DE LUJO en TORRECABALLEROS



1, 2 y 3  
dormitorios.

Con Terraza o  
jardín y garaje.



FEBI GESTIÓN, S.L.  
C/ Arroyo nº 1.  
TRECASCAS (SEGOVIA)  
☎ 921 40 66 09 / 921 40 62 62  
febigestion@telefonica.net



## ZONA CONDE SEPULVEDA

Piso de 4 dormitorios. 2  
baños. Garaje. Ascensor.  
Calefacción central. Precio

## ZONA CENTRICA

Dúplex. 2 dormitorios. 2  
baños. Garaje. Ascensor.  
Calefacción central. Exce-  
lentes vistas. Ref. 2.155.

## TABANERA DEL MONTE

Chalet pareado. 4 dormi-  
torios. Baño. Aseo. Bodega.  
500 m<sup>2</sup> de parcela. Precio  
interesante. Ref. 2.044.

## ZONA RENTE

Piso de 4 dormitorios. 2  
Baños. Garaje. Calefacción  
central. Muy interesante.  
Ref. 2.198

Visítenos en Internet:  
[www.gescasadesegovia.com](http://www.gescasadesegovia.com)



José Zorrilla, 14 - 1º - SEGOVIA  
Tel.: 921 412 553

# Ceigrup

Inmobiliarias

C/ Santo Domingo de Silos 50 bajo  
40002 - Segovia

Teléfono: 921 46 62 26

LA MAYOR RED INMOBILIARIA

En LA GRANJA piso 70 m<sup>2</sup>. Dos dormitorios.  
Dos Terrazas exteriores.  
Amueblado y con bañera de Hidromasaje.  
EN EL CENTRO DEL PUEBLO



BERNUY DE PORREROS.  
Piso NUEVO.  
Dos dormitorios, garaje,  
trastero y piscina  
comunitaria.  
VENGA A VERLO.



PISO en Cantimpalos.  
nuevo y amueblado.  
Dos dormitorios.  
No pierda la oportunidad.  
PRECIO UNICO.



JOSE ZORRILLA. Amplio piso  
de cuatro dormitorios. Aprox.  
120 m<sup>2</sup>. Con dos baños  
y totalmente exterior.  
DE LUJO

Las mejores soluciones las ofrecen los profesionales



GESTIÓN INMOBILIARIA

PROMOCIÓN  
C/LA LUZ-PEÑASCAL  
(JUNTO COLEGIO CLARET)

PISOS DE 1, 2 Y 3  
DORMITORIOS  
ii PÍDENOS INFORMACIÓN!!

TRECASCAS  
CHALET  
PAREADOS  
BONITO ENTORNO  
ESTILO RÚSTICO

parcelas de  
300 y 400 mts

PROMOCIÓN  
BERNUY  
PISOS DE 1 Y 2  
DORMITORIOS  
GARAJE Y  
TRASTERO

ii VISÍTANOS!!

El 10  
De Su  
GESTIÓN

921 44 50 77

C/ La Plata, 56

[www.gestion-10.com](http://www.gestion-10.com)

**Inmobiliaria J.P.**EDIFICIO SAN ROQUE  
Pº Ezequiel González, 24 - BAJO A- SEGOVIA

921 432 381

\* BAJO CUBIERTA  
TOTALMENTE  
HABILITADO  
TERRAZA  
SOLARIUM  
TARIMA FLOTANTE\* PLANTA PRIMERA  
3 DORMITORIOS  
2 BAÑOS  
HIDROMASAJE  
TARIMA FLOTANTE

Residencial Vistas de Segovia

LA LASTRILLA 280 m² construidos por vivienda

\* PLANTA BAJA  
GARAJE DOS COCHES  
AMPLIO SALÓN  
COCINA - BAÑO  
DORMITORIO-DESPACHO  
CALEF. INDIV. GAS NATURAL\* SEMISOTANO  
TRASTERO - LAVADERO  
ASEO

# Atico

## PISOS VENTA

SAN JOSÉ. 66 m², 2 dorm.  
Cocina americana.  
Armarios. Todo exterior.  
154.760 €. Ref. 1138.SAN LORENZO.  
80 m², 3 dorm.  
2 terrazas. Trastero.  
Suelos parqué.  
Todo exterior.  
179.702 €. Ref. 1152.VIA ROMA.  
88 m², 3 dorm., 2 baños.  
Seminuevo. Patio de 50 m².  
Garaje doble.  
278.569 €. Ref. 1143.

by AnaCa

Coches 13. Tlf. 921 44 55 56

**MIGUEL TOVAR**  
**IMT**

Ezequiel González, 6

921 43 54 61  
921 43 59 50**GARAJES - NAVES**  
**OFICINAS**  
**ALQUILER - VENTA**SE VENDE NAVE EN EL  
POLIGONO DE  
VALVERDE 700 m² CON  
UNA PARCELA DE 625  
m², CON PUENTE  
GRUA, OFICINA Y  
VESTUARIOS.SE VENDE NAVE EN EL  
POLIGONO DE  
VALVERDE, 800 m², 700  
m² DE PARCELA, CON  
OFICINA,  
POSIBILIDAD DE  
ALQUILER.SE VENDE PLAZA DE  
GARAJE EN LA ZONA  
DE LA CALLE DE SAN  
VALENTINSE VENDE OFICINA EN  
LA CALLE SAN  
FRANCISCO, 114 m², 3  
DESPACHOS CON UNA  
SALA CENTRAL,  
ARMARIOS  
EMPOTRADOSSE ALQUILA OFICINA  
EN LA CALLE REAL,  
85m²,  
ACONDICIONADA.SE ALQUILA  
PLAZA DE GARAJE,  
CERCANA AL  
ACUEDUCTO1ª FASE 2ª FASE  
TODO A LA  
VENDIDO VENTAEN  
BERNUY DE  
PORREROS1 Y 2  
DORMITORIOS,  
CON GARAJE  
Y TRASTERO  
EXCELENTE  
CALIDADES  
URBANIZACIÓN  
PRIVADA**BUSCAMOS  
COMERCIALES****MIGUEL TOVAR**  
**IMT**  
Ezequiel González, 6**GESTIÓN 10**

GESTIÓN INMOBILIARIA

**VIVIENDA EN PALAZUELOS**  
**VENDEMOS UN PISO**  
**DE 3 DORMITORIOS**  
**BAÑO Y ASEO**  
**COCINA AMUEBLADA**  
**GARAJE Y TRASTERO**  
**VENGA Y LE**  
**INFORMAREMOS****PRÓXIMO A LA PLAZA MAYOR**  
**TENEMOS UN PISO**  
**DE 125 M²**  
**3 DORMITORIOS**  
**2 BAÑOS, SALÓN**  
**CALEFACC. CENTRAL**  
**MUY BUENAS CALIDADES**  
**SEMINUEVO****El 10**  
**De Su**  
**GESTIÓN****ESTUPENDO PISO**  
**EN CONDE SEPÚLVEDA**  
**2 DORMITORIOS**  
**SALÓN Y BAÑO**  
**COCINA INDEPENDIENTE**  
**TERRAZA**  
**BUENA RELACIÓN**  
**CALIDAD-PRECIO****EN TORRECABALLEROS**  
**CHALET PAREADO**  
**PRECIOSA VIVIENDA**  
**DE 175 M²**  
**EXCELENTE CALIDADES**  
**A ESTRENAR**  
**VENGA A VERLO**  
**LE GUSTARÁ**

921 44 50 77

C/ La Plata, 56

www.gestion-10.com

**ARCO**

921471474

**PROMOCION****Pº DEL**  
**HOSPITAL**  
(JUNTO A NOLES)**LA GRANJA***Elegancia, Confort y  
Diseño en un Paraje  
Privilegiado*

- 1, 2 y 3 dormitorios
- Bajos con jardín y bodega
- Materiales y acabados de 1ª calidad
- Amplios Trasteros

**RAMIREZT****CALIDAD**  
**C/ Calandria, 8**  
**SAN ILDEFONSO**

[illegible]

**Buscar 20 palabras relacionadas con los COLEGIOS**

El cantante del que hablamos se exalta tanto mientras actúa que siempre pierde algún objeto. Descubra los que perdió y cuál fue la reacción del público en cada una de las funciones.

[illegible]

- 1.- El público que le tiró piedras atinó en darle en la rodilla.
- 2.- En la función inmediatamente posterior a aquella en la que perdió la corbata, le dieron en un brazo con fruta.
- 3.- En la última función no se escapó sin que le lanzaran agua.
- 4.- El impacto que recibió en la cara se produjo en una función posterior a aquella en que perdió el reloj.
- 5.- En la primera función no le tiraron cerveza pero perdió el gorro que llevaba.
- 6.- Cuando le tiraron las sillas perdió el pañuelo.
- 7.- En la tercera función no perdió el reloj aunque le despidieron con un golpe en la cabeza.

Colocar dentro del diagrama las palabras que se ofrecen a continuación

**10 LETRAS**

OLVIDADERO,  
EDIFICALAS, BOVEDILLAS,  
TELENUEVA, DEPRERARIAN,  
NEURÓTICOS,  
LACERACION

**8 LETRAS**

CALOSTRO, MINUTERO,  
VERDURAS, ESCALENO,  
CIRCÓNICO, ABREDOCA,  
ESEYENTE, MELENUDA,  
ROSALDA, INFAUSTA,  
ORDENASE, AMPULOSA,  
DESCABAL

**6 LETRAS**

IRRITA, NEGRAS, RAMAJE,  
POCIMA, ELECTO, NOMADA,  
RETORO, MACETA, SIAMES,  
TIRANO, DESECO, ENPEDO,  
MOVIAN, AGRAVE,  
AVENAR, TABACO,  
ATRAER

**5 LETRAS**

RIOJA, ALIAS, FINOS,  
CROAR, SIRRO, SALIO,  
ICONO, ASNOS, DARIO,  
PLATO, ENQUE, ERROR,  
RAMAL, ZORRA, ASIDO,  
ISOCA

**4 LETRAS**

AMEN, ASEA, SOTO, EMIR,  
TRAS, ASCO, HUMO, ARIA,  
REMO, MONA, CIAR, PINA,  
SANO, FASE, AEDO

**2 LETRAS**

AS, EA, SI, NO, GE, ID, RE,  
IR, ES, LE, BE, OJ, SO, AY,  
VI, AG, PA, OS, EN, NA, GA,  
IR, AL, AJ, DO, NO, AB, IO,  
IR, OS

|   |   |   |   |   |   |   |   |   |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
|   | 5 | 2 |   |   |   | 7 |   |   |
|   |   |   |   |   | 4 |   | 8 |   |
| 6 |   |   |   |   |   |   |   |   |
|   |   | 9 |   |   | 6 |   | 4 |   |
|   | 8 |   |   |   | 5 |   |   | 3 |
| 2 | 7 |   | 1 |   |   |   |   |   |
|   | 6 |   |   |   | 3 |   |   | 7 |
|   | 9 | 5 |   | 6 |   |   | 2 |   |
| 4 |   |   |   | 5 |   |   |   | 9 |

Rellene las casillas en blanco de modo tal que cada fila, cada columna y cada cuadrado de 3x3 contengan todos los números del 1 al 9, pero sin repetir ninguno, tanto en las filas como en las columnas.

A 12x12 grid with red circular labels 1-12 on the top and left sides.

**HORIZONTALES.-** 1: Al revés, socavar, excavar.- 2: Carne salada, seca al aire (PI).- 3: Arrasarás.- 4: Teórica (PI).- 5: Reciba, cobije. Bcerro o cordero de un año cumplido.- 6: Consonantes diferentes. Al revés, actúo. Al revés, terminación propia de alcoholes.- 7: Percibán. Concavidad, hueco.- 8: Impar. Idéntico, semejante. Entreguen.- 9: Consustanciales.- 10: Espíritu bienaventurado del primer coro.- 11: Conozcas.

**VERTICALES.-** 1: Roncha, grano.- 2: Declamación, pronunciación.- 3: Trampa para cazar. Nombre de mujer (Pl).- 4: Chapuzón. Plural de consonante.- 5: Reservar, prohibir. Plato culinario.- 6. Le contemplé. Al revés, lugar, rincón.- 7: Al revés, platillo litúrgico. Nombre familiar de varón.- 8: Afecto (Pl). Cierta flor.- 9: Costal. Paraíso.- 10: Pueblo germánico (Pl).- 11: Uno de los siete sabios de Grecia.

[illegible]

|                                                                                       |                                                                                                                                                                                                            |
|---------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|    | <b>Aries 21 marzo a 19 abril.</b><br>Recuperación para las personas que hayan pasado por intervenciones quirúrgicas. Jornada muy creativa en ambientes artísticos o musicales. Amor pasivo.                |
|    | <b>TAURO 20 abril a 20 mayo.</b><br>Salud muy buena. En lo financiero nadie le aconsejará mejor que usted mismo, ya que suele estar al corriente de casi todo. Conflictos de pareja.                       |
|    | <b>Géminis 21 mayo a 20 junio.</b><br>Salud regular. En esta jornada un par de victorias consecutivas aumentarán sus ansias de de progreso. Poca suerte en el terreno del amor.                            |
|    | <b>CÁNCER 21 junio a 22 julio.</b><br>Cuidado con los accidentes automovilísticos. Jornada de suerte en azares y concursos. Los asuntos emocionales funcionarán a intervalos.                              |
|  | <b>LEO 23 julio a 22 agosto.</b><br>Posible indisposición. En esta jornada retomará actividades que había abandonado por falta de estímulos. En el amor no espere que todo salga a pedir de boca.          |
|  | <b>VIRGO 23 agosto a 22 septiembre.</b><br>Salud regular. Jornada idónea para las inauguraciones, renovaciones y, desde luego, las liquidaciones o puntos finales rentables. Amor sosegado.                |
|  | <b>LIBRA 23 septiembre a 22 octubre.</b><br>Salud normal. La posibilidad de hacer un negocio se le estumará a lo largo de la jornada. En el terreno sentimental, si pone de su parte, no tendrá problemas. |
|  | <b>ESCORPIO 23 octubre a 21 noviembre.</b><br>Protéjase la garganta. Hoy podrá conectar con empresas de amplio mercado interesadas en usted. Amor acaramelado.                                             |
|  | <b>SAGITARIO 22 noviembre a 21 diciembre.</b><br>Dolencias. Jornada poco productiva en el ámbito laboral. Si no le llegan noticias de la persona que le gusta, espere sin impacientarse, ya llegarán.      |
|  | <b>CAPRICORNIO 22 diciembre a 19 enero.</b><br>Salud muy buena. En esta jornada haya lo que esté a su alcance y déjese de riesgos inútiles. Su relación sentimental funcionará como miel sobre orejuelas.  |
|  | <b>ACUARIO 20 enero a 18 febrero.</b><br>Salud regular. En su lugar de trabajo serán bien vistas sus ideas y podría mejorar mucho su prestigio. Si su pareja le pide una promesa, désela de corazón.       |
|  | <b>PISCIS 19 febrero a 20 marzo.</b><br>Salud excelente. Hoy encontrará bastantes facilidades en el terreno económico, pero también obstáculos. Podrá mejorar su relación sentimental.                     |



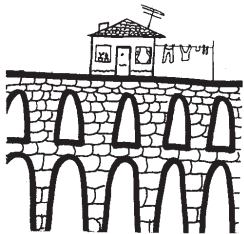
**ACTIVIDADES NUEVAS**  
**TAI-CHI**  
**CHI-KUNG**  
**CAPOEIRA**  
**DANZA DEL VIENTRE**



**CALLE DE SAN ROQUE - Tel 921 43 30 22**

**OTRAS ACTIVIDADES**  
**AEROBIC - FLAMENCO**  
**MEJORA CARDIO-VASCULAR**  
**JUDO - MUSCULACIÓN**  
**GIMNASIA MANTENIMIENTO**  
**SAUNAS**





# EL ADOSADO

MI LIBERTAD ES MI DERECHO A DECIRLE  
A LA GENTE LO QUE NO QUIERE OIR (G. ORWELL)

AVISO: (Esta sección se elabora habitualmente con varios días de antelación)

DECANO DE LA PRENSA AMARILLA

DIRECTOR: El Conde de Vezoya — eladosado@yahoo.es

XI AÑO TRIUNFAL - 26 de febrero de 2006 - Nº 502

LA JUNTA DE ENDESA DICEEE:  
NO QUIERO SER CATALANAAA  
PREFIERO IR DE LO QUE SEAAAA  
TRAS LA BOMBILLA ALEMANAAA

## Cine BUSH presenta El consejo del mes

**PREGUNTA:** Soy una persona mayor, y siempre que voy a los multicines, a la salida me veo como un imbécil. ¿Qué puedo hacer?

**RESPUESTA:** Intente llegar 15 minutos tarde. Con ello, además de librarse de una catarata de anuncios, su incipiente hipoacusia se lo agradecerá.

(ESTE ES UN CONSEJO PATROCINADO POR LA CLÍNICA O.R.L. DEL DR. RICO, RICO, RICO)

De paso (y nunca mejor dicho) se dará el gusto de hacer levantarse de su asiento a toda una fila de mozalbetes, que jamás lo harían ante Vd. en otras circunstancias.

Y eso constituirá su venganza preventiva ante las dos hora de masticaciones, comentarios y peste a palomitas que le van a dar. De nada.

¡¡Y SI NO QUIEREN PERDERSE  
DEFINITIVAMENTE ESTA PROGRAMACIÓN...



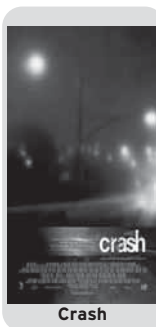
Princesas



Match Point



Buenas noches, y buena suerte



Crash

...LÁRGUENSE A MADRÍS, PORQUE AQUÍ NO SE  
LAS VAMOS A PONER, CACHO E BOBOS!!

## De cifras y números

**1.000.000:**

De euros. Lo que se ha gastado el SACYL de Segovia en nuevos equipos para radiodiagnóstico. Esperemos que incluya ese aparatito, cuya falta está permitiendo a una empresa privada local forrarse desde hace ya muchos, muchos, demasiados años.

**50.000.000:**

De pelas. Lo que nos cuentan que ha costado la broma del stand capitalino en Fitur. Y no podemos decir más porque.... ¡a ver cómo se mide el rendimiento de una cosa así! Desde luego, aquí se siguen quedando a dormir los mismos.

**288.000:**

Los euros que, según leemos en *La Col de Aurelio*, se pagan aquí por el traspaso de una licencia de taxi que fué gratuita cuando se concedió. Ahora lo quiere poner freno alguien y.... ¡con razón se queja el animalito! Veremos en que queda todo, claro que viéndolo como va lo de las terrazas y las sillitas....

**200.000:**

Euros de nuestro corazón. Lo que van a costar las adaptaciones acústicas necesarias, para un Conservatorio de Música inaugurado hace cuatro días a bombo (al parecer, de relojería) y platillo (de lentejas). Pero también hay buenas noticias: tanto *el propio* que lo diseñó, como el que recibió la obra gozan de buena salud. También la empresa que lo construyó goza de buenísima. A veces pensamos en EL ADOSADO que deberíamos tutearnos con los lectores, a fin de cuentas todos somos primos.

**2.142:**

Los euros que en su momento costaba cada sesión de narrador oral. ¿Poco? ¿Mucho? ¿Depende?

## ER MUNDO

VAYA SEMANITA  
por Jaimito Rocaleal

**CHISSSSSS...** Que nadie se preocupe por la prolongación de la futura autovía. Si le conviene para el tinglado que Él (sí, con mayúscula) se ha montado en la zona, se prolongará. ••• Tras las subidas y bajadas (y no precisamente "de bandera") de la concejala en el tema de los taxistas, ahora vuelve en El Salvador a su "democracia directa por barrios". ¿Cuándo votarán los del casco antiguo sobre su peatonalización y su mercado? ••• Bastaba con verle paseando "ostentoreamente" por la calle principal, cuando la ciudadanía le suponía entre rejas, para disipar todas las dudas, si es que alguien alguna vez albergó alguna. ••• El alzheimer se extiende como el aceite ¡Mira que no acordarnos ya de la heroica "echada a la calle" del pueblo guiado por sus líderes sindicales y políticos el 23 de febrero de 1981! ¡Pero si fueron los mismos que casi pusieron a Franco en la frontera! ••• Lo que está sucediendo en los entresijos de esa *onoráble sociedad* es, para unos, auténticamente siciliano, y para otros claramente bananero. ¿No habrá nadie que se atreva a contarnos la verdad?



El Rey Juan Carlos y el presidente de Vietnam, Tran Duc Luang

## La crisis entre Raúl y Ronaldo, en La 2

El *rondo de Estudio Estadio* tratará, a partir de las 23,00 horas, lo más destacado de la actualidad futbolística, marcada por las declaraciones de Ronaldo tras el partido de Champions y la respuesta del capitán del Real Madrid, Raúl, y por la última lista de Luis Aragonés para el compromiso de la Selección.



Sergi Arola (i) y Mario Sandoval.

## Lo último de los aprendices de cocina

Telecinco emite, a partir de las 00,15 horas, una nueva edición de *Esta cocina es un infierno. El debate*, presentado por Jordi González. El programa abordará todo lo acontecido durante esta semana entre los concursantes y contará con la presencia de la primera expulsada, Leticia Sabater.

## Joey se da a conocer en Las Vegas

En esta nueva entrega, (Cuatro, 13,50 horas) el joven actor logra alcanzar uno de sus grandes sueños: ser jurado en un concurso de belleza en Las Vegas. Joey cree que es un buen momento para darse a conocer como actor. De hecho, es la primera vez que va a salir por televisión en la costa este.

LOS PAYASOS DE LA TELE  
ARMANDO RODRÍGUEZ

## Supernanny

Antes de lanzar una crónica al aire, porque al fin y al cabo se trataba de un *reality* puro y duro, había que verlo. Fijarse bien en cómo se adaptaban a nuestro medio las fórmulas que han conquistado a todas las audiencias. *Supernanny* llegó de la mano de Cuatro después de haber triunfado en medio mundo; el formato se estrenó en Inglaterra, país en el que superó el 40% de cuota de pantalla; después pasó a emitirse en Francia, donde fue un bombazo y Estados Unidos, un país en el que no sólo se emite *Supernanny* en la ABC con más de 10 millones de espectadores semanales, sino que también se apuesta por *Nanny 911*, un formato similar, pero con varias *nannys* semanales, que sumaba una audiencia de más de 9 millones de espectadores en FOX la pasada temporada.

En España, con eso de que se emite en Cuatro y todavía hay una buena parte de la audiencia que no se ha tomado en serio la propuesta en abierto de Prisa, no tendrá esas cifras ni por asomo. Pero la primera entrega fue un buen ejemplo de las claves del éxito del programa. ¿Quién no conoce a un niño *terremoto* de dos a ocho años haciendo la vida imposible a sus padres? Llega a casa Rocío Ramos-Raúl, la psicóloga que encarna la versión moderna y menos cursi de Mary Poppins, y te lo pone como una balsa de aceite. Menos bofetón y más pedagogía, castigos que nunca habíamos imaginado, métodos revolucionarios e individualizados a cada niño...

Y todo el vivo y en directo, transmitiendo realmente el agobio de los padres; hasta te entran ganas de darle un cachete al niño... o de besar el suelo que pisa la *nanny* cuando sale de casa y te deja al monstruo recogiendo sus platos y sacando la basura. Y después de ver el programa (muy recomendable) apaguen la tele justo cuando empieza el debate posterior.

# TELEVISIÓN 61

## Iker Jiménez aborda nuevos misterios en 'Cuarto Milenio'

El programa de Cuatro analiza los aterradores casos de 'la mano cortada', 'la Pandilla Sangre' y 'el desierto de la muerte', en su cita semanal con los sucesos paranormales

• Además, y gracias al testimonio de varios de sus miembros, los telespectadores de este espacio podrán conocer algunos de los secretos mejor guardados de la masonería.

### SPC

El magacín de lo desconocido de Cuatro aborda hoy nuevas historias llenas de misterio analizadas con el rigor del equipo que dirige Iker Jiménez. Esta semana, en *Cuarto Milenio*, los espectadores se adentrarán en el caso de la mano cortada, la Pandilla Sangre, la masonería y el desierto de la muerte.

El caso de la mano cortada conmocionó a la sociedad española de los años 50. El suceso tiene como protagonista a una marquesa que mutiló el cadáver de su hija y en él se entremezclan la participación de médicos nazis, profanaciones de cementerios y claves que nadie ha logrado descifrar en todo este tiempo.

El equipo de *Cuarto Milenio* se hace eco de una nueva leyenda urbana difundida a gran velocidad a través de internet: la Pandilla Sangre, una macabra historia que habla de sangrientos asesinatos en la carretera y cuyas víctimas podemos ser cualquiera de nosotros.

Gracias al testimonio de algunos de sus miembros, conoceremos también los secretos de una



El presentador del programa 'Cuarto Milenio', Iker Jiménez. / CUATRO

de las sociedades que más interés ha suscitado en los últimos años: la masonería. Por último, el programa viajará al conocido como *el desierto de la muerte* de México. Uno de los fundadores del auténtico CSI estadounidense afirmó que nunca atravesaría este lugar. *Cuarto Milenio* lo hará con la finalidad de descubrir el triste misterio

del lugar donde ya han desaparecido 4.000 mujeres.

Además, la cadena completa su oferta para los amantes de lo paranormal con un nuevo capítulo de la serie *Medium*, en el que su protagonista, Allison (interpretada por Patricia Arquette), se enfrenta a una difícil crisis familiar, provocada por el exceso de trabajo y el

estrés. Además, la inesperada visita de la madre de Joe incrementa la tensión en la casa cuando el suegro confiesa a Allison desde el otro mundo que su mujer quiere quedarse a vivir con ellos.

En el terreno laboral, Allison habrá de resolver otro de los complicados casos a los que nos tiene acostumbrados.



# NO TE PIERDAS

**FIAT CARNICER vs CAJA SEGOVIA F.S.**  
El Caja Segovia necesita encadenar otra victoria para el final de Liga.  
Domingo a las 17:00 h.

... a las 22:00 h. Gran Cine: Yo, mi padre y la amante.

## LO MEJOR DEL DÍA



## Loli se aumenta el pecho, pero a Mariano no le convence la idea

En el capítulo de hoy de *Mis adorables vecinos*, Mariano regresa después de pasar unos días fuera y descubre que Loli se ha aumentado el pecho. Ella se muestra entusiasmada con el resultado pero los encuentros amorosos del matrimonio resultan un completo fracaso. **ANTENA 3, 21.45 HORAS**



## Diana choca con el nuevo jefe de su programa, en 'Siete vidas'

Diana se entera de que han despedido al director del programa de *Pumpy*. El nuevo jefe viene con ideas radicales con las que pretende orientar a las nuevas generaciones. Por si fuera poco, su amigo Johnny, al que ha colocado en el espacio, le hará la vida imposible. **TELECINCO, 22.00 HORAS**



## LA PROGRAMACIÓN

| TVE 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | LA 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | ANTENA 3                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | CANAL 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | TELE 5                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | CUATRO                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | TELEMADRID                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>06:00 Canal 24 horas</b><br/> <b>08:00 Hora Warner.</b> Baby Looney Tunes, Tom y Jerry y Batman.<br/> <b>09:05 Zon@ Disney.</b> Incluye las series infantiles: House of Mouse, Brandy &amp; Mr. Whiskers, American Dragon y La Banda del Patio.<br/> <b>11:10 Floricienta.</b> Serie para todos los públicos.<br/> <b>12:15 Mira quién baila.</b> R.<br/> <b>14:30 Corazón, Corazón.</b></p> <p><b>15:00 Telediario 1.</b> Con David Cantero, Helena Resano y Sergio Sauca, en los deportes.<br/> <b>15:55 El tiempo</b><br/> <b>16:00 Sesión de tarde.</b> Mensaje en una botella. 1999. Con Kevin Costner, Robin Wright Penn y Paul Newman. Theresa, una joven divorciada, hace ejercicio en la playa cuando encontró una botella con un mensaje de amor y arrepentimiento que publicará en el periódico para el que trabaja. Tras esto, se producirá una avalancha de cartas.<br/> <b>18:45 Para que veas</b><br/> <b>19:05 Everwood.</b> Serie. Con Scott Wolf, Jake Hartam, Erinn Carter y Mindy Wheeler.</p> <p><b>21:00 Telediario 2.</b> Informativo presentado por David Cantero, Helena Resano y Sergio Sauca, en los deportes.<br/> <b>21:50 El tiempo</b><br/> <b>21:55 La película de la semana.</b> Ocean's Eleven. EEUU, 2001. Danny Ocean es ladrón que 24 horas después de salir en libertad condicional ya está preparando su plan siguiente; un sofisticado atraco a tres casinos de Las Vegas.<br/> <b>00:30 Especial cine.</b> Las brigadas del espacio. Estados Unidos, 1997.<br/> <b>02:50 Los límites de la realidad.</b> Serie.<br/> <b>04:00 Canal 24 horas</b></p> <p><b>11:10</b><br/> <br/> <b>Floricienta</b><br/> Telenovela que cuenta la historia de Flor Fazzarino, una joven cuya madre ha muerto y crece sola.</p> | <p><b>06:00 Euronews</b><br/> <b>06:45 That's English</b><br/> <b>07:30 Uned.</b> Enseñanza.<br/> <b>08:00 Concurso internacional de piano Paloma O'shea.</b><br/> <b>08:45 Shalom</b><br/> <b>09:00 Islam Hoy</b><br/> <b>09:15 Buenas noticias.</b> TV<br/> <b>09:30 Con todos los acenos.</b> Revista semanal.<br/> <b>10:00 Últimas preguntas</b></p> <p><b>10:25 Testimonio</b><br/> <b>10:30 El día del Señor.</b> Re-transmisión de la Santa Misa desde la Catedral de la Asunción de Nuestra Señora, en Jaén.<br/> <b>11:30 Estadio 2.</b> Zona NBA.<br/> - Juegos Olímpicos de Invierno. Esquí cross country. (50 kilómetros masculino). Desde Turín.<br/> - Atletismo. Campeonato de España absoluta en pista cubierta. Desde el Palacio de Deportes de Anoeta, San Sebastián. (14:20)<br/> - Ciclismo. Clásica. Almería. (16:30)<br/> - Balonmano. Liga de Campeones. BM Ciudad Real-Celje. (17:15)<br/> - Baloncesto. Liga ACB. (Directo: 19:00). Pamesa Valencia-Tau.</p> <p><b>21:00 Un paseo por la naturaleza.</b> Sierra de Andújar.<br/> <b>21:30 Al filo de lo imposible</b><br/> <b>22:00 Ruta Via de la Plata</b><br/> <b>23:00 El rondo de Estudio</b><br/> <b>Estadio.</b> Programa que repasa los encuentros de fútbol acontecidos a lo largo del fin de semana. Presentado por Lourdes García Campos y Quique Guash.<br/> <b>00:45 Cine. Ciclo José Luis Garcé.</b> Solos en la madrugada. España, 1978. Con José Sacristán y Emma Cohen.<br/> <b>02:15 Cine club.</b> Bobby G. Estados Unidos, 1999.<br/> <b>03:35 Cine. Gen X Cops.</b> Estados Unidos, 1999.<br/> <b>05:40 Luna negra.</b> Telenovela.</p> <p><b>21:30</b><br/> <br/> <b>Al filo de lo imposible</b><br/> Sebastián Alvaro relata la aventura de un equipo que trata de coronar en Nepal el pico Makalu.</p> | <p><b>06:00 Repeticiones.</b><br/> <b>06:30 Instituto del rinoceronte.</b> Dibujos.<br/> <b>07:15 Pesadillas.</b> Dibujos.<br/> <b>07:40 Supersumos.</b> Dibujos.<br/> <b>08:00 Megatrix.</b> Incluye, entre otras series, Bob Esponja, Stuart Little, Jimmy Neutrón, Sabrina, Art Attack, Malcolm y El Príncipe de Bel Air.<br/> <b>13:00 Shin Chan.</b> Dibujos.<br/> <b>14:00 Los Simpson.</b></p> <p><b>15:00 Antena 3 Noticias 1.</b> Con Miriam Sánchez.<br/> <b>15:45 El tiempo</b><br/> <b>16:00 Multicine.</b> El hombre de la máscara de hierro. Aventuras/Histórica. EEUU, 1998. Con Leonardo Di Caprio y Jeremy Irons. Los tres mosqueteros, ya retirados, se vuelven a juntar sin D'Artagnan para rescatar de la prisión a un misterioso prisionero con una máscara de hierro.<br/> <b>18:00 Rex.</b> Serie. Dos capítulos: De cabeza a la muerte y Un testigo a cuatro patas.<br/> <b>20:00 Espejo público.</b> Reportajes de actualidad presentados por Sonsoles Suárez.</p> <p><b>21:00 Antena 3 Noticias fin de semana.</b> Con Miriam Sánchez y Ramón Pradera, incluye la información deportiva y del tiempo.<br/> <b>21:45 Mis adorables vecinos.</b> Serie. El tamaño ideal.<br/> <b>01:20 La batidora</b><br/> <b>02:45 Cine. Moonraker.</b> EEUU, 1979. Con Roger Moore y Michael Lonsdale. James Bond, agente secreto de su graciosa majestad la Reina de Inglaterra, debe enfrentarse a un millonario que planea exterminar a la humanidad lanzando desde el espacio un virus.<br/> <b>04:45 Televenta</b><br/> <b>05:15 Sueños</b></p> <p><b>20:00</b><br/> <br/> <b>Espejo público</b><br/> Sebastián Suárez analizará la trata de blancas y ofrecerá los carnavales de Tenerife.</p> | <p><b>10:00 La increíble Zona Menguante</b><br/> <b>11:30 Tiempo de tertulia</b> Programa de debate.<br/> <b>12:30 Balonmano</b> El Fraikin BM Granollers se enfrenta al BM Valladolid en este partido de ida de cuartos de final de la Recopa de Europa<br/> <b>14:30 Canal 4 Noticias</b><br/> <b>11:50 Kaos:</b> Un programa explosivo lleno de ritmo que atrapa al espectador. Un nuevo formato de zapping que muestra los momentos más espectaculares de las diferentes cadenas de televisión nacionales y extranjeras.<br/> <b>15:30 Serie: Marea Alta</b><br/> <b>21:30 Fútbol Sala:</b> Nuestro equipo segoviano el CAJA SGOVIA F.S se enfrenta esta semana al FIAT CARNICER de Torrejón. Una cita que no se deben perder.<br/> <b>20:00 Canal 4 Noticias 2</b><br/> <b>20:30 En el punto de mira</b><br/> <b>21:00 Enfoque 4</b><br/> <b>21:30 Canal 4 Noticias 2.</b> Fin de semana. Con Estefanía Ureña.</p> <p><b>22:00 Gran Cine:</b> Yo, mi padre y la amante La historia de un hombre enamorado de una mujer adicta a la compra compulsiva y un hijo consentido por su padre.<br/> <b>23:30 Cine:</b> Más allá de las estrellas Eric Michaels es un muchacho de 17 años cuya mayor ilusión es convertirse en astronauta. Su padre, ingeniero aeroespacial, le introducirá en el mundo del espacio y le anima en su entusiasmo por las estrellas y los planetas.<br/> <b>03:00 Información bursátil:</b> Toda la información económica a través de Bloomberg televisión.</p> <p><b>20:30</b><br/> <br/> <b>En el punto de mira</b><br/> Gerardo de Mateo, en la pasarela Cibeles. Humor, ironía y entrevistas con modelos, diseñadores y famosos.</p> | <p><b>06:30 El príncipe de Mackaroo.</b> Infantil. Incluye las series: El dios de la pobreza llora y La liebre, la tortuga y Mackaroo.<br/> <b>07:15 El mundo mágico de Brunelesky.</b> Infantil.<br/> <b>07:30 Birlollos klub.</b> Infantil.<br/> <b>09:30 Cazatesoros.</b> Serie.<br/> <b>11:30 Visto y no visto.</b> Zapping.<br/> <b>12:45 Bricomanía.</b><br/> <b>13:30 Rex.</b> Serie. La testigo ciega.<br/> <b>14:30 Informativos Telecinco.</b> Con Carme Chaparro.<br/> <b>15:30 Cine On. 10.5.</b> Drama. EEUU, 2004. Con Kim Delaney y Fred Ward. Cuando una serie de potentes terremotos comienza a azotar la costa noroeste de EEUU, una sísmóloga llega a la conclusión de que los temblores están relacionados entre sí e irán a peor si no se les pone fin. El presidente ordena que se tomen medidas extremas para detener los seísmos y un grupo de voluntarios arriesgará sus vidas para llevar a cabo un plan.<br/> <b>19:00 El buscador de historias.</b> Magacín presentado por Emilio Pineda.</p> <p><b>20:55 Informativos Telecinco.</b> Con Carme Chaparro.<br/> <b>21:20 TV Top.</b> Zapping.<br/> <b>22:00 Siete vidas.</b> Diana se entera de que han despedido al director del programa de Pumpy. Ella no sabe que el nuevo jefe es una persona con unas ideas demasiado radicales y autoritarias.<br/> <b>23:00 Especial iAllá tú!</b> Concurso con Jesús Vázquez.<br/> <b>00:30 Esta cocina es un infierno. El debate.</b><br/> <b>02:20 Nosolomúsica.</b><br/> <b>03:00 Cómo se rodó</b><br/> <b>03:30 Informativos</b><br/> <b>05:50 Diagnóstico: asesinato.</b> Crimen organizado (I).</p> <p><b>02:20</b><br/> <br/> <b>Nosolomúsica</b><br/> La misteriosa Kay Rush hace un recorrido por las últimas tendencias musicales y estéticas.</p> | <p><b>08:00 NBA en acción.</b><br/> <b>08:30 CuatroSfera.</b> Magazine juvenil que incluye el documental Mundo Salvaje y las series El mundo de Beakman, Chuck Finn, Foster, la casa de los amigos imaginarios, Expediente Zack, y el programa musical Del 40 al 1.<br/> <b>12:50 Nikita: La amiga.</b> Serie.<br/> <b>13:50 Joey.</b> Serie.<br/> <b>14:20 Humor amarillo.</b></p> <p><b>14:57 Noticias Cuatro</b><br/> <b>15:45 Soy el que más sabe de televisión del mundo.</b> Concurso.<br/> <b>16:57 Alerta Cobra.</b> Serie. Memoria perdida y Padre e hijo.<br/> <b>18:55 Suárez y Mariscal, caso cerrado.</b> Serie. El síndrome de Pígnatelli. Estibilliz Pérez aparece muerta en una cuna en una de las habitaciones de su casa.<br/> <b>19:25 Crossing Jordan.</b> Hasta que la muerte nos separe. El Doctor Garret Macy sospecha de una viuda que ha perdido cinco maridos en diez años.<br/> <b>20:20 Todos contra el chef</b></p> <p><b>20:57 Noticias Cuatro.</b> Espacio informativo. A continuación se emite el sorteo de la ONCE.<br/> <b>21:30 Corta-T. Loca por el fútbol.</b> Aura se vuelve loca con el fútbol y tiene una tesis sobre la violencia que genera.<br/> <b>21:55 Medium. In bruto.</b> Allí son se encuentra en un mal momento familiar. El exceso de trabajo y el estrés comienzan a pasar factura.<br/> <b>22:50 Cuarto Milenio.</b> Misterio<br/> <b>00:45 Más allá del límite.</b> He oído tu llamada y La mente sobre la materia.<br/> <b>02:30 CuatroSfera.</b><br/> <b>04:20 Shopping.</b> Comercial<br/> <b>06:25 ReCuatro.</b></p> <p><b>12:50</b><br/> <br/> <b>Nikita</b><br/> Un político de Europa del Este emprende negociaciones de paz para desterrar la violencia de su país.</p> | <p><b>07:30 Doug.</b> Dibujos.<br/> <b>08:25 Telenoticias sin fronteras</b><br/> <b>08:55 En acción</b><br/> <b>09:45 Cyberclub.</b> Infantil. Incluye las series de dibujos animados: Garfield, Doraemon, Xiaolin Shodown y Godzilla.<br/> <b>11:30 Hércules.</b> Serie infantil.<br/> <b>12:30 Liga ACB.</b> Encuentro entre los equipos: Fuenlabrada-Unicaja.<br/> <b>14:00 Telenoticias.</b> Con María Pelayo y Javier Díez.<br/> <b>15:00 Deportes</b><br/> <b>15:15 La nuestra</b><br/> <b>15:35 Cine. Una comedia.</b> Los chicos de mi vida. EEUU, 2001. Con Drew Barrymore y Brittany Murphy. Después de fracasar en su entrada en la Universidad, Beverly pierde interés por todo y se queda embarazada.<br/> <b>18:05 Cine. Una de suspense.</b> Fanática. EEUU, 2002. Con Jesse Bradford y Erika Christensen. Es el último año en el Instituto y a Ben Cronin le viene todo de cara. Tiene una novia maravillosa.<br/> <b>19:40 Fútbol es fútbol</b></p> <p><b>20:30 Telenoticias</b><br/> <b>21:00 Fútbol es fútbol</b><br/> <b>22:00 Cien x cien cine. Clásicos del suspense.</b> El puente de Cassandra. EEUU, 1976. Con Martin Sheen y Richard Harris. Unos mil pasajeros quedan atrapados en un tren infectado por un virus mortal. El terrorista que transporta el virus embarcó en el tren.<br/> <b>00:35 Cine. Sala de madrugada.</b> Las flores de Harrison. Francia, 2000. Con Andie MacDowell y David Strathairn. 1991.<br/> <b>02:40 Cine.</b> Y después má-tame. EEUU, 2001.<br/> <b>04:05 Documental</b><br/> <b>04:30 Programación La Otra</b></p> <p><b>00:35</b><br/> <br/> <b>Las flores de Harrison</b><br/> Película protagonizada por la actriz de Cuatro bodas y un funeral, Andie MacDowell.</p> |



### Allison se enfrenta a una difícil crisis familiar, en 'Médium'

Cuatro emite un nuevo capítulo de la misteriosa serie protagonizada por la actriz Patricia Arquette. Bajo el título *En bruto*, Allison se encuentra en un mal momento familiar. Y es que el exceso de trabajo y el estrés comienzan a pasar factura por la familia Dubois. CUATRO. 21,55 HORAS



### Balónmano europeo, en directo en Canal 4 Castilla y León

En directo los partidos de cuartos de final de la recopa de Europa de balonmano que enfrentan al Fraikin BM Granollers y al CBM Valladolid. Hoy, encuentro de ida desde Granollers. El de vuelta se emitirá el próximo domingo desde la capital vallisoletana a la misma hora. CANAL 4. 12,30 HORAS

Necesitamos  
tu  
sangre  
*Venite a donar*

HERMANDAD DE  
DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA  
HOSPITAL POLICLINICO  
Calle San Agustín nº 13. 40001 Segovia  
921 46 14 39  
921 41 92 91

**GMS** 921 41 32 32 **GMS**  
Segovia Plaza de Santa Eulalia, 10 920 35 29 79  
Plaza de Santa Ana, 4 Avila

| TELESEGOVIA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | POPULAR TV                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 7:00 Tu videoclip<br>8:00 Dibujos animados<br>9:00 Clip a Clip<br>9:30 De frontón a frontón<br><br>11:00 La Rebotica<br>11:30 Punto Zapping<br>12:00 Teleserie "Mis padres son marcanos"<br>12:30 Cross World<br>13:00 Motor 10<br><br>13:30 Magazine En Plan de Negocios<br>14:00 Plaza Mayor Fin de Semana<br>15:00 A caballo<br>15:30 Revista Ono<br>16:00 Fan Factory (música)<br>17:15 Dinamita<br>17:30 Documental "super-vivencia en aguas heladas"<br>18:30 Cine "El honor de los Prizzi"<br>20:00 Puerta Grande (Toros)<br><br>20:30 Telenoticias Fin de Semana<br>21:00 La Semana en Segovia<br>21:30 Teledeportes Segovia<br>22:00 Documental<br>22:30 Telenoticias Fin de Semana<br>23:00 Cine "El escuadrón de la muerte"<br>1:00 Panorama de actualidad "Robot Sapiens"<br>2:00 Infocomercial | 07:00 Palabra de vida<br><br>07:04 Hasta 10<br>08:50 Encendiendo la peña (R)<br><br>10:30 Cloverdale's Corner<br>11:34 Mundo Solidario<br>12:00 El Ángelus<br>12:25 Santa Misa<br><br>13:00 Argumentos<br><br>14:00 Popular Tv Noticias 1<br>14:15 La Semana en noticias Segovia<br>14:30 Valorar el cine<br><br>15:00 Concursar con Popular<br>16:06 Bonanza<br>17:04 Acompañame<br>17:36 Dibujos Animados<br>18:30 Club Popular<br><br>19:25 Mi vida por ti<br>20:00 Popular Tv Noticias 2<br>20:36 Buenas noches Cuca (R)<br>22:30 Esta noche Mariasela<br>23:27 El Tirachinas radio<br>01:11 Sketch & CO. |

\*Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

## LAS PELÍCULAS

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★ Muy Buena

LA PRIMERA 21:55

OCEAN'S ELEVEN

★★★



### Un extraordinario elenco de actores para un robo 'en toda regla'

**Dirección:** Steven Soderbergh. **Interpretes:** George Clooney, Brad Pitt, Julia Roberts, Casey Affleck, Scott Caan, Don Cheadle, Matt Damon, Andy García y Elliot Gould. 112 m. EEUU. 2001.

Danny Ocean, un distinguido ladrón recién salido de prisión, planea el robo de la cámara blindada de tres casinos de Las Vegas propiedad del mafioso Terry Benedict, cuya novia resulta ser la ex mujer de Ocean. Para lograr su objetivo, Danny contará con los servicios de los mejores profesionales del robo.

El director Steven Soderbergh consiguió mediante su habitual maestría basada en el ritmo y en la visualidad una entretenida cinta en la que la acción argumental es la auténtica protagonista.

LA 2 00:30

SOLOS EN LA MADRUGADA

★★

### Una depresión contagiada por las ondas

Un locutor de radio, del programa nocturno *Solos en la madrugada*, atraviesa una crisis sentimental que, unida a su obsesión por los problemas de su generación, le hace realizar crónicas satíricas y derroteros de la sociedad española durante los años de transición democrática de finales de los 70.

José Sacristán, Fiorella Faltoyano, Emma Cohen y Maria Casanova componen el reparto de esta película que dirigió el realizador asturiano José Luis Garci en el año 1978.

TELECINCO 15:30

10.5

★

### Otra versión catastrofista de terremotos

Nuevamente, los terremotos asolan la costa de Estados Unidos y una sísmologa concluye que hay que poner fin cuanto antes a estos temblores.

Enésima miniserie inspirada en la nueva y fallida ola de cine catastrofista surgida a finales de la década de los 90. Combinando elementos de las tremendas *Deep impact*, *Armageddon* o *Volcano*, el resultado de este refrito no puede ser más desalentador, algo que ni los rostros conocidos de su reparto pueden solucionar a la larga.

ANTENA 3 15:45

SECRETO COMPARTIDO

★

### Una vida feliz truncada por la anorexia

**Título original:** "Sharing the Secret.". 2000. **Dirección:** Katt Shea. **Interpretes:** Alison Lohman, Roxana Brusso, Kathy Christopher y Kylee Cochran. EEUU.

Beth es una adolescente modélica que parece tenerlo todo en la vida aunque no es feliz, pues su única obsesión es agradar siempre a sus padres y amigos. Repentinamente descubren que Beth está cada día más delgada, hasta que un día, Carol, su mejor amiga, les confiesa que tiene anorexia. La televisiva actriz Alison Lohman protagoniza este drama propicio para la sobremesa.

CANAL 4 23:30

MÁS ALLÁ DE LAS ESTRELLAS

★★

### Un joven que soñaba con ir a la Luna



**Título original:** Beyond the stars. EEUU.

**Dirección:** David Saperstein. **Interpretes:** Martin Sheen, Christian Slater y Sharon Stone. 1989. 94 m.

Eric Michael es un chico de 17 años cuya mayor ilusión es ser astronauta. Su tiempo lo emplea construyendo modelos a escala de naves espaciales. En Oregon conoce a Paul Andrews, el último hombre que pisó la Luna. Paul le enseña una preciosa cadena de oro con una piedra, un recuerdo de su paseo por la Luna. Y le cuenta un secreto, una visión que cambiará el futuro de los viajes espaciales y de toda la humanidad.

Atalaya

Avda. Fernández Ladreda, 20  
Telfs. 921 46 17 52 - 921 46 17 54  
40002 SEGOVIA



## AUDÍFONOS

Sonido digital,  
el más natural

Internos

Externos



## RELOJERÍA

**ZUSAN - 6**

JOYERÍA

Avda. Fernández Ladreda, 14  
Teléfono 921 46 16 85 40001 SEGOVIA

## Guardianes de la salud animal

La directora del Laboratorio Regional de León asegura que estos centros están mejor preparados ante la gripe aviar que frente a las encefalopatías

**ELENA FERNÁNDEZ/ICAL/LEÓN**  
La avenida Alcalde Miguel Castaño de la capital leonesa acoge desde hace varias décadas y hasta dentro de pocos meses la sede del Laboratorio Regional de Sanidad Animal, dependiente de la dirección general de Producción Agropecuaria de la Consejería de Agricultura y Ganadería de la Junta. El centro -dirigido por la doctora veterinaria Francisca Fernández Rodríguez, con 33 años de experiencia- es el laboratorio de referencia de Castilla y León que da apoyo al diagnóstico de todas las enfermedades de la región.

Existe un laboratorio por provincia y uno regional, que da servicio también a las necesidades de los ganaderos. En ellos se ofrece asistencia en materia de saneamiento ganadero y porcino -éste último no en todas las provincias-. El resto de los programas y enfermedades son competencia del laboratorio de León. Así, también son ellos quienes reciben las muestras de las aves que son analizadas para detectar la posible presencia de gripe aviar. La actual situación en varios países europeos y las medidas de prevención ante la previsible y nada deseada llegada de la enfermedad a España han hecho que se multiplique la llegada de este tipo de animales.

**TRANQUILOS Y PREPARADOS** Francisca Fernández reconoce que, dada la situación geográfica de España, es más que posible que la gripe aviar llegue a la región. Lo que no tiene ningún sentido, añade, es que se genere una psicosis en cuando al consumo



El cadáver de una paloma encontrado en Zamora poco antes de ser examinado por un técnico en León./ICAL

de aves. Los especialistas, como es el caso del equipo de 64 personas que ella dirige -25 de ellos técnicos en ramas sanitarias como veterinarios y biólogos- trabajan, entre otras cosas, con el objetivo de que los ciudadanos en general sepan que tienen motivos para estar serenos.

La Comunidad y toda España, recuerda Fernández Rodríguez, lleva trabajando mucho tiempo en el diagnóstico de influenza aviar y en los programas de control y erradicación. "Tanto los diagnósticos, los laboratorios y todo lo que atañe a los programas oficiales, llevamos ya una labor hecha y estamos preparados todos para lo que pueda ser". "Los programas de recogida de muestras se están cumpliendo en la Comunidad, lo sé por el número de muestras que nos llegan. Estamos preparados para lo que

sea", añade y matiza que ella responde "por el nuestro". Además, asegura que en esta crisis, en el ámbito de laboratorios y programas "nos encontramos mejor preparados que para las encefalopatías, con las que los laboratorios prácticamente partimos de cero y nos tuvimos que adaptar en un mes". Ahora, dice, la situación es distinta.

En concreto, el laboratorio regional de sanidad animal de León recibe cada día un buen número de muestras procedentes de todos los laboratorios provinciales de la Comunidad, en aplicación del correspondiente programa oficial sobre la influenza aviar. "Recogemos todas esas muestras, que pueden ser aves enteras o sueros e hisopos cloqueares y traqueales y aquí el mismo día que llegan bien se procesan, se hace la extracción de las muestras de

las aves que vienen enteras o se envían ese mismo día al laboratorio central de veterinaria de Algete las que no se pueden procesar aquí porque solamente tienen allí las técnicas precisas". Allí llegan por la mañana y los resultados se suelen dar a conocer el mismo día. Si hubiera alguna alerta por cualquier tipo de sospecha no esperamos, se manda de inmediato".

La situación actual que se vive sobre la gripe aviar ha hecho que en lo que va de año ya se hayan remitido a Algete muchísimas más piezas de las que se ha hecho referencia hasta ahora. De hecho, hasta la fecha son 1.300 las muestras enviadas a Madrid y 1.124 determinaciones las emitidas por el servicio de serología del laboratorio regional, donde reciben una media de 10 ó 12 aves y algunas veces hasta 25 diarias", asegura Francisca.

LA ÚLTIMA

PACO MORA



## Crisis en la balanza comercial

**D**ESDE HACE AÑOS LA ECONOMÍA ESPAÑOLA TIENE UN CÁNCER, cada vez más grave, que se llama comercio exterior. Su déficit se ha disparado en los dos últimos años, aumentando un 60% por un crecimiento de las importaciones que triplica al de las exportaciones. El agujero, que sumó 77.000 millones de euros en 2005, responde a una combinación de factores, que pueden ser coyunturales, como el fuerte aumento del precio del petróleo y el bajo crecimiento en la zona euro, principal destino de las ventas españolas, al tiempo que nuestra demanda interna crece más del 5% y exige más productos importados, pero que también tienen un componente estructural: somos menos competitivos.

El problema se llama mercados ineficientes e innovación escasa y eso se traduce en una baja productividad, con la que emerge el círculo vicioso de la economía: se erosiona la capacidad competitiva y hay más inflación, y tras ello viene ese creciente y agobiante déficit comercial, ya alcanzado, y está por venir un menor crecimiento y más paro.

El déficit comercial recortó en 1,9 puntos el crecimiento económico de 2005, dejándolo en un 3,4%, y eso supone que estamos creando puestos de trabajo fuera, a costa del empleo español. Para evitarlo, se necesitarían reformas estructurales que reduzcan la inflación y políticas económicas que impulsen el desarrollo tecnológico y la innovación, mejorando así la productividad y la competitividad.

Como política de choque, lo único capaz de lograrlo a corto plazo es un descenso de los precios de los bienes y servicios, lo que implicaría una congelación de salarios o que crezcan muy por debajo de la inflación. Políticamente es imposible. Por eso hay que plantearse una política más a largo plazo, que potencie el capital humano y tecnológico y supere nuestro manifiesto retraso en la implantación de la sociedad de la información.

Pero ¿qué está ocurriendo? Pues que seguimos anclados en ese viejo patrón que consiste en fiar la mayor parte de nuestro crecimiento al consumo y a la construcción, algo que con el tiempo acaba siendo como la carcoma. Un modelo de crecimiento que hace tres años era denostado por los que hoy dictan la política económica, pero que ahora siguen anclados en él. Si no somos capaces como otras economías avanzadas de atraer inversiones y clientes extranjeros, impulsando políticas que generen ventajas suficientes, en términos de calidad y conocimiento, veremos como la carcoma acabará afectando a las vigas maestras sobre las que descansa la prosperidad actual.

**3er Concurso Triangular es... Triangulando y Fotografando**

Tu creatividad y tu imaginación a través de la fotografía

**1.000 € en premios**

Recoge las bases para participar. Presentación de trabajos antes del 30 de marzo de 2006

Radio Segovia SER

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Triangulo

**PROMOCIÓN**

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

Sorteamos **10 entradas (\*)** para asistir en directo, en la Sala CABARET al concierto de **Los Porretas**

**Viernes 3 de marzo 00:00 horas**

Organiza:

Concierto recomendado por **EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

Entre todos los mensajes recibidos, sorteamos **10 entradas individuales** para asistir al concierto del **viernes 3 de marzo**. El sorteo se celebrará el **2 de marzo a partir de las 12 horas**. A los **agraciados** se les comunicará a su teléfono por un mensaje SMS.

**Envía un mensaje de móvil (SMS) al 5410 con la palabra ADELANTADO PORRETAS**

Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA)  
Desarrollado por DIGITAL CENTURY

(\*) Una entrada para cada ganador.